211 වන කාණ්ඩය - 6 වන කලාපය தொகுதி 211 - இல. 6 Volume 211 - No. 6 2012 ඔක්තෝබර් 24 වන බදාදා 2012 ஒக்ரோபர் 24, புதன்கிழமை Wednesday, 24th October, 2012



# පාර්ලිමේන්තු විවාද (හැන්සාඩ්)

# பாராளுமன்ற விவாதங்கள்

(ஹன்சாட்)

## PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

නිල වාර්තාව அதிகார அறிக்கை OFFICIAL REPORT

# අන්තර්ගත පුධාන කරුණු

### නිවේදන:

 $20\dot{1}2$  නොවැම්බර් 08 වන දින විශේෂ ආරක්ෂක වැඩ පිළිවෙළ

පුශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

#### රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනත :

නියෝශ

### වන්දීම වීරක්කොඩි පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත:

දෙ වන වර කියවා "ඒ" ස්ථාවර කාරක සභාවට යොමු කරන ලදී.

### නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත:

දෙ වන වර කියවා "ඒ" ස්ථාවර කාරක සභාවට යොමු කරන ලදී.

#### කල්තැබීමේ යෝජනාව:

දෙමළ මාධා සහරා පුකාශකයන්ට මූලාහාධාර

## பிரதான உள்ளடக்கம்

### அறிவிப்புக்கள்

2012 நவம்பர் 08 ஆம் திகதிய விசேட பாதுகாப்பு ஒழுங்குகள்

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

### காப்புறுதித் தொழிலை ஒழுங்குபடுத்தற் சட்டம் :

ஒழுங்குவிதிகள்

### சந்திம வீரக்கொடி மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்:

இரண்டாம் முறை மதிப்பிடப்பட்டு நிலைக்குழு "ஏ"க்கு சாட்டப்பட்டது.

### நிமல் சிறிபால த சில்வா மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்:

இரண்டாம் முறை மதிப்பிடப்பட்டு நிலைக்குழு "ஏ"க்கு சாட்டப்பட்டது.

#### ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை:

. தமிழ் சஞ்சிகை வெளியீட்டாளர்களுக்கு நிதியுதவி

### PRINCIPAL CONTENTS

### ANNOUNCEMENTS:

Special Security Arrangements on 08th November, 2012

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

### REGULATION OF INSURANCE INDUSTRY ACT:

Regulations

### CHANDIMA WEERAKKODY FOUNDATION (INCORPORATION) BILL:

Read a Second time, and referred to Standing Committee "A"

#### NIMAL SIRIPALA DE SILVA FOUNDATION (INCORPORATION) BILL:

Read a Second time, and referred to Standing Committee "A"

#### ADJOURNMENT MOTION:

Financial Assistance to Publishers of Tamil Magazines

### පාර්ලිමේන්තුව பாராளுமன்றம் PARLIAMENT

2012 ඔක්තෝබර් 24 වන බදාදා

2012 ஒக்ரோபர் 24, புதன்கிழமை Wednesday, 24th October, 2012

### අ. හා. 1.00ට පාර්ලිමේන්තුව රැස් විය. නියෝජා කථානායකතුමා [ගරු වන්දීම වීරක්කොඩි මහතා] මූලාසනාරූඪ විය.

பாராளுமன்றம் பி.ப. 1.00 மணிக்குக் கூடியது. பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் [மாண்புமிகு சந்திம வீரக்கொடி] தலைமை வகித்தார்கள்.

The Parliament met at 1.00 p.m., MR. DEPUTY SPEAKER [THE HON. CHANDIMA WEERAKKODY] in the Chair.

### නිවේදන **அ**றிவிப்புக்கள் ANNOUNCEMENTS

### 2012 නොවැම්බර් 08 වන දින විශේෂ ආරක්ෂක වැඩ පිළිවෙළ

2012 நவம்பர் 08 ஆம் திகதிய விசேட பாதுகாப்பு ஒழுங்குகள் SPECIAL SECURITY ARRANGEMENTS ON 08TH NOVEMBER, 2012

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

2012 නොවැම්බර් මස 08 වැනි බුහස්පතින්දා ගරු මුදල් සහ කුමසම්පාදන අමාතාකුමා විසින් 2013 වර්ෂය සඳහා අය වැය කථාව පැවැත්වීමට අදාළව පහත සඳහන් විශේෂ ආරක්ෂක විධිවිධාන කුියාත්මක කිරීමට පියවර ගන්නා බව සියලුම ගරු මන්තීවරුන් වෙත මෙයින් දන්වනු කැමැත්තෙමි.

- \* 2012 නොවැම්බර් මස 06 වැනි අහහරුවාදා සහ 07 වැනි බදාදා ගරු මන්තීවරුන්ගේ වීවේක කාමර, ඇඳුම් අල්මාරි ද ඇතුළුව සමස්ත පාර්ලිමේන්තු ගොඩනැතිල්ලම, ආරක්ෂක පරීක්ෂාවකට ලක් කරනු ලැබේ.
- \* 2012 නොවැම්බර් මස 08 වැනි බුහස්පතින්දා
  - (අ) මෙදින මහජන ගැලරිය ආරාධිත අමුත්තන් සඳහා පමණක් සීමා කරනු ඇත.
  - (ආ) මේදින පාර්ලිමේන්තු රථ ගාල වසා තබන බැවින් ගරු මන්තීවරුන් පැමිණෙන වාහන අදාළ රථ ගාල් වෙත යොමු කරනු ලැබේ.
  - (ඇ) මේදින තම කලතුයා / අමුත්තන් කැටුව පැමිණෙන ගරු මන්තීවරුන්ට මහජන පිවිසුමේදී වාහනයෙන් බැස පාර්ලිමේන්තු ගොඩනැඟිල්ලට පිවිසිය හැකිය.
  - (අු) මෙදින තමන් විසින්ම, තම රථය පදවා ගෙන එන ගරු මන්තීවරුන්ගේ වාහන නියමිත රථ ගාල වෙත ධාවනය කර ගාල්

කිරීම පිණිස මහජන පිවිසුමෙහි සහ මන්නුි පිවිසුමෙහි පාර්ලිමේන්තු රියැදුරන් රාජකාරියේ යොදවනු ලැබේ.

(ඉ) මෙදින රථවාහන පොලීසිය සහ සමීප පොලිස් ස්ථාන මහින් විශේෂ රථවාහන සැලැස්මක් කිුයාත්මක කිරීමට කටයුතු කරනු ලැබේ.

### ලිපි ලේඛනාදිය පිළිගැන්වීම

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட பத்திரங்கள் PAPERS PRESENTED

2010 වර්ෂය සඳහා ඉඩම පුතිසංස්කරණ කොමිෂන් සභාවේ වාර්ෂික වාර්තාව. - [අගුාමාතානුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාතාා ගරු දි.මු. ජයරත්න මහතා වෙනුවට ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා]

### සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා (ජලසම්පාදන හා ජලාපවහන අමාතාාතුමා සහ ආණ්ඩු පාර්ශ්වයේ පුධාන සංවිධායකතුමා)

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன - நீர்வழங்கல், வடிகாலமைப்பு அமைச்சரும் அரசாங்கத் தரப்பின் முதற் கோலாசானும்)

(The Hon. Dinesh Gunawardena - Minister of Water Supply and Drainage and Chief Government Whip)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අගුාමාතාෘතුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන්, 2011-2012 වර්ෂය සඳහා ඩී. එෆ්. සී. සී. බැංකුවේ විගණකවරුන්ගේ වාර්තාව හා ගිණුම් මම ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව මුදල් හා කුම සම්පාදන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

### පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

- 2011 වර්ෂය සඳහා මොනරාගල දිස්තික් ලේකම් කාර්යාලයේ කාර්ය සාධන වාර්තාව හා ගිණුම්; සහ
- (ii) 2011 වර්ෂය සඳහා පොළොන්නරුව දිස්තුික් ලේකම් කාර්යාලයේ වාර්ෂික කාර්ය සාධන වාර්තාව හා ගිණුම්. - [ රාජාා පරිපාලන හා ස්වදේශ කටයුතු අමාතාා ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙව්රත්න මහතා වෙනුවට ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා]

### සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, විදුලිබල හා බලශක්ති අමාතාතුමා වෙනුවෙන්, 2010 වර්ෂය සඳහා ලංකා විදුලිබල මණ්ඩලයේ වාර්ෂික වාර්තාව සහ ගිණුම් මම ඉදිරිපත් කරමි.

[ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා]

මෙම වාර්තාව විදුලිබල හා බලශක්ති කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

#### පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

### උපදේශක කාරක සභා වාර්තා

ஆலோசனைக் குழு அறிக்கைகள் CONSULTATIVE COMMITTEE REPORTS

### ගරු වයි.ජී. පද්මසිරි මහතා

(மாண்புமிகு வை.ஜீ. பத்மசிரி)

(The Hon. Y.G. Padmasiri)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, තාක්ෂණ හා පර්යේෂණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සහාවේ සභාපති වෙනුවෙන්, පහත සඳහන් වාර්තා සම්බන්ධයෙන් තාක්ෂණ හා පර්යේෂණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ වාර්තාව මම ඉදිරිපත් කරමි.

- (i) 2008 සහ 2009 වර්ෂ සඳහා අනුකූලතා තක්සේරු පිළිබඳ ශ්‍රී ලංකා ප්‍රතිතන මණ්ඩලයේ වාර්ෂික වාර්තා;
- (ii) 2008 සහ 2009 වර්ෂ සඳහා ශ්‍රී ලංකා ප්‍රමිති ආයතනයේ වාර්ෂික වාර්තා;
- (iii) 2008 සහ 2009 වර්ෂ සඳහා නව නිපැයුම්කරුවන්ගේ කොමිසමේ චාර්ෂික චාර්තා;
- (iv) 2008 සහ 2009 වර්ෂ සඳහා ජාතික විදාහ පදනමේ වාර්ෂික වාර්තා;
- (v) 2009 සහ 2010 වර්ෂ සඳහා කාර්මික තාක්ෂණ ආයතනයේ වාර්ෂික වාර්තා;
- (vi) 2009 සහ 2010 වර්ෂ සඳහා නවීන තාක්ෂණ පිළිබඳ ආතර් සී. ක්ලාක් ආයතනයේ වාර්ෂික වාර්තා; සහ
- (vii) 2008 සහ 2009 වර්ෂ සඳහා ශ්‍රී ලංකා ජාතික ඉංජිනේරු පර්යේෂණ සහ සංවර්ධන මධාාස්ථානයේ වාර්ෂික වාර්තා.

### සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි තියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

### **පෙත්සම්**

மனுக்கள் PETITIONS

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා - පැමිණ නැත.

### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා (ජාතික භාෂා හා සමාජ ඒකාබද්ධතා අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார - தேசிய மொழிகள், சமூக ஒருமைப்பாட்டு அமைச்சர்)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara - Minister of National Languages and Social Integration)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් දහය පිළිගන්වමි.

- (1) උඳුගොඩ, මොරදන, සිරි නන්දනාරාමයෙහි පදිංචි ඇකිරියගල සුමති හිමිගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (2) බරවකුඹුක, සියඹලාකටුව, අංක 793 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි කේ. සුනිල් ගුණරත්න මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (3) කුලියාපිටිය, කුරුදල්පොත පදිංචි එච්.එම්.එස්.එස්. ජානකී හේරත් මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (4) උඩපේරාදෙණිය, පොස්පෙක්ට් හිල්, අංක 193/8 ඒ දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි මාලිනී අදිකාරම් මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙක්සම;
- (5) බලන්ගොඩ, රක්මලවින්න, අංක 100/සී දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩබිලිව්.වී.ආර්. ජයන්ති හබලක්කාව මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (6) එප්පාවල, රජ්ජල්ලේගම පදිංචි ඩබ්ලිව්.එව්. ඩිංගිරි මැණිකේ මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (7) කුලියාපිටිය, කුරුදල්පොත පදිංචි බී.එම්.ටී. මාලක බණ්ඩාර මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (8) පදියපැලැල්ල, කඳුරකඩේ පදිංචි ඩබ්ලිව්.ජී. කරුණාරත්න මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (9) කිරාත්, ප්‍රධාන පාර, "අනෝබවනම්" නිවසෙහි පදිංචි කන්දෙයා ආනත්දරාජා මහතාගෙන් ලැබුණු පෙක්සම;
- (10) බලන්ගොඩ, බටුවත්ත පදිංචි ඩී.එම්. කරුණාරත්න මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම්.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker)

ගරු. සී.ඒ. සූරියආරච්චි මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු සරණ ගුණවර්ධන මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු පී. පියසේන මහතා - පැමිණ නැත.

### ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பீ. பெரேரா)

(The Hon. Ajith P. Perera)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් පහ පිළිගන්වමි.

- (1) මතුගම, මුණසිංහ මාවත, අංක 26/1 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ටී.එම්.ඩී.එස්.ඩබ්ලිව්.මුණසිංහ මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (2) නැබොඩ, ශ්‍රී ගුණපාලතිස්ස මාවත, ස්වශක්ති නිවසෙහි පදිංචි අනුර පී. පොල්වත්ත මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (3) වස්කඩුව, නුගගොඩ, පනාපිටිය පාර, අංක 209/1 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි එස්. රංජිත් මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම:

- (4) පානදුර, ෆොන්සේකා පාර, අංක 39/4ඒ දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩබ්ලිව්.ඒ. පෙරේරා මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (5) පිළියන්දල, මිරිස්වත්ක, ගැඩබුවාන පාර, අංක 412/6 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ආර්.එම්. මංගලිකා රක්නායක මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

### ගරු ජානක බණ්ඩාර මහතා

(மாண்புமிகு ஜானக பண்டார)

(The Hon. Janaka Bandara)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මම බණ්ඩාරගම, මැදගම, බොරළුකැටිය පාර, අංක 342 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි අයි.ජී. ජුමරත්න මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සමක් පිළිගන්වමි.

### ඉදිරිපත් කරන ලද පෙත්සම මහජන පෙත්සම පිළිබඳ කාරක සභාවට පැවරිය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட மனுக்களைப் பொதுமனுக் குழுவுக்குச் சாட்டக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Petitions ordered to be referred to the Committee on Public Petitions.

### පුශ්තවලට වාචික පිළිතුරු

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள் ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පුශ්න අංක 2-2109/'11-(5), ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා.

### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க) (The Hon. John Amaratunga) ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මා ඒ පුශ්නය අහනවා.

### ගරු ගීකාංජන ගුණවර්ධන මහකා (මුදල් හා කුම සම්පාදන නියෝජාා අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு கீதாஞ்ஜன குணவர்தன - நிதி, திட்டமிடல் பிரதி அமைச்சர் )

(The Hon. Gitanjana Gunawardena - Deputy Minister of Finance and Planning)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මුදල් හා කුමසම්පාදන අමාතාතුමා වෙනුවෙන් මා කියා සිටින්නේ මෙම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා මාසයක කාලයක් අමාතාාාංශය විසින් ඉල්ලා ඇති බවයි.

### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

හැම දාම මේ පුශ්නයට කල් ගන්නවා. නියෝජාා ඇමකිතුමා කල් මරනවා.

### ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා (විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායකතුමා)

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க - எதிர்க்கட்சி முதல்வர்)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe - Leader of the Opposition)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ස්ථාවර නියෝගවලට අනුව ඇමතිතුමා පුශ්නවලට පිළිතුරු දීමට තිබෙනවා. [ඛාධා කිරීමක්] ලබන මාසයේ මේ පුශ්නයට පිළිතුර දෙනවාද, නැද්ද -[බාධා කිරීමක්] ඔබතුමා නියෝගයක් දෙන්න, ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි.

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු තියෝජාා ඇමතිතුමා, පිළිතුර දීමට කටයුතු කරන්න.

**கு இது இது இதிக்கி இதிக்கி விடும் இதிக்கி விரு இதிக்கி விரு இது இதித்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது.** Question ordered to stand down.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker)

පුශ්න අංක  $3-\overline{2149}/\overline{11}$ - (1), ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා. මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතාාතුමාගෙන් ඇසීමට.

### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekara) ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

### ගරු ගීතාංජන ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு கீதாஞ்ஜன குணவர்தன)

(The Hon. Gitanjana Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, එම පුශ්නය පළමුවැනි වතාවටයි අහන්නේ. පුශ්නයට අදාළව 2005 වර්ෂයේ ඉඳලා විස්තර ලබා ගනිමින් පවතිනවා. මුදල් හා කුමසම්පාදන අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මම එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා මාසයක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

### පුශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

පුශ්න අංක 9-2525/'12-(1), ගරු අනුර දිසානායක මහතා. අධාාපන අමාතාතුමාගෙන් ඇසීමට.

### ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

#### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අධාාපන අමාතාතුමා වෙනුවෙන් මම එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා සති තුනක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

### පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

පුශ්න අංක 12-2150/11-(1), ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා. සිව්ල් ගුවන් සේවා අමාතාකුමාගෙන් ඇසීමට.

### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekara)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

### ගරු පියංකර ජයරත්න මහතා (සිවිල් ගුවන් සේවා අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு் பியங்கர ஜயரத்ன - சிவில் விமானச் சேவைகள் அமைச்சர்)

(The Hon. Piyankara Jayaratne - Minister of Civil Aviation) ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මේ පුශ්නය මුදල් අමාතාහංශයට ගිහිල්ලා ගිය සතියේ තමයි අපේ අමාතාහංශයට ලැබුණේ. මුදල් අමාතාහංශයට අදාළ පුශ්නයක් තමයි අපට මේ ඇවිල්ලා තිබෙන්නේ. එම නිසා එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා. ගරු මන්තිතුමනි, ඔබතුමා මෙය මුදල් අමාතාහංශයටයි යොමු කරලා තිබුණේ.

#### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekara)

මේ පුශ්නය ඔබතුමාට යොමු කළ එක වැරදියි. මෙය ඔබතුමාගේ අමාතාාාංශයට අදාළ පුශ්නයක් නොවෙයි. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මේ පුශ්නයට පිළිතුර එන්න ඕනෑ මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතාාාංශයෙන්.

### ගරු පියංකර ජයරත්න මහතා

(மாண்புமிகு பியங்கர ஜயரத்ன)

(The Hon. Piyankara Jayaratne)

මේ පුශ්නය මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතානංශයට යොමු කළාට පස්සේ, අපට ඇවිල්ලා තිබෙනවා.

### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekara)

ඒක වැරදියි. ඇත්තටම ඒ ලොතරැයිය ගුවන් තොටුපොළේ තමයි විකුණන්න තිබුණේ. නමුත් මේ වන තුරුත් ලොතරැයිය දිනුම් ඇදලා නැහැ. ඒක ඔබතුමාගේ පුශ්නයක් නොවෙයි; මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතාහංශයේ තිබෙන පුශ්නයක්.

### ගරු පියංකර ජයරත්න මහතා

(மாண்புமிகு பியங்கர ஜயரத்ன)

(The Hon. Piyankara Jayaratne)

මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාකාහංශයෙන් අපේ අමාකාහංශයට එවා තිබෙනවා. ඒකයි වෙලා තිබෙන්නේ.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු ඇමිතිතුමිනි, මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතෲංශයෙන් දන්වා තිබෙනවා, මේ පුශ්නය ඒ අයට අදාළ නැහැ කියලා. ඒ අනුව තමයි සිවිල් ගුවන් සේවා අමාතෲංශයට යොමු කර තිබෙන්නේ.

### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekara)

ගරු ඇමතිතුමනි, මා දන්නා නිසායි කියන්නේ. අපි මේ කාරණය COPE එකේදීත් සාකච්ඡා කළා. මේ tickets මිලදී ගන්න තිබෙන්නේ ගුවන් තොටුපොළේ. ඩොලර් 10යි ticket එක.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාකාාංශයෙන් පුශ්නය අදාළ නැහැ කියලා මෙතුමාගේ අමාකාාංශයට යොමු කරලා තිබෙන නිසා-

### ගරු පියංකර ජයරක්න මහතා

(மாண்புமிகு பியங்கர ஜயரத்ன)

(The Hon. Piyankara Jayaratne)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඇත්තටම මේ පුශ්නය මගේ අමාතාහංශයට අදාළ එකක් නොවෙයි.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඔබතුමාටත් අදාළ නැද්ද?

#### ගරු පියංකර ජයරත්න මහතා

(மாண்புமிகு பியங்கர ஜயரத்ன) (The Hon. Piyankara Jayaratne)

මගේ අමාතාාංශයට අදාළ නැහැ. මේ පුශ්නයට මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතාාංශයෙන් උත්තර දෙන්න ඕනෑ. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ගුවන් තොටුපොළ කියන්නේ හැම දෙයක්ම තිබෙන තැනක්. මේක අපිට අදාළ පුශ්නයක් නොවෙයි. ඔක්කෝම අපිට එවන්න එපා.

### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekara)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, කොහොමත් SriLankan Airlines එකට මේ වන කොට ticket එක ඇදිලායි තිබෙන්නේ. අනෙක් ඒවාටත් ticket ඇදෙන්න කලින් මම කිව්වේ ඒකයි.

#### ගරු පියංකර ජයරත්න මහතා

(மாண்புமிகு பியங்கர ஜயரத்ன) (The Hon. Piyankara Jayaratne) මට ඇඉදයිද ticket එකක්?

### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekara) ඔබතුමාට ඇදිලා තිබෙන්නේ.

### ගරු පියංකර ජයරත්න මහතා

(மாண்புமிகு பியங்கர ஜயரத்ன)

(The Hon. Piyankara Jayaratne)

නැහැ, නැහැ. මට ඇදෙන්න ගොඩක් කල් යනවා. ඔබතුමාට ඇදුනාට පස්සේ තමයි මට ticket එක ඇදෙන්නේ. [බාධා කිරීම] Ticket එක ඇදෙන්නේ පස්සේ. [බාධා කිරීමක්] ගුවන් තොටුපොළේ හැම එකම තිබෙනවා. නමුත් මේ පුශ්නය අදාළ නැහැ.

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තීතුමා, සිවිල් ගුවන් සේවා අමාතාෘතුමා එතුමාට අදාළ නැහැයි කියලා මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී කියා සිටින නිසා අපි නැවත සොයා බලා අදාළ අමාතාාංශයට යොමු කිරීමට කටයුතු කරනවා.

### පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தின்த்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පුශ්න අංක 15 -2526/12- (1), ගරු අනුර දිසානායක මහතා.

### ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) மරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අධාාපන අමාතාතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා මාස දෙකක් කල් ඉල්ලනවා.

#### ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අද කිසිදු පුශ්නයකට මේ පාර්ලිමේන්තුවේ උත්තර ලබා දුන්නේ නැහැ. [බාධා කිරීම්] අද දිනට නියමිතව පුශ්න 15ක් තිබුණා. [බාධා කිරීම්] මොකක්ද, මේ වෙලා තිබෙන්නේ? [බාධා කිරීම්]

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

පුශ්න අහන්න සමහර මන්තීවරු නැහැ. උක්කර දෙන්න සමහර ඇමතිවරු නැහැ. එම නිසා මේ සම්බන්ධයෙන් දෙපාර්ශ්වයේම අවධානය යොමු කරවනවා. කරුණාකරලා පුශ්න අහන මන්තීවරුන් පුශ්න ඇසීමට පාර්ලිමේන්තුවේ පෙනී සිටින්න. ඇමතිවරුන් කරුණාකර පාර්ලිමේන්තුවට පැමිණ උක්කර දෙන්න. [බාධා කිරීම]

### පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ouestion ordered to stand down.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) දෙවන වටය.

### තිස්සමහාරාම දිසා රෝහල සඳහා උපකරණ : මූලා පතිපාදන

திஸ்ஸமஹாராம மாவட்ட வைத்தியசாலைக்கு உபகரணங்கள் : நிதி ஒதுக்கீடு EQUIPMENT FOR TISSAMAHARAMA DISTRICT HOSPITAL : FINANCIAL ALLOCATION

1885/'11

### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා (ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා වෙනවට)

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க - மாண்புமிகு புத்திக பதிரண சார்பாக)

(The Hon. John Amaratunga on behalf of the Hon. Buddhika Pathirana)

සෞඛා අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1):

- (අ) (i) හම්බන්තොට දිස්තුික්කයේ, තිස්සමහාරාම දිසා රෝහලේ ඉදි කර ඇති තෙමහල් ගොඩනැඟිල්ල භාවිතයට නොගෙන අත හැර දමා ඇති බවත්;
  - (ii) එම ගොඩනැතිල්ල විවෘත කළ ද ඊට අවශා උපකරණ ලබා නොදීම නිසා භාවිතයට නොගෙන අත් හැර දැමීමට සිදු වී ඇති බවත්;

එතුමා දන්නෙහිද?

- (ආ) (i) එසේ නම්, අවශා උපකරණ කඩිනමින් ලබා දී ගොඩනැහිල්ල මහජනතාවගේ ප්‍රයෝජනය සඳහා ගැනීමට අවශා කටයුතු කරන්නේද;
  - (ii) අවශා උපකරණ ලබා දෙන්නේ නම්, එම දිනය කවරේද;
  - (iii) ඊට අවශා පුතිපාදන වෙන් කර තිබේද;
  - (iv) එසේ නම්, එම මුදල කොපමණද;
  - (v) මහජනතාවගේ පුයෝජනය සඳහා එම ගොඩනැහිල්ල නැවත විවෘත කරන්නේ කවදාද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඇ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

சுகாதார அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) அம்பாந்தோட்டை மாவட்டத்தின் திஸ்ஸ மஹாராம மாவட்ட வைத்தியசாலையில் நிர்மாணிக்கப்பட்டுள்ள மூன்றுமாடிக் கட்டிடம் பயன்படுத்தப்படாது கைவிடப்பட்டுள்ளதென் பதையும்;
  - (ii) மேற்படி கட்டிடம் திறந்துவைக்கப்பட்ட போதிலும் அதற்குத் தேவையான உபகரணங் கள் வழங்கப்படாமையினால் பயன்படுத்தப் படாது கைவிட நேர்ந்துள்ள தென்பதையும்

அவர் அறிவாரா?

(ஆ) (i) ஆமெனில்,தேவையான உபகரணங்களை துரிதமாக வழங்கி கட்டிடத்தை பொதுமக்கள் பயன்படுத்துவதற்குத் தேவையான நடவடிக்கை களை மேற்கொள்வாரா என்பதையும்; [ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා]

- (ii) தேவையான உபகரணங்கள் வழங்கப்படு மெனில் அத் திகதி யாதென்பதையும்;
- (iii) அதற்குத் தேவையான நிதி ஏற்பாடுகள் ஒதுக்கப்பட்டுள்ளதா என்பதையும்;
- (iv) ஆமெனில், அப்பணத்தொகை எவ்வளவென் பதையும்;
- (v) பொதுமக்களது பயன்பாட்டுக்காக மேற்படி கட்டிடம் மீண்டும் திறக்கப்படுவது எப்போ தென்பதையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

### asked the Minister of Health:

- (a) Is he aware that -
  - the three-storeyed building constructed at the Tissamaharama District Hospital in Hambantota District has been abandoned without being used; and
  - (ii) the aforesaid building has been abandoned without being used as a result of not providing the equipment required by it even though it was declared open?

#### (b) Will he inform this House -

- (i) if so, whether necessary action will be taken to provide the aforesaid building with the equipment required by it and make it available for the use of the public;
- (ii) if necessary equipment is provided to it, the date on which it will be done;
- (iii) whether necessary allocations have been made for that purpose;
- (iv) if so, the amount of money that has been allocated; and
- (v) of the date on which the aforesaid building will be reopened for the use of the public?

(c) If not, why?

### ගරු ලලිත් දිසානායක මහතා (සෞඛා නියෝජාා අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு லலித் திசாநாயக்க - சுகாதார பிரதி அமைச்சர்) (The Hon. Lalith Dissanayake - Deputy Minister of Health) ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, සෞඛා අමාතාාතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර **සභාගත**\* කරනවා.

### \* සභාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:

- \* சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- \*Answer tabled:
  - (අ) (i) නිස්සමහාරාම දිසා රෝහලේ ඉදි කර ඇති තෙමහල් ගොඩනැහිල්ල අතහැර දමා නොමැති අතර 2011 වසරේදී එය

විවෘත කර මේ වන විට ගැහැනු හා 86ම් ශලාා වාටටු, ලේ  $a_{\ell^*}$ කුව, X කිරණ ඒකකය සහ ශුවණාගාරය පවත්වා ගෙන යනු ලැබේ.

(ii) ශලාාගාරය සඳහා අවශා මූලික උපකරණ ලබා ගෙන මේ වන විට සුළු ශලාාකර්ම සිදු කිරීම ආරම්භ කර ඇත.

(ආ) (i) ඔව්.

- (ii), (iii), (iv) සහ (v) මෙම ගොඩතැතිල්ල සඳහා මධාය වායු සමීකරණ (Central Air-condition System) යන්නු මිලදී ගැනීම 2012 වසරේ අය වැය පුතිපාදන මහින් රුපියල් මිලියන 2.8ක මුදලකින් සිදු කිරීමට මූලික කටයුතු කර ඇති අතර එය 2012 වසර අවසන් වීමට පුථම ඉටු කිරීමට නියමිතය. නිර්වින්දන යන්නු සහ වායු පද්ධතිය සැපයීම ඉදිරි වසරේදී කියාත්මක කිරීමට කටයුතු සැලසුම් කර ඇත.
- (ඇ) පැත නොනහී.

### පුවාහන අමාතාහාංශය : වත්කම් ලේඛනය

போக்குவரத்து அமைச்சு :சொத்துப் பதிவுப் புத்தகம் MINISTRY OF TRANSPORT: ASSETS REGISTER

2197/'11

### 4. ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා (ගරු රවි කරුණානායක වෙනුවට)

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க - மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க சார்பாக)

(The Hon. John Amaratunga on behalf of the Hon. Ravi Karunanayake)

පුවාහන අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1):

- (අ) (i) පුවාහන අමාතහාංශය තුළ වත්කම් ලේඛනයක් පවත්වා ගෙන යන්නේද;
  - (ii) එසේ නම්, එකී ලේඛනය පවත්වා ගෙන යන පුද්ගලයාගේ නම කවරේද;
  - (iii) අමාතාහංශයෙහි ශුද්ධ වත්කම්වල වටිනාකම කොපමණද;
  - (iv) අමාතාහංශයේ වැඩිම වැදගත්කම සහිත වත්කම පහ කවරේද;

යන්න එතුමා සදහන් කරන්නෙහිද?

- (ආ) (i) අමාතාහංශය තුළ කිසියම් වාහජ වත්කම් පවතින බව වත්කම් පරීක්ෂා කර බැලීම තුළින් අනාවරණය වී තිබේද;
  - (ii) එසේ නම්, එම වත්කම් හා ඒවායේ වටිනාකම කවරේද;
  - (iii) එම වත්කම් පොත්වල සටහන් කර තිබේද; යන්නද එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?
- (ඇ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

போக்குவரத்து அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) போக்குவரத்து அமைச்சிலே ஒரு சொத்துப் பதிவுப் புத்தகம் பேணப்படுகின்றதா என்பதையும்;
  - (ii) அவ்வாறாயின் மேற்குறிப்பிட்ட பதிவுப் புத்தகத்தைப் பேணும் நபரையும்;
  - (iii) அமைச்சின் தேறிய சொத்தின் பெறுமதி எவ்வளவு என்பதையும்;

(iv) அமைச்சின் மிக முக்கியமான 5 சொத்துக்கள் எவை என்பதையும்

அவர் கூறுவாரா?

- (ஆ) (i) சொத்து உறுதிப்படுத்தலின்போது கண்டறியப் பட்ட ஏதாவது கற்பனைச் சொத்துக்கள் அமைச்சிலே உள்ளனவா என்பதையும்;
  - அவ்வாறாயின் அச்சொத்துக்களின் பெயர், பெறுமதி போன்றவற்றையும்;
  - (iii) அச்சொத்துக்கள் தொடர்பான பதிவுகள் பேணப்பட்டுள்ளனவா என்பதையும்

அவர் கூறுவாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

### asked the Minister of Transport:

- (a) Will he state -
  - (i) whether an assets register is maintained in the Ministry of Transport;
  - (ii) if so, the person who maintains the aforesaid register;
  - (iii) the net asset value of the Ministry; and
  - (iv) the five most important assets in the Ministry?
- (b) Will he also state -
  - (i) whether there are any fictitious assets found in the Ministry through assets verification;
  - (ii) if so, the names and the values of those assets; and
  - (iii) whether those assets have been brought into the books?
- (c) If not, why?

### ගරු රෝහණ දිසානායක මහතා (පුවාහන නියෝජා අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு ரோஹண திசாநாயக்க - போக்குவரத்து பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Rohana Dissanayake - Deputy Minister of Transport)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, පුවාහන අමාකාතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර **සභාගත\*** කරනවා.

### \* සභාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:

- \* சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- \*Answer tabled:
  - (අ) (i) ඔව්.
    - (ii) මෙම අමාතාාංශයේ ගණකාධිකාරි, එස්.පී. වීරරත්ත මහතාගේ අධීක්ෂණය යටතේ, සැලසුම සහකාර, පී.වයි.එස්.ජී. හේචාරචවි මිය විසින්.
    - (iii) ගණනය කොට නොමැත.
    - (iv) අමාතාාංශය සතු හඳුනා ගත් විශේෂ වැදගත්කමකින් යුත් වත්කම නොමැත.

- (ආ) (i) නැත.
  - (ii) පැන නොනහී.
  - (iii) පැන නොනහී.
- (ඇ) අදාළ නැත.

### අවතැන් වූවන් යළි පදිංචි කරවීම : වෙන් කළ මුදල

இடம்பெயர்ந்தோரை மீள்குடியமர்த்துதல்: நிதி ஒதுக்கீடு

RESETTLEMENT OF DISPLACED PERSONS: MONEY ALLOCATED

2227/'12

### 5. ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

ඉදිකිරීම්, ඉංජිනේරු සේවා, නිවාස හා පොදු පහසුකම් අමාතාෘතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (1):

- (අ) මහින්ද වින්තන ඉදිරි දැක්ම ප්‍රතිපත්ති මාලාවේ, "සැමට නිවසක් - හිතට සෙවණක්" වැඩ පිළිවෙළ යටතේ, උතුරු සහ නැඟෙනහිර පළාත්වල අවතැන් වූවන් යළි පදිංචි කරවීම සඳහා නිවාස 15,000ක් ඉදි කිරීමේ වැඩ සටහනක් කඩිනමින් ක්‍රියාත්මක කිරීමට මුදල් වෙන් කරන බවට පොරොන්දුවක් දී ඇති බව එතුමා දන්නෙහිද?
- (ආ) (i) ඉහත පොරොන්දුව පරිදි මේ වන විට වෙන් කර ඇති මුදල කොපමණද;
  - (ii) එම වැඩසටහන යටතේ මේ වන විට ඉදි කිරීම් අවසන් කර ඇති නිවාස සංඛාාව කොපමණද;
  - (iii) එම නිවාසවල පදිංචි කර ඇති පවුල් සංඛාාව කොපමණද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

நிர்மாண, பொறியியல் சேவைகள், வீடமைப்பு, பொது வசதிகள் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) மஹிந்த சிந்தனை தொலைநோக்குக் கொள்கைகளில் "செமட நிவசக் - ஹிதட செவணக்" வேலைத் திட்டத்தின்கீழ், வடக்கு மற்றும் கிழக்கு மாகாணங் களில் இடம்பெயர்ந்த மக்களை மீளக் குடியமர்த்து வதற்காக 15,000 வீடுகளை நிர்மாணிக்கும் நிகழ்ச்சித் திட்டமொன்றைத் துரிதமாக நடைமுறைப்படுத்து வதற்கு நிதி ஒதுக்கப்படுவதாக வாக்குறுதி அளிக்கப்பட்டுள்ளதென்பதை அவர் அறிவாரா?
- (ஆ) (i) மேற்படி வாக்குறுதிக்கமைய இன்றளவில் ஒதுக்கப்பட்டுள்ள நிதி எவ்வளவென்பதையும்;
  - (ii) மேற்படி நிகழ்ச்சித்திட்டத்தின் கீழ் இன்றளவில் நிர்மாணிப்புகள் பூர்த்தி செய்யப்பட்டுள்ள வீடுகளின் எண்ணிக்கை எத்தனையென்ப தையும்;
  - (iii) மேற்படி வீடுகளில் குடியமர்த்தப்பட்டுள்ள குடும்பங்களின் எண்ணிக்கை எத்தனையென்ப தையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

[ගරු සජිත් පේමදාස මහතා]

asked the Minister of Construction, Engineering Services, Housing and Common Amenities:

- (a) Is he aware that a pledge was made under the "Samata Niwasak - Hithata Sevanak" programme of the Mahinda Chinthana - A vision for the future Manifesto that funds would be allocated for the speedy implementation of a programme to construct 15,000 houses to re-settle displaced persons from the Northern and the Eastern Provinces?
- (b) Will he inform this House, of -
  - (i) the amount of money allocated as per the above pledge;
  - (ii) the number of houses completed by now under the aforesaid programme; and
  - (iii) the number of families settled in those houses?
- (c) If not, why?

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු සජිත් ජේමදාස මන්තීතුමා පුශ්නය අහනවා. ගරු විමල් වීරවංශ ඇමතිතුමා සභාවේ සිටින නිසාත්, කාලය ඉතිරිව තිබෙන නිසාත්, දෙපාර්ශ්වයේම තීරණය මත ගරු ඇමතිතුමාට උත්තර දෙන්න අවස්ථාව ලබා දෙනවා.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

මම නිසාත් උත්තර දෙන්න කියලා කියන්න ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි.

### ගරු මන්තීුවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

ඔව්, ඔබතුමාට විශේෂ සැලකීමක් කරලා උත්තර දෙනවා.

### ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා (ඉදිකිරීම, ඉංජිනේරු සේවා, නිවාස හා පොදු පහසුකම් අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச - நிர்மாண, பொறியியல் சேவைகள், வீடமைப்பு, பொது வசதிகள் அமைச்சர்)

(The Hon. Wimal Weerawansa - Minister of Construction, Engineering Services, Housing and Common Amenities) ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, එම පුශ්නයට පිළිතුර මෙසේයි.

(අ) ඔව්.

### රුපියල් මිලියන

(ආ) (i) ජාතික නිවාස සංවර්ධන අධිකාරිය 200.00 නැවත පදිංචි කිරීමේ අමාතාහංශය 2697.02 ඉන්දියානු ආධාර 3300.00 එකතුව 6197.02

- (ii) 8858ක් වේ.
- (iii) දැනට පවුල් 8858ක් පදිංචිව සිටී.
- (ඇ) පැන නොනහී.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) අතුරු පුශ්න තිබෙනවාද?

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

අතුරු පුශ්ත තිබෙනවා ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි. මගේ පළමුවෙනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ගරු ඇමතිතුමනි, උතුරු, නැහෙනහිර බල පුදේශයේ නිවාස නොමැති ජනතාවට නිවාස ලබා දීම සඳහා ඒ පුදේශයේ නිවාස නොමැති ජනතාවගේ පුමාණයන් දැන ගැනීමට සංගණනයක් කර තිබෙනවාද?

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු මන්තීතුමනි, මම ඊයේත් ඔබතුමාට සඳහන් කළා ජන හා සංඛාා ලේඛන දෙපාර්තමේන්තුවෙන් කළ ජන සංගණනයේත් මේ පිළිබඳ වාර්තා තිබෙන බව. ඒ වාගේම නැවත පදිංචි කිරීමේ අමාතාාංශය සතුවත් මේ පිළිබඳ පූර්ණ වාර්තා තිබෙනවා.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඉදවැනි අතුරු පුශ්නය.

### ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

ඇත්තටම මම ඒ පළමුවැනි අතුරු පුශ්නයට දීපු පිළිතුරෙන් සැහීමකට පත් වන්නේ නැහැ, ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඒක මගේ පුශ්නයක් නොවෙයි.

#### ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

ඒ මන්ද උතුරු නැහෙනහිර බල පුදේශයේ නිවාස හදන්නට පෙර සංගණනයක් කරලා, සමීක්ෂණයක් කරලා, ශකානා වාර්තාවක් හදලා තමයි ඒ වැඩසටහන කියාත්මක වන්න ඕනෑ. එහෙම හදන්න ඕනෑ පුමාණය නොදැන කොහොමද ගෙවල් ටික හදන්නේ?

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මම කිව්වාද නොදැන කියලා. කන් ඇහෙන්නේ නැද්ද?

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු ඇමතිතුමා, පිළිතුරු දෙන්න.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා එතුමාට උත්තරයක් දුන්නා. මොකක්ද දුන්නු උත්තරේ? ඒ සංගණනය පිළිබඳ කොරතුරු නැවත පදිංචි කිරීමේ අමාතාහංශය සතුව තිබෙනවාය, ජන හා සංඛාහලේඛන දෙපාර්තමේන්තුව කරලා තිබෙන සංගණනයේත් ඒ ගැන තොරතුරු තිබෙනවාය කියා මම කිව්වා. පුශ්නයට උත්තරයක් නැත්තේ ඇයි? උත්තර දුන්නා.

### ගරුගරු සජිත් පේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) පුමාණය කියන්න බැරි ඇයි?

### ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඔබතුමා මේ පුශ්නයෙන් ඒ ගණන අහලා නැහැ නේ. [බාධා කිරීමක්] ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මෙතුමාට ඒක අතුරු පුශ්නයකින් අහන්න දෙයක් නැහැ. ඕනෑ නම් මේ පුශ්නයටම අහන්න තිබුණා. නැවත පදිංචි කිරීමේ අමාතාාංශය සතුව ඒ තොරතුරු තිබෙනවා. අපේ අමාතාාංශය සතුව ඒ තොරතුරු නැහැ.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු සජිත් පේමදාස මන්තීතුමා, තුන්වැනි අතුරු පුශ්නය අහන්න.

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මා දන්නේ නැහැ, මොළේ කලවම් වෙලාද කියලා.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

තුන්වැනි අතුරු පුශ්නය නොවෙයි, මගේ දෙවැනි අතුරු පුශ්නය.

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

දැන් ඔබතුමා දෙවැනි අතුරු පුශ්නය ඇහුවා. තුන්වැනි අතුරු පුශ්නය අහන්න.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

නැහැ, මගේ දෙවැනි අතුරු පුශ්නය. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අර පළමුවැනි අතුරු පුශ්නයට දුන් උත්තරය එතුමාගෙන් පැහැදිලි කර ගැනීමක් කළේ.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

පැහැදිලි කර ගැනීමට අවස්ථාව මෙතැන නැහැ.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

වෙලාව තිබෙන නිසා පොඩඩක් ඉඩ දෙන්න. මගේ දෙවැනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ගරු ඇමතිතුමනි, උතුරු නැහෙනහිර බල පුදේශයේ නිවාස වාාාපෘති සඳහා මිලියන 6,197ක් වෙන් කරලා තිබෙනවාය කියලා දැන් ඔබතුමා කියනවා. ඒ වාගේම ඔබතුමා කියනවා, මෙතෙක් නිවාස හදලා තිබෙන්නේ 8,858යි කියලා.

ඇත්ත වශයෙන්ම "මහින්ද වින්තන ඉදිරි දැක්ම" තුළින් පොරොන්දුවක් වෙලා තිබෙනවා, නිවාස 150,000ක් හදනවා කියලා. ඉතින් මේ නිවාස 150,000 හදන්නට කොපමණ කාලයක් ගත කරනවාද කියන එක මම අහන්න කැමැතියි. "මහින්ද චින්තන ඉදිරි දැක්මේ" 37වන පිටුවේ තමයි සඳහන් වෙලා තිබෙන්නේ, "උතුරු සහ නැහෙනහිර පළාත්වල අවතැන් වූවන් යළි පදිංචි කරවීම සඳහා නිවාස 150,000ක් ඉදි කරනවා." කියන එක.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඒක ඔබතුමාගේ පුශ්නයේ ලියලා තිබෙනවා. නැවත අමුතුවෙන් ඒක කියන්න දෙයක් නැහැ. අහපු පළමුවැනි පුශ්නයේ සංඛාාව දමලා තිබෙනවා, මහින්ද චින්තන ඉදිරි දැක්මේ 37වන පිටුවේ මෙහෙම කියලා තිබෙනවා කියලා.

### ගරු සජිත් ජේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) මොකක්ද ගරු ඇමතිතුමනි?

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඒක කථා කරන්න ගියොත් තව වෙලාව යනවා නේ. ඔබතුමාගේ පුශ්නය අහන්න.

#### ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) වේලාව ඕනෑ තරම් තිබෙනවා.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) මට වෙලාව නැහැ, මට වැඩ තිබෙනවා.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, mike එක දමන්නේ නැහැ.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

Mike එක දමා තිබෙන්නේ. ඔබතුමාට පෙනෙන්නේ නැහැ.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

ඒක හිටිහැටියේ off කරනවා. Mike එක බොහොම උපකුමශීලීව off වනවා.

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) මට මෙතැන ඉඳගෙන ඒ ගැන පුකාශයක් කරන්න බැහැ.

#### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) ഗഗ്ര නിഗോട് කഠാනാයකතුමනි,-

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) දැන් ඔබතුමා පුශ්නය ඇහුවා නේ ගරු මන්තීතුමා.

### ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

මම ඔබතුමාගේ අවධානයට මේ කාරණය යොමු කරවන්න කැමැතියි. ඔබතුමා පොඩඩක් පුශ්නය අහන්න.

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker)

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

මේ පුශ්නය ගරු ඇමතිතුමා කියෙව්වේ නැති බවට මට බොහොම පැහැදිලියි. ඒකට හේතුවක් තිබෙනවා.

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තීතුමා, පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී ඒ ගැන වෙනම කථා කරමු. ඔබතුමා දැන් පුශ්නයක් ඇහුවා. ගරු ඇමතිතුමා පිළිතුර දෙන්න.

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) පුශ්නය ඇහුවාද?

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඇහුවා. දැන් පිළිතුර දෙන්න.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) නැවත පුශ්නය අහන්නද?

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) අහන්න.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පුශ්නය ඇහුවා. ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා පිළිතුර දෙන්න.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) මම උත්තර දෙනවා.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මේ සංඛාා ලේඛනවලට අයිති වන්නේ නැවත පදිංචි කිරීමේ අමාතාාංශයේ අරමුදල් යොදවලා, ජාතික නිවාස සංවර්ධන අධිකාරිය තම අරමුදල් යොදවලා ඉදි කරපු නිවාස සංඛාාව සම්බන්ධයෙන් පමණයි. ගරු මන්තීතුමනි, මේ සංඛාා ලේඛනය අයිති වෙන්නේ ඒ සම්බන්ධයෙන් පමණයි.

මීට අමතරව මේ අයට ආරක්ෂක හමුදා මහින් නිවාස සාදා දීමේ වැඩ පිළිවෙළක් දියත් වෙලා තිබෙනවා. ඒ තොරතුරු මෙතැන ඇතුළත් වෙලා නැහැ. ඔබතුමාට පිළිතුර ලබා දෙන්න කලින් ඒ තොරතුරු ගෙන්වා ගන්න මම උත්සාහ කළා. නමුත් ඒ උත්සාහය සාර්ථක වුණේ නැහැ. ඒ නිසා තමයි මේ තොරතුරු මත පමණක් පදනම් වෙලා මේ පිළිතුර දීලා තිබෙන්නේ. ඊට අමතරව ඉන්දියානු ආධාර කුමය යටතේ නිවාස දහසක නියමු වාාාපෘතියක් ඒ අය අවසන් කරලා තිබෙනවා. ඒ සංඛාා ලේඛනත් මෙතැන නැහැ. ඊට අමතරව නැවත ඒ අය නිවාස  $49{,}000$ ක පමණ වාාපෘතියක් සඳහා දෙවෙනි අදියර පටන් ගත්තා. දැන් ඒක කියාත්මක වෙමින් යනවා. නිවාස සංවර්ධන අධිකාරියෙන් නිවාස 6,000ක් කරනවා. UN-HABITAT ආදී තවත් විවිධ ආයතනවලින් තවත් නිවාස ඉදි කිරීම් කරනවා. මේ සියල්ලම එකතු වුණාම අපි ඊ ළහ ජනාධිපතිවරණයට යන අවස්ථාව වන විට, -අපේ රනිල් විකුමසිංහ මහත්මයා ආයෙත් ඒ තරගයට ඉදිරිපත් වේවිද කියා මා දන්නේ නැහැ. එතුමා නැත්නම් ඔබතුමා හෝ ඉදිරිපත් වෙයි කියලා අපි බලාපොරොත්තු වෙනවා.- මේ සංඛාාාව කීයද කියලා ඔබතුමාට බලා ගන්න පුළුවන්. දැන් මෙකැනදී ඔය ගණන ගැන කථා කරලා තේරුමක් නැහැ.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) තුන්වෙනි අතුරු පුශ්නය අහන්න.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මාගේ තුන්වෙනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි. මම ගරු ඇමතිතුමාට ස්තුතිවන්ත වෙනවා, ඉන්දියානු ආධාර යටතේ උතුරු - නැහෙනහිර ඉදි වෙන නිවාස යෝජනා කුම ගැන සදහන් කිරීම ගැන. ඔබතුමාගේ පිළිතුරේ සදහන් කළා ශ්‍රී ලංකා ආණ්ඩුවෙන් උතුරු - නැහෙනහිර නිවාස ඉදි කිරීමේ වැඩසටහනට වෙන් කරලා තිබෙන්නේ රුපියල් මිලියන 6,197යි කියලා. [බාධා කිරීමක්]

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පුශ්නය අහන්න ඉඩ දෙන්න.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

මට පුශ්නය අහන්න ඉඩ දෙන්න. නමුත් ඇමතිතුමාගේ පළමුවෙනි පිළිතුර පුකාරව ඔබතුමා සඳහන් කළා රුපියල් මිලියන 6,197යි උතුරු - නැහෙනහිර නිවාස ඉදි කිරීමේ වැඩසටහනට වෙන් කර තිබෙන්නේ කියා. නමුත් ඉන්දියානු ආණ්ඩුව නිවාස 50,000ක් හදන්න රුපියල් මිලියන 35,100ක් -ඩොලර් මිලියන 270ක්- වෙන් කර තිබෙනවා. හැබැයි, ඒ නිවාස 50,000 හැදීම

වසර දෙකහමාරක් මුළුල්ලේ පුමාද වෙලා තිබෙන්නේ සුදුසුකම් ලැයිස්තුව ලබා දෙන්නට මේ ආණ්ඩුව අපොහොසත් වෙලා තිබෙන නිසායි. ඒ සුදුසුකම් ලැයිස්තුව ලබා දෙන්න කටයුතු කරන්නේ කවදාද?

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඉන්දියානු ආණ්ඩුවේ මන්තීවරු මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ඉන්නේ කොහොමද? දැන් මේවා කියන්නේ ඉන්දියානු ආණ්ඩුවේ නියෝජිතයෙක් වාගෙයි නේ. ඔබතුමා ඒක දන්නේ කොහොමද?

### [මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

එකෙන් සල්ලි ගත්ත අය ඒක දන්නවා. මෙහෙන් ලේඛන පුමාදයි කියලා ඔබතුමා දන්නේ කොහොමද? ඉන්දියානු කානාපතිතුමා එහෙම කියනවා නම් අපි ඒකට උත්තර දෙන්නම්. ඔබතුමා ඉන්දියානු රජයේ නියෝජිතයෙක් නොවෙයි. ඒ නිසා ඒවා කියන්න බැහැ.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු ඇමතිතුමනි, පුශ්නයට පිළිතුර දෙන්න.

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) ලේඛනවල පුමාදයක් නොවෙයි තිබුණේ. [බාධා කිරීමක්]

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු සජිත් ඉප්මදාස මන්තීතුමා.

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa)

### [මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

එකෙන් සල්ලි ගන්න අයට හරියට රිදෙනවා. [බාධා කිරීමක්]

### මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

අයට ඉන්දියාවට මොනවා හරි කිව්වාම හරියට රිදෙනවා.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)
(The Hon. Sajith Premadasa)
ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මම පැහැදිලි පිරිසිදු පුශ්නයක් ඇහුවේ. [බාධා කිරීමක්]

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පුශ්නයට පිළිතුර දෙන්න.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, -[බාධා කිරීමක්]

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු වීමල් වීරවංශ ඇමතිතුමනි, එතුමා අහපු පුශ්නයට පිළිතුර ලබා දෙන්න.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa)

### [මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

ලජ්ජා නැද්ද?

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(ගාණා අග්ල අනු ් ප් ව් ව් වේ වෙන්නා) (The Hon. Sajith Premadasa) ඩොලර් මිලියන 270ක් -[බාධා කිරීමක්]

### ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa)

### [මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

එකෙන් සල්ලි අර ගෙන දැන් ශුද්ධවන්තයෙක් වෙන්න එනවා. ඔය ඔක්කොම දේවල් විපක්ෂ නායකතුමා දන්නවා. [බාධා කිරීමක්]

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු ඇමතිතුමනි, කරුණාකරලා පිළිතුර ලබා දෙන්න.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) මම පිළිතුර දුන්නා.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

මම පුශ්නය අහනකොට ඇයි මගේ මයික් එක switch off කරන්නේ?

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

මෙකැනින් switch off කරන්නේ නැහැ. දැන් ඔබතුමා පුශ්නය අහලා ඉවරයි නේ.

#### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

මම ඔබතුමාට ආමන්තුණය කරනවා. කරුණාකර, මයික් එක දමන්න කියන්න.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, එකුමාගේ පළමුවන පිළිතුරට පුකාරව මම අහන පුශ්නය මේකයි.

ශී ලංකා ආණ්ඩුවෙන් උතුරු නැහෙනහිර නිවාස පුශ්නය විසඳීමට වෙන් කර තිබෙන්නේ රුපියල් මිලියන 6197යි. උතුරු නැහෙනහිර ගෙවල් 50,000ක් හදන්න ඉන්දියානු ආණ්ඩුව මිලියන 35,100ක් වෙන් කරනවා නම් ශී ලංකා ආණ්ඩුවට අපේම රටේ අපේම ජනතාව වෙනුවෙන් වැඩි මුදලක් වෙන් කරන්න බැරි ඇයි? ඒකයි, මගේ පුශ්නය. ඒකට උත්තර දෙන්න.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker)

ඒකයි පුශ්නය. දැන් පිළිතුරු දෙන්න.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මෙතුමා ජනාධිපති කෙනෙක් වෙන්න හිතා ගෙන ඉන්නවා නේද? [බාධා කිරීමක්] මම උත්තර දෙන තුරු ඉන්න.

### ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) කොහේද යන්නේ මල්ලේ පොල්.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මම උත්තර දෙන තුරු පොඩ්ඩක් ඉන්න. මොකද, ඔව්වර කලබල?

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) මගේ පුශ්නයට උත්තර දෙන්න.

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa)

@ (6)

### [මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] |Expunged on the order of the Chair.]

ගැන කිව්වාය කියලා ඔච්චර කලබල වෙන්න එපා.

### ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) පුශ්නයට උත්තර දෙන්න.

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, පුශ්නයට උත්තර දෙන්නම්.

ශී ලංකා රජය වෙන් කළ මුළු මුදල මෙපමණයි කියලා එතුමා අර්ථ නිරූපණය කරනවා. ඒක වැරදියි. [බාධා කිරීමක්] කරුණාකර, ශබ්ද නොකර ඉන්න. [බාධා කිරීමක්] ඔබතුමා කථා කරලා ඉවර වෙන්න.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පිළිතුරු දෙන්න අවස්ථාව දෙන්න.

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මම උත්තර දීලා ඉවර වුණාම ඕනෑම දෙයක් කියන්න. මාත් අහගෙන හිටියා.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker)

Order, please!

ගරු ඇමතිතුමාට පිළිතුරු දෙන්න අවස්ථාව දෙන්න.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මේ කියන සංඛාාව ශී ලංකා රජය මේ වෙනුවෙන් වෙන් කළ මුළු මුදලේ එකතුව නොවෙයි. ඒක මම කලින් පිළිතුරේදීත් එතුමාට සඳහන් කළා. උදාහරණයක් හැටියට මම කිව්වා, ශී ලංකා රජයේ ආරක්ෂක හමුදා, ඒ වාගේම ආර්ෆීක සංවර්ධන අමාකාාංශයේ සමෘද්ධි අධිකාරිය හරහා මේ පුදේශවල කරන නිවාස වැඩසටහන් මේ මුදලට ඇතුළත් වෙලා නැහැ කියලා. ඒකෙන්ම පැහැදිලිව ගමා වෙනවා, -මෙතුමාට ඒක තේරෙනවා නම්- මෙකැන තිබෙන්නේ ශී ලංකා රජය මේ වෙනුවෙන් යොමු කරපු සම්පූර්ණ මුදලේ එකතුව නොවන බව.

මම එතුමාට පැහැදිලි කළා, ඒ තොරතුරුත් ලබා ගෙන උත්තර දෙන්න ගියා නම් තව කල් යන නිසා මේ තොරතුරු පුමාණය මත පදනම් වෙලා මම පිළිතුරු දෙන්න ආව බව. ඒක ඒ උත්තරයේ පළමු වන කොටසයි. දෙවන එක තමයි, ඉන්දියානු රජය කුමන හෝ අරමුණක් මත නිවාස 50,000ක් හදන්න ඉදිරිපත් වෙනවා නම් ඒ ගොල්ලන් ඒකට අවශා සල්ලි වෙන් කරන්න ඕනෑ. ගරු මන්තීතුමනි, ඉන්දියානු රජය එක නිවසකට රුපියල් ලක්ෂ පහක් වෙන් කරනවා. හැබැයි මේ වනකොට අපි වැලිඔය පුදේශයේ නිවාස 500ක් හදනවා. ඒ එක නිවසකට වැය වෙන්නේ රුපියල් ලක්ෂ තුන හමාරයි. ඒත් හදන්නේ ගෙවල්. ඒ ගොල්ලන් හදන්නේත් ගෙවල්. එතැන රුපියල් ලක්ෂ පහයි, රුපියල් ලක්ෂ තුන හමාරයි අතර වෙනසක් තමයි තිබෙන්නේ. රුපියල් ලක්ෂ පහ ගණනේ බැලුවාම ඒකට විශාල මුදලක් ඕනෑ වෙනවා. නමුත් රජය හැටියට ඊට වඩා අඩු මුදලකින් ඒ පවුල්වල අයත් සම්බන්ධ කරගෙන ඒ නිවාස හදනවා, එක එක තැන්වල එක එක පුමාණයෙන්, ඒ ඒ පවුල්වල ස්වභාවය සහ අවශානාව අනුව. ඒකට එකම ගණනක් කියලා එකක් නැහැ.

අනික් අතට, ඒ ගෙවල් 50,000 හදන්න ඉන්දියානු රජය ඉදිරිපත් වෙනවා නම, ඒ ගෙවල් 50,000 හදන්න අපි සල්ලි වෙන් කරන්න ඕනෑ නැහැ. ශ්‍රී ලංකා රජයට තරගයක් නැහැ ඉන්දියානු රජයට එඩා වැඩි මුදල් යොදවා අවතැන් වූවන් පදිංචි කරවන්න, වැඩි නිවාස සංඛ්‍යාවකට මුදල් යෙදවීමේ තරගයක් ලංකාවට නැහැ. ඒ අය නිවාස 50,000ක් හදන්න බාර ගත්ත නිසා, ඉක්රි ටික හදන්න තමයි ශ්‍රී ලංකා රජය කැප වීමෙන් වැඩ කරන්නේ. ඒ වැඩ ටික වෙනවා. ගරු මන්තීතුමා පුශ්නයක් අහනවා, නිවාස 15,000ක් ඉදි කරන්නේ කවදාද කියලා. [බාධා කිරීමක්]

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පිළිතුරු දුන්නාද ගරු ඇමතිතුමනි?

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

නිවාස 150,000ක් ගැන නේ ගරු මන්තීතුමා කියන්නේ. ඉදිරි කාලය තුළ මේ වැඩ පිළිවෙළ අනුව ඒ නිවාස 150,000 හැදිලා ඉවර වෙයි, ඔබතුමාට බලා ගන්න පුළුවන්.

### පෞද්ගලික උසස් අධාාපන ආයතන : විස්තර

தனியார் உயர்கல்வி நிறுவனங்கள் : விபரம் PRIVATE HIGHER EDUCATION INSTITUTES: DETAILS

2312/'12

### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා (ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க - மாண்புமிகு அகில விராஜ் காரியவசம் சார்பாக)

(The Hon. John Amaratunga on behalf of the Hon. Akila Viraj Kariyawasam)

උසස් අධාාපන අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (2):

- (අ) (i) මේ වන විට ශුී ලංකාව තුළ රජයේ අනුමැතිය ඇතිව කුියාත්මක වන විදේශීය විශ්වවිදාහලවලට අනුබද්ධව උපාධි සහ පශ්චාත් උපාධි පිරිනමන පෞද්ගලික උසස් අධාාපන ආයතන සංඛාාව කොපමණද;
  - (ii) එම එක් එක් ආයතනයේ නම, ලිපිනය, දුරකථන අංකය සහ ලියාපදිංචි වර්ෂය වෙන් වෙන් වශයෙන් කවරේද;

- (iii) එම ආයතනවල පුමිතිය අධීකෘණය කරන රජයේ ආයතනය කවරේද;
- (iv) අවසන් වරට පුමිති අධීකෘණයක් සිදු කරන ලද වර්ෂය සහ එම පුමිති අධීක්ෂණයට ලක් වූ උසස් අධානපන ආයතන කවරේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ආ) (i) රජයේ අනුමැතිය නොමැතිව මේ වන විට ශී ලංකාව තුළ කියාත්මක උපාධි සහ පශ්චාත් උපාධි පිරිනමන පෞද්ගලික උසස් අධාාපන ආයතන සංඛාාව කොපමණද;
  - එම ආයතන ලියාපදිංචිය ලබා ගත යුතු ආයතනය කවරේද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

- (ඇ) වර්ෂ 2000 සිට 2010 දක්වා උසස් අධාාපනය සදහා විදේශගත වී ඇති ශී ලාංකික සිසුන් සංඛාාව හා විදේශ රටවලින් ශී ලංකාවට සංකුමණය වී ඇති සිසුන් සංඛාාව වාර්ෂිකව, වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද යන්නත් එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?
- (ඈ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

உயர் கல்வி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) தற்போது இலங்கையில் அரச அங்கீகாரத்துடன் இயங்கும் வெளிநாட்டு பல்கலைக்கழகங் களுடன் இணைந்த பட்டப்படிப்பு மற்றும் பட்டப்பின்படிப்பு பட்டங்கள் வழங்கும் தனியார் உயர்கல்வி நிறுவனங்களின் எண்ணிக்கை எத்தனை என்பதையும்;
  - (ii) மேற்படி ஒவ்வொரு நிறுவனத்தினதும் பெயர், முகவரி, தொலைபேசி இலக்கம் மற்றும் பதிவு செய்யப்பட்ட ஆண்டு வெவ்வேறாக யாவை யென்பதையும்;
  - (iii) மேற்படி நிறுவனங்களின் தரத்தை மேற்பார்வை செய்யும் அரச நிறுவனம் யாதென்பதையும்;
  - (iv) இறுதியாக தர மேற்பார்வை மேற்கொள்ளப் பட்ட ஆண்டு மற்றும் தர மேற்பார்வைக்குட் படுத்தப்பட்ட உயர் கல்வி நிறுவனங்கள் யாவையென்பதையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

- (ஆ) (i) அரச அங்கீகாரமின்றி தற்போது இலங்கையில் இயங்கும் பட்டப்படிப்பு மற்றும் பட்டப்பின் படிப்பு பட்டங்கள் வழங்கும் தனியார் உயர் கல்வி நிறுவனங்களின் எண்ணிக்கை எத்தனையென்பதையும்;
  - (ii) மேற்படி நிறுவனங்கள் பதிவினை பெற்றுக் கொள்ள வேண்டிய நிறுவனம் யாதென்பதையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

- (இ) 2000 ஆம் ஆண்டு முதல் 2010 ஆம் ஆண்டு வரை உயர் கல்வியை பெறுவதற்கு வெளிநாடுகளுக்கு சென்றுள்ள மாணவர்களின் எண்ணிக்கை மற்றும் வெளிநாடுகளிலிருந்து இலங்கைக்கு புலம் பெயர்ந்துள்ள மாணவர்களின் எண்ணிக்கை வெவ்வேறாக யாவையென்பதை அவர் குறிப்பிடுவாரா?
- (ஈ) இன்றேல், ஏன்?

[ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා]

asked the Minister of Higher Education:

- (a) Will he inform this House -
  - (i) the number of private higher education institutes affiliated to foreign universities that award degrees and postgraduate degrees that are in operation in Sri Lanka at present with the approval of the Government;
  - (ii) separately, the name, address, telephone number and the year of registration of each of the aforesaid institutes;
  - (iii) the government institution which monitors the standards of those institutes; and
  - (iv) the year in which a monitoring of standard was carried out last and the higher education institutes that were subjected to the aforesaid monitoring of standards?
- (b) Will he state -
  - (i) the number of private higher education institutes that award degrees and postgraduate degrees which are in operation in Sri Lanka at present without the approval of the Government; and
  - (ii) the institution under which such institutes should obtain registration?
- (c) Will he also state separately on annual basis the number of Sri Lankan students who have gone abroad and the number of students who migrated to Sri Lanka for higher education from the year 2000 to 2010?
- (d) If not, why?

### ගරු නන්දිමිතු ඒකනායක මහතා (උසස් අධාාපන නියෝජා අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு நந்திமித்ர ஏக்கநாயக்க - உயர் கல்வி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Nandimithra Ekanayake - Deputy Minister of Higher Education)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, එම පුශ්නයට උක්තර ලෑස්තියි. ඒක් පුශ්නය අහන මන්තීතුමා ගරු සභාවේ නැති නිසා උසස් අධාාපන ඇමතිතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර සභාගක\* කරනවා.

### \* සහාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:

- \* சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- \*Answer tabled:
- (අ) (i) ශ්‍රී ලංකාව තුළ ක්‍රියාත්මක වන විදේශීය විශ්වවිදාාලවලට අනුබද්ධව උපාධි සහ පශ්චාත් උපාධි පිරිනමන පෞද්ගලික උසස් අධාාපන ආයතන ලියාපදිංචි කරනු ලබන්නේ ආයෝජන මණ්ඩලයේ වාාපෘති වශයෙනි.

විදේශීය විශ්වවිදාාලයන්හි පුමිතිය සහ අධීක්ෂණය පිළිබද කටයුතු කිරීම සදහා 1978 අංක 16 දරන විශ්වවිදාාල පනත මහින් නෛතික පුතිපාදන සැලසී නොමැති හෙයින් මේ පිළිබද විස්තර මෙම අමාතාාංශය සතුව නැත.

- (ii) අදාළ නොවේ.
- (iii) දැනට මෙම අමාතාහංශය යටතේ Standing Committee on Accreditation & Quality Assurance (SCAQA) නමින් කම්ටුවක් පිහිටුවා ඇති අතර ඉදිරියේදී මෙමහින් මෙම ආයතන ලියා පදිංචියට හා පුමිත අධීක්ෂණයට කටයුතු යෙදීමට අපේක්ෂා කෙරේ.
- (iv) අදාළ නොවේ.
- (ආ) (i) නොදනී.
  - (ii) අදාළ නොවේ.
- (ඇ) එම සංඛාහ ලේඛන මෙම අමාතාහංශය සතුව නොමැත.
- (ඇ) පැත තොනහී.

### ශී් ජයවර්ධනපුර මහ රෝහල : පුධාන ආපනශාලාව

ஸ்ரீ ஜயவர்தனபுர வைத்தியசாலை: பிரதான உணவகம்

SRI JAYAWARDENAPURA HOSPITAL: MAIN CAFETERIA

2427/'12

### 7. ගරු අනුර දිසානායක මහතා (ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්ති මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க -மாண்புமிகு சுனிவ் ஹந்துன்னெத்தி சார்பாக)

(The Hon. Anura Dissanayake on behalf of the Hon. Sunil Handunnetti)

සෞඛා අමාතානුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (2):

- (අ) (i) ශුී ජයවර්ධනපුර මහ රෝහලේ පුධාන ආපනශාලාව බදු දී ඇති ආයතනය කවරේද;
  - (ii) එම ආයතනයට රෝහල් ආපනශාලාව බදු දුන් දිනය කවරේද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

- (ආ) ඉහත ආයතනය යටතේ පාලනය වන රෝහල් ආපනශාලාව මගින් සේවකයන්ට හා රෝගීන්ට සහන ගාස්තු මත ආහාරපාන සපයන බව එතුමා පිළිගන්නෙහිද?
- (ඇ) (i) එම ආයතනය මගින් පාන්පිටි නිෂ්පාදනවලට අමතරව වෙනත් ආහාර ලබා දෙන්නේද;
  - (ii) දියවැඩියා රෝගීන් සඳහා එම ආපනශාලාව මගින් ලබාදෙන පාන්පිටි නොවන ආහාර කවරේද;
  - (iii) එම ආපනශාලාව මගින් දියවැඩියා රෝගීන් හා අනෙකුත් රෝගීන් සඳහා පාන්පිටි නොවන ආහාර ලබාදීම පුමාණවත්ද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

சுகாதார அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) ஸ்ரீ ஜயவர்தனபுர வைத்தியசாலையின் பிரதான உணவகம் குத்தகைக்கு விடப்பட்டுள்ள நிறுவனம் யாதென்பதையும்;
  - (ii) மேற்படி நிறுவனத்திற்கு வைத்தியசாலையின் உணவகம் குத்தகைக்கு விடப்பட்ட திகதி யாதென்பதையும்

அவர் குறிப்பிடுவாரா?

- (ஆ) மேற்படி நிறுவனத்தின்கீழ் நிர்வகிக்கப்படும் வைத்தியசாலை உணவகத்தினால் ஊழியர்களுக்கும் நோயாளிகளுக்கும் சலுகைக் கட்டணத்தில் உணவு, பானங்கள் வழங்கப்படுகின்றன என்பதை அவர் ஏற்றுக்கொள்வாரா?
- (இ) (i) மேற்படி நிறுவனத்தினால் கோதுமை மாவினாலான உணவு வகைகளுக்கு மேலதிக மாக வேறு உணவுகள் வழங்கப்படுகின்றனவா என்பதையும்;
  - (ii) நீரிழிவு நோயாளிகளுக்காக மேற்படி உணவகத்தினால் வழங்கப்படும் கோதுமை மாவினால் அல்லாத உணவு வகைகள் யாவை என்பதையும்;
    - (iii) மேற்படி உணவகத்தினால் நீரிழிவு நோயாளிகளுக்கும் ஏனைய நோயாளிகளுக்கும் வழங்கப்படும் கோதுமை மாவினால் அல்லாத உணவு வகைகள் போதுமானதாக இல்லை யென்பதையும்

அவர் இச்சபையில் குறிப்பிடுவாரா?

(ஈ) இன்றேல், ஏன்?

#### asked the Minister of Health:

- (a) Will he state -
  - (i) the institution to which the main cafeteria of the Sri Jayawardenapura Hospital has been leased out; and
  - (ii) the date on which the hospital cafeteria was leased out to that institution?
- (b) Will he admit that the hospital cafeteria which is managed by the above institution provides food and beverages to the employees and patients at subsidized rates?
- (c) Will he inform this House -
  - (i) whether this cafeteria sells food items other than those made of wheat flour;
  - (ii) of the non-wheat flour food items provided to diabetics by this cafeteria; and
  - (iii) whether the provision of non-wheat flour food to diabetics and other patients by this cafeteria is sufficient?
- (d) If not, why?

### ගරු ලලිත් දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு லலித் திசாநாயக்க)

(The Hon. Lalith Dissanayake)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, සෞඛා අමාතානුමා වෙනුවෙන් මා ඒ පුශ්නයට පිළිතුර **සභාගත\*** කරනවා.

### \* සහාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:

- \* சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- \*Answer tabled:
  - (a)(i) පෙරේරා සහ පුනු පෞද්ගලික ආයතනය.
    - (ii) 2010.10.01 දින

- (ආ) ඔව්.
- (ඇ) (i) ඔව්.

වඩේ, කුරක්කන්, මාඑපාන් (brown bun), එළවඑ/මාඑ/ කුකුල් මස් සහිත දිවා ආහාර හා හැලප යන ආහාර වර්ග ලබා දේ.

- (ii) එම ආපන ශාලාවෙන් නේවාසික රෝගීන්ට ආහාර ලබා නොදේ.
- (iii) ආපන ශාලාවෙන් නේවාසික රෝගීන්ට ආහාර ලබා දීමක් සිදු නොකරන බැවින් ගැටලු ඇති නොවේ.
- (ඈ) පැන නොනගී.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

පුශ්න අංක 8-2491/12-(1), ගරු රන්ජන් රාමනායක මහතා.

### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, රන්ජන් රාමනායක මන්තීතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නය අහනවා.

### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, විදේශ රැකියා පුවර්ධන හා සුබසාධන අමාතානුමා වෙනුවෙන් එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

### පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது.
Ouestion ordered to stand down.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

පුශ්න අංක 10-2851/'12-(1), ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා.

### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මන්නීතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නය අහනවා.

#### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, සමාජ සේවා අමාතාතුමා වෙනුවෙන් එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සදහා සතියක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

### පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පුශ්න අංක 11-1886/'11-(1), ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා.

### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ගරු බුද්ධික පතිරණ මන්නීතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නය අහනවා.

### ගරු ඉන්දික බණ්ඩාරනායක මහතා (පළාත් පාලන හා පළාත් සභා නියෝජා අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு இந்திக பண்டாரநாயக்க - உள்ளூராட்சி, மாகாண சபைகள் பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Indika Bandaranayake - Deputy Minister of Local Government and Provincial Councils)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, පළාත් පාලන හා පළාත් සභා අමාතාාතුමා වෙනුවෙන් එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தின்த்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ouestion ordered to stand down.

### ආර්ථික සංවර්ධන අමාතාහංශය : වත්කම් ලේඛනය

பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சு : சொத்துப் பதிவுப் புத்தகம்

MINISTRY OF ECONOMIC DEVELOPMENT : ASSETS REGISTER

2198/'11

### 13.ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

ආර්ථික සංවර්ධන අමාතානුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (1):

- (අ) (i) ආර්ථික සංවර්ධන අමාතාාංශය තුළ වත්කම් ලේඛනයක් පවත්වාගෙන යන්තේද;
  - (ii) එසේ නම්, එකී ලේඛනය පවත්වාගෙන යන පුද්ගලයාගේ නම කවරේද;
  - (iii) අමාතාාංශයෙහි ශුද්ධ වත්කම්වල වටිනාකම කොපමණද;
  - (iv) අමාතාහංශයේ වැඩිම වැදගත්කමක් සහිත වත්කම් පහ කවරේද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

- (ආ) (i) අමාකාාංශය තුළ කිසියම් වාහජ වත්කම් පවතින බව වත්කම් පරීක්ෂාකර බැලීම තුළින් අනාවරණ වී තිබේද;
  - (ii) එසේ නම්, එම වත්කම් හා ඒවායේ වටිනාකම් කවරේද;
  - (iii) එම වත්කම් පොත්වල සටහන් කර තිබේද; යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?
- (ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சிலே ஒரு சொத்துப் பதிவுப் புத்தகம் பேணப்படுகின்றதா என்பதையும்;
  - (ii) அவ்வாறாயின் மேற்குறிப்பிட்ட பதிவுப் புத்தகத்தைப் பேணும் நபரையும்;
  - (iii) அமைச்சின் தேறிய சொத்தின் பெறுமதி எவ்வளவு என்பதையும்;
  - (iv) அமைச்சின் மிக முக்கியமான 5 சொத்துக்கள் எவை என்பதையும்

அவர் கூறுவாரா?

- (ஆ) (i) சொத்து உறுதிப்படுத்தலின்போது கண்டறியப் பட்ட ஏதாவது கற்பனைச் சொத்துக்கள் அமைச்சிலே உள்ளனவா என்பதையும்;
  - (ii) அவ்வாறாயின் அச்சொத்துக்களின் பெயர், பெறுமதி போன்றவற்றையும்;
  - (iii) அச்சொத்துக்கள் தொடர்பான பதிவுகள் பேணப் பட்டுள்ளனவா என்பதையும்

அவர் கூறுவாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Economic Development:

- (a) Will he state -
  - (i) whether an assets register is maintained in the Ministry of Economic Development;
  - (ii) if so, the person who maintains the aforesaid register;
  - (iii) the net asset value of the Ministry; and
  - (iv) the 5 most important assets in the Ministry?
- (b) Will he also state -
  - (i) whether there are any fictitious assets found in the Ministry through assets verification;
  - (ii) if so, names and the values of those assets;
  - (iii) whether those assets have been brought into the books?
- (c) If not, why?

### ගරු ලක්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා (ආර්ථික සංවර්ධන නියෝජා අමාතානුතුමා)

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன - பொருளாதார அபிவிருத்தி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena - Deputy Minister of Economic Development)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ආර්ථික සංවර්ධන අමාතානුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දෙනවා.

- (අ) (i) ඔව්. මුදල් රෙගුලාසි 454 නියමකර ඇති පරිදි, පොදු 44 ආකෘති පතුය කාර්යාල උපකරණ සඳහා පවත්වාගෙන යනු ලබයි.
  - (ii) ගණකාධිකාරි ඉනෝකා රණතුංග මහත්මිය
  - (iii) වත්කම්වල ශුද්ධ වටිතාකම රුපියල් මිලියන 12,403.42කි. (රුපියල් මිලියන දොළොස්දහස් හාරසිය තුනයි දශම හතරයි දෙකකි.)
  - (iv) 1. මපරමුසු යන්නුාගාර
    - 2. ගල් කඩන යන්නුය
    - 3. තාර අදින යන්නු
    - 4. වයිබේටින් රෝල
    - නිව්මටික් ටයර් රෝල
- (ආ) (i) නැත.
  - (ii) අදාළ නොවේ.
  - (iii) අදාළ නොවේ.
- (ඇ) අදාළ නොවේ.

ඊට අමතරව ඔබතුමාගේ දැන ගැනීම සඳහා මම මේ කාරණයත් කියන්නම්. අප අමාතාාංශයේ වාහන 250ක් තිබෙනවා. ඒ වාහන පාවිච්චි කරන අයගේ නම් ලැයිස්තුවක් මා සභාගත\* කරනවා.

### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා හිතන හැටියට අනෙක් අමාතාාංශත් මෙයින් ආදර්ශයක් ගත යුතුයි. පුශ්නයක් ඇහුවාම උත්තරයක් ලැබෙනවා. උත්තරය හරිද, වැරදිද කියන එක වෙනම කාරණයක්.

මගේ පළමුවන අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ගරු නියෝජා ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා මෙතැන රුපියල් බිලියන 12ක -කෝටි 1,200ක- සම්පූර්ණ වත්කමක් තිබෙනවාය කියා දැනුවත් කර තිබෙනවා. නමුත් අප දන්නා විධියට ඔබතුමාගේ අමාතාාංශය ඉඩම් ගණනාවකුත් ගොඩනැඟිලි ගණනාවකුත් අර ගෙන තිබෙනවා. මේ assets register එකට රථවාහන 15ක් ඇතුළත් කර නැහැයි කියා අපව දැනුවත් කර තිබෙනවා.

#### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன) (The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena) ඒ පුශ්තය ආපසු අහන්න, ගරු මන්තීතුමා.

#### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) මම ඔබතුමාට එම අංක-

### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன)

(The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena)

ගරු මන්තීුකුමා, මට ඒ පුශ්නය තේරුණේ නැහැ. ඔබතුමා නැවතත් අහන්න.

#### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඔබතුමාගේ අමාතාහංශයේ වත්කම් ලේඛනයට - assets register එකට - රථවාහන 15ක් ඇතුළත් කර නැහැයි කියා අපව ඇනුවත් කර තිබෙනවා.

### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன)

(The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena)

එහෙම එකක් නැහැ. දැන් අපේ අමාකාහංශයේ ඉන්නවා, ජනාධිපති කාර්යාලයෙන්- [බාධා කිරීමක්]

#### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Sir, can you please tell the Hon. Members to be silent? They are talking while the Hon. Minister is answering Questions.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

Do not disturb. ගරු නියෝජාා ඇමතිතුමා උත්තර දෙන්න.

### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன)

(The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena)

.ගරු මන්තුීතුමනි, ඔබතුමා සඳහන් කරන සමහර ඒවායින් මට තේරෙනවා, මේ කියන්නේ මොකක් ද කියා. [බාධා කිරීමක්] හරි. මට තේරෙනවා. [බාධා කිරීමක්]

### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

රථවාහන 15ක් තිබෙනවා. ඒවා වත්කම් ලේඛනයට ඇතුළත් කර නැහැ. එතකොට ඒවා fictitious assets යටතට ඇතුළත් වෙනවා ද කියන පුශ්නයයි මම අහන්නේ.

### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் 'யாப்பா அபேவர்தன)

(The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena)

අපේ අමාකාාංශයට ජනාධිපති කාර්යාලයෙන් අනුයුක්ත කළ අයත් ඉන්නවා. ඒ වාහන අපට අදාළ වන්නේ නැහැ. විවිධ කොට්ඨාසවල, අපේ අමාකාාංශය යටතේ තිබෙන ආයතන විශාල සංඛාාවක් තිබෙනවා. ඒවායේ අධීක්ෂණ කටයුතු සඳහා ජනාධිපති කාර්යාලයෙන් පත් කරපු සම්බන්ධීකරණ නිලධාරින් ඉන්නවා. ඔවුන්ට ඒ කොට්ඨාස අධීක්ෂණය භාර දීලා තිබෙනවා. ඒවා අපේ ලේඛනවලට ඇතුළත් වෙන්නේ නැහැ. නමුත් ඔඛතුමාගේ දැන ගැනීමේ පහසුව සඳහා අපට අනුයුක්ත කරපු ඒවා ඇතුළත් සියලුම ලේඛන මා සභාගත කළා. ඒ ලේඛනවල පුද්ගලයාගේ නමක් සඳහන් වෙනවා. ඒවා අනාවරණය කිරීම පිළිබඳව අපට ගැටලුවක් නැහැ.

<sup>\*</sup> පූස්තකාලයේ තබා ඇත.

<sup>்</sup> நூனிலையத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது.

<sup>\*</sup> Placed in the Library.

#### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මේක වෙලා තිබෙන්නේ යම් නිලධාරින්-

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තීතුමා, ඔබතුමා පළමු වැනි අතුරු පුශ්නය ඇහුවා. දැන් දෙවන අතුරු පුශ්නය අහන්න.

#### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු නියෝජා ඇමතිතුමනි, සමහර නිලධාරින් මේවා තමන්ගේ පෞද්ගලික වත්කම් වශයෙන් පාවිච්චි කරන ස්වරූපයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. ඒ සම්බන්ධයෙනුයි මේ පුශ්නය ඇති වෙලා තිබෙන්නේ.

#### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன)

(The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena)

මේ වාහන පෞද්ගලික පරිහරණයට ගන්නවාය කියා ඔබතුමා නම් වශයෙන් ඉදිරිපත් කරනවා නම් ඒ සඳහා අවශා පියවර අප ගන්නවා. මම ඒක වගකීමෙන් කියනවා. ඒ විධියට පෞද්ගලික පරිහරණයට ගන්න වාහන අපේ අමාතාාංශයේ නැහැ. අපි වගකීමක් ඇතිව හැම කෙනාටම වගකීම් පවරා තිබෙනවා.

### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු නියෝජා ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා යම් විධියක වගකීමකින් එහෙම කියනවා. නමුත් නිලධාරින් පහළොස් දෙනකු මේවා පෞද්ගලිකව පරිහරණය කරනවා.

### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன)

(The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena)

ඔබතුමා මට ලැයිස්තුවක් දෙන්න, මේ වාහන පෞද්ගලිකව පරිහරණය කරන පුද්ගලයෝ මේ අයයි කියලා.

### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

අපි ඒ විස්තර ලබා දුන්නාට පස්සේ ඔබතුමන්ලා ජාතික ඉතිරි කිරීමේ බැංකුවේ වාගේ, මහ බැංකුවේ-

### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன) (The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena) අපට එහෙම කිසිම ගැටලුවක් නැහැ.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තීුතුමනි, මෙය විවාදයක් කර ගන්න එපා.

### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

විවාදයක් නොවෙයි, ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි. මම අතුරු පුශ්නය අහනවා. මොකද, ආණ්ඩුවේ අධිකරණය පාවිච්චි කරන්නේ විපක්ෂයට ගහන්න හෝ පුශ්නයක් ඇති කරන්න. ඉතින් වැඩ කරන අමාතාාංශවලට මා කියනවා, අනෙක් අමාතාාංශ වැටිලා තිබෙන වළට වැටෙන්න එපාය කියලා.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) දැන් තුන් වන අතුරු පුශ්නය අහන්න.

### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මගේ තුන් වන අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ගරු නියෝජා ඇමතිතුමනි, මේ කියන විධියට රුපියල් කෝටි 1,200ක වත්කම තිබෙනවා. ඒත් එක්කම ඔබතුමන්ලාගේ බැංකු අයිරා තිබෙනවා. මේ වත්කම ඇපයක් ලෙස තබලාද ඒවා අරගෙන තිබෙන්නේ කියන කාරණය පිළිබඳව කරුණාකර දැනුවත් කරනවාද?

### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன)

(The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena)

ගරු මන්තීතුමනි, අපේ අමාතාාංශය කිසිවක් ඇපයට තබා බැංකු ණය අරගෙන නැහැ. ඒක මම පැහැදිලිව කියනවා. අපේ අමාතාාංශයට මුදල් තිබෙනවා. ඒ ගැන කිසිම ගැටලුවක් නැහැ. අපි "නැහෙනහිර නවෝදය" කරන්නේ විදේශ ආධාර යටතේ තිබෙන මුදල්වලිනුයි. විවිධ ස්ථානවල- [බාධා කිරීම] විවිධ වැඩසටහන් තිබෙනවා. ඒවායේ මුදල් තිබෙනවා.

### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

"නැහෙනහිර නවෝදය" යටතේ තිබුණු සල්ලි පුමාණයක් ඔබතුමන්ලාගේ අමාතාාංශයට මාරු කරලා ඒක assets register එකට ඇතුළත් කරලා තිබෙනවාද කියලායි මා ඔබතුමාගෙන් අහන්නේ.

#### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன)

(The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena)

අනිවාර්යයෙන්ම ඒවා ඇතුළත් කර තිබෙනවා. ඒ වාගේම අපේ "ගැම්දිරිය" වැඩසටහන තිබෙනවා. ඒවා විදේශ ආධාර යටතේ ඉටු වෙනවා. ඒවායේ සම්පූර්ණ-

### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) අමාතාబാംශය යට ඉත්ද -

### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன)

(The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena)

අමාතාාංශය යටතේයි තිබෙන්නේ. [බාධා කිරීම] අමාතාාංශය යටතේ තිබෙන ඒවා මා සම්පූර්ණයෙන් ඔබතුමාට කියන්නම්. එක් එක් අංශවලින් අමාතාාංශය යටතට- [බාධා කිරීම්] ඔව්, ඉදිරිපත් කරනවා, අපට කිසිම ගැටලවක් නැහැ.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) දැන් පිළිතුර දුන්නා මන්ද?

### ගරු ලක්ෂ්මන් යාපා අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் யாப்பா அபேவர்தன)

(The Hon. Lakshman Yapa Abeywardena)

මුදල් අමාතාහංශයේ රෙගුලාසිවලට අනුකූලව විගණකාධිපතිට වග කිව යුතු අපේ යම් කිසි පුශ්න තිබුණු තැන් තිබුණා. අපි ඒවා නිරවුල් කරලා තිබෙනවා. උදාහරණයක් හැටියට සංචාරක කොටස ගැන අපි හිතමු. ඒ පිළිබඳව විගණකාධිපති වාර්තාවේ තිබුණු ඒවා අපි ඉතාමත්ම පැහැදිලිව නිවැරදි කරලා තිබෙනවා.

### ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

එතකොට විගණකාධිපතිගේ රෙගුලාසිවලට අනුවද අවශා කටයුතු කර තිබෙන්නේ?

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

හරස් පුශ්න අහන්න මේක උසාවියක් නොවෙයි. දැන් අතුරු පුශ්න 7ක් විතර ඇහුවා.

### රජයේ නිවාස ඉදි කිරීම : සැලසුම්

அரச வீடுகள் நிர்மாணம் : திட்டங்கள் CONSTRUCTION OF GOVERNMENT HOUSES: PLANS

2228/'12

### 14. ගරු සජිත් ජුම්දාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

ඉදිකිරීම්, ඉංජිනේරු සේවා, නිවාස හා පොදු පහසුකම් අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1) :

- (අ) මහින්ද චින්තන ඉදිරි දැක්ම පුතිපක්ති මාලාවේ "සැමට නිවසක් - හිතට සෙවණක්" වැඩ පිළිවෙළ යටතේ, නිවාස අහිමි සැමට ඉදිරි වර්ෂ හය තුළ තමන්ගේම නිවසක හිමිකාරිත්වය ලබා දීම සඳහා රජයේ පූර්ණ මැදිහත් වීමෙන් අලුතින් නිවාස ලකු හයක් ඉදි කිරීම සඳහා සැලසුම් සකස් කරන බවට පොරොන්දුවක් දී ඇති බව එතුමා දන්නෙහිද?
- මේ වන විට ඉහත සඳහන් සැලසුම් කිුයාත්මක (cp) වන්නේද;
  - එසේ නම්, මේ වන විට නිවාස හිමි වූ පවුල් සංඛ්‍යාව කොපමණද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

நிர்மாண, பொறியியல் சேவைகள், வீடமைப்பு, பொது வசதிகள் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) மஹிந்த சிந்தனை தொலை நோக்குக் கொள்கைகளில், ஹிதட "செமட நிவசக் செவணக்" வேலைத்திட்டத்தின்கீழ், வீடுகளை இழந்த அனைவருக்கும் எதிர்வரும் ஆறு வருடங்களினுள் தமக்கான ஒரு வீட்டின் உரிமையினை வழங்குவதற் கென, அரசின் முழுமையான தலையீட்டுடன் புதிதாக வீடுகளை நிர்மாணிப்பதற்கான ஆறு இலட்சம் திட்டங்கள் வகுக்கப்படுமென வாக்குறுதி அளிக்கப் பட்டுள்ளதென்பதை அவர் அறிவாரா?
- (ஆ) (i) தற்போது மேற்குறிப்பிடப்பட்ட திட்டங்கள் செயற்படுத்தப்படுகின்றனவா;

(ii) ஆமெனில், தற்போது வீடுகள் கிடைக்கப்பெற்ற குடும்பங்களின் எண்ணிக்கை யாது

என்பதை அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Construction, Engineering Services, Housing and Common Amenities:

- (a) Is he aware that a pledge was made under "Semata Nivasak-Hithata Sevanak" Programme of the "Mahinda Chintana - A Vision for the Future" manifesto that plans would be prepared for the construction of six hundred thousand new houses with the full intervention of the Government to grant ownership for one's own house for all those without houses within the next six years?
- (b) Will he inform this House -
  - (i) whether the above-mentioned plans are being implemented by now; and
  - (ii) if so, the number of families who have been granted houses by now?
- (c) If not, why?

### ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දෙනවා.

- ඔව්. (<del>a</del>)
- (ආ) (i) ඔව්.
  - (ii) නිවාස හිමි වූ පවුල් සංඛාාව 79,047යි.
- (ඇ) පැන නොනහී.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) අතුරු පුශ්න තිබෙනවාද?

### ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

තිබෙනවා. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මහින්ද චින්තන ඉදිරි දැක්මේ,- [බාධා කිරීමක්]

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

Order, please! ගරු මන්තීතුමා, අතුරු පුශ්නය අහන්න.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මහින්ද චින්තන ඉදිරි දැක්මේ 37 වන පිටුවේ සඳහන් වී ඇති ආකාරයට නිවාස ලක්ෂ [ගරු සජිත් පේමදාස මහතා]

6ක් වසර 6ක් තුළ ඉදි වන්නට නම්, වසරකට නිවාස ලක්ෂයක් හැදෙන්නට ඕනෑ. මසකට නිවාස 8,333ක් හැදෙන්නට ඕනෑ. දිනකට නිවාස 277ක් හැදෙන්නට ඕනෑ. පැයකට නිවාස 11ක් හැදෙන්නට ඕනෑ. එතකොට වසරකට නිවාස ලක්ෂයක්, මසකට නිවාස 8,333ක්, දිනකට නිවාස 277ක්, පැයකට නිවාස 11ක් හැදෙන්නට ඕනෑ. මම ඔබතුමාගෙන් අහන්නට කැමැතියි,- [බාධා කිරීමක්] මම තවම මගේ අතුරු පුශ්නය ඇහුවේ නැහැ.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ဖတ် (මන්තීතුමාට අතුරු පුශ්නය අහන්න ඉඩ දෙන්න.

#### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) මට අතුරු පුශ්නය අහන්න ඉඩ දෙන්න.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඒකට අවශා වැලි, ගඩොල් පුමාණයත් කිව්වා නම් මට ලෙහෙසි වෙයි.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පූඑවන් නම් ඒ ටිකක් හදලා කියන්න ගරු මන්තීතුමා.

### ගරු සජිත් ජේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු ඇමතිතුමා, ඇයි, ඔබතුමා ඔච්චර කලබල වෙන්නේ? මම පුශ්නය ඇහුවාම ඒකට උත්තර දෙන්නකෝ.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තීතුමා, කඩිනමින් අතුරු පුශ්නය අහන්න.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

කඩිනමින් කියන්නේ, මට අතුරු පුශ්නය අහන්න ඉඩ දෙන්න.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඉතින් ඔබතුමා අහන්න.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

හොඳයි. මහින්ද වින්තන ඉදිරි දැක්මට අනුව නිවාස හයලක්ෂය වසර 6කදී ඉදි කරන්නට නම්, වසරකට නිවාස ලක්ෂයකුත්,-

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඔබතුමා ඒ ටික ඇහුවා.

### ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

මසකට නිවාස 8,333කුත්, දිනකට නිවාස 277කුත්, පැයකට නිවාස 11කුත් හැදෙන්නට ඕනෑ. මම ඔබතුමාගෙන් අහන්න කැමැතියි, නිවාස හයලක්ෂය වසර 6කදී කුියාත්මක කරන්නට අවශා කාල සටහනට අනුකූලව ගෙවල් ටික අද හැදෙනවාද කියලා.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මේ පුශ්නයට පිළිතුරු දීමේ දී මට මඳක් දිගු පැහැදිලි කිරීමක් කරන්නට සිදු වනවා. ගරු ආර්. ජුම්දාස හිටපු ජනාධිපතිතුමා නිවාස ඇමතිවරයා හැටියටත්, ඊළහට අගුාමාතාවරයා හැටියටත්, ජනාධිපතිවරයා හැටියටත් එම නිවාස ලක්ෂයේ, ඊළහට දස ලක්ෂයේ, ඊළහට විසි ලක්ෂයේ ගරු මන්තීතුමා මා සමහ එකහ වනවා ඇති. - [බාධා කිරීමක්] සමාවන්න, නිවාස පහළොස් ලක්ෂයේ එම වැඩ පිළිවෙළ පුකාශයට පත් කර එය කළා. මෙම අමාතාාංශය හාර ගත්තාට පසුව මා සොයලා බැලුවා -

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

. මම අහපු පුශ්නයට නොවෙයි නේ උත්තර දෙන්නේ.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඒකට තමයි මේ එන්නේ. ඔබතුමාට ඕනෑ විධියට උත්තර දෙන්න බැහැ. මම එකැනට එනවා. පොඩ්ඩක් ඉන්න. මම ඒ පැත්තට ගිහිල්ලා හිමිහිට එනවා.

එකකොට මම ඒ සංඛාහ ලේඛන සොයලා බැලුවා. එක අවුරුද්දකට නිවාස සංවර්ධන අධිකාරියෙන් හදලා තිබුණු වැඩිම ගෙවල් සංඛාහව තිබුණේ කීයද? මේ නිවාස පහළොස් ලක්ෂයේ, දස ලක්ෂයේ, එක් ලක්ෂයේ වැඩ පිළිවෙළවල් තිබුණු කාලයේ එක් අවුරුද්දකට නිවාස සංවර්ධන අධිකාරිය හදලා තිබුණු වැඩිම නිවාස සංඛාහව තිබුණේ නිවාස 43,000යි ගරු නියෝජන කථානායකතුමනි. පරණ සියලු වාර්තා මා සොයා බැලුවා. ඒකට අයිතියි ඔය උළුවස්සක්, ළිදක් හදා ගත්න දුන්නු රුපියල් 5,000ක මුදලක්. ඒ ඔක්කොම එකතු කරලා තමයි නිවාස 43,000ක ගණන තිබුණේ. එතුමා නැහැ යි කියලා කියනවා නම්, මම ඊළහ දවසේ ඒ කොරතුරු ඔක්කෝම ගෙනල්ලා මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සභාගත කරන්න ලෑස්තියි.

එතකොට හිටපු ආර්. ජුේමදාස නිවාස ඇමතිතුමාගේ මේ පුතුරත්නය එදා හොඳ වෙලාවට මෙහි සිටියේ නැහැ. මෙතුමා හිටියා නම් එදා එතුමාගෙන් අහනවා, "අවුරුද්දකට නිවාස 43,000යි හදලා තිබෙන්නේ. එහෙම නම් කොහොමද මේ නිවාස දස ලක්ෂය හැදෙන්නේ, පහළොස් ලක්ෂය හැදෙන්නේ?" කියලා. මෙන්න මේ විධියට පැයට ගණන හදලා වැලි කොපමණද, සිමෙන්ති කොපමණද, උළු කොපමණද, ගඩොල් කොපමණද කියලා ගණන් හදලා, homework කරගෙන ඇවිල්ලා මේ විධියට අහනවා. හොඳ වෙලාවට එදා ඒ නිවාස ඇමතිතුමාගෙන් එහෙම අහන්න මේ පුතුරත්නය මෙහි සිටියේ නැහැ. මෙතුමා රට සිටියේ. එහෙම කවුරුවත් ඇහුවේ නැහැ. ඉතින් ඇත්ත කථාව නම්, ඒ නිවාස දස ලක්ෂය හෝ පහළොස් ලක්ෂය සම්පූර්ණයෙන් රජයෙන් හදලා නැහැ, ඒක පට්ටපල් අසතායක්. එහෙම හැදුවා නම් හැදෙන්නට ඕනෑ, නිවාස ලක්ෂයයි, දස ලක්ෂයයි, පහළොස් ලක්ෂයයි, ඔක්කොම විසි හය ලක්ෂයක්. එතකොට ඒ විසි හය ලක්ෂය ගෙවල් හැදුවා නම් - [බාධා කිරීමක්] පොඩඩක් ඉන්න. අපේ හිටපු කඩුවෙල සංවිධායකතුමා හරියට කලබල වෙනවා. එතකොට ඒ නිවාස විසිහය ලක්ෂය හැදුවා නම් ලංකාවේ පවුල්වල සිටින ගණනට වඩා නිවාස සංඛාාව වැඩියි. එහෙම නිවාස හැදිලා නැහැ, ගරු සජිත් ජුම්දාස මන්තීතුමනි. එක අවුරුද්දකදී හදලා තිබෙන වැඩිම නිවාස සංඛාාව 43,000යි. ඒක වැරැදියි කියලා නොවෙයි මම කියන්නේ. මොකද, රජයක් හදන නිවාස සංඛාාව වැඩි කිරීම සඳහා විශාල ලෙස මැදිහත් වනවා. එකකොට පෞද්ගලික බැංකු, අනෙකුත් අංශ, මේ සියල්ල උදොහ්ගිමත් වෙනවා. ඒ මහින් තමයි නිවාස දස ලක්ෂය හෝ පහළොස් ලක්ෂය හෝ හැදෙන්නේ.

මම කියන්නේ ආර්. ජුේමදාස ජනාධිපතිතුමාගේ කාලයේ දී නිවාස පහළොස් ලක්ෂයක් හැදුණේ නැහැ යි කියලා නොවෙයි. හැබැයි, රජය සෘජුව මැදිහත් වෙලා ඒ ගණන හදලා නැහැ. එතකොට මෙතැනදීත් ඒ අනුව අපි ඔබතුමාට කරුණු පැහැදිලි කරන්නම්. මේ අවුරුදු එකහමාරක් වාගේ කාලයක් ඇතුළත ලබා ගත් සංඛාා ලේඛන. නිවාස හිමි වූ පවුල් සංඛාාව 79,047යි. එතකොට -

#### ගරු සජිත් ලජුමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) ජනාධිපතිවරණය ජයගුහණය කර අවුරුදු එකහමාරද?

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) නැහැ, නැහැ. මේ වැඩසටහන ගැන කථා කරන්නේ.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු ඇමතිතුමා පිළිතුර දෙන්න.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு අනූිத් பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) මම කථා කරන්නේ මහින්ද චින්තන ඉදිරි දැක්ම ගැන.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මහින්ද චින්තන ඉදිරි දැක්ම වර්තමාන ජනාධිපතිතුමා දිනපු ගමන්ම පටන් ගත්තේ නැහැ නේ.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) ඇයි, කාලයක් අතරමහ සිටියාද?

### ගරු මන්තීවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

ගරු ඇමතිතුමනි, දැන් ඔබතුමා කියන්නේ අතුල ජයවර්ධනත්-[බාධා කිරීමක්]

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මම එහෙම කිව්වේ නැහැ. කාටද කොහේදීද කිව්වේ? [බාධා කිරීමක්]

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු ඇමතිතුමා පිළිතුර දෙන්න.

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

සමා වෙන්න ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි. සජිත් ලේමදාස මන්තීතුමා කියන විධියට අවුරුද්දක් ඇතුළත හරියට නියමිත නිවාස ගණනක් හැදෙනවායි කියලා එකක් නැහැ. මේ නිවාස වැඩ පිළිවෙළ යන කොට නිවාස හිහය තිබුණු මිනිසුන් පෞද්ගලිකව කොහොම හෝ තම නිවස හදා ගන්නා තත්ත්වය තිබෙනවා. ඒ පුවණතාවත් අපි වර්ධනය කරනවා. අවසානයේ රජය සෘජුවම කර ගහන්න ඕනෑ පුමාණයට අපි කර ගහනවා. මහජනතාව උදොා්ගිමත් කරලා ඒ අයවත් මේ කිුයාවලියට සහභාගි කරවා ගෙන කරගෙන යන වැඩ පිළිවෙළක් මිසක් රජය සම්පූර්ණයෙන්ම ඒ නිවාස සංඛ්යාව හදනවා කියන එක නොවෙයි මේ කියන්නේ. ඒ නිවාස ලක්ෂ හයක අවශානාව පුරවනවා, මිනිසුන් උදොහ්ගිමත් කරවලා, පෞද්ගලික අංශය උදොහ්ගිමත් කරවලා, රජය මැදිහත් වෙලා, ඒ විධියේ බහුවිධ පුවේශයක් මහින් ඒ වැඩ පිළිවෙළ කෙරෙනවා. ඔබතුමා ඔය විධියට ගණන කපලා හදලා කියන එක නිවැරදි නැහැ. එහෙම නිවැරදි නම තාත්තාගේ කාලයටත් ඒ කුමයම ආදේශ කරන්න කියලා මා ඉතා ඕනෑකමෙන් ඉල්ලනවා.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) දෙවන අතුරු පුශ්නය අහන්න.

### ගරු සජිත් පේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

මගේ දෙවන අතුරු පුශ්නය මෙයයි ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි. මහින්ද චින්තන ඉදිරි දැක්ම කෘතිය එළිදැක් වූයේ රණසිංහ ජුමදාස නොවෙයි, මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමායි. මම ඇහුවේ ඒ කෘතියේ සඳහන් වෙලා තිබෙන පොරොන්දුව ගැනයි. දැන් මෙතුමා සක්සුදක් සේ බොහොම පැහැදිලිව සඳහන් කරලා තිබෙනවා, මේ වසර දෙක හමාරට ඉදි වෙලා තිබෙන්නේ නිවාස 79,047යි කියලා. නමුත් මහින්ද චින්තන ඉදිරි දැක්මේ ඉලක්කයට පුකාරව වසරකට ඉදි වෙන්නට ඕනෑ, නිවාස ලක්ෂයක්. මම එතුමාගෙන් අහන්න කැමැතියි, මහින්ද චින්තන ඉදිරි දැක්මේ සඳහන් වී ඇති ආකාරයට නිවාස ලක්ෂ හයක් ඉදි කරන්නට සැලසුම් කර තිබෙන මේ මොහොතේ, මේ වන විටත් හරියාකාර ඉලක්කයක් සපුරලා නැති මොහොතක කවදාද, මේ වරද නිවැරදි කරන්නට මේ ආණ්ඩුව කටයුතු කරන්නේ කියලා.

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, නිවැරදි කිරීම සඳහා වරදක් සිදු වී නැත. වරදක් සිදු වී තිබේ නම් නිවැරදි කිරීමට මැළි වන්නේද නැත.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, කලින් පුශ්නයෙනුත් මෙතුමා ඇහුවා, ඉන්දියානු රජය මේ තරම් මුදලක් දමනවා නම් ශී ලංකා රජය මේ තරම් අඩුවෙන් මුදල් දමන්නේ ඇයි කියලා. [බාධා කිරීමක්] ඔබතුමා අහන පුශ්නවල වැරැද්ද පෙන්නලා දෙන්න හදන්නේ. ඉන්දියානු රජය ගෙවල්වලට විතරයි සල්ලි දෙන්නේ. [ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා]

ශී ලංකා රජය පාරවල් හදනවා; විදුලිය දෙනවා; වාරිමාර්ග පද්ධති හදනවා. ඒ වාගේ සංවර්ධනයේ මුළු කාර්ය භාරයම ශී ලංකා රජයයි කරන්නේ. ඒ නිසා එක ක්ෂේතුයකට රජයෙන් දෙන ගණන අඩුයි, ඉන්දියාව තමයි වැඩියෙන් දෙන්නේ කියා එහෙම කියන්න යන්න එපා. වෙන රටවලට ලකුණු දමන්න යන්න එපා, අපේ රට හැල්ලු කරලා.

ඔබතුමා මේ අහන්නේ මොකක්ද? වැඩක් පටන් ගන්නා පළමුවැනි අවුරුද්දේ ඒ මුළු ගණන cover කරන්න බැහැ; ආවරණය කරන්න බැහැ. මා දන්නේ නැහැ තමුන්නාන්සේට මෙය තේරෙනවාද කියලා. අදාළ කාර්ය මණ්ඩල සියල්ල ඒ කියාවලියට ආවාම තමයි ඒ වැඩ පිළිවෙළ කලින් අවුරුදුවලට වඩා වේගවත් වන්නේ. ඒක තමයි දැන් වෙමින් පවතින්නේ. තවත් අවුරුදු තුනක් හතරක් පහක් ගිහිල්ලා නැවත මේ පුශ්නය ඉදිරිපත් කර බලන්න කියලා මම ඉතා ඕනැකමින් ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලනවා.

### ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

මගේ තුන්වන අතුරු පුශ්නය මම අහනවා. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මම කිසිසේක් වර්තමාන ආණ්ඩුව හැල්ලුවට ලක් කරන්න යන්නේ නැහැ.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) රට.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

නමුත් ආණ්ඩුවේ කුියාකාරකම් තුළින්ම හැල්ලු වීම සිදු වෙලා තිබෙනවා. ගරු ඇමතිතුමනි, නිවාස ක්ෂේතුයේ බලධාරියා විධියට කටයුතු කරන ඔබතුමාගෙන් මා තුන්වන අතුරු පුශ්නය අහන්න කැමැතියි. අර කොළොන්නාවේ කුණු කන්ද නිසා නිවාස විශාල පුමාණයකට හානි වෙලා තිබෙනවා.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඒක මේ පුශ්නයට අදාළ නැහැ ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි. [බාධා කිරීම්]

### ගරු සජිත් ජේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

අදාළයි. [බාධා කිරීම්] 'අදාළ නැහැ' කියලා තමුන්නාන්සේ ඇහ බේරා ගන්න යන්න එපා. තමුන්නාන්සේ උත්තර දෙන්න කොන්ද කෙළින් තියාගෙන. කොන්ද කෙළින් තියාගෙන උත්තර දෙන්න. [බාධා කිරීම්]

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මේ පුශ්නයෙන් පැන නභින අතුරු පුශ්නයකට ඇරෙන්න වෙන කිසිම පුශ්නයකට මම උත්තර දෙන්නේ නැහැ.

### ගරු සජිත් පේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சින්න් ப්ரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) මම පුශ්නය අහලා ඉවර නැහැ. [බාධා කිරීම]

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) පුශ්නය අහන්න දෙන්න බැහැ. [බාධා කිරීම]

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சනූිත් பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) පුශ්නය අහලා ඉවර නැහැ. [බාධා කිරීම]

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) ඔය පුශ්නය කොහොමද මේ පුශ්නයට අදාළ වෙන්නේ?

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු මන්තීතුමා, මේක විවාදයට කාරණාවක් නොවෙයි.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சනුන් பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) මම පුශ්නය අහන කල් ඉන්න. [බාධා කිරීම]

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වෙන්න. [බාධා කිරීම]

#### ගරු සජිත් පේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) මම පුශ්නය අහන කල් ඉන්න.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු මන්තීතුමා, ඔබතුමා පුශ්නය අහන්න.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මෙතුමාට පුරසාරම් ගහන්න පුළුවන් ගෙවල් හදන එක ගැන. මෙතුමාට උජාරුව කථා කරන්න පුළුවන්.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඔබතුමා කෙටියෙන් අහන්න, මේ පුශ්නයෙන් පැන නහින අතුරු පුශ්නයක් පමණක්.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ගෙවල් හදන මේ මහා කෙරුමාගෙන් මම මේ පුශ්නය අහන්න කැමැතියි. කොළොන්නාව කුණු කන්ද නිසා විපතට පත් වූ ඒ මිනිසුන්ට ගෙවල් ටික හදලා දෙන්න බැරි නම් මොකක්ද තමුන්නාන්සේගේ නිවාස ඇමතිකමේ තිබෙන වැදගත්කම; මොකක්ද වටිනාකම? උත්තර දෙන්න. [බාධා කිරීම්]

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මම ගෙවල් හදන කෙනෙක් මීසක් ගෙවල් කඩන කෙනෙක් නොවෙයි. බහිරවයාට- [බාධා කිරීම]

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

කවුද ගෙවල් කඩන්නේ? [බාධා කිරීම] කවුද කඩන්නේ? [බාධා කිරීම]

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

පොඩ්ඩක් ඉන්න. [බාධා කිරීම] අනේ, මේ පොඩි දරුවාට-[බාධා කිරීම] පේමදාස ජනාධිපතිතුමා හිටියා නම් මෙතුමාව කෝටුවෙන් ගහලායි මට්ටු කරන්නේ. [බාධා කිරීම] පේමදාස ජනාධිපතිතුමා අද ජීවතුන් අතර හිටියා නම්, "මම ඇයි මේ වාගේ පුතෙක් හැදුවේ?" කියලා සිය දිවි නසාගන්නත් ඉඩ තිබුණා. [බාධා කිරීම] ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි,- [බාධා කිරීම] ඔබතුමා පොඩ්ඩක් ඉන්න. [බාධා කිරීම] උත්තර දෙන කල් ඉන්න. [බාධා කිරීම]

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වෙන්න.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, කොළොන්නාව කුණු කන්දේ පුශ්නය නොවෙයි මේ පුශ්නයෙන් අහලා තිබෙන්නේ. මෙහි අහලා තිබෙන්නේ රටේම නිවාස ගැනයි.

### ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) උත්තර දෙන්න, අහපු පුශ්නයට.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඒකට අදාළව අහන අතුරු පුශ්නවලට උත්තර දෙන්නම්. ඒත්, මේ පුශ්නය අහපු නිසා මේ ටික කියන්නම්. කොළොන්නාවේ කුණු කන්ද කොළඹ නගර සභාවේ කුණු කන්දයි. ඒ පුශ්නය විසදීම අයිති කොළඹ නගර සභාවටයි. අපට තිබුණා ඒ මිනිසුන් උසි ගන්නලා කොළඹ නගර සභාවට විරුද්ධ විරෝධතා වාාාපාරය එතැන පටන් ගන්න. එහෙම කරලා තමුන්නාන්සේලාගේ නගරාධිපති ඇතුළු පාලනය අසීරුතාවට පත් කරන්න. නමුත් අපි ඒක කළේ නැහැ. ඒක වැරැදිද, හරිද? ඒ, පළමුවැනි කාරණය.

දෙවන කාරණය, අන්තරායට පත් වුණ ඒ ගෙවල්වල සිටිය මිනිස්සු කොළොන්නාව නගර සභාවත්, ආපදා කළමනාකරණ අමාතාහංශයත්, අපත් සම්බන්ධ වෙලා ඉක්මනින්ම පාසලක පදිංචි කරලා, ඒ අයට අවශා කරන වියළි ආහාර සලාක ඔක්කෝම දුන්නා.

ඊළඟට ඒ අයත් එක්ක සාකච්ඡා කළා, අවුරුදු දෙකක් ඇතුළත ස්ථීර නිවාස හදලා දෙන්න; ගොඩක් ඇතට යන්නේ නැතුව කොළොන්නාව සහ කොළඹ කියන පුදේශ දෙක අතර භූමියක, - රජයේ භූමියක- ඒ අයට අවුරුදු දෙකක් ඇතුළත නිවාස හදලා දෙන්න. නාගරික සංවර්ධන අධිකාරිය මහින් ඒක කරන්න අපි එකහ වුණා. එතෙක් -අවුරුදු දෙකක් දක්වා- කොළඹ නගර සභාව හාර ගත්තා, රුපියල් 10,000 බැගින් මාසික නිවාස කුලියක් ඒ අයට ගෙවන්න. ඊට පස්සේ මාස තුනක නිවාස කුලිය එකවර දෙන්න අපි එකහ වුණා. සමහරු ගිහිල්ලා ඒ ජනතාව උසි ගත්වනවා. මා දන්නේ නැහැ කවුද කියලා.

### ගරු සූජීව සේනසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சுஜீவ சேனசிங்க) (The Hon. Sujeewa Senasinghe) සමහරු නොවෙයි, මමයි ගියේ.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ආ, ඔය ඉන්නෙ කොළු පැටියා. ඔන්න බලන්න ගරු විපක්ෂ නායකතුමනි, අපි කොළඹ නගර සභාව ගැන හිතලා ඒ පුශ්නය බෙරුවා. මෙන්න ගිහිල්ලා ගිනි තියන අය.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

Order, please! ගරු සුජීව සේනසිංහ මන්නීතුමා, වාඩි වෙන්න. ඔබතුමායි, අස්වර් මන්නීතුමායි දෙදෙනාම එක මට්ටමේ දැන්. [බාධා කිරීමි]

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) වාඩි වෙන්න කෝ ගරු මන්තීතුමා.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) මත්තීතුමා කරුණාකරලා වාඩි වෙන්න.

### ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මල් ගස් වටේ කැරකෙනවා වාගේ පහසු නැහැ කුණු කන්දක් වටේ කැරකෙන එක.

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු ඇමතිතුමා, පිළිතුරු දෙන්න.

### ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මා පිළිතුරු දෙනවා. ඊට පස්සේ ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මෙතුමන්ලා ගිහිල්ලා ඒ අයව උසි ගැන්නුවා. "උඹලා යන්න එපා. උඹලා රුපියල් 10,000 මදියි කියපල්ලා. වැඩියෙන් ඉල්ලපල්ලා. අරවා කියපල්ලා මේවා කියපල්ලා" කියලා.

### ගරු සූජීව සේනසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சෑනීவ சேனசிங்க) (The Hon. Sujeewa Senasinghe) නැහැ, නැහැ. ඔබතුමා කිච්චා වැරදියි.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

පොඩ්ඩක් ඉන්න. මා ඔබතුමාට නොවෙයි උත්තර දෙන්නේ. මා උත්තර දෙන්නේ ගරු සජිත් ජුේමදාස මන්තීතුමාටයි.

### ගරු සුජීව සේනසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சுஜீவ சேனசிங்க) (The Hon. Sujeewa Senasinghe) අසතාපයක් නේ කියන්නේ.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) Order, please!

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මම නමක් කිව්වේ නැහැ. ඔබතුමා බලෙන් තොප්පිය දා ගත්තාට මම පළි නැහැ. මා කාගේවත් නමක් කිව්වේ නැහැ. ඔබතුමා බලෙන් තොප්පිය දා ගත්තාට මට කරන්න දෙයක් නැහැ. [බාධා කිරීම]

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) මේක උත්තර දෙන අවස්ථාවක් නොවෙයි.

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) මා කාගේවත් නමක් කිව්වේ නැහැ.

#### ගරු සූජීව සේනසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சுஜீவ சேனசிங்க) (The Hon. Sujeewa Senasinghe) ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, -[බාධා කිරීමි]

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

මේ වෙලාවේ උත්තර දෙන්න බැහැ. ගරු ඇමතිතුමා පිළිතුරු දුන්නාට පස්සේ ඒක කථා කරමු.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මා එතුමාගේ නම හීනෙන්වත් කිව්වේ නැහැ. නම කිව්වේ නැහැ, ඒක අසකායක්. එතුමා තමයි තොප්පිය දා ගත්තේ.

### ගරු සුජීව සේනසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சுஜீவ சேனசிங்க) (The Hon. Sujeewa Senasinghe) Sir, I rise to a point of Order.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) What is your point of Order?

### ගරු සූජීව සේනසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சுஜீவ சேனசிங்க)

(The Hon. Sujeewa Senasinghe)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ගරු ඇමතිතුමා කවුද එක් කෙනෙක් ගියා කියන කොට මා කිව්වා, "මමයි ගියේ"- [ඛාධා කිරීම්] මා කිව්වා, "මමයි ගියේ" කියලා. [ඛාධා කිරීම්] අන්න හරි. ඔබතුමා ඇහුවෙත්-

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) That is not a point of Order.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා දන්නේ නැහැ "කවුද එක් කෙනෙක්" කියන එක මෙතුමාගේ නම කියලා. දැන් මෙතුමාගේ නම "කවුද එක් කෙනෙක්." "කවුද එක් කෙනෙක්" කිව්වොත් මෙතුමාගේ නම. ඒ නිසා එතුමා නැහිටලා කියනවා, "මා ගැන කියන්න එපා" කියලා. මා කිව්වේ, කවුද එක් කෙනෙක් කියලායි. හොඳයි, කවුද එක් කෙනෙක් මන්තීතුමා-

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු ඇමතිතුමා, මේ පුශ්නවලට පිළිතුරු දෙන වෙලාව.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

කවුද එක් කෙනෙක් මන්තීතුමා, මා ඔබතුමා ගැන නොවෙයි කියන්නේ. ඔබතුමා "කවුද එක් කෙනෙක්" මන්තීතුමා. [බාධා කිරීම්] කවුද එක් කෙනෙක් ගාවට වාසගම මොකක්ද?

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු ඇමකිතුමා, පිළිතුරු දෙන්න. ගරු මන්තීතුමා, වාඩි වෙන්න.

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, දැන් ඒ අයට එකහ වෙලා තිබෙනවා රුපියල් 10,000 බැගින් මාස හයක නිවාස කුලී එකවර දෙන්න. නමුත් ඒකටත් එකහ නොවුණ පිරිසක් ඉන්නවා. කුණු කන්දට ටිකක් ඈතට වෙන්න ස්ථීර අයිනිය තිබෙන පිරිසක් ඉන්නවා. ඒගොල්ලෝ කැමැති නැහැ. ඒගොල්ලෝ කැමැති තත්ත්වයක් ඇති වුණොත් තමයි ඒගොල්ලන්ටත් මේ පියවර ගන්නේ. දැන් පවුල් හැට ගණනක් වහාම අපි එකැනින් ඉවත් කරලා තිබෙනවා.

ස්ථිර වශයෙන්ම ඒ අයට අවුරුදු දෙකක් ඇතුළත ස්ථිර නිවාස ලැබෙනවා. ඒ වාගේම අර මාසික කුලිය නගර සභාව මහින් දෙනවා. කරුණාකර මෙතැන දේශපාලනය කරන්න යන්න එපා. එහෙම කරනවා නම් අපට තමයි දේශපාලනය කරන්න පුළුවන්කම තිබුණේ. කොළඹ නගර සභාවට කුණු ටික දමන තැන නැති කරලා, මුළු කොළඹම අවුල් ජාලාවක් කරන්න තිබුණා. මාධා ඔස්සේ නගර සභාවට විශාල චෝදනාවක් ගොඩ නහන්න තිබුණා. එසේ නොකර, මේ ඉශ්නය දිහා පටු විධියට බලන්නේ නැතුව, පුළුල්ව බලා මෙය විසඳන්න කටයුතු කළාම මෙතුමන්ලා - කවුද එක් කෙනෙක් කියන මන්තීතුමෙක් ඉන්නවා නේ. අන්න එතුමා- ගිහින් මෙකැන අවුල් කළා. ඒකයි වුණේ. [බාධා කිරීම] කවුද එක් කෙනෙක් කියන මන්තීතුමා ගියා. එතුමා එතැන අවුල් කළා. [බාධා කිරීම] හොඳයි. කවුද එක් කෙනෙක් කියන මන්තීතුමා ගැනයි කියන්නේ. කවුද එක් කෙනෙක් කියන

#### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පිළිතුර දීලා අවසානද ගරු ඇමතිතුමා?

### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) ඔව්, ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඊළහට පුධාන කටයුතු ආරම්භයේදී යෝජනා.

### පාර්ලිමේන්තුවේ කටයුතු

பாராளுமன்ற அலுவல் BUSINESS OF THE PARLIAMENT

### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, සභානායකතුමා වෙනුවෙන් මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"නාාාය පනුයේ පුධාන කටයුතුවල අංක 1 දරන විෂයය පිළිබඳ වැඩ අද දින රැස්වීමේදී අංක 23 දරන ස්ථාවර නියෝගයෙහි විධිවිධානයන්ගෙන් නිදහස් විය යුතු ය."

### පුශ්තය විමසන ලදින්, සහා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

යෝජනා පිළිබඳ දැනුම්දීම සහ අද දිනට නියමිත කටයුතු. යෝජනා අංක 1.

#### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க) (The Hon. John Amaratunga) Sir, I rise to a point of Order.

### නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) Yes, what is your point of Order?

#### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

We agreed to move both these items today: Regulations under the Regulation of Insurance Industry Act and the Determination under the Constitution on the Auditor-General's salary. But, later on we came to an agreement that only the Regulations under the Regulation of Insurance Industry Act would be moved and that a specific date to debate the Determination under the Constitution on the Auditor-General's salary would be given.

### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

We have come to an understanding -

### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க) (The Hon. John Amaratunga)

Yes. Let it be recorded.

### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

Okay. Let the Hon. Minister move the Regulations under the Regulation of Insurance Industry Act.

### ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහකා ( ජාකාන්කර මූලා සහයෝගීකා අමාකාකුමා)

(மாண்புமிகு கலாநிதி சர்த் அமுனுகம - சர்வதேச நிதிய கூட்டிணைப்பு அமைச்சர்)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama - Minister of International Monetary Co-operation)

I have not yet introduced that.

#### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

No. That was the agreement that had been arrived at the Party Leaders' Meeting.

### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

No, we had an understanding on that matter. You were not there.

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

That is right. So, I am not going to introduce that part.

### ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

I know. But, we have to have a record of what is taking place.

### රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනත : නියෝග

காப்புறுதித் தொழிலை ஒழுங்குபடுத்தற் சட்டம் : ஒழுங்குவிதிகள் REGULATION OF INSURANCE INDUSTRY ACT: REGULATIONS

[අ.භා. 1.54]

### ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා ( ජාතාන්තර මූලා සහයෝගීතා අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம - சர்வதேச நிதிய கூட்டிணைப்பு அமைச்சர்)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama - Minister of International Monetary Co-operation )

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අගුාමාතානුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාතානුමා වෙනුවට පහත සඳහන් යෝජනාව මා ඉදිරිපත් කරනවා:

"ආණ්ඩුනුම වාවස්ථාවේ 44 වැනි වාාවස්ථාවේ (2) වැනි ඡේදය සමග කියවිය යුතු, 2000 අංක 43 දරන රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනතේ 13 වැනි වගන්තියේ (1) වැනි උපවගන්තියේ (ඇ) ඡේදය, 16 වැනි වගන්තිය සහ 112 වැනි වගන්තිය යටතේ ජනාධිපතිවරයා විසින් සාදන ලදුව, 2012 පෙබරවාරි 21 දිනැති අංක 1746/4 දරන අති විශේෂ ගැසට පනුයේ පළ කරනු ලැබ, 2012.10.23 දින ඉදිරිපත් කරන ලද නියෝග අනුමත කළ යුතු ය.

(අමාතා මණ්ඩලයේ අනුමතිය දන්වා තිබේ.)"

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඉහත සඳහන් යෝජනාව පමණයි අද දින මේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කරන්නේ. ඒ සම්බන්ධයෙන් වචන ස්වල්පයක් කථා කරන්න මා බලාපොරොත්තු වනවා.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, Regulation of Insurance කියන පනත 2001 මාර්තු 01 වැනි දා කියාත්මක වුණා. ඒ පනත කියාත්මක වීමේදී "ශී් ලංකා රක්ෂණ මණ්ඩලය" - Insurance Board of Sri Lanka - කියලා ආයතනයක් පිහිටුවනු ලැබුවා. ඒ ආයතනයේ පරමාර්ථ මම විස්තර කරන්නම්.

The draft "Explanatory Note to the Honourable Minister of Finance and Planning" on Regulation of Insurance Industry Act, No. 43 of 2000 states, I quote:

"......for the purpose of developing, supervising and regulating the insurance industry in Sri Lanka with the objective and responsibility of ensuring that insurance business in Sri Lanka is carried on with integrity and in a professional and prudent manner with a view to safeguarding the interests of policyholders and potential policyholders."

රක්ෂණ සහතික දරන්නන්ගේ හා අනාගත රක්ෂණ සහතික දරන්නන්ගේ සම්බන්ධතා ආරක්ෂා වන වෘත්තියමය හා විචක්ෂණ ආකාරයෙන්ද කර ගෙන යනු ලබන බවට වග බලා ගැනීමේ අරමුණ හා වගකීම පෙරදැරිව ශ්‍රී ලංකාවේ රක්ෂණ කර්මාන්තය සංවර්ධනය, අධීක්ෂණය හා විධීමත් කිරීම සඳහා මේ පනත අනුව එම ආයතනය ඇති කළා. ඒ අවස්ථාවේදී ඒ සඳහා පරිපාලන ගාස්තු වශයෙන් එක රක්ෂණ වාාපාරයකින් රුපියල් 2,50,000ක් අය කෙරුවා. අද අපි මේ නියෝග තමුන්නාන්සේලා ඉදිරියට ගෙනෙන්නේ දැනට පළ කර ඇති රෙගුලාසිය අනුව අය විය යුතු එම මුදල රුපියල් 5,00,000ක් දක්වා වැඩි කිරීම සඳහායි. ඒක එක අරමුණක්. - [Interruption.] Yes. They are already paying Rs. 250,000 and they want to raise that up to Rs. 500,000. I will give the number of companies later.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඒ වාගේම එම රක්ෂණ කොම්පැනියක් කියාත්මක වන පළමුවෙනි ලිත් වර්ෂය සඳහා රක්ෂණ ව්‍යාපාරයේ එක් එක් පන්තිය වෙනුවෙන් -ඒ categories දෙකක් තිබෙනවා- රුපියල් 1,00,000ක මුදලක් සහ කියාත්මක වන දෙවැනි ලිත් වර්ෂයේදී රක්ෂණ ව්‍යාපාරයේ එක් එක් පන්තිය වෙනුවෙන් රුපියල් 2,00,000ක මුදලක් හෝ රක්ෂණ ව්‍යාපාරයේ එක් එක් පන්තිය වෙනුවෙන් කලින් මුදල් වර්ෂයේ දළ ලිඛිත වාරික මුදලින් 0.075ක් යන මුදල් පුමාණ අතරින් වඩා වැඩි මුදල මණ්ඩලයට ගෙවනු ලබනවා.

ඇත්ත වශයෙන් ඒක එපමණම සංකීර්ණ පුශ්නයක් නොවෙයි. ඒකේ පරිපාලන ගෙවීම් වශයෙන් තිබුණු මුදල දැන් යථාකාලීනව සංශෝධනය කිරීම තමයි මේකේ අරමුණ. මම හිතන හැටියට එය එච්චර විවාදාත්මක දෙයක් නොවෙයි. නමුත් ඊට පසු බිම වශයෙන් මම වචන ස්වල්පයක් ඒත් එක්කම කියන්න කැමැතියි. අපේ රටේ සංවර්ධන කිුයාවලිය තුළින් අපට බලාපොරොත්තු වන්න පුළුවන්, ඒ රක්ෂණ ක්ෂේතුය තුළත් විශේෂ වර්ධනයක් තිබිය යුතුයි කියන කාරණය. ඒක අපට හොයලා බලන්න පුළුවන්. වර්ධනයක් තිබෙනවාද නැද්ද කියලා මම සංඛාන ලේඛන ඉදිරිපත් කරන්නම්. අපි නොයෙක් විධියේ වාද විවාද කරනවා. රට සංවර්ධනය වෙනවා. මුදල් සංසරණය වෙනවා. එහෙම නම් ඒකට සාධක රුපියල් ශත වශයෙන් අපට පෙන්වන්න පුළුවන් වෙන්න ඕනෑ. රක්ෂණ ක්ෂේතුය තමයි ඉතාමත් වැදගත් ක්ෂේතුය. අපි රටේ සංවර්ධනයක් ගැන කථා කරනවා නම් එක පැත්තකින් වෙළහෙළදාම ගත්තාම, අනික් පැත්තෙන් ඒ රටේ තිබෙන භාණ්ඩ රක්ෂණය දිහා බැලුවාම, ඒ වාගේම ජීවිත රක්ෂණය දිහා බැලුවාම ඒ ඒ ක්ෂේතුවලත් එක්තරා විධියක වැඩි වීමක් සිදු වීම අතාාවශාායි. ඒක සංවර්ධනයේ එක සාධකයක් හැටියට අපට ඉදිරිපත් කරන්න පුළුවන්. එතකොට මොකක්ද තත්ත්වය? ඔය කියන ශී ලංකා රක්ෂණ මණ්ඩලයේ නැත්නම් IBSL එකේ - මම ඉස්සෙල්ලාම කියනවා රක්ෂණ සංස්ථාව වෙනයි කියා-පරිපාලනය ගැන regulatory agency එකේ වාර්තාව තුළ මම කරුණු කීපයක් ඉදිරිපත් කරන්නම්. ඒකේ සභාපති ඉන්දානි සුගතදාස මැතිනිය. බොහෝ අවස්ථාවලදී එතුමිය ගැන ඉතාම කියන්නේ මොකක්ද? She has stated in the Annual Report 2011 of the IBSL, I quote:

"During the year, Sri Lanka experienced a positive economic growth which was 8.3~% following the 8~% growth in 2010".

මේ 2011 වාර්තාව. She has further stated, I quote:

"Coinciding with this growth of the economy, the insurance industry witnessed a significant improvement in 2011".

ඒ කියන්නේ ඒ හා සමානව අපි 2010 දිහා බැලුවාම 2011 වන විට 2012 වන විට සැහෙන වර්ධනයක් පෙනෙන්න තිබෙනවාය කියන එකයි. Gross Written Premium - GWP - ඒ කියන්නේ ඒගොල්ලන්ගේ සම්පූර්ණ premium එක; ඒ අරමුදල්වල පුමාණය. GWP එක ගැන තමයි ඒගොල්ලන් සංසන්දනය කරන්නේ. එතකොට මේ GWP එක දිහා බැලුවාම, that Annual Report goes on to state, I quote:

"Overall Gross Written Premium income for long term insurance business and general insurance business was Rs. 78,512 million reflecting a growth of 18.5% compared to the same period last year."

මේ GWP කියන ඒගොල්ලන්ගේ ඒ සම්පූර්ණ මුදල් පුමාණය -සංචිතය- දිහා බැලුවාම 2011 වර්ෂය වෙනකොට සියයට 18.5ක වර්ධනයක් පෙනෙන්න තිබෙනවා. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඒ වාගේම අපට කියන්න පුළුවන්, ඒ වර්ෂය තුළ companies 22ක් register වුණා කියලා. ඊට පස්සේ තවත් companies දෙකක් register වෙලා තිබෙනවා. ඒවායෙන් companies තුනක් දීර්ඝ කාලීන රක්ෂණ කටයුතු, long-term insurance, - හයක් සාමානාෘ ඉන්ෂූවරන්ස් - general insurance - සහ 12ක් companies doing composite insurance කියන ඒ ඒ classifications නැත්නම, ඒ කොටස් අනුව දැන් ලියා පදිංචි කර තිබෙනවා. ඒ වාගේම ඒ වර්ෂය තුළ තව companies දෙකකට එනම, Orient Insurance Limited කියන එකටත්, Arpico Insurance Limited කියන එකටත්, Apico Insurance Limited කියන එකටත් ලෙසා දී තිබෙනවා.

රජය රක්ෂණ සංස්ථාව භාර ගත්තාට පස්සේ ඒ ආයතනය කටයුතු කරලා තිබෙන්නේ කොහොමද කියලා දැන ගන්න තමුන්නාන්සේලා උනන්දුවක් දක්වන බව මම දන්නවා. අපි දන්නවා ඒ ආයතනය රජයේ ඉතාම දැවැන්ත වහාපාරයක් හැටියට තිබුණා කියන එක. ඊට පස්සේ ඒ ආයතනය පෞද්ගලික අංශයට ගියා. ඊට පස්සේ අධිකරණ තීන්දුවක් අනුව නැවත රජයට පවරලා තිබෙනවා. අපි කියන්න කැමැතියි, රජයට පවරා ගත්තාට පස්සේ ඒ වර්ෂය තුළ මේ ආයතනය ඉතා හොඳ වර්ධනයක් පෙන්නුම කරලා තිබෙනවා කියලා. ඒවාට සාක්ෂි මොනවාද කියලා මම කරුණු එකක්, දෙකක් ඉදිරිපත් කරන්න කැමැතියි.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, පළමුවෙන්ම අපි ගනිමු, RAM Ratings. කමුන්තාන්සේලා දන්නවා, මේ එක එක ආර්ථික ආයතන පිළිබඳව එක්තරා විධියක ඇගැයීමක් - rating එකක් - පෙනෙන්න තිබෙනවා කියලා.

ආර්ථිකය ගැන ඇගැයීම් තිබෙනවා. Fitch Ratings, Standard and Poor's Ratings, Moody's Ratings වාමග් ජාතාාන්තරව පිළිගත් ආයතනවල ඇගැයීම් තිබෙනවා. පළමුවෙන්ම රටේ ආර්ථිකය ගැන එක්තරා විධියක ඇගැයීමක් කරනවා. ඇමෙරිකාව වාගේ රටවල තිබුණු තත්ත්වය ඒ ඇගැයීම් අනුව පැහැදිලිවම පහතට දමා තිබෙනවා. සමහර රටවල ඉහළට ගිහින් තිබෙනවා. නමුත් ඒ ගොල්ලන්ගේ ඒ විනිශ්චය පිළිබඳව හුහ දෙනෙකුගේ පොදු පිළිගැනීමක් තිබෙනවා. ඒක තමුන්නාන්සේලා දන්නවා. නැත්නම් මම දැන්විය යුතුයි. අපි ජාතාන්තර වශයෙන් බැඳුම්කර - bonds - වාගේ දේවල් කුියාත්මක කරන විට ඒ බැඳුම්කරයේ පොලී පුමාණය, කාල පරිච්ඡේදය වාගේ හැම එකකටම මේ ජාතාන්තර ඇගැයුම් ආයතනවලින් කරන නිරීක්ෂණ බලපානවා. ඒවා විතරක් නොවෙයි ඒවාට බලපාන වෙනත් ඒවාත් තිබෙනවා. බැංකුවල වාර්තා තිබෙනවා; පර්යේෂණ වාර්තා තිබෙනවා; නොයෙක් විධියේ විස්තර තිබෙනවා. පුවත් පත්වල විමර්ශන තිබෙනවා. මේවා ඔක්කොම බලා ඒ රට ස්ථානගත කරන්න පූළුවන්. පළමුවෙන්ම රට, නැත්නම් ආයතන -පුධාන ආයතන- මේ ඇගැයුම් කුමය තුළින් ස්ථානගත කරනවා. ඒක අපට විතරක් නොවෙයි ලෝකයේ හැම රටකටම කෙරෙනවා. ඒක විශාල වාහපාරයක්. රටේ ආර්ථිකයට දෙන ඇගැයුම මොකක්ද? පුධාන ආර්ථික ආයතනවලට දෙන ඇගැයුම මොකක්ද? බොහෝ විට එයින් එක දිසාවක් අපට පෙනෙනවා. සමහර විට ඒ ඇගැයුම් කරන හැම එකක්ම එකම පුතිඵලයට එන්නේ නැහැ. පොඩි පොඩි වෙනස්වීම් තිබෙන්න පුළුවන්. නමුත් ඒ ඉසව්ව ඉතාම පැහැදිලිව අපට පෙනෙනවා.

අපි බටහිර රටවල් - Eurozone එකේ රටවල්- ගත්තොත් ඒ ඉසව්ව පහතට ගිහින්. මේ ඇගැයීම් කරන ආයතන හුහක්ම කියන්නේ දැනට තිබෙන හැටියට ඒ ඇගැයීම් අනුව ගිය අවුරුද්දට තරම් අපට මේකට සාර්ථක ලකුණක් දෙන්න බැහැයි කියායි. ඒ තුළ තවත් තවත් ආර්ථික කියාවලියන් තිබෙනවා. ණය දෙනමිනිසුන්, බැඳුම්කර ගන්න මිනිසුන්, ගනුදෙනු කරන මිනිසුන්, බැංකුවල ශක්තිය මනින මිනිසුන් වාගේ අය ඉන්නවා. ජාතාන්තර අරමුදල් එක්ක ගනුදෙනු කරන විට ඒ සියලු දෙනාම පළමුවෙන්ම බලන්නේ මේ ආයතනවලින් මේ අයට දී තිබෙන ස්ථානගත කිරීම

මොනවාද, මොකක්ද දී තිබෙන ලකුණු පුමාණය කියායි. මම කියන්න කැමැතියි අපේ රට -යම් යම් තාවකාලික අර්බුද තිබුණත් - නිරන්තරයෙන්ම වාගේ වඩා හොඳ ඇගැයීම්වලට ලක් වෙලා තිබෙනවාය කියන එක. මේ සභාවේ විවේචන කරන්න පුළුවන්; තර්ක විතර්ක කරන්න පුළුවන්.

නමුත් ඒ ඇගැයුම් - ratings - හා බලපුවාම ඒ ඉසව්ව මොන පැත්තට ගිහිල්ලාද කියලා අපිට පිළිගන්න පුළුවන්. සමහර වෙලාවට යම් යම් පුශ්න අනුව ඒක උච්චාවචනය වෙන්න ඉඩ තිබෙනවා. අපි නැහැ කියන්නේ නැහැ. නමුත් මේ trend එක, trajectory එක අනුව ඉතාම පැහැදිලිව අපේ ආර්ථිකය ඉහළට යනවා -දියුණු වෙනවා- කියන මතය මත තිබෙනවා කියලා කියන්න පුළුවන්.

දැන් මම නිදසුනක් දෙන්නම්. මේ බලන්න RAM Ratings ගැන මේ පත්තරය කියන දේ. ඔබතුමන්ලා නම් මේ පත්තරයට වැඩිය කැමැති නැහැ. ඒ 24.10.2012වන දින "DailyFT" කියන පත්තරය. මේක Times Group එකේ පත්තරයක්. තමුන්නාන්සේලාගේ හිත මිතු කණ්ඩායමක පත්තරයක්. [බාධා කිරීමක්] අපි දන්නේ නැහැ, මේක ටයිම්ස් නිවාසයෙන් -නිවාස ගොන්නෙන්- එන පත්තරයක්. පත්තර නිවාස කියලා කියනවා නේ. ඔබතුමා ඒ ගැන හොඳට දන්නවා. ලේක් හවුස් නිවාසය තිබෙනවා. ටයිම්ස් නිවාසය තිබෙනවා. දවස නිවාසය තිබෙනවා. එක එක නිවාස තිබෙනවා. මේක ටයිම්ස් නිවාසයෙන් එළියට එන පුවත් පතක්. මේ පුවත් පතේ පළ වෙලා තිබෙන්නේ වෙන පත්තරයකින් ගත්ත quotation එකක්. වෙන පත්තරයක තිබුණ note එකක් - press release එකක්- තමයි මේ පත්තරයේ පළ කරලා තිබෙන්නේ. අනෙක් පත්තරවල පළ කරලාද නැද්ද මම දන්නේ නැහැ. නමුක් මේ 24.10.2012වන දින "DailyFT" කියන පත්තරයේ මෙහෙම තිබෙනවා:

#### I quote:

"RAM reaffirms Sri Lanka Insurance Corporation's ratings at AAA/P1"

ඉහළම rating එක ඒකට දීලා තිබෙනවා. ඒ ගොල්ලෝ නිකම් ඉන්නේත් නැහැ. ඒකට හේතු කියනවා. ඒ විධියට ඇගැයීම් කරන ඕනෑම ආයතනයක් පැහැදිලි කරුණු කියනවා. මේ මේ කරුණු අනුව අපි මේ rating එකට එනවා, මේ මේ කරුණු අනුව අපි rating එක වෙනස් කරනවා කියලා. ඒ විතරක් නොවෙයි. සමහරවිට ඒ ගොල්ලෝ අනතුරු හහවනවා, ඔය ගොල්ලෝ මේ විධියට වෙනස් වුණේ නැත්නම් අපේ rating එක වෙනස් කරන්න සිද්ධ වෙයි කියලා. දැන් S & P Ratings, Moody's Ratings, Fitch Ratings වැනි ආයතන ඇමෙරිකාවට මොකක්ද කිව්වේ? මේ විෂයයන් ගැන අපේ විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායකතුමා හොඳට දන්නවා. ඒ ගොල්ලන්ට warning එකක් දෙනවා, ගොල්ලන්ගේ කිුයාකාරීකම -ඔයගෙල්ලන්ගේ performance එක- මේ විධියට ගියොත් අපේ rating එක වෙනස් කරන්න සිද්ධ වෙයි කියලා. කොයි තරම් පුබල රටක් වුණත් එහෙමයි. දැන් ගීසියට දුන්න ratings බැහැ ගෙන, බැහැගෙන ගියා. . ස්පාඤ්ඤයට දුන්න ratings බහිනවා. ඉතාලියට දීලා තිබෙන ratings බහිනවා. ඒ නිසා මේවා නොයෙක් විවේචන කරන වෙලාවේ අපිට මේ සාධක ගැන කල්පනා කරන්න සිද්ධ වෙනවා. මොකද, මේක බුද්ධිමත් සභාවක්. එහෙම නැතිව නිකම් එහාට මෙහාට එක එක්කෙනා ගැන බැණ ගන්න එක, දෙමවුපියන් ගැන බැණ ගන්න එක නොවෙයි, මෙතැන අපට අවශා වෙලා තිබෙන්නේ. අපට අවශා වෙලා තිබෙන්නේ මේ පුශ්න බුද්ධිමත්ව සාකච්ඡා කරන්නයි. නැවත බලන්න මේ "DailyFT" කියන පත්තරයේ තිබෙන තවත් කාරණයක් ගැන.

"RAM reaffirms Sri Lanka Insurance Corporation's ratings....."

[ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා]

ඒ පත්තරයේ තවදුරටත් මෙහෙම කියනවා: I quote:

"SLIC's ratings are upheld by its strong competitive position, financial flexibility derived from state ownership, systemic importance as the country's second largest premium underwriter, and healthy capitalisation levels."

ඒ ගොල්ලෝ ඒ සාධක පුසිද්ධියේ කියනවා. ඒ පොත ගත්තොත් ඔය එකින් එක කියන සාධකයට සංඛාා ලේඛන ඉදිරිපත් කර තිබෙන බව පෙනෙනවා. අපි ඒවා ගැඹුරට අධාායනය කරන්න ඕනෑ.

තවදුරටත් ඒ පත්තරයේ මෙහෙම කියනවා, I quote:

"Given SLIC's systemic importance and its ownership by the Government of Sri Lanka, RAM Ratings Lanka opines that State support will be readily extended if needed."

ඒ තුළින් වෙනත් රක්ෂණ ආයතනවලට නැති ශක්තියක් මේ ආයතන තුළ තිබෙනවාය කියා ඒ rating agency එක පුකාශ කරනවා. ඒ පසුබිම තුළ විශේෂයෙන්ම අපේ සභාවේ අවධානය යොමු වෙයි. මොකද, මේක රාජා අංශයේ ආයතනයක් නිසා. ඒකේ මුදල් හදල් ගැන ඒ ගොල්ලෝ කියනවා. තමන්ගේ විෂයන්වලින් මුදල් ලැබෙන ගමන් තව වෙන වෙන ආදායම් මාර්ගවලිනුක් ලැබෙන මුදල් පුමාණය ඒ ගොල්ලෝ මෙකැනදී සාකච්ඡා කරනවා.

විශේෂයෙන්ම equity investments. ඒ ගොල්ලෝ ගිහින් වෙන වෙන ආයතනවල ආයෝජනය කරනවා. අපි දන්නා එක පුවණතාවක් තමයි බොහෝ විට අපි මේ ගැන මේ සභාවේ වැරදි විවේචනය කරන එක. ධනේශ්චර කුමයක් කියා කියන්න පුළුවන්. ධනය පැතිරී යන කුමයක් තමයි ලොකු කොම්පැනියක් තිබුණාම ඒ කොම්පැනියට අතිරේක ධනය තියෙනකොට ඒ ගොල්ලෝ ගිහින් වෙනත් businessesවල, වෙන ආයතනවල ඒක ආයෝජනය කිරීම. අතිරේක මුදල් තියෙනකොට ඕනෑම කොම්පැනියක් ඒක කරන්න ඕනෑ. [බාධා කිරීමක්] හැම වෙලාවේම මොකක් හරි වැදගත් දෙයක් කියනකොට ඔබතුමන්ලා ඒක පහළට අදින්න තමයි හදන්නේ. එහෙම හදලා පසුව පත්තරවලට කියනවා, හොඳට සාකච්ඡා කරන්නේ නැතෙයි කියා. [බාධා කිරීමක්] ඒ ගැන තමුන්නාන්සේලාට කියන්න තිබෙන දෙයක් කියන්න.

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, දැන් මම කියාගෙන ආව කාරණය මේකයි. මේ RAM Ratingsවල ඒ ගොල්ලන් කියනවා, ඒ ගොල්ලෝ health sector එකට කරපු වෙනත් ආයෝජන ගැන. විශේෂයෙන්ම Lanka Hospitals එකට කරපු ආයෝජනය. ඔබතුමන්ලාට රෝහලකට යන්න වුණොත් හුහ දෙනෙක් යන්නේ Lanka Hospitals එකට බව අපි දන්නවා. ඒ ගැන අපි පොදුවේ සතුටු වෙන්න ඕනෑ, ඒක ඉහළ මට්ටමකින් තිබෙනවාය කියා. එහි තිබෙන ආදායම්, වෙන ක්ෂේතුවලින් ලැබෙන ආදායම් ඔක්කොම ධනාත්මක පැත්තට ඇවිල්ලා තිබෙනවාය කියා මේ ගොල්ලන් කියා තිබෙනවා. They are profitable. ඒ ගොල්ලෝ තවත් කියනවා, මේවා මතම රැදෙන්න එපා; තමන්ගේ core business එක තව දියුණු කරන්න කියා. මම ඕනෑ නම් ඒ ගොල්ලන්ගේ balance sheet එකෙන් කරුණූ ටිකක් ඉදිරිපත් කරන්නම්. මේක සටහන් කරන්න, for the record. ඒක අවශා වෙයි.

දැන් බලන්න, 2009 වර්ෂය සඳහා මෙම ආයතනයේ Gross Written Premium එක දළ වශයෙන් බිලියන 15.5යි. 2010 වර්ෂයේ බිලියන 15යි. නමුත් 2011 වර්ෂය වනකොට බිලියන 18.5 දක්වා වැඩි වෙලා තිබෙනවා. ඒ විධියට ඒ අයගේ business

වැඩි වෙලා තිබෙනවා. නමුත් ඒ ගැන විතරක් නොවෙයි අපි තර්ක කරන්නේ. ඇයි මේ business මේ විධියට වැඩි වෙන්නේ? මේක අහම්බෙන් වෙන දෙයක්ද? කොම්පැනි මේ තරම් වැඩි වෙන්නේ ඇයි? කොම්පැනිවල balance sheetsවල වැඩියෙන් මුදල් තිබෙන්නේ ඇයි? අතිරික්තයක් ලබා ගනිමින් කොම්පැනි සාර්ථකත්වයක් ලබා ගන්නේ කොහොමද?

තමුන්නාන්සේලා කල්පනා කර බලන්න, අද මේ රටේ තිබෙන හුහක් කොම්පැනි ඒ අයගේ මුදල් වෙන ක්ෂේතුවල ආයෝජනය කරනවා. ඒක හොඳ දෙයක්. ඒ තුළ ඒ ගොල්ලන්ගේ entrepreneurial ගතිය, ඒ ගොල්ලන්ගේ ආයෝජන ගතිය, ඒ ගොල්ලන්ගේ පරිපාලන ගතිය වෙන ක්ෂේතුවලටත් අපි ලබා දෙන්න ඕනෑ. මොකක්ද ඒකේ තිබෙන අඩු පාඩුව? ඕනෑම හොද කොම්පැනියක් ඒ කාලයේ තිබෙන ආර්ථිකයේ පුගමන අංශවලට යනවා. අපේ ගරු ඩී.එම්. ස්වාමිනාදන් මන්තීුතුමා ඒ ගැන හොඳට දන්නවා, එතුමා ඒ වාගේ හුඟක් කොම්පැනිවල අධාාක්ෂ තනතුරු දරන නිසා. පහු ගිය අවුරුදු තුන ඇතුළත පුවණතාව බැලුවොත් හුහක් ආයතන වෙන වෙන අංශවලින් සල්ලි හම්බ කළත් ඒවා සංචාරක අංශයට යනවා. අපේ ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මන්තීතුමාත් ඒ ගැන දන්නවා, එතුමා සංචාරක ඇමති වශයෙන් හිටපු නිසා. හේමාස්, ජෝන් කීල්ස්, එයිට්කන් ස්පෙන්ස්, ජෙට්වින්ග් ආදී ඕනෑම ලොකු කොම්පැනියක core business එක වෙන එකක් වුණත්, ඒ ගොල්ලන් අනික් ක්ෂේතුවලටත් එනවා. එහෙම තමයි සියයට හතක, අටක ආර්ථික වර්ධනයකුයි අපට ලැබී තිබෙන්නේ. ඒ නිසා මේ රක්ෂණ ක්ෂේතුයෙන් අපට දෙන සඳාව - signal - තමයි ඒ ආර්ථික පුගමනය අනික් ක්ෂේතුවලටත් යනවාය කියන එක. ඒ නිසා අරක වුණාය, මේක වුණාය, අර ජම්බු ගෙඩිය කඩන්න, මේ ජම්බු ගෙඩිය කඩන්න ආදී වශයෙන් නිකම් පොඩි දෙයක් අල්ලාගෙන මේ සභාවේ කාලය නාස්ති කරන්න වූවමනාවක් නැහැ. අපි බලන්න ඕනෑ මේ ලොකු පුගමනය මොකක්ද, මේ trajectory එක මොකක්ද, මේ trend එක මොකක්ද කියලා. එහෙම නැතිව කඩේට ගිහිල්ලා ලබු ගෙඩියක් කීයද, කෙසෙල් ගෙඩියක් කීයද, අල ගෙඩියක් කීයද කියලා අහලා පත්තරේ පින්තූරය දමා ගන්නවා වෙනුවට, මේ ලොකු පුවාහය කොයි පැත්තටද යන්නේ කියන එක අපි බලන්න

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඒ නිසා මම මේ අවස්ථාවේදී කියන්න බොහොම සන්තෝෂයි සංඛාාන්මක වශයෙන් අපට මේ ක්ෂේතුයේ සංවර්ධනයත් පුගමනයත් අපට දකින්න ලැබී තිබෙන බව. මේ ගරු සභාවේ අපි දෙපක්ෂයටම එකහ වෙන්න පුළුවන් කාරණයක් තමයි අපි කියන්න ඕනෑ. අධීක්ෂණ ආයතන - regulatory agencies - අපි ශක්තිමත් කරන්න ඕනෑ.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) Now do they have the required powers?

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

Yes, yes, now they have that. I can lend you, if you like, the Annual Report for you to see the powers.

අපේ ඩිව් ගුණසේකර මැතිතුමා ඉන්නවා. අප හැම වේලාවේම කියන්නේ regulatory powers ඒ ගොල්ලන්ට දෙන්න ඕනෑ කියන එකයි. මේ කටයුතු හොයලා බලන්න ඒ ගොල්ලන් ශක්තිමත් කරන්න ඕනෑ. ලෝකයේ ඉහළම ධනවාදී රටවල පවා ඉතා පුබල regulatory agencies තිබෙනවා. ඔබතුමා දන්නවාද, අපේ Central Bank එක වාගේ ඇමෙරිකාවේ හැම State එකටම වෙනම Central Bank එකක් තිබෙනවා, ඒ ගොල්ලන්ගේ ඒ මූලාා කටයුතු අධීක්ෂණය කරන්න කියලා. තමුන්නාන්සේලා එක ආර්ථික කුමයක් අනුගමනය කරනවා. අපි වෙන ආර්ථික කුමයක් අනුගමනය කරනවා. ඒ ආර්ථික කුමය- [Interruption.] That is another interpretation you are giving. But, what I am saying is, as far as regulatory agencies are concerned, your side and our side, we agree that they should be strengthened. ඔබතුමන්ලාගේ ආර්ථික දර්ශනය එකක් වෙන්න පුළුවන්. අපේ එක ඒකට වඩා වෙනස් වෙන්න පුළුවන්. නමුත් අපි දෙගොල්ලන්ටම එකහ වෙන්න පුළුවන්, මේ පරිපාලනමය කටයුතු අධීක්ෂණය කරන ආයතන - regulatory agencies - පුබල කරන්න. ඒ අධීක්ෂණ ආයතනයක් වෙනුවෙන් තමයි අද අපි මේ තමුන්නාන්සේලාගේ සහාය බලාපොරොත්තු වෙන්නේ. ඒ සහාය ලබා දෙන ලෙස ඉල්ලමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

**පුශ්නය සභාগිමුබ කරන ලදී.** வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது. Question proposed.

[අ.භා. 2.17]

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අපේ හිතවත් සරත් අමුණුගම මැතිතුමා කිව්වා, අධීක්ෂණ ආයතන ශක්තිමත් කරන්න ඕනෑය කියලා. අපි ඒක පිළිගන්නවා. අපි කවුරුත් දන්නවා, දහහත්වන ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථා සංශෝධනය කියාත්මක වුණ වේලාවේ මේ රටේ රාජාා ආයතන ගණනාවකට ස්වාධීනත්වය තිබුණු බව. අධිකරණය, රාජාා සේවය වාගේම විගණකාධිපතිවරයාටත් -Auditor-Generalටත්- ස්වාධීනත්වයක් තිබුණා. විශේෂයෙන්ම දහහත්වන ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථා සංශෝධනය යටතේ විගණකාධිපතිවරයාට ස්වාධීනත්වයක් තිබුණා. නමුත් ඔබතුමා කියනවා, මේ අධීක්ෂණය ශක්තිමත් කරන්න ඕනෑය කියලා.

#### නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

Order, please! The Hon. Deputy Chairman of Committees will now take the Chair.

### අනතුරුව නියෝජා කථානායකතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වූයෙන්, නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා [ගරු මුරුගේසු වන්දුකුමාර් මහතා] මූලාසනාරුඪ විය.

அதன்பிறகு, பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள் [மாண்புமிகு முருகேசு சந்திரகுமார் ] தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon MR. DEPUTY SPEAKER left the Chair, and MR. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES [THE HON. MURUGESU CHANDRAKUMAR] took the Chair.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

දහහත්වන ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථා සංශෝධනය කිුයාත්මක වන කාලයේ විගණකාධිපතිවරයා පත් කරන්න විධායකයට අයිතියක් තිබුණේ නැහැ. විධායකය විසින් කෙනෙක් නම් කරනවා. නමුත් ඒකට වාාවස්ථා සභාවේ අනුමැතිය ඕනෑ. විගණකාධිපතිවරයා හැටියට ජනාධිපතිතුමා විසින් එවන ලද නමට වාාවස්ථා සභාව අකමැති වුණා නම්, ඒ නම පුතික්ෂේප කිරීමේ බලය වාාවස්ථා සභාවට තිබුණා.

ඒ වාගේම විගණකාධිපතිවරයා ඉවත් කරන්නත් විධායකයට බලයක් තිබුණේ නැහැ, වාවස්ථා සභාවේ අවසරයක් නැතිව. දැන් ගරු ඇමතිතුමාම කියනවා අධීක්ෂණය ශක්තිමත් කරන්න ඕනෑ කියලා. නමුත් ඔබතුමාම ඡන්දය දුන්නා නේ ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ දහහත්වන සංශෝධනය අහෝසි කරලා, විගණකාධිපතිවරයා ජනාධිපතිතුමා යටතට ගන්න! ඉතින් මොකක්ද ඔබතුමාගේ තර්කය? ඔබතුමා බුද්ධිමතෙක්ය කියලා කියනවා. මොකක්ද ඔබතුමාගේ තර්කය? What is your argument? [බාධා කිරීමක්]

### ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) ඒ දහහත්වන සംශෝධනයෙන්- [බාධා කිරීමක්]

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

නැහැ. නැහැ. ඔබතුමා ලොකුවට කිව්වා. [බාධා කිරීමක්] ඔබතුමා කියන දේ කිුයාත්මක කරන්න ඕනෑ. ඒකයි අප කියන්නේ. ඔබතුමා ලොකුවට මෙතැන නැහිටලා බුද්ධිමතකු වාගේ, විශාරදයකු වාගේ අව∘කභාවය ගැන කථා කළා. අධීක්ෂණය තිබෙන්න ඕනෑ කිව්වා. ඔබතුමාත් ඡන්දය දුන්නානේ ඒකට විරුද්ධව. විගණකාධිපතිතුමාගේ ස්වාධීනත්වය නැති කරන්න ඔබතුමාත් ඡන්දය දූන්නා. [බාධා කිරීමක්] ගරු ඇමතිතුමා වාඩි වෙන්න. මා ඔබතුමාත් එක්ක අමනාප නැහැ. නමුත් ඔය කතන්දර අපට කියන්න එන්න එපා. ඕවා ඔබතුමාට කියන්න පුළුවන් ගලගෙදරට ගිහිල්ලා. එහෙම නැත්නම තුම්පනේට ගිහිල්ලා කියන්න පුළුවන්. නමුත් අපට කියන්න එන්න එපා. [බාධා කිරීම්] තුම්පනේ කිව්වාම, තුම්පනේ ඉන්න හැම එක්කෙනාම අඥාන පුද්ගලයෝ නොවෙයි. අපේ වැලිවිට සංරණංකර සංඝරාජ නායක ස්වාමීන් වහන්සේ සිටියේත් තුම්පතේ.

### ගරු සී.බී. රක්නායක මහතා (පුද්ගලික පුවාහන සේවා අමාකාකුමා)

(மாண்புமிகு ீசீ. பி. ரத்நாயக்க - தனியார் போக்குவரத்துச் சேவைகள் அமைச்சர்)

(The Hon. C.B. Rathnayake - Minister of Private Transport Services)

උන්වහන්සේටත් අගරු කරනවා.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඔබතුමා වාඩි වෙන්න. අපේ සංසරාජ නායක ස්වාමීන් වහන්සේත් තුම්පනේ. මේ රටේ බුද්ධ ශාසනය, බෞද්ධ පුබෝධය සම්පූර්ණයෙන්ම යළිත් ඇති කළේ වැලිවිට සරණංකර සංසරාජ ස්වාමීන් වහන්සේ.

නමුත් මම අහන්නේ, ඔබතුමා ජාතාන්තරයට ගිහිල්ලා කොහොමද මේවා ගැන කථා කරන්නේ කියලායි. ඔබතුමා තමයි ජනාධිපතිතුමාගේ විශේෂ නියෝජිතයා. ඔබතුමා තමයි ජාතාන්තර රැස්වීම්වලට යවන්නේ. ඔබතුමා කොහොමද ඒ තැන්වලට ගිහිල්ලා කථා කරන්නේ, විගණකාධිපතිරවයාගේ බෙල්ල හිර කර තිබියදී?

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, 2008 වර්ෂයේදී ආණ්ඩුව එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවිධානයට පොරොන්දුවක් දීලා තිබෙනවා, දහහත්වන ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථා සංශෝධනය කියාත්මක කරනවා කියලා. ඊට පස්සේ හැම අවුරුද්දේම පොරොන්දු වෙලා තිබෙනවා. නමුත් තමුන්නාන්සේලා මොකක්ද අද කරන්නේ? මට ඒකට උත්තරයක් ඕනෑ. ඔබතුමා ජොෂ්ඨ ඇමතිවරයෙක්. කරුණාකර මට උත්තරයක් දෙන්න.

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ඇත්තම කියනවා නම්, දහහත්වන ආණ්ඩුනම වෘවස්ථා සංශෝධනයේ එක අරමුණක් වුණේ ජනාධිපතිතුමාගේ විධායක බලය අඩු කරන එක. ඒකට අපි කැමැති නැහැ. තමුන්නාන්සේලා හැම දාම දහහත්වන සංශෝධනය ගැන කියනවා.

මුල සිටම හැදුවේ විධායක බලයට මාංචු දමන්න. අන්න ඒකයි ඇත්ත. මහජනතාව කැමැති නැහැ ඒකට.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඔබතුමා කැමැති නොවෙන්න පුළුවන්. නමුත් ආණ්ඩුව නියෝජනය කරන ගරු මහින්ද සමරසිංහ මැතිතුමා මේ වතාවේ UN එකට යන්න නොවෙයි හිටියේ. යන්න බැහැ කියලා කිව්වා. මොකද, නිලධාරින් බොරු පොරොන්දු දීලා දීලා විනාශ වෙලායි ඉන්නේ. 2008 තමුන්නාන්සේලා දුන්නු පොරොන්දු මොනවාද? දහහත්වන ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථා සංශෝධනය කියාත්මක කිරීම ඇතුළු පොරොන්දු ගණනාවක් දීලා තිබෙනවා. මා තමුන්නාන්සේලාගෙන් අහනවා මොකක්ද මේ ගැන කියන්න තිබෙන්නේ කියලා. එම නිසා අපට දේශන පවත්වන්න එන්න එපා. අපි දන්නවා වෙන්නේ මොකක්ද කියලා.

දැන් බලන්න, ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, රක්ෂණ සංස්ථාව විතරයි දැන් ලාහ ලබන ආයතනයකට තිබෙන්නේ. සියයට 99ක් රාජා ආයතන පාඩුවට යන්නේ. අපේ ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන ඇමතිතුමා ඒක පිළිගන්නවා ඇති. ගරු සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමනි, ඔබතුමාගේ වචනවලින් ඔබතුමාම කිව්වා, රාජාා ආයතනවල යක්ෂයෝ ටිකක් ඉන්නවා කියලා. එක වතාවක් ඔබතුමා සම්මුබ සාකච්ඡාවකදී කිව්වා, රාජාා ආයතන යක්ෂයෝය කියලා. You called them "devils". මොකද, හැම රාජාා ආයතනයකින්ම පාඩුයි. හැබැයි ශ්‍රී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාව විතරක් ලාභ ලබන බව අපි පිළිගන්නවා. මේක අද ඊයේ සිදු වුණු දෙයක් නොවෙයි, පටන් ගත්ත කාලයේ ඉඳලාම රක්ෂණ සංස්ථාව ලාභ ලබනවා. ඉතින් මේක අලුත් දෙයක් නොවෙයි. හැබැයි මා මීට කලිනුත් කිව්වා, මේ ආයතනයේ සිදු වන වංචා ගැන.

දැන් ඔබතුමා කිව්වා, රක්ෂණ මණ්ඩලයක් - Insurance Board එකක් - තිබෙනවා; ඒකට වංචා ගැන සොයන්න බලය තිබෙනවාය කියලා. දැන් බලන්න, මේ COPE අතුරු වාර්තාවේ තිබෙන දේ. බලන්න, මේ සිදු වන වංචා ගැන. මේ වංචා ගැන අපට හෙළිදරවු කර තිබෙන්නේ විගණකාධිපතිවරයායි. නමුත් ඔහුට නිදහසක් නැහැ, මේ වංචාවන් ගැන මෙතැනින් එහාට කටයුතු කරන්න.

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, බලන්න, පුතිරක්ෂණය - reinsurance - ගැන විගණකාධිපතිවරයා කියන දේ. මේ, රක්ෂණ සංස්ථාව ගැනයි කියන්නේ. මේ COPE අතුරු වාර්තාවේ මෙසේ සඳහන් වෙනවා:

"2. The Company had entered into a reinsurance agreement with a bogus company called "Trans Asia Management Advisors FZC" with regard to Ceylon Petroleum Corporation and a premium of Rs. 92,000,000 for the year 2009/2010 and Rs. 116,850,000 for the year 2010/2011 had been paid."

එකකොට අවුරුදු දෙකකට පුතිරක්ෂණය - reinsurance - සඳහා රුපියල් මිලියන 208ක් වැය කරලා තිබෙනවා with a bogus company. මෙහෙම සමාගමක් නැහැ. කොහොමද විගණකාධිපතිවරයා - Auditor-General - කියන විධියට මේ අය මේ සමාගම සොයා ගෙන තිබෙන්නේ? ඒ සම්බන්ධයෙන් මෙසේ සඳහන් වෙනවා:

"2. The transaction had taken place in a situation where the name of the suspicious company had been made public in the website in 2006 ...." Website එකක සඳහන් කර තිබුණු සමාගමකට කිසිම සොයා බැලීමක් නැතිව රුපියල් මිලියන 208ක් පුතිරක්ෂණයට දීලා ඒ මුදල සම්පූර්ණයෙන් අන්තර්ධාන වෙලා තිබෙනවා. දැන් ඔබතුමා මේ සම්බන්ධයෙන් ගන්නා පියවර මොකක්ද?

#### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

I want to make this very clear to you. Though the Auditor-General can point out those matters, that will come for discussion in the COPE. So, you must tell us what the COPE findings are on those allegations.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

These are COPE findings. මේ COPE අතුරු වාර්තාවෙන් තමයි මා කියවන්නේ.

### ගරු ඩිව ගුණසේකර මහතා (මානව සම්පත් පිළිබඳ අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு டியூ குணசேகர - மனித வளங்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. DEW Gunasekara - Minister of Human Resources)

COPE අතුරු වාර්තාව තවම පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කර නැහැ.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

මේක අපට තැපෑලෙන් ආවා. අපි මේ කාරණය ඊයේ COPE කම්ටුවේ සාකච්ඡා කෙරුවා. එම නිසා ගරු සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමනි, සිල්ලර තර්ක දමන්න එපා.

### ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

COPE එකේ අතුරු වාර්තාව වෙන්න පුළුවන්; PAC එකේ වාර්තාව වෙන්න පුළුවන්. විගණකාධිපතිතුමා කිව්ව දේ, it is not the God's word. We have to study it under these two institutions and come to our own conclusions. Then, it will be reported to this Parliament.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

මම COPE එකට ගියා. ගරු සභාපතිතුමාත් හිටියා. එතුමා භොද වැඩ කොටසක් කරනවා. හැබැයි එතුමාට ඒ අවශා බලය නැහැ. එතුමාට බලයක් නැහැ.

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

එතුමාට වාර්තා කරන්න පුළුවන්නේ මේ ගරු සභාවට.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) ඒ වාර්තාව තමයි මේ.

### ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) Has it been sent to you?

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

Yes. ඊයේ කැපෑලෙන් ආවේ. ඔබතුමාගේ කැපැල් ලිපි බලන්නකෝ, මේක ඇවිල්ලා ඇති. ඔබතුමා පිට රටතේ හිටියේ. ඔබතුමා කිව්වා, යහ පාලනය - good governance - ගැන. මොකක්ද සිද්ධ වී තිබෙන්නේ? ඔබතුමා පිට රට ගිහින් සම්මන්තුණවල කථා කරලා ඔබතුමාට වචන set එකක් තිබෙනවා. ඒ රටවල කට්ටිය ඕවා අහගෙන ඉන්නවා. නමුක් මෙතැනට ආවාම ඕවා කියන්න බැහැ.

### ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) ඉස්සර ඔබතුමාත් කළේ ඕකම තමයි.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella)

මම අමනාප නැහැ. ඔබතුමා මගේ මිතුයා. ඉතින්, දැන් මේකට මොකක්ද දෙන උත්තරය? රුපියල් මිලියන 200ක් පුතිරක්ෂණය වෙනුවෙන් website එකක තිබුණු සමාගමකට දීලා, ඒ මුදල් ඔක්කෝම අන්තර්ධාන වෙලා තිබෙනවා. ඔබතුමා කියපු Insurance Board එකට බලයක් තිබෙනවාද, මේක ගැන හොයන්න? ගරු ඇමතිතුමනි, මෙතැන මූලික පුශ්නය වෙලා තිබෙන්නේ විගණකාධිපතිවරයාට අවශා බලතල නැති එකයි. මම දන්නේ නැහැ, ඒ කාලයේ රක්ෂණ සංස්ථාවේ සභාපති වශයෙන් හිටියේ කවුද කියලා. ඇමතිතුමා දන්නවාද ඒ කාලයේ සභාපති වශයෙන් හිටියේ කවුද කියලා? මේකේ ලියලා නැහැ. [බාධා කිරීමක්] මම මුදල් ඇමතිවරයාගෙන් අහන්න කැමැතියි, එවකට මේ රක්ෂණ සංස්ථාවේ සභාපතිවරයා වශයෙන් හිටියේ කවුද කියලා. මොකද, අපි දැන ගන්න ඕනෑ. We also want to know that.

### ගරු රෝහිත අබේගුණවර්ධන මහතා (වරාය හා මහාමාර්ග නියෝජාා අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு ரோஹித அபேகுணவர்தன - துறைமுகங்கள், நெடுஞ்சாலைகள் பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Rohitha Abeygunawardana - Deputy Minister of Ports and Highways)

එනකොට නම හොයා ගෙන එන්න එපායැ. මේ වාචික පිළිතුරු අපේක්ෂා කරන පුශ්න අහන වෙලාචක්ද?

#### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු ඇමතිතුමනි, 2009-2010 සහ 2010-2011 වර්ෂවල සභාපති වශයෙන් සිටියේ කවුද කියලා දැන ගන්න අපි කැමැතියි. මම විශ්වාසන කරනවා, පිළිතුරු දෙන අවස්ථාවේදී අපට ඒකට උත්තරයක් දෙයි කියලා. අද විගණකාධිපතිවරයාට ස්වාධීනත්වයක් නැහැ. විගණකාධිපතිවරයාව පත් කරන්නේ විධායකයයි.

### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

විධායකයෙන් පත් කළා නම් ඕවා හෙළිදරවු වෙන්නේ නැහැනේ.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

මේවා හෙළිදරවු වුණේ COPE එකෙන්. විධායකයෙන් නොවෙයි. [බාධා කිරීමක්] මම එන්නේ එතැනට තමයි. පාර්ලිමේන්තුව මේක හෙළිදරවු කළාට පස්සේ ඊළහ පියවර ගත්තේ කොහොමද? ඒකයි අපි අහත්තේ. අපි හැමදාම මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී බොරුවට නැහිටලා කියනවා, මුදල් බලය තිබෙන්නේ පාර්ලිමේන්තුවට කියලා.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

ගරු මන්තීතුමා, මට විනාඩියක කාලයක් දෙන්න. ගරු මන්තීතුමා, 2009-2010 Sri Lanka Insurance Company එකේ Chairman හැටියට ඉඳලා තිබෙන්නේ පුදීප් කාරියවසම් මහතා.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

මගේ තර්කය මේකයි. විශණකාධිපතිවරයාට ස්වාධීනත්වයක් තිබුණා නම්, එතුමාට මේවා ගැන පරීක්ෂණ කරන්න පුළුවන්. නමුත් දහඅටවන ආණ්ඩුකුම වාවස්ථා සංශෝධනය යටතේ විශණකාධිපතිවරයා ඉන්නේ විධායකය යටතේයි. එතකොට විධායකයට කැමැති පුද්ගලයෙකුට චෝදනා එල්ල වුණාම ඒවා කවදාකවත් පරීක්ෂාවට ලක් වෙන්නේ නැහැ. ඒකයි මම කියන්නේ.

දැන් බලන්න, අපි මේ පාර්ලිමේන්තුවට COPE වාර්තා කීයක් නම් ඉදිරිපත් කළාද? ඇත්තෙන්ම මට නම් COPE එකට යන්න හිතෙන්නෙත් නැහැ. මොකද, හැමදාම වාර්තා හදනවා; ඒවා එවනවා; ඒවා එහෙම පිටින්ම කුණු බක්කියට වැටෙනවා. පසු ගිය පාර්ලිමේන්තුව කාලයේ ගරු වී.ජ.මු. ලොකුබණ්ඩාර,-

### ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ගරු මන්තීතුමා, මට විනාඩියක කාලයක් දෙන්න පැහැදිලි කිරීමක් කරන්න.

දහහත්වන ආණ්ඩුකුම වාවස්ථා සංශෝධනය ගැන, ඒ පත් වීම ගැන නොවෙයි මම කියන්නේ. මීට ඉස්සෙල්ලා තිබුණු ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාව යටතේ වුණත්, විගණකාධිපතිවරයාට කාටවත් නඩු දාන්න බැහැ. ඉස්සර කාලයේ වුණත් එහෙමයි. ඔබතුමායි මමයි හොඳට දන්නවා, සෝල්බරි වාාවස්ථා කාලයේ ඉඳන්ම විගණකාධිපතිවරයාට උසාවි යන්න බැහැ.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) I agree.

### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார) (The Hon. Vasudeva Nanayakkara) එතුමා උසාවි යන්නේ නැහැ.

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ඉස්සරත් එහෙමයි. මට මතකයි බර්තාඩ් සොයිසා මැතිතුමා PSC එකේ සිටි කාලයේ, he can report to the PSC. මගේ හිතවත් ගරු මන්තීතුමනි, ඒ කුියාවලියේ කිසි වෙනසක් වෙලා නැහැ. ඒකයි අපේ තර්කය. ඔබතුමා, අපි කවුරුත් පිළිගන්නවා, බර්තාඩ් සොයිසා මැතිතුමා හිටපු කාලයේ එතුමා ඉතාම දක්ෂ විධියට ඒ වැඩ කළාය කියලා. ඒ කාලයේ වුණත් අවසාන බලතල තිබුණේ ඒ ලේකම්තුමාට එහෙම නැත්නම් පොලීසියට. ඒ කියාවලියට විගණකාධිපතිතුමාට උදවු කරන්න පුළුවන්. නමුත් ඔහුට ඒ අය වෙනුවෙන් substitute කරන්න බැහැ.

[ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා]

දහහත්වන ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථා සංශෝධනය වෙනම කථාවක්. එහි හොඳ නරක ගැන අපට වෙනම කර්ක කරන්නට පුළුවන්. නමුත් මෙයට බද්ධ කරන්නට බැහැ. අන්න ඒකයි මගේ තර්කය.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඒක ඔබතුමාගේ තර්කය. ඔබතුමන්ලා කලක් දහහත්වන ආණ්ඩුකුම වාවස්ථා සංශෝධනයට පක්ෂව ඡන්දය දුන්නා. ඊට පසුව ඔබතුමන්ලා ඒක එපා කියලා ඡන්දය දුන්නා. ඉතින් ඔබතුමාට ඕනෑ විධියට තර්ක කරන්නට පුළුවන්. දහහත්වන ආණ්ඩුකුම වාවස්ථා සංශෝධනයට පක්ෂව ඡන්දය දුන්නේ -[බාධා කිරීමක්] නැහැ, නැහැ, කොප්පිය අවශා වෙලාවට දමා ගන්න පුළුවන්.

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, මේ ගැනත් මා ඔබතුමාට කියන්න කැමැතියි. එතුමා කිව්වා, සෝල්බරි සාමීවරයා ගැන. ඒ කාලයේ, the standards were much higher.

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

I do not want to talk about the legal position. The standards that were there may have been or may not have been higher. That is a subjective matter. But, objectively the Auditor-General had no time to take administrative or legal action.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

මෙතුමා සෝල්බරි සාම්වරයාගේ කාලය ගැන කථා කළා. At that time, the standards were much higher. If there were accusations, people resigned. They were the standards those days. නඩු දමනකල් සිටියේ නැහැ. ගරු ඇමතිතුමනි, ඒකයි මම කියන්නේ. පාර්ලිමේන්තුවට මුදල් බලයක් තිබෙනවා නම්, විගණකාධිපතිවරයා විසින් යම වංචාවක් පිළිබඳව පෙන්වා දුන්නාම ඒ අවසාන කියා දාමය දක්වා මේක අරගෙන යන්න පාර්ලිමේන්තුවට හැකියාවක් තිබෙන්නට ඕනෑ. [බාධා කිරීමක්] ඒක දැන් නැහැ.

### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara) දැන් තිබෙනවා.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

කවදාද වූණේ? [බාධා කිරීමක්] හොඳයි COPE වාර්තා -

### ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

Are you in favour of Parliament becoming a trial institution?

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella)

We can recommend that.

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

Do not change your argument. We all opposed that idea. The Hon. J.R. Jayewardene, on one occasion converted Parliament to a court of law. He brought two journalists and held a trial. I want to ask you, are you recommending a resumption of that UNP practice?

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඔබතුමාට මා මේ ගැනත් කියන්නම්. එදා රනිල් විකුමසිංහ මහත්මයා අගමැතිවරයා වශයෙන් කටයුතු කරපු කාලයේ අපි COPE එකේ සභාපතිවරයා හැටියට පත් කළේ විපක්ෂයේ මන්තීවරයෙක්. 2001 දී බලයට පත් වූණු එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩු කාලයේ දී විපක්ෂයේ හිටපු මන්තීවරයකු වන ජෙයරාජ් පුනාන්දුපුල්ලේ මැතිතුමාව අපි COPE එකේ සභාපතිවරයා වශයෙන් පත් කළා. මොකද, එතුමාට වූවමනාවක් තිබුණා -

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம்)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) නමුත් මා ඔබතුමාට කියන්නම්, - [බාධා කිරීමක්]

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

Do not disturb me.

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

Give me a minute. එම සම්පුදාය කැඩුවේ එක්සත් ජාතික පක්ෂ රජයයි. තමුන්නාන්සේට මතක ඇති, ඉස්සෙල්ලාම දිසානායක මන්තීතුමාව පත් කළා, PAC එකේ සභාපතිවරයා හැටියට. කවුද එහෙම කළේ? කවුද එතුමාව පත් කළේ? ඊට පෙර සම්පුදාය තිබුණේ සභාපතිවරයා හැටියට විරුද්ධ පක්ෂයේ කෙනෙක් පත් කරන්නයි.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

මම කථා කළේ, 2001, 2002 අවුරුදු කාලය ගැනයි.

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ඒ කාලයේ නොවෙයි. විරුද්ධ පක්ෂයෙන් කෙනෙක් Public Accounts Committee එකේ සභාපති කියන සම්පුදාය කැඩුවේ එක්සත් ජාතික පක්ෂ රජයයි. ඒක කාටවත් නැහැ යි කියලා කියන්න බැහැ.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

එහෙම අපි ඒ සම්පුදාය කැඩුවා නම්, අපි ඒක 2001 දී නිවැරදි කළා. 2001 අවුරුද්දේ දී ජෙයාරාජ් පුනාන්දුපුල්ලේ මන්තීතුමාව අපි COPE එකේ සභාපති ලෙස පත් කළා. එතුමා විපක්ෂයේ විශාල කාර්ය භාරයක් ඉෂ්ට කරපු මන්තීවරයෙක්; එවකට පැවැති ආණ්ඩුව බලවත් ලෙස විවේචනය කළ මන්තීවරයෙක්. නමුත් අපි එතුමාව COPE එකේ සභාපතිවරයා ලෙස පත් කළා. ඒ වාගේම මැතිවරණ පුතිසංස්කරණ කටයුතු පිළිබඳ කාරක සභාවේ - Electoral Reforms - සභාපතිවරයා ලෙස දිනේෂ් ගුණවර්ධන මැතිතුමාව පත් කළේ කවුද? ඒක අද හුහාක් දෙනෙකුට අමතක

වෙලා තිබෙනවා. රනිල් විකුමසිංහ හිටපු අගුාමාතාකුමා තමයි 2001 අවුරුද්දේ දී මැතිවරණ කුමය සංශෝධනය කරන්නට කම්ටු හදලා දිනේෂ් ගුණවර්ධන මැතිතුමාව එහි සභාපතිවරයා හැටියට පත් කළේ. විපක්ෂයේ මන්තීවරුන්ව පත් කළේ එතුමායි. විපක්ෂයේ මන්තීවරුන්ව පත් කළේ එතුමායි. විපක්ෂයේ මන්තීවරුන් කියලා එතුමා ඒ අයව අහක දැම්මේ නැහැ. ඉතින් තමුන්තාන්සේලා පක්ෂගුාහීව හිතනවා නම් අපට කරන්න දෙයක් නැහැ. හිතෙන හිතෙන වෙලාවට දහහත්වන ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථා සංශෝධනයට පක්ෂව ඡන්දය දෙනවා. ඊළහට ඒක එපාය කියලා ඒකට විරුද්ධව ඡන්දය දෙනවා. ඉතින් ඒ වාගේ තර්ක ගොඩනහන්නට පුළුවන්. නමුත් පුශ්නය වෙලා තිබෙන්නේ, ඊළහට අපි මොකක්ද කරන්නේ කියන එකයි.

Auditor-General මේ රක්ෂණ සංස්ථාව සම්බන්ධයෙන් නිර්දේශ නිකුත් කරලා තිබෙනවා, ගරු නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමනි. එතකොට ඒ නිර්දේශ එහෙමම කුණු බක්කියට යනවාද? ඊළහ පියවර මොකක්ද? මම මේ ගැන COPE එකේ සභාපතිවරයාගෙනුත් ඊයේ ඇහුවා. As Parliament, what is the next step? පාර්ලිමේන්තුවක් හැටියට ඊළහ පියවර ගැන අපි හිතන්නට ඕනෑ. ඒකයි මම කියන්නේ. මම කියන්නේ නැහැ, අරයා බේරන්න, මෙයා බේරන්න කියලා. අපිට පාර්ලිමේන්තුවේ මුදල් බලය තිබෙනවා කියලා අපි උදම අනනවා නම, පියවර ගැන අපි හිතන්නට ඕනෑ. එහෙම නම් Auditor-General මේ වාගේ නිර්දේශ එවලා, අපි COPE එකේ රැස් වෙලා ඊළහ පියවරට යන්නේ නැත්නම ඇති වැඩේ මොකක්ද? මම හිතන හැටියට සමහර කට්ටිය මේ දිහා ඉතාම පටු ඇසකින් බැලුවා. මම පුද්ගලයෙකුට චෝදනා එල්ල කළේ නැහැ. විගණකාධිපතිවරයා යම් වංචාවක් පෙන්වා දුන්නාම, යම් නිර්දේශ කළාම පාර්ලිමේන්තුවට බලයක් තිබෙන්න ඕනෑ, -මොකක් හෝ බලයක් තිබෙන්න ඕනෑ- ඒක ඊළහ පියවරට ගෙන යන්න. අවුරුදු දෙකට රුපියල් මිලියන දෙසීය ගණනක් අතුරුදහන් වෙලා තිබෙනවා.

විගණකාධිපතිවරයා නිර්දේශ කළාම පාර්ලිමේන්තුවට බලයක් තිබෙන්න ඕනෑ, එහි ඊළහ පියවරට යන්න. තමුන්නාන්සේලාට තුනෙන් දෙකේ බලයක් තිබෙනවා. තමුන්නාන්සේලා ගන්න පියවරකට අපි සහයෝගය දෙනවා. අපි ඒක නවත්වන්න යන්නේ නැහැ. අපි කියන්නේ එපමණයි.

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) සම්පූර්ණයෙන් වැරදි තර්කයක් නේ.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) හරි, හරි. ඔබතුමාගේ තර්ක හරි.

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

තමුන්නාන්සේ කියන්නේ වාාවස්ථාදායකයට විධායක බලතල දෙන්න කියලා.

# ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) විධායකයට නොවෙයි, පාර්ලිමේන්තුවට.

# ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

පාර්ලිමේන්තුව කියන්නේ වාවස්ථාදායකයට. දැන් තමුන්තාන්සේ කියන්නේ නඩු දමන්න කියලා නේ. ඒක කරන්න බැහැ, පාර්ලිමේන්තුවට. කොහොමද, පාර්ලිමේන්තුව ගිහින් නඩු දමන්නේ? ඒකට විධායකය නිර්දේශ කරන්න ඕනෑ.

#### නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Chairman of Committees) Hon. Member, wind up please.

#### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) ඔබතුමා දක්ෂ නීතිඥයෙක්.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)
පාර්ලිමේන්තුව තමයි නීති හදන්නේ. විධායකය නීති හදන්නේ නැහැ.

#### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சாத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) නීති හැදුවාට නඩු දමන්න පාර්ලිමේන්තුවට බැහැ.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) නිර්දේශ කරන්න පුළුවන්. නඩු දමන්න කිව්වේ නැහැ. ඔබතුමා දන්න නීතිය මොකක්ද?

#### නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Chairman of Committees) Hon. Lakshman Kiriella, now wind up please.

### ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) නඩු දමන්න කියලා ඔබතුමා තේ කිව්වේ?

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella)

මම නඩු දමන්න කිව්වේ නැහැ. පාර්ලිමේන්තු මන්තීවරයකු හැටියට මම කියන්නේ, මේ කාරණයයි. විගණකාධිපතිවරයා COPE එකට නිර්දේශ දහස් ගණනක් එවලා තිබෙනවා. ඒ දහස් ගණනම කුණු බක්කියට ගිහිල්ලා තිබෙනවා. මම ඉල්ලා සිටින්නේ දෙපාර්ශ්වයම එකතු වෙලා නීතියක් හදන්න කියලා, විගණකාධිපතිවරයා නිර්දේශ ඉදිරිපත් කළාට පසුව ඊළහ පියවරට යන්න. නීතිපතිවරයාට බලය දෙන්න නීතියක් ගෙනෙන්න පුළුවන්. විගණකාධිපතිවරයාට පුළුවන්, නීතිපතිවරයාට නිර්දේශ කරන්න -

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) නීතිපතිවරයාට දැනටමත් බලය තිබෙනවා. COPE එකට නැත්නම් PAC එකට නීතිපතිවරයාව ගෙන්වලා මේ ගැන කටයුතු කරන්න කියලා කියන්න පුළුවන්.

### නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Chairman of Committees) Now, wind up please.

### ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) Okay, Sir, thank you.

#### [අ.භා. 2.38]

### ගරු ඩිව් ගුණසේකර මහතා (මානව සම්පත් පිළිබඳ අමාතාකමා)

(மாண்புமிகு டியூ குணசேகர - மனித வளங்கள் அமைச்சர்) (The Hon. DEW Gunasekara - Minister of Human Resources)

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනත යටතේ නියෝග දෙකක් ගැන තමයි අද සාකච්ඡාවට ගැනෙන්නේ. ඒ සරල නියෝග දෙකක්. එයට විවාදයක් අවශා වන්නේ නැහැ. නමුත් රක්ෂණ වාාාපාරය පිළිබඳ වචන කිහිපයක් කථා කරන්නයි මා බලාපොරොත්තු වන්නේ.

මා මිනු ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මන්නීතුමා මතු කළ කාරණා පිළිබඳව මම පිළිතුරු දෙන්න යන්නේ නැහැ. මොකද, හෙට අනිද්දාට ඉදිරිපත් කරන්නට තිබෙන වාර්තාවක් පිළිබඳව පාර්ලිමේන්තුවට එය ඉදිරිපත් කරන්නටත් ඉස්සර වෙලා කථා කරන්න අවශා නැති නිසා. එම වාර්තාව පාර්ලිමේන්තුව ඉදිරිපත් කළාට පසුව විවාද අවස්ථාවේදී අපට ඒ ගැන සාකච්ඡා කරන්න පුළුවන්. ස්ථාවර නියෝග, අණපනත් අනුව තමයි මම කියා කරන්නේ.

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, අපේ රට නිදහස ලබා ගැනීමෙන් පසු අපේ සේවා ක්ෂේතුය ඉතා වේගයෙන් වර්ධනය වෙලා තිබෙනවා. සියයට 9ක 10ක තිබුණු සේවා ක්ෂේතුය අද සියයට 59 දක්වා වර්ධනය වෙලා. ඒ සේවා ක්ෂේතුය තුළ තමයි බැංකු සේවාව, රක්ෂණ සේවාව ඒ වාගේම ලීසිං සේවා, telecomunication, transport ආදී මූලාමය කටයුතු සියල්ලක්ම වෙන්නේ. ඒ අතරින් අද සාකච්ඡාවට භාජනය වන රක්ෂණ සේවාව පුධාන සේවාවක්.

පසු ගිය අවුරුදු කීපය තුළ රක්ෂණ ව්‍යාපාරයේ ඉදිරි වර්ධනයක් තිබෙන බවට අපේ සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමා කරුණු ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවා. කාරණාව ඇත්ත. සාමානාෳයෙන් 2007, 2008, 2009, 2010 සහ 2011 වර්ෂ ගත්තාම අපට පෙනෙනවා, 2007 වර්ෂයේ රක්ෂණ සේවාවෙන් රුපියල් බිලියන 58ක් ආවා නම 2011 වන කොට එය රුපියල් බිලියන 78 දක්වා වර්ධනය වෙලා තිබෙන බව. 2012 සැප්තැම්බර් මාසය වන කොට එය තවත් වර්ධනය වෙලා තිබෙනවා. වර්ෂය අවසාන වන කොට එය රුපියල් බිලියන අසූ ගණනක් දක්වා යන බව පැහැදිලි වෙලා තිබෙනවා, සංඛාා ලේඛන අනුව. මෙහිදී සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමා ඉදිරිපත් කළ කාරණා යළිත් වරක් ඉදිරිපත් කරන්නට මම බලාපොරොත්තු වන්නේ නැහැ.

මා බලාපොරොත්තු වනවා, තවත් විශේෂ කාරණාවක් මේ සභාව තුළ ඉදිරිපත් කරන්න, එය දෙපාර්ශ්වයේම ගරු මන්තීවරුන්ගේ අවධානය යොමු කළ යුතු කාණාවක් නිසා. [බාධා කිරීමක්] අපේ ස්ථාවරය ගරු අනුර දිසානායක මන්තීතුමා දන්නවා නේ. ඒක කියන්න දෙයක් නැහැ. ඒ ස්ථාවරයේ මම තවම ඉන්නවා.

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, මා විශේෂයෙන් අවධානය යොමු කරවන්න බලාපොරොත්තු වන්නේ වේගයෙන් සංවර්ධනය වන්නා වූ රක්ෂණ වාාපාරය පිළිබඳවයි. ගරු සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමා කියපු ආකාරයට රක්ෂණ වාාපාරය සම්බන්ධයෙන් රෙගුලාසි අවශායි. වේගයෙන් සංවර්ධනය වුණ බැංකු ක්ෂේතුයේ පුමාණවත් රෙගුලාසි නොතිබුණු නිසා පසු ගිය කාලයේ නොයෙක් නොයෙක් පුශ්න ඇති වුණා. ඒ නිසා රජයට මැදිහත් වෙන්න සිද්ධ වුණා. බැංකු කඩා වැටීම නතර කරන්නත් සිද්ධ වුණා. ඒ ගැන අපට අත් දැකීමක් තිබෙනවා. එය අද ලොව පුරා දකින්න තිබෙන කාරණාවක්. විශේෂයෙන්ම ලෝක ආර්ථිකය ගත්තාම මූලා ස්ථරය - International Finance - තමයි අද ලෝක ආර්ථිකයේ පුබලම බලවතා වී තිබෙන්නේ. කර්මාන්ත ක්ෂේතුය ගත්තත්, නිෂ්පාදන ක්ෂේතුය ගත්තත්, අනෙකුත් ක්ෂේතු ගත්තත් ඒ සියල්ල අභිභවා ඉදිරියට එන්නේ මූලාා ක්ෂේතුයයි. 1977 ඉඳලා ගත වූ කාලය දෙස ආපසු හැරී බලන කොට අපට පැහැදිලිව පෙනෙනවා අපේ ආර්ථිකයේක් මූලා ක්ෂේතුය ඉදිරියට ඇවිත් තිබෙන බව. මූලාා ක්ෂේතුය තමයි පැහැදිලිව ඉදිරියට ඇවිල්ලා තිබෙන්නේ. කෘෂි ක්ෂේතුය ගත්තාම, 1948 නිදහස ලබන කොට ඉඩම් හිමි විශාල පෙළැන්තියක් හිටියා. අද ඒක නැහැ. ඒ කොටස අද ඇත්තේ නැහැ. ඒ වාගේම අපේ කර්මාන්ත ක්ෂේතුය වර්ධනය වුණේ සෙමිනුයි. වේගයෙන්ම වර්ධනය වූ ක්ෂේතුය තමයි සේවා ක්ෂේතුය. දැන් දළ දේශීය නිෂ්පාදනයෙන් සියයට 11යි කෘෂි කාර්මික ක්ෂේතුයේ දායකත්වය. නිදහස ලැබෙන කොට එය සියයට 60යි. ඒ $\hat{a}$ ට දා $\hat{a}$ ක වන ශුමික බල කාය ගැන නොවෙයි මා කියන්නේ. දැන් දළ දේශීය නිෂ්පාදනයෙන් සියයට 11යි කෘෂි කාර්මික ක්ෂේතුයේ දායකත්වය. එදා සියයට 9ක්ව-10ක්ව තිබුණු සේවා ක්ෂේතුයේ දායකත්වය අද සියයට 59යි. කර්මාන්ත ක්ෂේතුයේ දායකත්වය අද සියයට 29කට, 30කට විතර ඇවිල්ලා තිබෙනවා. එය යම් පුමාණයක වර්ධනයක්. ඒ පුමාණය අඩු වෙලා නැහැ තමයි. වැඩි වෙලා තිබෙනවා තමයි. හැබැයි ඒ කුමානුකූලවයි. සේවා ක්ෂේතුයේ තිබෙන මූලා ක්ෂේතුය තමයි පුධාන වන්නේ, පුබල වන්නේ. එයිනුත් රක්ෂණ ක්ෂේතුය අද සියයට 20ක පමණ පුගමනයකින් ඉස්සරහට යනවා. එහි ජීවිත රක්ෂණ තිබෙනවා; පොදු රක්ෂණ තිබෙනවා; ඒ වාගේම රථ වාහන රක්ෂණ තිබෙනවා. ඒවායේ ලාහ ලබන ආකාරයේ විවිධත්වයක් තිබෙනවා. පොදුවේ ගත්තාම මේ කණ්ඩායම් තුනෙන්ම ඉදිරියට

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, මා මේ අවස්ථාවේ විශේෂයෙන්ම තවත් කාරණයක් කෙරෙහි ඔබතුමාගේ අවධානය යොමු කරවන්න බලාපොරොත්තු වෙනවා. මම වතාවකුත් මෙය අය වැය විවාදයේදී මතු කළා. ඊයේ පෙරේදා පත්තරවල තිබුණු කාරණාවක් තමයි, ගිය අවුරුද්දේ accidentsවලින් 2,400දෙනෙක් මැරිලා තිබෙනවා කියන එක. බලන කොට ඒ මැරුණු අය කවුද? පාරේ පයින් ගිය අය හෙවත් pedestriansලායි. ඒ වාගේම push bicycleවලින් ගිය අයයි. ඒ අය තමයි මැරිලා තිබෙන්නේ. අපේ රටේ රක්ෂණ ක්ෂේතුයේ පිළිගත් රක්ෂණ කුමයක් තිබෙනවා, Third-party insurance කියලා. Third-party insurance කියන්නේ ඒ වාගේ මිනිසුන් වෙනුවෙන් තිබෙන එකක්. පොහොසත් අය උසාවි ගිහින් නඩු කියලා අවුරුදු ගණනක් ගියාට පස්සේ ඒ විධියට වන්දි ගන්නවා. ඒ පුමාණය සමහර විට සියයට එකක්වත් නැහැ. සංඛාහ ලේඛන නැති නිසා මට ඒ ගැන කියන්න පුළුවන්කමක් නැහැ. නමුත් ඒ මැරෙන මිනිසුන්, තුවාල වන අය, දහස් ගණනක් වූ ඉස්පිරිතාලවල ඉන්න අය වෙනුවෙන් -ඒ සියලු •දනා වෙනුවෙන්- රජය වියදම් කරනවා. වාහනයක් හැපුණොත් "On the Spot" කියන කුමය යටතේ පැය කීපයක් ඇතුළත වාහනය repair කරලා සල්ලිත් හම්බ වෙනවා. නමුත් අනතුරට පත්වූ මනුස්සයාගේ මිනිය එක්කෝ මහ මහ තිබෙනවා; නැත්නම ඉස්පිරිතාලයේ තිබෙනවා. එහෙමත් නැත්නම්, අනතුරට පත්වූ කෙනා සදාකාලිකව අංග විකල වෙලා. ඒවා ගැන සොයා බලන්න පුළුවන්කමක් ඇත්තේ නැහැ. මා හිතන්නේ මේ පිළිබඳව රජයේ අවධානය යොමු කරන්න ඕනෑ කියලායි. මා COPE එකේ සභාපති විධියට විශේෂයෙන්ම Insurance Board එකේ සභාපතිතුමියගෙන් ඉල්ලා සිටියා මේ ගැන අධාායනයක් කරලා සාකච්ඡාවක් කරන්න කියලා. ඒ වාගේම පාර්ලිමේන්තුවෙන් පත් කරලා තිබෙනවා කමිටුවක්, ගරු පී. දයාරත්න ඇමතිතුමාගේ සභාපතිත්වයෙන්, accidents පිළිබඳව සොයා බලන්න. එතුමාගේ වාර්තාව හෙට අනිද්දා වෙන කොට පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරනවා. මේ සියලු කාරණා පිළිබඳ සාකච්ඡාවක් ඇති කරන්න අපි බලාපොරොත්තු වෙනවා. මේ සඳහා යම් පුමාණයක මැදිහත් වීමක් අවශා වෙනවා. රක්ෂණ වාාපාරය බිඳ වැටෙන ආකාරයට්වත්, ඔවුන්ට පාඩු ලැබෙන ආකාරයටවත් කටයුතු කිරීමක් ගැන නොවෙයි මා කියන්නේ. මේ ගැන ගැඹුරින් අධාsයනය කරලා යම් සහනයක් ලබා දීම පිළිබඳ සොයා බැලීම අපේ වගකීමක්. මේ විධියට මැරෙන අය ඔක්කොම සාමානා මිනිස්සු.

### ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) Third-party insurance කියලා එකක් තිබෙනවා නේ. ගෙවන්නේ නැද්ද?

#### ගරු ඩිව් ගුණසේකර මහතා

(மாண்புமிகு டியூ குணசேகர) (The Hon. DEW Gunasekara)

Third-party insurance කියලා තිබුණාට ඒක ගෙවන්නේ නැහැ. Third-party insurance එක යටතේ යන්න ඕනෑ උසාවි. අවුරුදු ගණනක් උසාවි යන්න ඕනෑ. උසාවියට යන අය බැලුවොත් ඒ පිරිසෙන් වැඩි කොටසක් සල්ලි ටිකක් තිබෙන අය. නීතිඥයෝ අල්ලා ගෙන අවුරුදු ගණනක් තැපලා කීයක් හෝ ගන්නවා. නමුත් සාමානාා මිනිහා ඒ නීතිය දන්නේ නැහැ; ඒ ගැන හොයන්නෙක් නැහැ; කවුරුවත් උපදෙස් දෙන්නෙත් නැහැ; එහෙම යන්නෙත් නැහැ. එවැනි පුශ්නයක් තිබෙනවා. එක පැත්තකින් බලන කොට රක්ෂණ සමාගම්වලට එක පාරටම මේකට අත ගහන්න අමාරුයි. නමුත් ආණ්ඩුවක් වශයෙන් මේ සඳහා අලුත් පුතිපත්තියක් සම්පාදනය කිරීම පිළිබඳව අපි හොයලා බලන්න ඕනෑ. විශේෂයෙන්ම National Insurance Trust Fund එක තිබෙනවා. Companies 22ක් තිබෙනවා. මේ Companies 22හි යම් දායකත්වයක් තිබෙනවා. මේ ගැන හොයා බලන්න ඕනෑ. මා මේ ගැන පුළුල් විධියට කථා කරන්නේ යම් නිගමනයකට බැහැලා නොවෙයි. මේ ගරු සභාවේ දෙපැත්තේම ගරු මන්තීුවරුන්ට මා මේ කරුණු ඉදිරිපත් කරන්නේ මේ ගැන සලකා බලන්නයි. මේක බරපතළ පුශ්නයක්. අද එන්න එන්නම අනතුරු වැඩියි. හැම දාම උදේට ගුවන් විදුලියෙන් අපේ SSP මහත්තයා කියනවා, අද accidents වලින් 10ක් මැරුණා; 8ක් මැරුණා කියලා. හැම දාම වාර්තාවක් දෙනවා. යුද්ධය කාලයේදී මැරුණු කට්ටියගේ ලැයිස්තුවක් දුන්නා වාගේ හැම දාම උදේට වාර්තාවක් දෙනවා. ඒ මැරෙන අයට කිසිම දෙයක් ලැබෙන්නේ නැහැ. ඒ අය රක්ෂණය කිරීමට සොයා බැලීමක් අවශාෘයි. Companiesවලින් කියන්න පුළුවන් "අපට premium එකක් ගෙවන්නේ නැහැ; අපට මේක දරා ගන්න බැහැ" කියලා. මා හිතන හැටියට උසාවි යන්නේ නැතුව වෙනත් මණ්ඩලයකින් හෝ tribunal එකකින් යම් නිශ්චිත මුදලක් හෝ ගෙවන්න අපි රෙගුලාසි ගෙනෙන්න ඕනෑ. විශේෂයෙන්ම මේක බලපාන්නේ සමාජයේ පහළම තලයේ අයට. මේ අනතුරුවලින් සියයට 90ක් මැරෙන්නේ පාරේ ඇවිදින, pushbicyclesවල යන අය. සංඛාා ලේඛන අරගෙන බැලුවොක් ඒ බව පෙනේවි. පොලීසියේ තිබෙනවා ඒ සංඛාා ලේඛන. අරගෙන බලන්න, අහිංසකම, අසරණම, දූප්පත්ම මිනිස්සු තමයි හැම දාම ඒ විධියට මැරෙන්නේ. වෙනත් කෙනෙකු ඒ විධියට මැරෙන්නේ කලාතුරකින් තමයි.

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, රක්ෂණ කර්මාන්තය ඉතා වේගයෙන් ලාභ ලබන වාාාපාරයක්. මා දැක්කා දළ දේශීය නිෂ්පාදනයෙන් සියයට එකයි දශම ගණනක්ද කොහේද ලාභ ලබා තිබෙනවා. හැම අවුරුද්දේම රක්ෂණ කර්මාන්තයේ වර්ධනයක් තිබෙනවා. දිගින් දිගටම වර්ධනයක් තිබෙනවා. ගරු සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමාත් කිව්වා, මේ ආයතනයේ මුදල් වෙනත් වාහපාරවලත් යෙදවෙනවා කියලා. ඒ නිසා යම් පුමාණයක්, සියයට කීයක් හෝ Trust Fund එකකට හෝ ඇතුළු කරලා accidents වලින් මැරෙන මිනිස්සු වෙනුවෙන්, තුවාල වන අය වෙනුවෙන් යමක් කළ යුතුයි. සෞඛාၖ අමාතාහාංශය මේ අය වෙනුවෙන් අවුරුද්දකට රුපියල් මිලියන ගණනක් වැය කරනවා. ඒ නිසා ඒ අයට සහනයක් ලබා දීමේ අවශානාවක් තිබෙන බව මා අවධාරණය කරනවා. මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාකාාංශයෙන් මේ ගැන සොයා බැලිය යුතුයි. අපි COPE එක පැත්තෙන් මේවා ගැන විමර්ශනය කරනවා. ගරු දයාරත්න මැතිතුමාගේ සභාපතිත්වයෙන් යුතු කමිටුවෙන් මේ සම්බන්ධව වාර්තාවක් සකස් කර දීලා තිබෙනවා. අපි ඔක්කෝම එකතු වෙලා මේ පිළිබඳව යම් නිගමනයකට බැසීම අවශාෘයි. මෙය නොසලකා හැරිය යුතු

කාරණාවක් නොවෙයි. මොකද, මෙය එන්න එන්නම ඉදිරියට වර්ධනය වන පුශ්නයක්.

Third party කියන එක කවුරුත් දන්නවා. Third party කියන්නේ, තුන්වන පාර්ශ්වයේ අහිංසක මිනිස්සුන්ට. හැබැයි ඒක තිබෙන්නේ වාහනය පාරට දමන්න. Third party එකේ හරය මොකක්ද? ඒක වාහනයක් පාරට දමන licence එක. නමුත් ඒ අනතුරුවලින් මැරෙන මිනිහා ගැනවක්, කුවාල වන මිනිහා ගැනවත් සිතන්තේ නැහැ. ඒක පැරණි, යල් පැනපු සංකල්පයක්. අදට ගැළපෙන ආකාරයේ සංකල්පයක් ගැන සොයා බැලීම අවශාායි. අද රක්ෂණ වාාාපාරය විශාල වශයෙන් ලාභ ලබන වාාාපාරයක් බවට පත් වෙලා තිබෙනවා. ඒකට අපිත් අවශා බෛර්ය දෙමු. ඒකේ කිසිම පුශ්තයක් නැහැ. නමුත් රජයේ මැදිහත් වීම යම් පුමාණයකට මේකට අවශායි. National Insurance Trust Fund එකේ මුදල් තිබෙනවා. එහෙම නැත්නම් මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතාහංශයෙන් මේ ගැන අවධානය යොමු කරන්න ඕනෑ. යටත් පිරිසෙයින් මේ accidents වලින් අනතුරට පත් වන පහළම සමාජයේ අයටවත් fixed ගණනක්වත් දෙන්න ඕනෑ. සෞඛ්‍ය අමාත්‍යාංශය millions ගණනක් වැය කරනවා රෝහල්වල සේවාවලට; බෙහෙත්වලට. ඒ නිසා මේ අය වෙනුවෙන් යම් පුමාණයක මුදලක් ලබා දිය යුතුයි කියන කාරණය යෝජනා කරන්න මා මේ අවස්ථාව පාවිච්චි කරනවා.

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, අද ඉදිරිපත් කළ නියෝග දෙක පැහැදිලි නියෝග දෙකක්; සරල නියෝග දෙකක්; විවාදයක් අවශා නැති නියෝග දෙකක්. රක්ෂණකරුවකු ලෙස ලියා පදිංචි වීමේ මුදල් පුමාණය ලක්ෂ 5කට වැඩි කරන එක එක නියෝගයක්. නමුත් ඊට වඩා වැදගත් වන්නේ මා සඳහන් කළ කාරණය බව ඔබතුමාගේ අවධානයට යොමු කරමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

### [අ.භා. 2.51]

### ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, විශේෂයෙන්ම රක්ෂණ ක්ෂේතුයේ තිබෙන ආයතන පිළිබඳව කරනු ලබන පසු විපරම, ඒ කියාවලිය පිළිබඳව කරනු ලබන අධීක්ෂණය වෙනුවෙන් රෙගුලාසි ශක්තිමත් කිරීම සඳහා ගෙනැවිත් තිබෙන මේ යෝජනාව පිළිබඳව පුළුල් සාකච්ඡාවක් නැහැ.

හැබැයි ජාතාන්තර මූලා සහයෝගීතා අමාතානුමා සිටියා නම් හොඳයි. මට එතුමාගෙන් දැන ගත යුතු කරුණු කිහිපයක් තිබෙනවා. එකක් තමයි, එතුමා කියන රක්ෂණ මණ්ඩලය යටතට කෘෂි රක්ෂණ මණ්ඩලය ඇතුළු වනවාද කියන එක. මොකද, එයත් එහි අධීක්ෂණයේ, එහි පසු විපරමේ කාර්ය හාරයක් බවට පත් වන්න ඕනැකම තිබෙනවා. දැන් කෘෂිකාර්මික හා ගොවිජන සේවා රක්ෂණ මණ්ඩලය සහ සමාජ ආරක්ෂණ මණ්ඩලය ගත්තොත් විශේෂයෙන්ම කෘෂිකාර්මික හා ගොවිජන සේවා රක්ෂණ මණ්ඩලය මේ වන විට බංකොලොත් වෙලා එහි මූලා වත්කම පුමාණය ශුනා බවට පත් වෙලා තිබෙනවා. එතෙක් මෙම ආයතනය මොකක්ද කළේ?

දැන් සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ මොකක්ද, ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි? මෙම කෘෂිකාර්මික හා ගොවිජන සේවා රක්ෂණ මණ්ඩලය හරහාම තමයි ගොවි ව්ශුාම වැටුපත් ලබා දෙනු ලැබුවේ. එතකොට මේ එකට තිබුණු ආයතනයක්. මෙම ආයතනය මීට පෙර තිබුණේ කෘෂිකර්ම අමාතාහංශය සතුවයි. නමුත් පසු ගිය කැබිනට් මණ්ඩල සංශෝධනයේදී එවැනි බොහෝ වැදගත් ආයතන ජනාධිපතිවරයා යටතට ගන්නවා වාගේම මෙම කෘෂිකාර්මික හා ගොවිජන සේවා රක්ෂණ මණ්ඩලයක් මුදල් අමාතාහංශය යටතට ගනු ලැබුවා, මුදල් අමාතාහරයා හැටියට ජනාධිපතිවරයා. තමන්ගේ හැන්දෙන් තමන්ටම බෙදා ගත්තා.

[ගරු අනුර දිසානායක මහතා]

පසු ගිය ජනවාරි මාසය වන කොට මෙම විශුාම වැටුප් අරමුදල ලබා ගන්නා ලද ගොවීන් 91,793දෙනෙක් සිටියා. එතකොට පසු ගිය ජනවාරි මාසය වන කොට ගොවීන් 91,793දෙනෙක් මෙම අරමුදලට දායක වෙලා, ඔවුන්ගේ වයස සම්පූර්ණ වුණාට පසුව විශාම වැටුප ලබා ගනිමිනුයි සිටියේ. නමුත් දැන් මාස 10කට වැඩි කාලයක් ගත වෙලා තිබෙනවා. ජනවාරි මාසයේ සිට මේ දක්වා ඔවුන්ට කිසිදු ගෙවීමක් කරලා නැහැ. ඒ විතරක් නොවෙයි, ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි. මෙම විශුාම වැටුප ගෙවීම අත් හිටු වන කොට විශුාම වැටුප ලබා ගැනීම සඳහා සුදුසුකම් ලබන ලද පිරිස තමයි මේ 91,793දෙනා. හැබැයි ජනවාරි මාසයේ සිට මේ දක්වා කාලය ගත වන කොට අලුතින් තවත්  $30{,}000$ දෙනෙක් මෙම ගොවී විශුාම වැටුප ලබා ගැනීම සඳහා තමන්ගේ වයස සම්පූර්ණ කර තිබෙනවා. එම නිසා ආසන්න වශයෙන් ගත්තොත් ගොවීන් 1,21,793දෙනකුට මෙම ගොවී විශුාම වැටුප මාස් පතා ලබා ගැනීමට හිමිකම තිබුණා. හැබැයි දැන් මාස 10ක් තිස්සේ මේ කිසිදු ගොවියකුට ගොවි විශුාම වැටුප ලබා දීලා නැහැ. එතකොට රක්ෂණ මණ්ඩලය මේවා පිළිබඳව අධීක්ෂණය කරනවාද? ඒ පිළිබඳව පරීක්ෂාවට භාජනය කරනවාද? මෙම ගොවී විශුාම වැටුප් අරමුදල බංකොලොත් වෙලා, ගොවී ජනතාවගෙන් මාස 6කට වරක් වාරික කපා ගන්නවා, ගරු නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමනි. එය ආණ්ඩුවෙන් දීපු පුතිලාභයක් නොවෙයි. ගොවි ජනතාව විසින් කන්නයෙන් කන්නයට, මාස හයෙන් හයට මෙම ගොවී විශුාම වැටුප් අරමුදල වෙනුවෙන් තමන්ගේ වාරික මුදල් ගෙවනු ලැබුවා. එසේ වාරික මුදල් ගෙවලා, අවුරුදු 60 සම්පූර්ණ වුණාට පසුව ඔවුන්ට නියමිත පරිදි ගොවී විශුාම වැටුප ලබා දිය යුතුව තිබුණා. නමුත් දැන් මාස 10ක් තිස්සේ මෙම ගොවී විශුාම වැටුප ලබා දීලා නැහැ.

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, මෙම ගොවි ව්ශුාම වැටුප ලබා දීම වෙනුවෙන් දැන් කැබිනට් පතිකාවක් ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. ඒ කැබිනට් පතිකාවෙන් මොකක්ද කරන්නේ? මා ළහ තිබෙනවා, එම කැබිනට් පතිකාව. 2012.07.10වන දා -පසු ගිය ජූලි මාසයේ 10වන දා- මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතාාවරයා හැටියට ජනාධිපති මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමා අත්සන් කර ඉදිරිපත් කරන ලද කැබිනට පතිකාව මා සතුව තිබෙනවා. මෙම කැබිනට පතිකාවෙන් යෝජනා කරන්නේ මොකක්ද? මේ වන කොට ගොවි විශුාම වැටුප ලබා ගැනීමට නියමිතව සිටින 1,21,793 දෙනාටම ගොවි විශුාම වැටුප ලබා නොදීමටත්, ඒ වාශේම තවමක් විශුාම වැටුප ලබා නොගන්නා, එහෙත් ගොවි විශුාම වැටුපට දායක වී සිටින ලක්ෂ 9කට ආසන්න ගොවි ජනතාවගේ විශුාම වැටුප් කුමය මුළුමනින්ම අත් හිටුවන්නත් මෙයින් යෝජනා කරලායි තිබෙන්නේ.

ගරු නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමනි, ආණ්ඩුව වෙන වෙන ඒවාට කෝටි ගණන් මුදල් නාස්ති කරනවා. අමාතාවරුන්ගේ වාහන මිල දී ගන්න, කාර්යාල මිල දී ගන්න, විදෙස් සංචාරවලට මිලියන දහස් ගණන් වැය කරනවා. නමුත් මේ රටේ ජාතික නිෂ්පාදනයට වැදගත් කාර්ය භාරයක් ඉටු කරන, මේ රටට අවශා වන මූලික ආහාර ටික නිෂ්පාදනය කරලා දෙන, ඒ වෙනුවෙන් මේ මහ පොළොවත් එක්ක දිවා රාතුිය නොබලා හැප්පෙන, තමන්ගේ ශුමය, දහඩිය මේ මහ පොළොවට වගුරන අපේ රටේ ගොවි ජනතාව අද අභාගා සම්පන්න තත්ත්වයකට මුහුණ දීලා තිබෙනවා. ඒක තමයි ඔවුන්ට හිමි වී තිබුණු ගොවි විශුාම වැටුප මුළුමනින්ම කප්පාදු කිරීම; එය මුළුමනින්ම නවතා දැමීම. පසු ගිය මැතිවරණය ආසන්නයේදී පුවත් පත්වල පිටු පුරවලා දැන්වීම් දමලා, අනුරාධපුර දිස්තික්කයට ගිහිල්ලා ගොවි විශුාම වැටුප යළි ලබා දෙනවාය කියලා කුඩා කුඩා මුදල් එකතු කරපු චෙක් පත් කීපයක් බෙදා දීලා තිබෙනවා. හැබැයි ඒ කිසිවක් ඔවුන්ට අයිති -හිමි- ගොවි විශුාම වැටුප ලබා දීමක් නොවෙයි. දැන් මේ කැබිනට් පතිකාවෙන් යෝජනා කරන්නේ මොකක්ද? මෙම ගොවි විශුාම වැටුප් යෝජනා කුමය මුළුමනින්ම නතර කරන්නයි. ඒක තමයි යෝජනාව. ගොවී විශුාම වැටුප් යෝජනා කුමය මුළුමනින්ම නතර කරලා, ඔවුන්ට දීමනාවක් ගෙවලා ගොවි විශුාම වැටුප් යෝජනා කුමයෙන් ඔවුන් ඉවත් කරන්නයි යෝජනා කරන්නේ.

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, මේ පාර්ලිමේන්තුව නියෝජනය කරන බොහෝ පිරිස් ඒ ගොවි ජනපදවල ගොවි ජනතාවගේ ඡන්ද අරගෙන කමයි මෙතැනට ඇවිල්ලා තිබෙන්නේ. හැබැයි ඔවුන් නියෝජනය කරන මන්තුීවරු, ඔවුන්ගේ කීන්දු තීරණ ගන්නා කැබිනට ආයතනය තමන් බලයට පත් කරන ලද ගොවි ජනතාව පිළිබදව අරගෙන තිබෙන කීන්දුව මොකක්ද? ඉදිරිපත් කර තිබෙන කැබිනට පතිකාව මොකක්ද? අනුමත වෙලා තිබෙන කැබිනට පතිකාව තිබෙන්නේ මොකක්ද? ගොවි විශාම වැටුප් යෝජනා කුමය මුළුමනින්ම අක්හිටුවලා ගොවි විශාම වැටුප් යෝජනා කුමයට දායක වෙලා තිබෙන ගොවි ජනතාව වෙනුවෙන් යම් දීමනාවක් ලබා දීලා ගොවි විශාම වැටුප් යෝජනා කුමය වසා දමන්නයි. [බාධා කිරීමක්] ඔව, කියන්න ගරු නියෝජා ඇමතිතුමනි.

#### ගරු රෝහණ දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரோஹண திசாநாயக்க) (The Hon. Rohana Dissanayake)

ගොවී විශුාම වැටුප කෙසේ වෙතත්, ඔබතුමා ඔහොම කිව්වාට පසු ගිය කාලයේ අනුරාධපුරය, පොළොන්නරුව, අම්පාර වැනි දිස්තික්කවල ගොවී ජනතාවට ජනාධිපතිතුමා පොරොන්දු වුණු විධියට විශුාම වැටුපටත් වඩා වන්දී මුදල් ලබා දීමට කටයුතු කරලා තිබෙනවා. ඒක ඉතාම පැහැදිලියි.

### ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake)

මෙතුමා මේ මොනවාද කියන්නේ? [බාධා කිරීමක්] වාඩි වෙන්න ගරු නියෝජාා ඇමතිතුමනි.

ගරු නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමනි, මේ වාගේ යමක් කියන කොට ඒක හොඳින් තේරුම් ගන්න බැරිව, එහි තිබෙන හරය හොඳින් තේරුම් ගන්න බැරිව ඔහේ මෙතැන නැහිට නැහිට මොන මොනවා හරි කියලා එය ලකුණු දමා ගැනීම සඳහා තිබෙන කලාවක් ලෙස කල්පනා කරන මන්තීවරුන්ගේ හැසිරීම පිළිබඳව අප එතරම් කලබල විය යුතු නැහැ. මා මේ කියන්නේ -[බාධා කිරීමක්] ඔබතුමා පොඩඩක් ඉන්නකෝ. මා ඉතා පැහැදිලි ලෙසම කියන්නේ මේකයි. නිශ්චිත ලෙස මාසිකව ගොවි විශුාම වැටුප් යෝජනා කුමයට දායක වුණු, නියමිත පරිදි කල් පිරුණූ 1,21,793ක් වන ගොවීන්ට මාසිකව රුපියල් 1,000 හෝ 1,000ට අඩු ගොවී විශුාම වැටුපක් ලබා දෙනු ලැබුවා. ජනවාරි මාසයේ සිට ඒක කපලා. දැන් මෙතුමා කියනවා ගොවීන්ට ඊට වඩා වැඩියෙන් යමක් දෙනවා ලු. වැඩියෙන් යමක් නොවෙයි දීපු එක දෙන්නෙක් නැහැ. ඒකයි පුශ්නය. මොනවාද මේ කියන්නේ? ගොවි ජනතාව නිශ්චිත ලෙස ගොවි විශුාම වැටුප් අරමුදලට දායක වෙලා කල් පිරුණාට පසුව මාසිකව තමන්ට ලැබෙන නිශ්චිත දීමනාව මේ. ඒක ඇත් නතර කරලා තිබෙන්නේ.

#### ගරු රෝහණ දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரோஹண திசாநாயக்க) (The Hon. Rohana Dissanayake) ගරු මන්තීතුමනි, ඒකේ යම් අසාර්ථක වීමක් ඇති.

#### ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)
(The Hon. Anura Dissanayake)

අසාර්ථක වීමක් ඇති කියලා එහෙම නතර කරන්න පුළුවන්ද? අසාර්ථක වීමක් ඇති වීම හේතු කොට ගෙන එය නතර කරන්න බැහැ. මේ 1,21,000ක් වන ගොවි ජනතාව -දැනට විශාම වැටුප හිමි ගොවි ජනතාව- විශාම වැටුපට දායක වෙලා තිබෙන නව ලක්ෂයකට ආසන්න ගොවි ජනතාව කන්නයෙන් කන්නයට - මාස හයෙන් හයට- මෙම ගොවි විශාම වැටුප වෙනුවෙන් දායක මුදල් සැපයුවා. මාස හයෙන් හයට ඔවුන්ගෙන් ගොවි විශාම වැටුපට දායක මුදල් කපා ගත්තා. එහෙම කපා ගෙන ඉවර වෙලා ඔවුන්ට වයස අවුරුදු 60 සම්පූර්ණ වුණාට පසුව ඔවුන්ට ගොවී

විශාම වැටුප ලබා දීමට නියමිතව තිබෙන විට එය අසාර්ථක වුණා කියලා නතර කරනවා ලු. ගරු රෝහණ දිසානායක නියෝජා ඇමතිතුමා කියනවා ඒකේ අසාර්ථක වීමක් ඇති ලු. ඉතින් අසාර්ථක වීමක් ඇති ලු. ඉතින් අසාර්ථක වීමක් ඇති කියලා අර ගොවි ජනතාවට මොකක්ද කරන්නේ? ඔවුන් කන්නයෙන් කන්නයට වාරික මුදල් ලබා දීලා තිබෙනවා නේ. දැන් අතිගරු ජනාධිපති මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමා 2012 හත්වැනි මාසයේ 10වැනි දා ඉදිරිපත් කර තිබෙන කැබිනට පතිකාව මොකක්ද? ඒ කැබිනට පතිකාවෙන් යෝජනා කරන්නේ ගොවි විශාම වැටුප් යෝජනා කුමයට දායක වුණ අයට පොඩි පොඩි දීමනාවක් දීලා ගොවි විශාම වැටුප් යෝජනා කුමය මුළුමනින්ම අත් හිටුවන්නයි.

හැබැයි ඒ ගොවි විශුාම වැටුප හිමි ගොවි ජනතාවත් එක්ක කෘෂි රක්ෂණ මණ්ඩලය එකහතාවකට ආවා. මම මේ රක්ෂණ පිළිබඳ පුශ්නයේදී ඒ ගැනත් අහනවා. ගොවි විශුාම වැටුපට දායක වුණු ගොවි ජනතාවත් එක්ක කෘෂි රක්ෂණ මණ්ඩලය එකහතාවකට ආවා. නමුත් දැන් ඒ එකහතාව බිඳලා. ඒ නිසා දැන් ඒ අදාළ වැටුප, අදාළ දීමනා ගොවීන්ට ලැබෙන්නේ නැහැ. මේ රක්ෂණ මණ්ඩලය ඒ වෙනුවෙන් ගත්තු ක්‍රියාමාර්ගය මොකක්ද? රක්ෂණ මණ්ඩලය ඒක අධීක්ෂණය කරන්න ඕනෑ. ඒක නොකර මෙතැන රෙගුලාසි පනවලා, මෙතැන නීති පනවලා, මෙතැන හරබර කථා පවත්වලා වැඩක් නැහැ.

### නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Chairman of Committees)

Order, please! Will an Hon. Member propose the Hon. Alhaj A.H.M. Azwer to take the Chair?

#### ගරු සී.බී. රත්තායක මහතා

(மாண்புமிகு சீ. பி. ரத்நாயக்க)

(The Hon. C.B. Rathnayake)

I propose that the Hon. Alhaj A.H.M. Azwer do now take the Chair.

#### පුශ්තය වීමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு 'ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

### අනතුරුව නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වූයෙන්, ගරු අල්භාජ් ඒ.එවී.එම්. අස්වර් මහතා මූලාසනාරුඪ විය.

அதன்பிறகு, குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு அல்ஹாஜ் ஏ.எச்.எம். அஸ்வர் அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon MR. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES left the Chair, and THE HON. ALHAJ A.H.M. AZWER took the Chair.

### ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) ඔබතුමාගේ පුන් සඳ වැනි මුහුණ බලා ගෙන කථා කරන්න ලැබීමත් භාගායක්.

#### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) කොයි තරම් සන්තෝෂද අහන්නත්.

#### ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, දැන් රක්ෂණ ආයතන අධීක්ෂණය කිරීම සඳහා රෙගුලාසි ශක්තිමත් කර ගන්නවා. ඒ රෙගුලාසි ශක්තිමත් කර ගන්නා ලද රක්ෂණ මණ්ඩලය කෘෂිකාර්මික හා ගොවිජන රක්ෂණ මණ්ඩලය වෙනුවෙන් අරගෙන තිබෙන පියවර කවරේද කියලා ගරු ඇමතිතුමා මේ පාර්ලිමේන්තුව දැනුවත් කරනු ඇතැයි කියා මා බලාපොරොත්තු වනවා.

් ළහට, මේ දවස්වල මතු වී තිබෙන ගැටලුවක් පිළිබඳව, මුදල් අමාතාාාංශයට අදාළ කරුණු කීපයක් පිළිබඳව මේ පාර්ලිමේන්තුවේ මතු කරන්න කැමැතියි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, අපේ රටේ දේශීය ආදායම් දෙපාර්තමේන්තුව මේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් සම්මත කරලා තිබෙන නීති පුතිපාදන අනුව, බදු ගෙවිය යුතු පුද්ගලයන්ගෙන් විවිධ බදු අය කර ගැනීම් කරගෙන යනවා. හැබැයි, මෑත කාලයේ ඉඳන් අරුම පුදුම වැඩක් වෙලා තිබෙනවා. කිරි පිටි, කිරි ආශිුත නිෂ්පාදන සහ තවත් නිෂ්පාදන ගණනාවක් බෙදා දෙන පුධාන ආයතනයක් අපේ රටේ තිබෙනවා, "ෆොන්ටේරා" කියලා. දේශීය ආදායම දෙපාර්තමේන්තුව මේ ෆොන්ටේරා ආයතනයට දැනුම දීලා තිබුණා, මේ කාලය තුළ තමන්ගේ නිෂ්පාදන කොච්චර බෙදුවාද කියලා විස්තර දෙන්න කියලා. දේශීය ආදායම් දෙපාර්තමේන්තුව එවැනි ඉල්ලීමක් කළාට පසුව, ෆොන්ටේරා ආයතනය බැඳිලා සිටිනවා, ඒ ඒ වෙළෙද ආයතන වෙත තමන් බෙදා හරින ලද නිෂ්පාදන පුමාණ පිළිබඳ වාර්තාවක් දේශීය ආදායම දෙපාර්තමේන්තුවට ලබා දෙන්න. ඒ අනුව දැන් දේශීය ආදායම දෙපාර්තමේන්තුව සතුව තිබෙනවා, ෆොන්ටේරා ආයතනයේ නිෂ්පාදන මේ කාලය ඇතුළත කුමන කුමන කඩවලට කොපමණ පුමාණයක් ලබා දුන්නාද කියලා. 2011 ජනවාරි මාසයේ සිට 2012 අවුරුද්දේ සැප්තැම්බර් මාසය දක්වා කාර්තු හතකට අදාළ වාර්තාවක් ෆොන්ටේරා ආයතනය දේශීය ආදායම දෙපාර්තමේන්තුවට ලබා දීලා තිබෙනවා. දැන් ඒ වාර්තාවේ සඳහන් කඩවල නම සහ ලිපිනය අදාළ දේශීය ආදායම දෙපාර්තමේන්තුවේ ඒ ඒ ශාඛා වෙත යවලා තිබෙනවා. මීගමුවේ ශාඛාවට යවලා තිබෙනවා. යක්කල ශාඛාවට යවලා තිබෙනවා. අනුරාධපුරයේ ශාඛාවට යවලා තිබෙනවා. ඒ විධියට රට පුරා තිබෙන දේශීය ආදායම දෙපාර්තමේන්තුවේ ශාඛාවලට මෙම ලොන්ටේරා ආයතනය විසින් බෙදා හරින ලද නිෂ්පාදන, ඒවා ගන්නා ලද පුද්ගලයන් සහ කඩ හිමිකරුවන්ගේ නාම ලේඛනයක් යවලා තිබෙනවා.

දැන් දේශීය ආදායම් දෙපාර්තමේන්තුවේ නිලධාරී මහත්වරු තමුන්ගේ ආයතනයට ලැබුණු නාම ලේඛනය කොටස්වලට කඩා ගත්නවා. නිලධාරින් 20ක් ඉන්නවා නම් ඒ නිලධාරින් වීසි දෙනා තමන්ට ආපු නාම ලේඛනය කොටස්වලට කඩා ගත්නවා. උදාහරණයක් කිව්වොත්, ගම්පහ ආශිත දේශීය ආදායම් දෙපාර්තමේන්තු කාර්යාලයට හාරදහසකට ආසන්න නාම ලේඛනයක් ඇවිල්ලා තිඛෙනවා. දැන් එහි ඉන්න නිලධාරින් අතර මෙම හාරදාහේ නාම ලේඛනය බෙදා ගන්නවා. එහෙම බෙදාගෙන මෙම නිලධාරින් අර එක් එක් කඩ හිමියාට වෙලාවක් දිදී තමන්ගේ ආයතනයට කැඳවනවා. කැඳවලා ඔවුන්ගෙන් අහනවා, "ඔබ ආදායම් බදු ගෙව්වේ කොච්චරද" කියලා. එතකොට ඔවුන්ගේ ආදායම් බදු ලබා දීමේ ලිපිලේඛන ඉදිරිපත් කරනවා.

දේශීය ආදායම දෙපාර්තමේන්තුව කියනවා, "නැහැ, අප සතුව ෆොන්ටේරා ආයතනය ලබා දීපු විස්තර තිබෙනවා, ඔබ මේ කාර්තුවේ ඒ ආයතනයේ නිෂ්පාදන මෙච්චර අරගෙන තිබෙනවා." කියලා. එහෙම කියලා ෆොන්ටේරා ආයතනය විසින් ඒ කඩහිමියාට ලබා දෙන ලද නිෂ්පාදනවල වාර්තාවක් ඉදිරිපත් කරනවා. ඔවුන් කුඩා කඩහිමියෝ. 2011 මුල් කාර්තුවේ හෝ 2012 මුල් කාර්තුවේ වාර්තා හෝ ගණන් හිලවු ඔවුන් සතුව නැහැ. ඔවුන් සාමානා කඩහිමියන්. මූලාසනාරුඪ ගරු

[ගරු අනුර දිසානායක මහතා]

මන්තීුතුමනි, ඒ කඩහිමියන් කැඳවලා මොකක්ද මේ නිලධාරින් කරන්නේ? ෆොන්ටේරා ආයතනයෙන් මිලදී ගත්ත භාණ්ඩවල වටිනාකම වාගේ පස් ගුණයක් ඒ කඩේ වෙළෙඳ පොළ පිරිවැටුම කියලා ඇස්තමේන්තු කරනවා! මේක හරිම පුදුම වැඩක්. සමහර තැන්වල ඒ වාගේ පස් ගුණයක් කියලා ඇස්තමේන්තු කරනවා. සමහර තැන්වල ඒ වාගේ හතර ගුණයක් කියලා ඇස්තමේන්තු කරනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි උදාහරණයක් හැටියට ගත්තොත්, 2011 ජනවාරි මාසයේ රුපියල් ලක්ෂයක් වටිනා ෆොන්ටේරා ආයතනයේ නිෂ්පාදන යම් කෙනෙක් අළෙවි කරලා තිබෙනවා නම්, දේශීය ආදායම් දෙපාර්තමේන්තුවේ නිලධාරින් කියනවා, "ඔබ ෆොන්ටේරා ආයතනයේ භාණ්ඩ විකුණලා තිබෙනවා, රුපියල් ලක්ෂයක. ඒ නිසා ඔබගේ මුළු පිරිවැටුම ඒක පහෙන් වැඩි කරලා බලනවා." කියලා. එකකොට මුළු පිරිවැටුම රුපියල් ලක්ෂ පහයි. ඊට පස්සේ 2011 ඉඳන් ඒ රුපියල් ලක්ෂ පහටම බදු ගහනවා. සහන කාලයක් ලෙස දැන් එයින් කාර්තු දෙකක් අයින් කරලා තිබෙනවා. දැන් කාර්තු හතෙන්, කාර්තු දෙකක් අයින් කරලා කාර්තු පහකට නැවත නැවත බදු ගහන තත්ත්වයකට පත් වෙලා තිබෙනවා. එහෙම තත්ත්වයක් ඇති කළේ ඇයි කියලා ගරු මුදල් ඇමතිතුමා මේ පාර්ලිමේන්තුවට කියන්න ඕනෑ. ෆොන්ටේරා ආයතනය බැඳී සිටිනවා, දේශීය ආදායම් දෙපාර්තමේන්තුව ඉල්ලුවාම තමන්ගේ නිෂ්පාදන අළෙවි කරන ලද අළෙවි ජාලයේ විස්තර දෙන්න. ඒ අනුව ඔවුන් දේශීය ආදායම දෙපාර්තමේන්තුවට තමන්ගේ අළෙවි ජාලයේ විස්තර දූන්නා. ඔවුන්ගේ කිරි පිටි, බටර්, යෝගට් සහ අනෙකුත් නිෂ්පාදන කොපමණ පුමාණයක් විකිණුනාද යන කරුණු පිළිබඳ සමස්ත වාර්තාවක් දේශීය ආදායම් බදු දෙපාර්තමේන්තුවට ඔවුන් ලබා දුන්නා. දේශීය ආදායම දෙපාර්තමේන්තුව ඒ කඩහිමියන්ගේ ලිපිනය සහිත ලැයිස්තු තමුන්ගේ ශාඛාවලට යවනවා. ඊට පස්සේ එක් එක් කඩහිමියා ගෙන්වලා ලොන්ටේරා ආයතනයෙන් අරගෙන තිබෙන බඩුවල වටිනාකම වාගේ පස් ගුණයක පිරිවැටුමක් ගණනය කරලා බදු ගහනවා. මේ ආණ්ඩුව මොකක්ද මේ කරමින් සිටින්නේ? සාමානාෳ කුඩා -සුළු පන්නයේ- සිල්ලර කඩහිමියෙකුටවත්, නියමිත පරිදි බදු ගෙවලා තිබෙන සාමානා සිල්ලර කඩහිමියෙකුටවත් අද මේ තත්ත්වයෙන් ගැළවෙන්න බැ $\delta$ තත්ත්වයක් ඇති තිබෙනවා. ඒ නිසා සමහර අයගේ බදු ඔවුන්ගේ ආදායමට වඩා වැඩි වෙලා තිබෙනවා. සමහරුන්ට බදු ගෙවන්නත් සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා. සමහරුන්ට තමන්ගේ ලාභයට වඩා වැඩි බද්දක් ගෙවන්න සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුමනි, මා දන්නා කරමින් මුදල් අමාකාවරයෙක් මේ පාර්ලිමේන්තුවේ හරියටම නැහැ. ඇත්තටම ඒ තනතුර නියෝජනය කරන්නේ කවුද කියන්න දන්නේත් නැහැ. නියෝජා මුදල් ඇමතිතුමා හැටියට ඉන්නේ ගීතාංජන ගුණවර්ධන මැතිතුමා. එතුමා අපට මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී දකින්නවත් නැහැ. මූලා කටයුතු පිළිබඳව තමයි ආචාර්ය සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමා ඉන්නේ. එතුමා මුදල් කටයුතු භාර ඇමති නොවෙයි, මූලා කටයුතු භාර ඇමති. එතුමා තමයි ජාතාන්තර මූලා අරමුදලටයි, ලෝකය වටේ තිබෙන රටවලටයි ගිහිල්ලා රටේ ආර්ථිකය පිළිබඳව හප හපා කියන්න ඉන්න ඇමතිතුමා. නමුත් අද එතුමාත් මෙතැන නැහැ.

ෆොන්ටේරා ආයතනය දේශීය ආදායම් දෙපාර්තමේන්තුවට තිබෙන නීතානුකූල බැදීම උපයෝගී කොටගෙන, ඒ ආයතනයේ වාර්තා අරගෙන දේශීය ආදායම් දෙපාර්තමේන්තුව හැම කඩහිමියෙක් පසු පසම හඹා යමින් මෙවැනි ක්‍රියාදාමයක් ආරම්භ කරන්න හේතු වුණේ මොකක්ද කියලා අපට දැන ගන්න අවශායි. කරුණාකරලා මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඒ පිළිබඳව කියන්න. සාමානා කඩහිමියා මේ නිසා විශාල දුෂ්කරතාවකට පත් වෙලා තිබෙනවා. මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, ඒ නිසා මේ පිළිබඳව මේ පාර්ලිමේන්තුවට වහාම කරුණු ඉදිරිපත් කරන්න ඕනෑ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මා මතු කරන ඊළහ කරුණ මෙයයි. මේ පාර්ලිමේන්තුවේ බොහෝ කාලයක් අපි මේ පුශ්නය පිළිබඳව කරුණු ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවා. විශේෂයෙන්ම BTT එක ඉවත් කරපු දවසේ සිට මේ පාර්ලිමේන්තුවේ අපි මේ පිළිබඳව හඩ නහලා තිබෙනවා. විටින් විට මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී විපක්ෂයේ මන්තීවරුන් මේ පිළිබඳ පුශ්නයක් මතු කරලා තිබෙනවා. මොකක්ද? ඒ තමයි පළාත් සභා තුළ සේවය කරන ලද පළාත් ආදායම් නිලධාරින්ගේ පුශ්නය. දැන් ඒ පුශ්නයට තිබෙන විසඳුම මොකක්ද? අපිත් එක්ක එකට විශ්වවිදාහලවල ඉගෙන ගත්ත, ආදායම නිලධාරින් හැටියට කටයුතු කරන විශාල පිරිසක් ඉන්නවා. අද ඔවුන්ට ඔවුන්ගේ රැකියාව පිළිබඳව ස්ථාවරභාවයක් නැහැ. ඔවුන්ගේ උසස්වීම් පිළිබඳව ස්ථාවරහාවයක් නැහැ. ඒ විතරක් නොවෙයි, ඔවුන්ට අද කාර්ය භාරයකුක් නැහැ. මොකක්ද මේ කරමින් තිබෙන්නේ? මේ රටේ විශ්වවිදාහලවලින් ඉගෙන ගෙන, විශාල දැනුම සම්භාරයක් එකතු කර ගත්ත පිරිස්, දේශීය ආදායම් දෙපාර්තමේන්තුවට ටිකක් වැඩි කැමැත්තෙන් ගිය පිරිස් පසුව පළාත් ආදායම් දෙපාර්තමේන්තුවට අනුයුක්ත කළා. නමුත් ඒ අදාළ බදු ඉවත් කළාට පස්සේ ඔවුන් අද රාජකාරියක් නැති පිරිස් බවට පත් වෙලා තිබෙනවා.

දැන් මේ පාර්ලිමේන්තුවේ විටින් විට විපක්ෂයේ මන්තීවරුන් මේ නිලධාරින් පිළිබදව ගන්නා තීරණය මොකක්ද කියලා අහලා තිබෙනවා. ඒවා ගරු සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමාට "ජම්බු පුශ්න" වෙන්න පුළුවන්. එතුමා කියන්නේ මේවා ජම්බු කඩන පුශ්න ලු. එතුමාට මේවා ජම්බු පුශ්න වුණාට, මේවා තමයි රටේ ඇත්ත පුශ්න. මේ වාගේ පුශ්නයක් ගැන කථා කරන විට එතුමා කියන්නේ ජම්බු පුශ්න කියලා. ජම්බු. පොඩි පොඩි ජම්බු. පිනි ජම්බු පුශ්න ලු. කල්පනා කරලා බලන්න. දැන් අපි අහන්නේ මේ නිලධාරින් සම්බන්ධයෙන් අරගෙන තිබෙන කියා මාර්ගය මොකක්ද කියලායි. අද මොකක්ද සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ? අද ඒ නිලධාරින්ට අලුත් රාජකාරියක් දීලා. අද ඒ අයට මුද්දර බදු සොයන්න, ඔජ්පු ලියා පදිංචි ගාස්තුවල බදු සොයන්න දීලා. සාමානායෙන් අපි දන්නවා, ඉඩමක් හුවමාරුවේදී ඒ හුවමාරු වන මුදලින් සියයට 4ක බද්දක් ගෙවිය යුතුයි කියලා.

සාමානාායෙන් අයියා කෙනෙක් නංගිට ඉඩමක් විකුණන විට, රුපියල් ලක්ෂ 10ක් වටිනවා වුණක්, නංගිට හින්දා ඒ ඉඩම විකුණන්නේ ලක්ෂ 3කට වාගේ මුදලකටයි, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි. මේ නිලධාරින් රුපියල් ලක්ෂ 3කට ඉඩම ගත්තු නංගිව කැඳවනවා. දැන් ඒ අයට කරන්න වෙන job එකක් නැහැ නේ. පළාත් ආදායම දෙපාර්තමේන්තුවේ නිලධාරින් නංගිව කාර්යාලයට කැඳවනවා. කැඳවලා අහනවා, අයියා වුණක් නංගිට රුපියල් ලක්ෂ 3කට මේ ඉඩම දෙන්න බැහැ. මේ පුදේශයේ ඉඩම්වල වටිනාකම අනුව මේ ඉඩමේ වටිනාකම රුපියල් ලක්ෂ 10යි. එහෙමයි කියන්නේ. ඒ නිසා ලක්ෂ 10ටම සියයට 4ක් බදු ගෙවන්න කියනවා. කොහොමද එහෙම කරන්නේ? ඒ ගනුදෙනු වෙන්නේ තම තමන්ගේ කැමැත්තට. රුපියල් ලක්ෂ 50ක් වටින ඉඩමක් කවුරු හරි රැවටිලා ලක්ෂ 20කට දෙන්න පුළුවන්. තවත් කෙතෙක් හදිසි මුදල් අවශාතාවක් නිසා රුපියල් ලක්ෂ 50ක් වටිතා ඉඩමක් ලක්ෂ 30කට දෙන්න පුළුවන්. තවත් කෙනෙක් රුපියල් ලක්ෂ 50ක් වටිනා ඉඩමක් හිතවත්කම නිසා ලක්ෂ 20කට දෙන්න පූළුවන්. තවත් කෙනෙක් රුපියල් ලක්ෂ 50ක් වටිනා ඉඩමක් ඥාතිකම නිසා ලක්ෂ 15කට දෙන්න පුළුවන්. එතකොට ඉඩමේ මිල තීරණය කෙරෙන්නේ විකුණන කෙනා සහ මිලදී ගන්නා කෙනා අතර. ඒ තීරණය වන මිලට අනුව තමයි සියයට 4 බද්ද ගහන්න ඕනෑ.

නමුත් දැන් මොකක්ද කරන්නේ? දැන් ඉඩම ලියා පදිංචි කරන්න යන්න පෙර පළාත් ආදායම දෙපාර්තමේන්තුවේ නිලධාරින් ඉඩම ගත්තු කෙනාව කැදවනවා. කැඳවලා කියනවා, මේ පුදේශයේ මේ ඉඩම රුපියල් ලක්ෂ 20ක් වෙන්න බැහැ, මේ පුදේශයේ මේ ඉඩමේ වටිනාකම රුපියල් ලක්ෂ 50යි, ඒ නිසා ලක්ෂ 50ටම බදු ගෙවන්නය කියලා. කොහේවත් ඉන්න නිලධාරියෙක් ඒක තීරණය කරන්නේ කොහොමද? ඒක දන්නේ ඉඩම විකුණපු කෙනායි, ඉඩම ගත්තු කෙනායි. ඒක ඒ අයගේ අයිතිය. එහෙම නැත්නම් ආණ්ඩුව මොකක් හෝ කුමයකට රටේ ඉඩම් ඇස්තමේන්තු කරලා තිබෙන්න ඕනෑ. එහෙම කරන්නේ

නැත්නම් ඉඩම විකුණන කෙනා විවිධ හේතු මත වෙනස් ගණන්වලට ඉඩම විකුණන්න පුළුවන්. ඒ නිසා මේ පාර්ලිමේන්තුව දැනුවත් නොකොට, මේ පාර්ලිමේන්තුව පනවන නීති, මේ පාර්ලිමේන්තුව සම්මත කරන නීති තම තමන්ට ඕනෑ ඕනෑ විධියට ඕනෑ ඕනෑ වෙලාවට උපයෝගී කර ගන්නා තත්ත්වයක් නේ මේ ඇති වෙලා තිබෙන්නේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, කෘෂිකාර්මික හා ගොවීජන රක්ෂණ මණ්ඩල පනත මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සම්මත කළ පනතක්. ඒ පනත අනුව තිබෙන රෙගුලාසි උල්ලංඝනය තමයි ගොවි විශුාම වැටුප් අරමුදල අත් හිටෙව්වේ. මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, බදු පිළිබඳ පනත් මේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් සම්මත කරලා තිබෙනවා. ඊට පටහැනිව තමයි ෆොන්ටෙරා ආයතනයෙන් ගන්නා ලද අළෙවිකරුවන්ගේ ලැයිස්තුව අනුව බදු ගහන්න පටන් අරගෙන තිබෙන්නේ. ඉඩමක් සෘජුව අළෙවි කිරීමේදී අය කළ යුතු බද්ද මේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් සම්මත කරලා තිබෙනවා. ඒක උපයෝගී කර ගෙන තමයි තමන් කැමැති ගණන වෙනුවට ඔවුන් කැමැති ගණනට බද්ද ගහන්න හදන්නේ. දැන් පාර්ලිමේන්තුවෙන් සම්මත කරන නීති, මේ පාර්ලිමේන්තුව සම්මත කරන රෙගුලාසි තමන්ට ඕනෑ විධියට අර්ථ කථනය කිරීමේ තත්ත්වයට අද මුදල් හා කුමසම්පාදන අමාතාාංශය පත් වෙලා තිබෙනවා. ඒ වෙන අන් කවරක්වත් නිසා නොවෙයි. ජනතාව මත අසීමිත බදු ගහමින්, හැම එකකටම බදු ගහමින් මේ පත්ත පත්තා යන්නේ වෙත මොනවාවක් නිසා නොවෙයි. තමුන්නාන්සේලාගේ ආර්ථිකය අද පත්වෙලා තිබෙන තැන නිසා. තව දුරටත් ජනතාව මත අසීමිත ලෙස බදු ගහන්නේ නැතිව, තව තවත් විවිධ වර්ගයේ බදු ගහන්නේ නැතිව, තව තවත් ජනතාව පීඩනයට පත් කරන්නේ නැතිව තමුන්නාන්සේලාට මේ ආර්ථිකය ගෙන යන්න පුළුවන්කමක් නැහැ. ඒ නිසා තමයි අද දවසින් දවස, සතියක් පාසා, විවිධ වර්ගයේ යෝජනා ඉදිරිපත් කරමින් ජනතාව මත අසීමිත බදු පැටවීමේ සැලැස්මකට තමුන්නාන්සේලා අවතීර්ණ වෙලා තිබෙන්නේ. ඒ නිසා ඒ පිළිබඳව අවධාරණය කරන අතර, විශේෂයෙන්ම ගරු මුදල් හා කුමසම්පාදන අමාතානුමාත්, ගරු මුදල් හා කුමසම්පාදන නියෝජා අමාතානුමාත්, ජාතාන්තර මූලාා සහයෝගිතා ඇමතිතුමාත් මේ සභාවේ නොමැතිවීම පිළිබඳව කනගාටුව පළ කරමින්, කෙසේ වෙතත් මේ කරුණු පිළිබඳව අදහස් ඉදිරිපත් කිරීමක් කරාවි කියා එතුමන්ලාගේ බලාපොරොත්තු වෙමින් මම නතර වෙනවා. බොහොම ස්තුතියි.

### [අ.භා. 3.16]

### ගරු රෝහණ දිසානායක මහතා (පුවාහන නියෝජා අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு ரோஹண திசாநாயக்க - போக்குவரத்து பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Rohana Dissanayake - Deputy Minister of Transport)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමා මූලාසනයේ සිටින මේ වෙලාවේ විශේෂයෙන්ම 2000 අංක 43 දරන රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනත යටතේ හඳුන්වා දෙන නියෝග සම්බන්ධව වචන ස්වල්පයක් කථා කිරීමට අවස්ථාව ලැබීම ගැන මම ඉතාම සතුටු වෙනවා.

විශේෂයෙන්ම රක්ෂණ වාාාපාරය අද මේ රටේ ඉතාම වැදගත් වාාාපාරයක් බවට පත් වෙලා තිබෙනවා. එක පැත්තකින් එය වාාාපාරයක් නොව, ජනතාවට සහන සලසන්නක්. හදිසි ආපදා තත්ත්වයන්වලදී, බලාපොරොත්තු නොවන ආකාරයට හදිසි කරදර පැමිණෙන අවස්ථාවක, රිය අනතුරක් සිද්ධ වුණ අවස්ථාවක, එහෙම නැත්නම් හදිසි ගින්නක් ඇති වුණ අවස්ථාවක, යම ආකාරයකින් ජීවිතයට බලපාන අනතුරක් සිද්ධ වුණු අවස්ථාවක, දේපොළ සම්බන්ධයෙන්, බඩු භාණ්ඩ පුවාහනයේදී අද මේ රක්ෂණ වාාාපාරය ඉතාම වැදගත් තැනක් ගන්නවා. ඕනෑම රටක් ආර්ථික වශයෙන් ස්ථාවර වෙමින් ඉදිරියට යන කොට, ඒක පෙන්වන කැඩපත හා සමානයි, මේ රක්ෂණ වාාාපාරය. මම හිතනවා, රටක් ශීසුයෙන් දියුණු වෙමින් ඉදිරියට යාමත් එක්ක ඒ රටේ ස්ථාවරත්වය, ආර්ථික තත්ත්වය පෙන්වන කැඩපතක් වශයෙන් රක්ෂණ වාාාපාරය හඳුන්වන්නට පුළුවන්. -ලෝකයේ බොහෝ දියුණු රටවල් ගත්තාම රක්ෂණයත් එක්ක බද්ධ වුණු -අනුගත වුණු- ජීවිත තමයි ඒ රටවල තිබෙන්නේ. ආරෝගාශාලාවකට ගියාම සෞඛා රක්ෂණය වෙන්න පුළුවන්, ඒ අය රක්ෂණයත් එක්ක එකට බැඳුණු ජීවිත ගත කරනවා. හැබැයි, අපේ රටේ රක්ෂණ වාහපාරය දිහා බැලුවාම අදත් සියයට 80ක් පමණ රක්ෂණය වෙලා නැහැ. සියයට 20ක් පමණ තමයි රක්ෂණය හරියට පාවිච්චි කරන්නේ. ඒ නිසා තවත් සියයට 80ක වපසරියක් - ඉඩක්- රක්ෂණයේ තිබෙනවා. රක්ෂණයේ රික්තයක් තිබෙනවා. අපට මේ රික්තය පුරවා ගන්න පුළුවන් නම් , රික්තය පුරවමින් ඒ තුළින් මේ රටේ ලක්ෂ 200ක් වන ජනතාව හැම කෙනෙක්ම - මේ අයගෙන් සියයට 80ක් 90ක්,නැත්නම් සියලු දෙනාම - රක්ෂණයත් එක්ක සම්බන්ධ කරන්න පුළුවන් නම් ඒ අයගේ ජීවිත බොහොම යහපත් කරන්න හැකියාව තිබෙනවා කියන විශ්වාසය අප තුළ තිබෙනවා. ඒ නිසා අද මේ රක්ෂණ කර්මාන්තය වඩාත් විධිමත් කළ යුතුයි.

අපේ රටේ අවසරලත් රක්ෂණ සමාගම් 22ක් පමණ තිබෙනවා. සමහරවිට ඉදිරි කාලයේදී ඒක තව වැඩි වෙන්න පුළුවන්. රක්ෂණ policies පවත්වා ගෙන යන අයට; ඒ රක්ෂණ හිමියන් අනතුරකට පත් වුණ අවස්ථාවකදී ඔවුන්ට ඒ මුදල් ලබා දීම ඉතාම වැදගත් වෙනවා. එය රක්ෂණ සමාගමේ ස්ථාවරත්වයටත් වැදගත් වෙනවා. එය රාජා අංශයේ රක්ෂණ සමාගමක් වෙන්න පුළුවන්. පෞද්ගලික අංශයේ රක්ෂණ සමාගමක් වෙන්න පුළුවන්. සමහරවිට රාජා අංශය හා පෞද්ගලික අංශය එකට බැඳුණු රක්ෂණ සමාගමක් වෙන්න පුළුවන්. ඒ රක්ෂණ සමාගමේ තිබෙන ශක්තිමත්හාවය අද දවසේ ඉතාමත්ම වැදගත් වෙනවා කියා මම විශ්වාස කරනවා.

පසු ගිය නිය∘ සමය ගැන අපි කල්පනා ක∈ෙළාත්, ගරු අනුර දිසානායක මන්තීුතුමා කිව්ව විධියට ඒ නියං සමයේ කෘෂිකාර්මික හා ගොවිජන සේවා රක්ෂණ මණ්ඩලයේ යම් යම් අසාර්ථකවීම් සිද්ධ වුණා අපි දැක්කා. එහෙම අසාර්ථකවීම් සිද්ධ වුණාය කියන එකට පිළිතුරක් වශයෙන් නොවෙයි, මම මේ කථා කරන්නේ. විශේෂයෙන්ම සංවේදී රාජාා නායකයෙක් වශයෙන් අතිගරු මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමා ඒ ස්ථානවලට ගිහිල්ලා කුඹුරුවලට බැහැලා, ඒ ගොවි ජනතාවගේ පුශ්න තේරුම් අර ගෙන ඒ ගොවී ජනතාවට සිද්ධ වුණු හානිය පිළිබඳව ඉතාම හොඳින් දැකලා, බලලා ඒ සියලු දේවල් සඳහා ගොවීන්ට වන්දි ලබා දෙන්න අවශා පියවර ගත්තා. ඒක රක්ෂණ සමාගමකින් විය යුතු දෙයක්. හැබැයි, එතැනින් එහාට ගිහිල්ලා මේ රටේ මුදල් හා කුමසම්පාදන අමාතාාවරයා වශයෙන් එතුමාට තිබුණ වගකීමත්, රාජා නායකයා වශයෙන් එතුමාට තිබුණ වගකීමත් ඉෂ්ට කරන්න එතුමා කටයුතු කළා. ඒක ඡන්දය පදනම් කර ගත්ත දෙයක් නොවෙයි. අපි දැක්කා නේ. එදා විපක්ෂ නායකතුමා කිව්වා ඒ අයට මෙච්චරක් ගෙවන්න, මෙච්චරක් ගෙවන්න කියලා. එහෙම කිව්වා. එහෙම ගෙවන්න කිව්වත් නැතත් රාජා නායකයා වශයෙන් එතුමා ඒ කටයුතු කරනවා. මහා ගංවතුරක් ඇති වුණාම මිනිස්සුන්ගේ කොට්ට මෙට්ට, පොත් පත්, වතුරට ගසා ගෙන යනවා. ඒ මහා ගංවතුර කාලයේ අලිත් ගස් උඩ මැරුණා. දැන් නැවතත් වර්ෂාව ඇති වෙලා තිබෙනවා. නියහයේදීත්, ගංවතුරේදීත්, සුළි සුළ හේදීත් ස්වාභාවික විපත් සිදු වුණ අවස්ථා තිබෙනවා. විශේෂයෙන් අපේ රටේ ඒවා අඩුයි.

නමුත් ලෝකයේ බොහෝ රටවල් දෙස බැලුවාම රක්ෂණය ඔවුන්ට නැතුවම බැරි අතාවශා දෙයක් බවට පත් වෙලා තිබෙනවා. සාමානාා ජීවිතයේදී රක්ෂණය අතාවශාා අංගයක් බවට පත් වෙලා තිබෙනවා. හැබැයි, අපටත් ඒ දේ කරන්න පුළුවන් නම්, හැම කෙනාටම රක්ෂණය වෙන්න පුළුවන් නම් අද වාගේ දවසක අපේ රටට ඉතාම වැදගත් කියා අපි කල්පනා කරනවා. රක්ෂණයේ විශ්වාසය තැබීමට නම් ඒ රක්ෂණ සමාගම නිසියාකාරයෙන් ඒ අයගේ වගකීම ඉෂ්ට කළ යුතුයි. රක්ෂණ සමාගම්වල ස්ථාවරත්වය පිළිබඳව, ඔවුන්ගේ මූලාා ශක්තිය

[ගරු රෝහණ දිසානායක මහතා]

පිළිබඳව කල්පතා කිරීම ඉතා වැදගත්. ඔවුන්ගේ මූලා ශක්තිය එක්ක ඔවුන්ගේ ස්ථාවරත්වය රටට, ජනතාවට, රක්ෂණ හිමිකරුවාට විශ්වාසදායී ලෙස ලබා දීම සඳහා රජය මෙම නියෝග ගෙන ඒම ඉතාම හොඳ වැදගත් අවස්ථාවක් ලෙස අප දකිනවා.

පුවාහන අමාතාහාංශය භාර නියෝජා ඇමතිවරයා වශයෙන් කටයුතු කරන නිසා මා දන්නවා, මේ රටේ නිරන්තරයෙන් වාහන අනතුරු සිද්ධ වෙන බව. ඒ කියන්නේ තුිරෝද රථය වෙන්න පුළුවන්; ටුැක්ටරය වෙන්න පුළුවන් ඒ වාගේම බස් රථ වෙන්න පුළුවන්. මේ රටේ පෞද්ගලික අංශයේ බස් රථ  $22{,}000$ ක් විතර තිබෙනවා. රාජාs අංශයේ බස් රථ 5200ක් පමණ තිබෙනවා. දුම්රිය සේවය තිබෙනවා. පසු ගිය 2012.01.01 සිට 2012.08.31 දක්වා මාස අටක් තුළ මාරක රිය අනතුරු 1496ක්, බරපතළ තුවාල රිය අනතුරු 3465ක්, සුළු තුවාල රිය අනතුරු 9026ක්, අලාභ පමණක් සිදු වූ රිය අනතුරු 11,591ක් සිදු වී තිබෙනවා. යම් ආකාරයක අනතුරක් සිද්ධ වන විට අන්න ඒ වෙලාවට රක්ෂණ සමාගම ඉදිරියට ඇවිත් ඒ අනතුරට පත් වුණු අයට සිද්ධ වුණු හානිය, පාඩුව -දේපොළ හානිය වෙන්න පුළුවන්- මකා දෙන්න කටයුතු කිරීම ඉතාම වැදගත් වෙනවා. ඒ නිසා මේ නීතිරීති අණපනත් ගෙන ඒම පමණක් නොවෙයි මේවා ශක්තිමත් කිරීමත් දියුණු වෙමින් පවතින රටකට ඉතාම වැදගත්.

අපි විශ්ව ගම්මානයක් තුළ ජීවත් වන්නේ. මගී පුවාහනය, බඩු හාණ්ඩ පුවාහනය, නිෂ්පාදනය, ඒ වාගේම විශාල ගොඩනැඟිලි ඉදිකිරීම්, මේ දේවල් ඔක්කොම නිරන්තරයෙන් කිුයාත්මක වන විට මා හිතන්නේ මේ හැම දෙයක්ම රක්ෂණය කර තිබීම ඉතාම වැදගත් වෙනවා කියායි. ඒ තුළ ලාභයක් මිසක් පාඩුවක් කිසිවකුට සිද්ධ වන්නේ නැහැ. එතැන විය යුතු කාරණාව තමයි විශේෂයෙන් මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මේ රක්ෂණ සමාගම නියමාකාරයෙන් කටයුතු කිරීම. වාහනයක තුන් වන පාර්ශ්වීය රක්ෂණය තිබෙනවා. තුන් වන පාර්ශ්වීය රක්ෂණයට ගියාම සමහර වෙලාවට හිමිකරු එතැනදී කැමැත්තක් දක්වන්නේ නැහැ, උසාවියට ඒ වාගේ තැන්වලට යන්න. එවැනි මහ හැරීම් නිසා third-party insurance policy එකක් තිබෙන වෙලාවකදී යම යම් අසාධාරණකම්, අකටයුතුකම් සිද්ධ වෙනවාය කියන එක ජනතාව යම් යම් අවස්ථාවලදී කථා කරනවා. ඒ නිසා තුන්වන පාර්ශ්වීය රක්ෂණ ගිවිසුමකදී - third-party insurance policy එකකදී- මම හිතන හැටියට අර අපේ ඩිව් ගුණසේකර අමාතානුමා කිව්වා වාගේ ඔවුන්ට ලැබිය යුතු දේවල් ලබා දෙන්න නීතිරීති පැනවීම, රෝහල්ගත වුණත් ඔවුන්ට ලැබිය යුතු දේවල් ලබා දෙන්න නීතිරීති පැනවීම ඉතාම වැදගත් වෙනවා. දිවි නැගුම වැඩසටහන සම්බන්ධව ඊයේ පෙරේදා පාර්ලිමේන්තුව තුළ, පළාත් සභා තුළ කථා කළා. දිවි නැගුම වැඩ සටහන යටතේ, සමෘද්ධි වාහපාරය යටතේ අද ඉතාමත්ම හොඳට රක්ෂණ වාාාපාරය කුියාත්මක වෙනවා. අද මේ රටේ ඉන්න අඩු ආදායම්ලාභී ජනතාවට රෝහල්ගත වීමකදී දිනකට යමකිසි මුදලක් ලබා දෙනවා. ඒ වාගේම ලැබෙන පළමුවන දරු සම්පත සඳහා මුදලක් ලබා දෙනවා. ඒ ඔවුන් ශක්තිමත් කරන්න, විධිමත් කරන්න. ඒ වාගේම යම් නිවෙස් හිමියෙක් හෝ වෙනත් කෙනෙක් මිය ගියහොත් ඒ සඳහා අවශා කටයුතු කරන්නත් රක්ෂණ වාහපාරයෙන් වන්දි ගෙවීමක් කරනවා. ඒ වාගේ වැඩ පිළිවෙළවල් බොහොමයක් තිබෙනවා. රක්ෂණ වාාාපාරයෙන් පමණක් නොවෙයි, ඊට අමතරව මේ රටේ රේඛීය අමාතාාංශ එහෙම නැත්නම් දෙපාර්තමේන්තු හරහාත් මෙවැනි රක්ෂණ වැඩ පිළිවෙළවල් කිුියාත්මක වෙනවා. ධීවර අමාතාහංශය හරහාත්, ශී ලංගම දුම්රිය දෙපාර්තමේන්තුව හරහාත්, සමෘද්ධි දෙපාර්තමේන්තුව හරහාත් මේ වාගේ නොයෙක් ආකාරයේ රක්ෂණ කුම මේ රටේ ඇති කර තිබෙනවා.

විශේෂයෙන් මේ රක්ෂණ කුම දිහා බැලුවාම අපි දකිනවා පෞද්ගලික අංශයේ වේවා, රාජාා අංශයේ වේවා ජීවිත රක්ෂණ හා ජීවිත රක්ෂණ නොවන රක්ෂණ වශයෙන් වර්ග දෙකක් තිබෙන බව. ජීවිත රක්ෂණ නොවන රක්ෂණ කුමයට ගිනි රක්ෂණය, සොර සතුරු බිය රක්ෂණය, සුළි සුළං හානි ආදි වශයෙන් නොයෙකුත් රක්ෂණ කුම ඇතුළත් වනවා. ඒ නිසා අද අපේ රට යන වේගය දිහා බැලුවාම අංග සම්පූර්ණ රක්ෂණයක හිමිකරුවෙක් වීම ඉතා වැදගත් වෙනවා. අද අපට මේ රටේ නිදහසේ කටයුතු කරන්න පුළුවන් යුගයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. නිෂ්පාදනය තුළින් අලුත් යුගයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. ගරු ඩිව් ගුණසේකර ඇමතිතුමා කිව්වා වාගේ භාණ්ඩ හා සේවා ගැන කල්පනා කරනකොට අද මේ රටේ සේවා අංශයේ සියයට 59ක් ඉස්සරහට ඇවිල්ලා තිබෙනවා. ඒ වාගේම රාජාා අංශයේ සේවකයන් නිරන්තරයෙන් දුම්රිය, බස් රියවලින් ගමනාගමනය කරන්නට යොමු වෙලා තිබෙනවා. කර්මාන්ත ශාලාවේ ඉන්න කම්කරුවාගේ පටන් මේ හැම කෙනෙකුගේම ආරක්ෂාව සැපයීමත් අපේ වග කීමක් වෙනවා. පෞද්ගලික අංශයේ ෆැක්ටරි හිමියන්, කර්මාන්තකරුවන්, කර්මාන්තශාලා හිමියන්, රාජා ආයතන සේවකයන් ආදී මේ හැම කෙනෙකුම රක්ෂණය කෙරෙහි පොළඹවා මේ රටේ හැටපන් ලක්ෂයක් වන පෞද්ගලික අංශයේ සේවක මහත්වරුන්ට යම්කිසි ආකාරයක රක්ෂණයේ පුතිලාහ ලබා දෙන්නට අවශා වැඩ පිළිවෙළ සකස් කිරීමත් අපේ වගකීමක් වෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, සමහර අය මේවා දේශපාලන නාහය පතු යටතේ දමා ගෙන කටයුතු කරනවා. මේ රටේ එක්තරා යුගයක, ඒ දේවල් වෙනස් වෙමින් පවතින අවස්ථාවක මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමා බලයට පැමිණීමෙන් පසු වගකිව යුතු නායකයෙක් වශයෙන් රාජාා අංශය යොමු කරගෙන රාජාා අංශය හරහා මේ රක්ෂණ වාහපාරය කියාත්මක කළා. ඒ නිසා අද රක්ෂණ සමාගම අතර හොඳ තරගයක් - competition එකක්-ඇති වෙලා තිබෙනවා. එක පැත්තකින් රජයෙන් ඒ සඳහා සහයෝගය දෙනකොට තව පැත්තකින් රක්ෂණ සමාගම අතර තරගයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. ඒ තරගයේ වාසිය ලැබෙන්නේ මේ රටේ ජනතාවටයි. අද අපි දකිනවා, පාරේදී සිදුවන හදිසි වාහන අනතුරු සම්බන්ධයෙන් m VIP ආදී නොයෙකුත් ආකාරයේ නම්වලින් හඳුන්වන රක්ෂණ කුම තිබෙන බව. සමහර විට accident එක නොදැක වුණත් මුදල් ගෙවන තරමට අද රක්ෂණ සමාගම ඉදිරියට ගිහින් තිබෙනවා. මේ තුළින් මා දකින්නේ රක්ෂණ සමාගම අතරේ තරගයක් ඇති වෙලා ඒ තරගයේ පුතිලාහ ජනතාවට ලබා දීමේ වැඩ පිළිවෙළක් කුියාත්මක වෙන බවයි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, පහු ගිය යුගයේ ජීවිත රක්ෂණ වාර්ෂික ආදායම ගැන බැලුවොත්  $20\overline{07}$  දී රුපියල් මිලියන 20,706යි, 2008 දී රුපියල් මිලියන 23,613යි, 2009 දී රුපියල් මිලියන 24,005යි, 2011 දී රුපියල් මිලියන 35,181යි. ඒ වාගේම දළ ජාතික නිෂ්පාදනයට රක්ෂණ කර්මාන්තයේ දායකත්වය බැලුවොත් 2007 දී සියයට 1.45යි, 2008 දී සියයට 1.32යි, 2009 දී සියයට 1.19යි, 2010 දී සියයට 1.18යි, 2011දී සියයට 1.2යි. මේ ආදී වශයෙන් රක්ෂණයේ පුතිලාහ ජනතාවට ලබා දෙන්නට අපේ රජය කටයුතු කර තිබෙනවා. ඒ වාගේම ආපදා කළමනාකරණය දිහා බැලුවොත් ආපදාවකදී රක්ෂණය ඉතා වැදගත් වෙනවා. රටවල් දෙකක් අතර කෙරෙන භාණ්ඩ පුවාහනයේදී රක්ෂණය ඉතා වැදගත් වෙනවා. අපේ රටට භාණ්ඩ ආයාත කරනකොට ආයාතකරුට රක්ෂණයෙන් බොහොම පුතිලාහ ලැබෙනවා. මා හිතන්නේ යම් ආකාරයක විශ්වසනීයභාවයකුත් ඇති වෙනවා. මේ රටේ තිබෙන බදු සහන යටතේ ආයෝජකයෙක් පිටරටකින් භාණ්ඩ ගෙන්වනවා නම වරායේ සිට තමන්ගේ කර්මාන්ත ශාලාවට ඒ බඩු ටික ගෙනෙනකම් රක්ෂණ සමාගම ඒ වගකීම දරනවා. යුරෝපීය රටවලට ගියාම, රක්ෂණ card එකත් එක්ක ජීවත් වෙන මිනිසුන් අපි දකිනවා. සෞඛාා රක්ෂණයෙන් පුතිලාභ ගන්නකොට රෝහලට ගියාම රක්ෂණ card එක දෙන්න අවශායි. මම හිතන හැටියට අපේ රටෙත් ඒ තත්ත්වය ඇති කරන්න ඕනෑ. මම කියන්නේ නැහැ, අපි රක්ෂණයෙන්ම ජීවත් විය යුතුයි කියා.

රක්ෂණය ශක්තිමත් කිරීම තුළ ඒ සෑම කෙනෙකුටම තමන් එක්ක තමන්ගේ අම්මා, තාත්තා ඉන්නවා වාගේ විශ්වාසයක් ඇති වෙනවාය කියන එකත් අපි ඉතාම පැහැදිලිව පුකාශ කරන්න ඕනෑ. ඒක තමයි ඇත්ත. ඒක තමයි යථාර්ථය. ඒක තමයි මේ රටේ රක්ෂණයේ තිබෙන පායෝගික බව. කථාවක් තිබෙනවා නාාාය කප්පරකට වැඩිය පායෝගිකත්වය මංචාඩියක් වටිනවාය කියලා. ඒ පුායෝගිකත්වයත් එක්ක ජීවත් වීමේදී, ඒ පුායෝගිකත්වයත් එක්ක කටයුතු කිරීමේදී රක්ෂණ වාහපාරය වඩාත් ශක්තිමත් කිරීම ඉතාම වැදගත් වනවා. ධීවර ජනතාව වෙන්න පුළුවන්, කර්මාන්තකරුවන් වෙන්න පුළුවන්, ගොවීන් වෙන්න පුළුවින් මේ අය වෙනුවෙන් ඉතාම වැදගත් අණපනත් ගෙනැල්ලා අපි ඒවා සම්මත කරනවා. අපට වැරදුණු අවස්ථා තිබෙන්න පුළුවන්. කෘෂිරක්ෂණ හා ගොවිජන සේවා රක්ෂණ මණ්ඩලයේ යම් ආකාරයක අසාර්ථක වීමක් තිබෙන්න පුළුවන්. හැබැයි ඒක ගැටලුවක් කර නොගෙන, ඒකේ අත් දැකීම, ඒකේ තිබෙන දූර්වලතාවන් හොඳට තේරුම් අරගෙන ඊට වඩා ශක්තිමත් රක්ෂණ කුමවේදයක් සකස් කිරීම තමයි අද අපට අවශා වෙලා තිබෙන්නේ. ඒ නිසා අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ නායකත්වයෙන් "මහින්ද චින්තන ඉදිරි <sup>'</sup>දැක්ම<sup>''</sup> පුතිපත්ති පුකාශනය තුළ මේ රටේ රක්ෂණය තුළින් වඩාත් ආරක්ෂණයක් සහිතව ජීවත් වන ජනතාවක් බිහි වෙනවා. ඒ වාගේම විදේශවලින් මේ රටට ඇදී එන සංචාරකයන්ටත් රක්ෂණ කුමයක් අවශාායි. අපි දැක්කා, ඊයේ සීගිරියේ සිංහ පාදය අසල යම් ආකාරයක සිදු වීමක් වෙලා තිබෙන බව. ඒ වාගේම පසු ගිය දවසක මෙරටට පැමිණි කොරියානු ජාතිකයන් දෙදෙනෙකුට අකුණු වැදීමේ සිද්ධියක් වාර්තා වුණා. ස්වාභාවික විපතකදී ඇරෙන්න අනෙක් සෑම අවස්ථාවකදීම මේ රටේ තිබෙන ආර්ක්ෂිතභාවය පිළිබඳ වගකීම ලෝකයට -ජාතාාන්තරයට- දෙන්න පුළුවන් විධියේ වැඩ පිළිවෙළක් රක්ෂණයත් එක්ක අද මේ රට තුළ කිුිියාත්මක කිරීම ඉතාම වැදගත් වෙනවා.

සංවර්ධනය වෙන්න වෙන්න සංවර්ධනයත් එක්ක රක්ෂණය ඉදිරියට යනවා. රක්ෂණයේ පුතිලාභ ලැබෙනවා. ඒ පුතිලාභ ජනතාවට බෙදී යන ආකාරය ඉතාම වැදගත් වෙනවා.

අපි පුළුවන් තරම් උක්සාහ කරන්නේ ආපදාවන් අවම කර ගන්නයි. මම නියෝජා ඇමතිවරයා වශයෙන් කටයුතු කරන පුවාහන අංශයේ සියලු කටයුතුවලදී එක පැක්තකින් අපේ පුකිපත්ති කියාත්මක කරන ගමන් ආපදාවන් අවම කර ගන්න, ආපදාවක් නොවී කටයුතු කරන්න අවශා සියලු කටයුතු රජය මහින් ලබා දී තිබෙනවා. මම හිතන හැටියට ඒක එක පැත්තකින් රක්ෂණයට ලබා දෙන ලොකු ශක්තියක්. යටිතල පහසුකම් වැඩි දියුණු කිරීම, නව තාක්ෂණ කුමවේදයන් මේ රට තුළ කියාත්මක කිරීම, සුබසාධන කියාවලින් මේ රටේ කියාත්මක කිරීම යනාදී මේ සියලු දේවල් තුළින් ආපදාවන් අවම කරගෙන මේ රට ඉස්සරහට ගෙන යාම තමයි වැදගත් වෙන්නේ. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, රාජා අංශයේ රක්ෂණ සමාගම් වෙන්න පුළුවන්, පෞද්ගලික අංශයේ රක්ෂණ සමාගම වෙන්න පුළුවන් යම් ආකාරයක ආපදාවකට ලක් වෙන තැනැත්තාට සහ ඔහුගේ පවුලට සහනයක් ලබා දීම තමයි ඉතා වැදගත් වෙන්නේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අපි ඉස්සෙල්ලා කියපු විධියට ජන්දයේදී පමණක් නොවෙයි, රාජා නායකයෙකු වශයෙන් මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමා සහ රජය හැම වේලාවකම ජනතාව වෙනුවෙන් ඉතාම සංවේදීව තමන්ගේ වගකීම ඉෂ්ට කර තිබෙනවා. එතුමා දැන ගත්තා, කෘෂි රක්ෂණ හා ගොවිජන සේවා රක්ෂණ මණ්ඩලය යම් ආකාරයක දුර්වල තත්ත්වයකට පත් වුණු බව. අන්න ඒ වේලාවේදී සංවේදී රාජාා නායකයෙකු වශයෙන් ඉස්සරහට ඇවිල්ලා ඊට වඩා වැඩි පුතිලාභ ඒ ගොවි ජනතාවට ලබා දෙන්න එතුමා අවශා කටයුතු කළා. ඒක තමයි රාජාා නායකයෙකුගේ වගකීම. අපි දැක්කා, 2011 වර්ෂයේදී මහා ගංවතුරක් ගැලුවා. ඒ ගං වතුර ගැලූ වේලාවේදී සමහර නායකයෝ ගිහිල්ලා මීරිස් කරල් පෙන්වා ගෙන තමන්ගේ දේශපාලන නායය පතුය වේදිකාවට ගෙනාවා. මීරිස් කරල හැටයි, පොල් මෙව්වරයි, හාල් කාලා ඉවරයි කියලා කිව්වා. අන්න එහෙම කියන වේලාවට අතිගරු ජනාධිපතිතුමා, ගරු බැසිල් රාජපක්ෂ ඇමතිතුමා අලුත්

වාාපාරයක් පටන් ගත්තා "දිවි නැගුම" කියලා. දිවි නැගුම වාාපෘතිය අද මේ රටේ දැවැන්තම සංවර්ධන කියාවලිය බවට පත් කරන්න අද බැසිල් රාජපක්ෂ ඇමතිතුමා අවශාා කටයුතු කර තිබෙනවා. අපි පෙරේදා මේ රට පුරාම ආරම්භ කළා, දිවි නැගුම වාාපෘතිය හරහා බීජ හා පැළ බෙදා දීමේ වැඩ පිළිවෙළ. පවුල් ලක්ෂ පනහක්ම ඒ සඳහා සම්බන්ධ කර ගත්තා.

පළමුවන වතාවේ සම්බන්ධ කර ගත්තේ ලක්ෂ දහයයි. ඊට පස්සේ ලක්ෂ දාහතරයි. මේ වතාවේදී ලක්ෂ පනහක් සම්බන්ධ කර ගන්නවා. ලක්ෂ පනහක් සම්බන්ධ කර ගන්නකොට මේ රක්ෂණ කුමයේ දායාද, පුතිලාභ ඒ ජනතාවට ලැබෙනවාය කියන එක පුකාශ කරන්නට ඕනෑ.

විශේෂයෙන් අද දින ඉදිරිපත් කරන ලද, රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනත යටතේ නියෝග සම්මත කර ගැනීමට සියලු දෙනාගේම සහයෝගය ලබා දෙන ලෙස ඉල්ලා සිටිමින් මම නිහඩ වෙනවා. ස්තුතියි.

### [අ.භා. 3.37]

#### ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பீ. பெரேரா)

(The Hon. Ajith P. Perera)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මේ විවාදය තුළ සාකච්ඡාවට ගැනෙන රෙගුලාසි පිළිබඳව අපේ වාදයක් නැහැ. එහෙත් ගරු සරක් අමුණුගම අමාතාාතුමා මේ විවාදය පුළුල් කළා, රක්ෂණ වාාාපාරය සහ ඒ රක්ෂණ වාාාපාරය තුළ ඇති වී තිබෙන පුබෝධය, ඒ රක්ෂණ වාාාපාරය තුළ රජය ලබා තිබෙන සාර්ථකත්වය පිළිබඳව හපන්කම්, පූරසාරම් කියන්නට.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මේ රටේ රක්ෂණ සමාගම් පිළිබඳව සඳහන් කරමින් රක්ෂණ සමාගම් 23ක් මහින් මේ රටේ රක්ෂණ වාහපාරය කෙරෙන බවත්, ඒ රක්ෂණ වාහපාරය ලාභ ලබන බවත්, එය දළ ජාතික නිෂ්පාදනයේ පුතිශතයක් හැටියට ඉහළ අගයක් ගත්තා බවත් සඳහන් කළා.

ඇත්තටම මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මේ රටේ රක්ෂණ වාහපාරය නිකම් ලාභ ලබන වාහපාරයක් නොවෙයි. අපේ රටේ වාාාපාරික ක්ෂේතුය තළ අධික ලාභ ලබන ක්ෂේතුයක් බවට රක්ෂණ වාහාපාරය අද පත් වී තිබෙනවා. මේ රටේ වාහපාර ක්ෂේතුය තුළ රක්ෂණ වාහපාරය අධික ලාභ ලබන ක්ෂේතුයක් නිසාම පුාග්ධනය හිමි වෙනත් ආයතන සහ පුද්ගලයන් තමන්ගේම රක්ෂණ වාාාපාර පටන් ගන්නා පුවණතාවක් අද ඇති වී තිබෙනවා. වෙනත්, වෙනත් ක්ෂේතුවල ඉන්න වාහපාරිකයෝ, ඒ වාගේම වෙනත් වෙනත් ක්ෂේතුවල ඉන්න සමාගම අලුත් රක්ෂණ සමාගම ගොඩ නහනවා. මොකද, රක්ෂණ වාහපාරය අධික ලාභ ලබන වාහපාරයක් බවට පත් වී තිබෙන නිසා. හැබැයි රක්ෂණ සමාගමක් ලාභ ලබනවාය කියන්නේ මොකක් ද? රක්ෂණ සමාගමක් ලාභ ලබනවාය කියන්නේ, තමන්ගේ පාරිභෝගිකයාගේ පැත්තෙන් පාරිභෝගිකයාට පාඩුවක් වෙනවාය කියන එකයි. රක්ෂණ සමාගමක් අධික ලෙස ලාභ ලබනවා නම් ඒකේ අනෙක් තේරුම රක්ෂණ පුතිලාහ ලැබෙන්නේ එක්කෝ පාරිභෝගිකයාට අඩුවෙන්, නැත්නම් ලැබෙන්නේ නැහැ කියන එකයි. රක්ෂණ සමාගම ඔවුන්ගේ අලෙවිකරණය පිළිබඳව ශූර උපකුම යොදා මේ රටේ අහිංසක, දුප්පත් මිනිසුන් සූරා කෑමට ලක් කරනවාය කියන කාරණය මම කියන්නට කැමැතියි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, විශ්වවිදාහලයේ ගණිතය විෂයයක් වශයෙන් හදාරපු, සංඛාායනය විෂයයක් වශයෙන් හදාරපු කෙනෙක් හැටියට පෞද්ගලිකව මගේ විශ්වාසය තමයි මේ රක්ෂණ වාහපාරය තුළ තමන්ගේ පාරිභෝගිකයාට ලබා දෙන්නේ ඉතාම අල්ප වූ සහනයක් කියන එක. එසේ නැත්නම් සහනයක් ඇත්තේම නැහැ. එම නිසා රක්ෂණ සමාගම් තමන්ගේ [ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා]

ගනුදෙනුකරුවන්ගෙන් අය කරන premium මුදල් සාධාරණ ද, ඒ පුතිලාභ සාධාරණ විධියට ලබා දෙනවාද, අයුතු ලෙස ධනවත් වීමක් මේ රක්ෂණ සමාගම් කරනවාද කියන කාරණය කෙරෙහි අවධානය යොමු කළ යුතුව තිබෙනවා.

ඒ කෙසේ වෙතත් අපේ ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 148 වන වාාවස්ථාව අනුව, මේ රටේ මූලා පාලනය පිළිබඳව වගකීම පැවරී තිබෙන්නේ පාර්ලිමේන්තුවටයි. නීති පැනවීම පමණක් නොවෙයි, ඒ නීති කියාත්මක කිරීම පිළිබඳවත් වගකීම පැවරී තිබෙන්නේ පාර්ලිමේන්තුවටයි. එම නිසා මේ රක්ෂණ ක්ෂේතුයේ ඇති වී තිබෙන පුශ්න පිළිබඳව සොයා බලා, ඒ ගැටලු පිළිබඳව අධායෙනය කර රටට ගැලපෙන නීති හදන එක අපේ වගකීමයි.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, මා කල් තියා සූදානම් වුණ මාතෘකාවක් ගැන ගරු ඩිව් ගුණසේකර අමාතාතුමා එතුමාගේ අවධානය යොමු කළා. ඒ වාගේම ගරු රෝහණ දිසානායක නියෝජා අමාතාතුමාත් ඒ පිළිබදව අවධානය යොමු කළා. ඒ තමයි, තුන් වන පාර්ශ්වයන්ගේ හිමිකම් පැම පිළිබද පුශ්නය. මේ පුශ්නය අදාළ වන්නේ මෝටර් රථ වාහන අනතුරු පිළිබදවයි. මේ තුන් වන පාර්ශ්වය කියන්නේ පාරේ ගමන් කරන මගියා; එසේ නැත්නම් වෙනත් රථයක ගමන් කරමින් අනතුරකට පත් වන පුද්ගලයා; තමා ගමන් කළ රථයේ වරද නිසා නොවෙයි වෙනත් රථයක වරද නිසා අනතුරකට පත්වන පුද්ගලයා.

මේ තුන්වන පාර්ශ්වයේ ඉල්ලීම් - third-party claims - සඳහා අද රක්ෂණ සමාගම සෘජුව වන්දි ගෙවීම කරන්නේම නැහැ. එහෙම කරනවා නම් ඉතාම අල්ප වශයෙනුයි කරන්නේ. තුන්වන පාර්ශ්වයක් වශයෙන් හිමිකම් පාන්නේ එක්කෝ අනතුරකින් තුවාල ලැබූ පුද්ගලයකු වෙන්න පුළුවන්. එහෙම නැත්නම් තමන්ගේ අම්මා තාත්තා මිය ගිය අවස්ථාවක ඒ දරුවන් වෙන්න පුළුවන්. එහෙමත් නැත්නම් තමන්ගේ බිරිඳ, ස්වාමි පුරුෂයා මිය ගිය අයකු වෙන්න පුළුවන්. එහෙම නැත්නම් තවත් අවස්ථාවක් තිබෙනවා. ඒ තමයි අසරණ දෙමාපියන් තමන්ගේ දරුවා මිය ගියාම ඒ වෙනුවෙන් හිමිකම් පෑම. මෙවැනි හිමිකම් පෑම්වලදී සාධාරණ වන්දි මුදලක් ලබා දෙන්න ශුී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාවේ -රජයට අයිති රක්ෂණ සංස්ථාවේ- ඉඳලා මේ රටේ සියලුම පෞද්ගලික රක්ෂණ සමාගම් කටයුතු කරන්නේ නැහැයි කියන කාරණය මා වගකීමෙන් කියනවා. පරිපාලන කටයුතුවල සුළු සුළු ආකල්පමය වෙනස්කම් ඇරුවත් සමස්තයක් විධියට තුන්වන පාර්ශ්ව සඳහා හිමිකම් පැම් ගෙවන්නේ නැත. ඒවා කැමැති නම් අධිකරණයට ගොස් ලබා ගත යුතුය. අධිකරණයට ගොස් ඒ අයිතිය ලබා ගත්තොත් පුළුවන් තරම් පුමාද කරලා, හැකි තරම් අභියාචනා ගණනක් දමලා අන්තිමට බැරිම තැනදී අඩුම ගණන දෙන්නම්ය කියන පදනමට එනවා.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, ගිය මාසයේ දිනයක මාගේ සේවා දායිකාවක් මා මුණ ගැහෙන්න ආවා. එතුම්යගේ ස්වාම් පුරුෂයා මීට අවුරුදු 16කට කලින් පානදුර, හොරණ පාරේ මෝටර් සයිකලයකින් යද්දී සිදු වුණු අනතුරකදී මිය ගියා. ඒ අසරණ කාන්තාව එදා වසරක් වයස තමන්ගේ දරුවාත් එක්ක මාව මුණ ගැහෙන්න ආවේ හදිසි අනතුර සඳහා වන්දී ලබා ගන්න නීතිමය සහයෝගය ලබා ගන්නයි. ඒ අදාළ රියැදුරා මහේස්තාක් අධිකරණයේ පැවැති නඩුවේදී වරද පිළිගෙන තිබුණා. නොසැලකිලිමත්කම ගැන කිසිම පුශ්නයක් තිබුණේ නැහැ. ඒ වාගේම පුද්ගලයා මිය ගොස් තිබුණා. මරණය ගැන සැකයක් නැහැ. විවාහය ගැන, දරුවාගේ පීතෘත්වය ගැන සැකයක් නැහැ. වවාහය ගැන, දරුවාගේ පීතෘත්වය ගැන සැකයක් නැහැ. නමුත් මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, එදා වයස අවුරුදු 1ක් වෙච්ච ඒ දරුවාට ඒ අදාළ අනතුර නිසා වන්දීය ලැබුණේ ගිය මාසයේයි. එනම, අවුරුදු 15කට පස්සේයි. මෙක ඉතාම කනගාටුදායක තත්ත්වයක්. තාත්තා මැරෙන කොට මේ දරුවාට

වයස අවුරුදු 1යි. මේ දරුවාට අවුරුදු 16ක් වුණාට පස්සේ තමයි වන්දි මුදල ලැබුණේ. ඒ බිරිදට හිමි වන්දි මුදල ලැබුණේ අවුරුදු 15කට පස්සේයි. දැන් මේක තමයි රක්ෂණ ක්ෂේතුයේ තුන්වන පාර්ශ්වයන් පිළිබඳ හිමිකම් පෑම පිළිබඳව තිබෙන අසාධාරණ තත්ත්වය. මේ කාරණය පිළිබඳව අධිකරණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේදී මා සාකච්ඡා කරලා තිබෙනවා. මා ඉල්ලා සිටියා කරුණාකර මේ ගැන නීති සකස් කරන්න, මේ ගැන සිව්ල් නඩු විධාන සංගුභය සංශෝධනය කරන්නය කියලා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මේ කාරණාව සම්බන්ධව පළපුරුද්දක් තිබෙන නීතිඥවරයකු වශයෙනුත්, අදටත් වෘත්තීය කටයුතුවල නිරත වෙලා ඉන්න නීතිඥවරයකු හැටියටත් මා දත්තවා කරන්න තිබෙන්නේ එකම එක දෙයයි කියලා. ඒ තමයි හදිසි අනතුරු වන්දි නඩු පිළිබඳව ලසු කාර්ය පටිපාටියක් summary procedure එකක්- හඳුන්වා දීම. හදිසි අනතුරු වන්දි නඩුවක් උපරිම වශයෙන් වසරක් ඇතුළත අහලා තීන්දුවක් දීලා අවසන් වෙන්න පුළුවන් ආකාරයට -ඒකත් වැඩියි කියලා කෙනකු කියාවි. නමුත් අපි පුායෝගික වෙන්නත් අවශායි- ඒ ඉල්ලීම ඉදිරිපත් කරන්නාගේ ඔප්පු කිරීමේ භාරය පහසු කරන, හිමිකම් පෑම පිළිබඳව අභියෝග කරන රක්ෂණ සමාගමේ වගකීම වැඩි කරන අලුත් කුමයක් හඳුන්වා දිය යුතුයි. අපිට ඇහෙනවා, ජනතා හිතවාදී, මානව හිතවාදී, දේශපේමී පුතිපත්ති මේ ආණ්ඩුවට තිබෙනවා කියලා කියනවා. දේශලේමී කථා කිව්වාට, මානව හිතවාදී කථා කිව්වාට ඒවා යථාර්ථයක් බවට පත් වෙන්න නම ඒවා කුියාවෙන් පෙන්විය යුතුයි. ඒවා පෙන්වන්න සුදුසුම, ගැළපෙනම තැන තමයි මේ උත්තරීතර සභාව. **-**මේ පාර්ලිමේන්තුව- එහෙම නම් මේ ක්ෂේතුය ගැන තිබෙන අනෙකුත් තාක්ෂණික පුශ්න, අයුතු ලෙස රක්ෂණ සමාගම් ධනවත් වීම, අධික premiums මහින් තමන්ගේ සේවා දායකයින් ගසා කෑම, ඒ වාගේම කූට අළෙවි කරන උපකුම පාවිච්චි කරලා අහිංසක දූප්පත් මිනිස්සුන්ව රැවටීමට ලක් කිරීම කියන කාරණා එක පැත්තක තියලා, එයට ඉතාම සරල, හඳුනාගත්ත, පහසුවෙන් පිළියම් යොදන්න පුළුවන් ක්ෂේතුයක් තිබෙනවා. ඒ තමයි තුන්වන පාර්ශ්ව රක්ෂණ හිමිකම් පෑම් සඳහා ලසු කාර්ය පටිපාටියක් හඳුන්වා දෙමින් සිවිල් නඩු විධාන සංගුහය සංශෝධනය කිරීම. ඒ වාගේම ඊට ගැළපෙන පරිදි සාක්ෂි ආඥාපනතේ සුදුසු සංශෝධන කිරීම.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මේ වාගේ දේවල්වලට සංවේදී නැත්නම් මේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් වැඩක් නැහැ. අද මේ වාගේ වැදගත් මාතෘකාවක් පිළිබඳව කථා කරන මොහොතේ ආණ්ඩු පක්ෂයේ විෂය භාර ඇමතිවරයා වන ජනාධිපතිතුමා පාර්ලිමේන්තුවට ඇවිල්ලා නැහැ. එතුමා එන්නේ ඉඳලා හිටලා, එතුමා කැමැති දවසකයි. ඒ වාගේම විෂය භාර නියෝජා ඇමතිවරයා වන ගරු ගීතාංජන ගුණවර්ධන මැතිතුමා සාමානාායෙන් මේ පාර්ලිමේන්තුවේ දවසකට රැඳිලා ඉන්නේ එක පැයක් පමණයි. ඒ පැලයත් එතුමා කරන්නේ පුශ්නය සඳහා මාසයක් කල් දෙන්න, මාස තුනක් කල් දෙන්න කියා කියන එකයි. ඒ වාගේම අද මේ නියෝග ඉදිරිපත් කරමින් කථා කළේ ආචාර්ය සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමායි. එතුමාගේ විෂය "මුදල්" නොවෙයි, මොකක්දෝ වෙනත් විෂයයක්. මට ඒක හරියටම තේරුම් ගන්න බැහැ. ඒ විෂය මොකක් හෝ වේවා එතුමාත් මේ සභාවේ නැහැ. එතුමාට IMF ඇමතිතුමා කියන්නත් පුළුවන්; ලෝක බැංකු ඇමතිතුමා කියන්නත් පුළුවන්. කොහොම වුණත් අපේ පුශ්නවලට උක්කර දෙන්න එතුමා මේ සභාවේ නැහැ. අනුරාධපුර දිස්තික්කය නියෝජනය කරන ගරු ශෙහාන් මස්මසිංහ මන්තීුතුමා තනිවම ආණ්ඩු පක්ෂය පැත්තේ ඉන්නවා. එතුමා හරි මේ සභාවේ රැඳී සිටීම ගැන අපි එතුමාට ස්තුතිවන්ත විය යුතුයි.

### ගරු අරුන්දික පුනාන්දු මහතා

(மாண்புமிகு அருந்திக்க பர்னாந்து ) (The Hon. Arundika Fernando) ඇයි? තව ඉන්නවා.

#### ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பீ. பெரேரா) (The Hon. Ajith P. Perera)

ඔව්. පුත්තලම දිස්තික්කය නියෝජනය කරන අරුන්දික මන්තීතුමාත් ඉන්නවා. එතකොට දෙදෙනායි. මුලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, ඔබතුමාත් එක්ක තුන්දෙනායි. ඒක තමයි පුශ්නය. මම මේ වෙලාවේ ගණපුරණය පිළිබඳ පුශ්නය මතු කළොත්, ඔබතුමා කියාවි මේ වෙලාවේ කාරක සභා තිබෙනවා කියලා. හැබැයි, දැන් පවතින කාරක සභා එකින් එකට ගිහිල්ලා ඒ එක එක කාරක සභාවල මන්තීුවරු කී දෙනෙක් ඉන්නවාද කියලා ගණන් හැදුවොත් විසිදෙනෙක් නැහැයි කියලා . මට හොඳටම<sup>්</sup>විශ්වාසයි. රජයේ ගිණුම<sup>්</sup> කාරක සභාවේ මේ මොහොතේ ඉන්නේ මන්තීුවරුන් දෙදෙනායි. අන්න, ගරු ගීතාංජන ගුණවර්ධන නියෝජා ඇමතිතුමා එනවා. ඔබතුමා මේ සභාවේ ඉන්නවා නම් කොච්චර වටිනවාද? මේක තමයි අද තිබෙන තත්ත්වය. අපේ දුක්ගැනවිලි, රටේ ජනතාවගේ දුක්ගැනවිලි, වේදනා ගැන මේ සභාවේ කිව්වාම ඒ පිළිබඳව විධායකයට දැනුම් දෙන්න, වාාවස්ථාදායකය තුළ ඊට ගැළපෙන -සුදුසු- නීති හදන්න අපට පුළුවන්කම ලැබෙනවා. [බාධා කිරීමක්]

#### ගරු ගීතාංජන ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு கீதாஞ்ஜன குணவர்தன)

(The Hon. Gitanjana Gunawardena)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මම අසනීප තත්ත්වයෙන් ඉන්න නිසා මම වැඩිය කථා කරන්නේ නැහැ.

### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member)

Hon. Minister, are you raising a point of Order?

### ගරු ගීතාංජන ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு கீதாஞ்ஜன குணவர்தன) (The Hon. Gitanjana Gunawardena) නමුත්, මගේ නම සඳහන් කරපු හින්දා,-

### ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பீ. பெரேரா) (The Hon. Ajith P. Perera) ඔබතුමා මේ සභාවේ නැහැයි කියලා කිව්වේ.

### ගරු ගීතාංජන ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு கீதாஞ்ஜன குணவர்தன) (The Hon. Gitanjana Gunawardena)

ඒ ටික කිව්වා නම් කමක් නැහැ. ඔබතුමා කිව්වා, මම පැයක් පමණයි මේ සභාවේ ඉන්නේ කියලා.

### ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பீ. பெரேரா) (The Hon. Ajith P. Perera) සාමානායෙන්.

#### ගරු ගීතාංජන ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு கீதாஞ்ஜன குணவர்தன) (The Hon. Gitanjana Gunawardena)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, ඔබ මේ පාර්ලිමේන්තුවේ කාල සටහන් අරගෙන බැලුවොත් ඔබට පෙනෙයි පැයක් විතරක් ඉන්නේ කවුද, පැයකට වඩා ඉන්නේ කවුද කියලා. ඒක මේ ගැලරියේ ඉන්න මාධා වාර්තාකරුවන් සියලු දෙනාමත්, මේ සභා ගර්හයේ සේවය කරන සියලු දෙනාත්, මුල් පුටුවේ ඉන්න ඔබතුමාත්, පාර්ලිමේන්තුවේ මහ ලේකම්තුමාත් දන්නවා. නවක මන්තීවරුන් දන්නේ නැහැ. මා 1989 ඉඳලා මේ පාර්ලිමේන්තුවේ කාර්ය භාරය එලෙසම ඉෂ්ට කරපු මන්තීවරයෙක් හැටියට මට මෙලෙස චෝදනා නැඟීම පිළිබඳව කනගාටුව විතරයි මම පුකාශ කරන්නේ.

#### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

හොඳයි. එතුමා හැම විටම සභාවේ ඉන්න නියෝජා ඇමතිවරයෙක්.

### ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பீ. பெரேரா) (The Hon. Ajith P. Perera)

හොඳයි. එතුමා ඉතිහාසය පුකාශ කළා. මම නවක මන්තීවරයෙක් හැටියට මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ගත කරන තුන්වැනි අවුරුද්දයි. මගේ අත් දැකීමයි මම පුකාශ කළේ. මගේ ඇහැට පෙනෙන දේ මම කිව්වේ. මට හැඟෙන දේ මම කිව්වේ.

### ගරු ගීතාංජන ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு கீதாஞ்ஜன குணவர்தன)

(The Hon. Gitanjana Gunawardena)

Sir, the Hon. Member cannot refer to the conduct of a

#### ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பீ. பெரேரா) (The Hon. Ajith P. Perera)

අපි මේ කථාව මෙතැනින් එහාට ගෙනියන්න ඕනෑ නැහැ.

### මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

Hon. Member, do not refer to his conduct. Referring to his presence and absence is also a reference to his conduct.

### ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் பீ. பெரேரா)

(The Hon. Ajith P. Perera)

හොඳයි. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, ඒ නිසා අද මේ නියෝග පිළිබඳ විවාද කරන්න බරපතළ කරුණක් නැති වුණක්, ඒ පිළිබඳව අපි හැමෝම එකඟ වුණක්, රජයේ පාර්ශ්වයෙන් හා විරුද්ධ පාර්ශ්වයෙන් මතු වෙච්ච තුන්වන පාර්ශ්ව රක්ෂණ හිමිකම් පෑම පිළිබඳව රටේ සාමානා දූප්පත් මහ ජනතාවට ඇති වෙලා තිබෙන පුශ්නය විසඳන්න පුායෝගික හා තීරණාත්මක පියවරක් ගැනීමට රජයේ අවධානය යොමු වේවා! ජනතා හිතවාදී ගරු ගීතාංජන ගුණවර්ධන නියෝජාා ඇමතිතුමාගේ අවධානයක් ඒ පිළිබඳව යොමු වේවා කියලා මම පුාර්ථනා කරනවා.

### [අ.භා. 3.50]

### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekara)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මේ සභාවේ කථා කරන්න ආණ්ඩු පක්ෂයේ කවුරුවත්ම නැහැ. විපක්ෂයටම තමයි විවාදය අරගෙන යන්න සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ. ඒ පිළිබඳව මම කනගාටු වෙනවා.

# ගරු දුමින්ද දිසානායක මහතා (යෞවන කටයුතු හා නිපුණකා සංවර්ධන නියෝජාා අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு துமிந்த திசாநாயக்க் - இளைஞர் அலுவல்கள், திறன் அபிவிருத்தி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Duminda Dissanayake - Deputy Minister of Youth Affairs and Skills Development)

අපි අහගෙන ඉන්නවා.

# ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekara)

අහගෙන ඉන්න කට්ටිය ඉන්නවා. වෙන මොනවා කරන්නද? සාමානායෙන් ඒ පැත්තට ගියා නම් දැන් මේ පැත්තට එන්න ඕනෑ වෙලාවයි. කමක් නැහැ. ඒ පැත්තට යන්න කවුරුවත් නැහැ. එක්කෙනෙක් දෙන්නෙක් ඉන්නවා.

[ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා]

රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනත යටතේ ගෙනෙන නියෝග සම්බන්ධයෙන් අපට ඇත්ත වශයෙන්ම විශාල යමක් කථා කරන්න නැති වුණත්, ඉස්සෙල්ලාම මේ කාරණය ගැන කථා කරන්න මා කැමැතියි. අපේ ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මන්තුීතුමා රක්ෂණ සංස්ථාව ඇතුළේ තිබුණු පුශ්නයක් පිළිබඳව රටට විශාල හෙළි කිරීමක් කළා. මේ ගැන තවදුරටත් කරුණු පැහැදිලි කරන්න මා බලාපොරොත්තු වනවා. මොකද, එතුමාගෙන් කියැවුණේ පොඩඩයි. ඇත්ත වශයෙන්ම ඒ රක්ෂණය අදාළ වන්නේ ලංකා බනිජ තෙල් නීතිගත සංස්ථාවේ රක්ෂණ ඔප්පුවටයි. තෙල් සංස්ථාව මේ රටේ දැවැන්තම වියදමක් කරන ආයතනයක්. අපි වැඩිම වියදමක් දරන්නේ රටට තෙල් ගෙන්වන්නයි. ඒ වාගේම තෙල් සංස්ථාව, තෙල් පිරිපහදුව, ආරක්ෂා කරන්න තමයි අපි අවුරුද්දෙන් අවුරුද්ද මේ මුදල් පුමාණය ගෙවන්නේ. මේ ගෙවා තිබන ගණන දිහා බැලුවාම, අපි 2009, 2010 වර්ෂවල ගෙවලා තිබුණේ රුපියල් මිලියන 92යි. ඊළහට රුපියල් මිලියන 116යි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මෙහි වැදගත්ම කාරණය වන්නේ ඒක නොවෙයි. මේවා ගැන එකින් එක කල්පනා කරලා බැලුවාම පෙනෙනවා, FZDC නැමැති රක්ෂණ බෝකර් සමාගම සහ ශුී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාව අතර තමයි මේ පුතිරක්ෂණ ගිවිසුම ඇති වෙලා තිබෙන්නේ කියලා. එහිදී මතුවන පළමුවැනි පුශ්නය මේකයි. 2009, 2010 වර්ෂවලදී මෙවැනි සමාගමක් නැහැ කියලා ඔප්පු කර ගත්තා. මේක කොහේවත් නැති සමාගමක්. මේ සමාගම එක්සත් අරාබි එමිර් රාජාායේ සංස්ථාපනය කරලා තිබෙනවා කියලා තමයි කිව්වේ. නමුත් එහෙම සමාගමක් තිබුණේ නැහැ, එක්සත් අරාබී එමීර් රාජාායේ. එක්සත් අරාබී එමීර් රාජාායේ එහෙම සමාගමක් නැහැයි කියලා 2009, 2010 වර්ෂවල දී හඳුනා ගත්තට පස්සේත්, මේ සමාගම් එක්ක 2010, 2011 වර්ෂවල දී ආපසු ගිවිසුමක් ඇති කරගෙන තිබෙනවා. ඒ කියන්නේ රුපියල් මිලියන 116ක ගිවිසුමක්. එතකොට මට තිබෙන පුශ්නය වෙන මොකක්වත් නොවෙයි. හොඳ වෙලාවට තමයි 2009, 2010, 2011 වර්ෂවල මේ ගිවිසුම ඇති කර ගත්තේ. බැරි වෙලාවත් ඊට පොඩ්ඩක් කලින්, අර කොටි තුස්තවාදය තිබුණු කාලයේ මේ ගිවිසුම ඇති කර ගෙන, ඒ කාලයේ යම් අනතුරක් සිදු වුණා නම්, එහෙම නැත්නම් ස්වාභාවික අනතුරක් සිදු වුණා නම් කාගෙන්ද මේ සල්ලි අය කර ගන්නේ? මෙන්න මෙතැන තමයි පුශ්නය තිබෙන්නේ. මේ පුශ්නය පිළිබඳව අපි දිගින් දිගටම COPE එකේ දී කථා කළා. හැබැයි, ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මන්තීතුමා කිව්වා වාගේ, මොකක්ද සිද්ධ වුණේ කියලා රටට හෙළිදරවු කරන්න පුළුවන් කිසිම තත්ත්වයක් ඇති වුණේ නැහැ. ඒක තමයි අපි දැකපු කාරණය.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමනි, මේ කාරණය ගැන කථා කරනකොට අපේ අජිත් පී. පෙර්රා මන්නීතුමා කියපු කාරණයත් මා මතක් කරන්න කැමැතියි. මොකද, තුන්වැනි පාර්ශ්වයේ රක්ෂණය පිළිබඳව - third-party insurance - අපට දවසින් දවස මේ වාගේ අත් දැකීම් ලැබෙන නිසා. අපේ නියෝජාා මුදල් අමාතාා ගීතාංජන ගුණවර්ධන මැතිතුමාත් අහගෙන සිටින නිසා මා විශේෂයෙන්ම මේ කාරණය කියන්න කැමැතියි. එතුමාගෙන් මා ඉල්ලීමක් කරන්න කැමැතියි, මේ රක්ෂණ සමාගම් එක්ක එකට එකතු වෙලා යම් කිසි නීතියක් වහාම ගෙනෙන්න අවශාා කටයුතු කරන්න කියලා. දැනට මේ සම්බන්ධව විවිධ පාර්ශ්ව එක්ක විවිධ කාරණා ගැන සාකච්ඡා වෙමින් පවතිනවා. ඔබතුමාගෙන් මා ගෞරවයෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, ඒ සම්බන්ධව මැදිහත් වෙන්නය කියලායි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමනි, ඒ වාගේම මා මේ ගැනක් කියන්න ඕනෑ. ළහදීම අය වැයක් ඉදිරිපත් කරන්නට පෙරුම්පුරමින් සිටින වෙලාවක් මේ. තමුන්නාන්සේලා දැන් අය වැයට කලින් බඩු මිලෙහි කරන්න තිබෙන වැඩිවීම ඔක්කොම කරලා ඉවරයි. තව දෙක, තුනකයි, වැඩි කරන්න තිබෙන්නේ. හෙට අනිද්දා වනකොට තෙල් මිලත් වැඩි කරයිද දන්නේ නැහැ. අද දැන ගන්නට ලැබුණු විධියට ලංකාවට බනිජ තෙල් ගෙන්වීම පිළිබඳවත් විශාල පුශ්නයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. සපුගස්කන්ද තෙල් පිරිපහදුව හෙට අනිද්දා වනකොට වහන්න සිදු වෙනවා කියලා තමයි ආරංචිය තිබෙන්නේ. ඒ කාරණයත් එක්ක සමහර වෙලාවට හදිසියේම අය වැයට කලින් තෙල් මිලත් වැඩි කරන්න අවශා කටයුතු ටික තමුන්නාන්සේලා ලැස්ති කරයි කියලා තමයි මම හිතන්නේ. මීට කලිනුත් පෙටල්, ඩීසල් මිල වැඩි කෙරුවා. ඊළහට බහු ජාතික සමාගම කිහිපයක් එක්ක එකතු වෙලා, කුට්ටියක් අරගෙන කුකුළු මස්වලයි, සිමෙන්තිවලයි මිල වැඩි කර ගත්තා.

සිමෙන්ති මිල වැඩි කළා, බහුජාතික සමාගම එක්ක සම්බන්ධ වෙලා. ඊළහට, හෙට අනිද්දා වන කොට තවත් කුට්ටියක් එක්ක තෙල් මිලත් වැඩි වුණාම, රටේ ජනතාවට නැවත අය වැයෙන් කරන්න දෙයක් ඉතිරි වෙන්නේ නැහැ. කරන්න තිබෙන වැඩ ටික කරලා ඉවරයි. මෙතැනට ඇවිල්ලා ඒ කියන ගණන් හිලවූ ටික අහගන්න තමයි අපට සිද්ධ වෙන්නේ.

අද සමස්ත රට ඇතුළේ විශාල අර්බුදයක් තිබෙනවා. ඒ අර්බුදය මම දළ වශයෙන් කියන්නම්. ඔබනුමන්ලාගේ ආණ්ඩුවේ අවුරුදු දෙකක වර්තන වියදම් සංසන්දනය කර බලමු. 2007 වර්ෂයේ වර්තන වියදම රුපියල් මිලියන 7,43,710යි. මේ රුපියල් මිලියන 7,43,710න් අපි ණය හා පොලී ගෙවීම්වලට සියයට 28ක් වෙන් කරලා තිබුණා; වැටුප්වලට සියයට32ක් වෙන් කරලා තිබුණා; ශුභසාධනවලට සියයට 23ක් වෙන් කරලා තිබුණා. අපේ සමස්ත වියදම වෙලා තිබුණේ රුපියල් මිලියන  $9,9\overline{6},126$ යි. ඒ කියන්නේ වර්තන වියදමයි, ආයෝජන වියදමයි දෙකම එකට එකතු කළාට පසුව. 2011 වන කොට අපේ වර්තන වියදම රුපියල් දස ලක්ෂ 6,633ක් වෙලා තිබෙනවා. රුපියල් දසලක්ෂ 7,00,000ගණනක තිබුණු වර්තන වියදම දසලක්ෂ 6,633ක් වෙලා තිබෙනවා. ගණන් හදලා බැලුවොත් ණය හා පොලී ගෙවීම්වලට සියයට 35ක් වෙන් කරන්න අපිට දැන් සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා. සියයට 28ක්ව තිබුණු ණය හා පොලී ගෙවීම 2011 වර්ෂය වන කොට සියයට 35 දක්වා වර්ධනය වෙලා තිබෙනවා.

වැටුප් හා වේතන ගත්තාම ඒ වෙනුවෙන් සියයට 30ක පුමාණයක් තිබෙන්නේ. මේ අවුරුද්ද වන කොට ඒක තවත් වැඩි වෙයි. මොකද, උපාධිධාරින්  $40{,}000$ කට විතර ඌන සේවා නියුක්තියක් සහිතව රැකී රක්ෂා දුන්න නිසා, රුපියල්  $10{,}000$ ක වැටුපකට. පළමුවන පන්තියේ උපාධිය ගත්ත අපේ තරුණ සහෝදරවරු අද කිසි වැඩක් ගන්නේ නැතිව ඉන්නවා, ගස් යට. ඌන උපයෝජනයක් තිබෙන්නේ. මෙන්න මෙතැනට අද ඒ අය වැටිලා තිබෙනවා. ඒ අයගේ දීමනාවත් එක්ක වැටුප් හා වේතනවලට සියයට 30ක් 2011 දී වැය කරලා තිබෙනවා. සහනාධාරවලට සියයට 21.5යි. ඒ කරුණ විශේෂයෙන් අපේ විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායකතුමා බොහොම පැහැදිලිව පෙන්නුම කළා. අපේ රට ඇතුළේ අර්බුදයක ස්වරූපය තිබෙන්නේ වෙන හේතුවක් නිසා නොවෙයි. වැටුප්, සහනාධාර, පොහොර සහ ශුභසාධනය වැනි දේ වෙනුවෙන් සාමානායෙන් අය වැය ලේඛනයෙන් වෙන් කර ඇති මුළු මුදලින් සියයට 40 - 45ඉක්මවලා තිබුණ කාල වකවානු මේ රටේ තිබුණා. දැන් ඒක පහළට බැහැලා. අපේ පළමුවන වැඩ පිළිවෙළ බවට පත් වෙලා තිබෙන්නේ, ණය හා පොලී ගෙවීම්. ඒකයි මම කිව්වේ. 2008 වන කොට ණය හා පොලී ගෙවීම වෙනුවෙන් වෙන් කොට තිබුණු සියයට 28 පුමාණය, 2011 වන කොට සියයට 35 දක්වා වැඩි වෙලා තිබෙනවා. මම ඔබතුමන්ලාට කියන්නම්, 2012 වසරේ පසු ගිය මාස හත ඇතුළත අපි දවස ගණනේ ගත්ත ණය පුමාණය - දිගු කාලීන හා කෙටි කාලීන ණය - විශාල වශයෙන් වර්ධනය වෙලා රුපියල් බිලියන  $2{,}800$  ඉක්මවන දැවැන්ත ණයක් බවට පත් වෙලා තිබෙන බව. එහෙම නම් අපේ ශුභසාධනය කොහේටද මේ අරගෙන යන්නේ? ශුභසාධනයට අය වැයෙන් වෙන් වෙලා තිබුණු පුමාණය සියයට 21.5 දක්වා අඩු වෙලා තිබෙනවා. 2007 දී ශුභසාධනයට වෙන් කර තිබුණා, සියයට 23ක්. දැන් ඒක සියයට 21.5ට අඩු වෙලා තිබෙනවා. එතකොට අපි දියුණුවන රටක් විධියට සහනාධාර ටික තව තවත් අඩු කරලාණය හා පොලී වෙනුවෙන් ගෙවනවාද, නැත්නම් ඊටත් එහාට ගිහිල්ලා අපේ සහනාධාර කප්පාදු කරනවාද කියලා අහන්න මම කැමැතියි.

මෙන්න මේක තමයි අද සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ. 2012 වෙන කොට මේක තවත් වර්ධනය වෙන්නයි ඉඩකඩ තිබෙන්නේ. ඒකයි මා විශේෂයෙන් කිව්වේ, අපි මෙය විශාල වර්ධනයක් විධියට දකිනවා කියලා. රට ඇතුළේ අලුත් අර්බුදයක මෝවිටට අපි ඇවිල්ලා ඉන්නවා. එවැනි අර්බුදයක් නිර්මාණය වෙලා තිබෙනවා. අද ආර්ථිකමය වශයෙන් රට ඇතුළේ සිද්ධ වෙමින් තිබෙන කාරණය පිළිබඳව අපට අනාගතයේදී තවත් කියන්න පුළුවන්. නමුත් මෙන්න මේ කාරණය තමයි දැනට සිද්ධ වෙමින් තිබෙන්නේ

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, ඒ වාගේම මා විශේෂයෙන්ම තවත් කාරණයක් ගැන කියන්න කැමැතියි. අද උදේ අපේ වීමල් වීරවංශ ඇමතිතුමා කථා කළා, නිවාස හැදීම සම්බන්ධව සජිත් ලේමදාස මන්තීුතුමා අහපු කාරණයක් සම්බන්ධයෙන්. ගෙවල් 55,000ක් හදන්න ඉන්දියාවෙන් කරපු වෙන් කිරීම ගැන ගරු සජිත් ජුමදාස මන්තීුතුමා කථා කළාම -ඉන්දියාවයි, ඉන්දියාවේ මුදල් ගැනයි කථා කළාම- විමල් වීරවංශ මැතිතුමා භූමි තෙල් ගෑවිච්ච ගැරඩියකු වාගේ දහල දහලා කෑ ගහන්න පටන් ගක්තා. "RAW" එක ගැන තමයි කථා කළේ. ඉන්දියාවේ "RAW" එක ගැනයි කථා කළේ. අපි කථා කළේ මොකක් ගැනද? ඒ ගෙවල් 55,000 හදන ලැයිස්තුව දෙන්නේ නැතිව ලොකු පුශ්නයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. අපි කථා කළේ ඒ ගැනයි. ඒ ගෙවල් ටික හදාගන්න විධියක් නැහැ. ආණ්ඩුව එපමණ ගෙවල් හදන්නේ නැහැ. හැබැයි ඉන්දියාව ගෙවල් 55,000ක් හදන්න ලෑස්ති වෙලා තිබෙනවා. ඒ අය ආණ්ඩුවෙන් ඉල්ලනවා අපට ගෙවල් හදන්න ලැයිස්තුව දෙන්න කියලා. ඒත් කොහොමද ගෙවල් හදන්නේ? ඒ මුදල් ටික දෙන්නේ නැහැ. මුදල් ටික තියාගෙන ඉන්නවා. ආණ්ඩුව ලැයිස්තුව දෙන්නේ නැති නිසා මුදල් ටික දෙන්න විධියක් නැතිව යනවා. ඒ නිසා ලංකාවේ උතුරේ නැහෙනහිර ගෙවල් හැදීම අඩ පණ වෙලා තිබෙනවා. මේක ගැන තමයි සජිත් ජුේමදාස මහත්මයා කිව්වේ. හැබැයි ඒ ලැයිස්තුව කොහෙන්ද සොයා ගත්තේ? මේ කාරණා කොහෙන්ද සොයා ගත්තේ? "RAW" එකද මේවා දුන්නේ? මේවා ගැන කථා කරනවා. දැන් මොකක්ද වෙලා තිබෙන්නේ? දැන් ඉන්දියාවක් එක්ක ආරෝවක පැටලිලා තිබෙනවා 13 ඕනෑද, එපාද කියන එක සම්බන්ධයෙන්. ඒක නේ ඔබතුමන්ලාට තිබෙන පුශ්නය?

### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார) (The Hon. Vasudeva Nanayakkara) අපට නම් පුශ්නයක් නැහැ.

### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekara)

ඔබතුමාට කිසි පුශ්නයක් නැහැ. ඔබතුමා ඒක ඉතාම හොඳට, හරියට කරගෙන යනවා.

#### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார) (The Hon. Vasudeva Nanayakkara) අමේ ආණ්ඩුවටත් පටලැවිල්ලක් නැහැ.

#### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekara)

ඔබතුමාට විශාල පුශ්නයක් තිබෙනවා. පටලැවිල්ල ගැන මා කියා ගෙන යන්නම්. ඔබතුමන්ලාට පටලැවිලා තිබෙන්නේ වෙන එකක් නොවෙයි. ඔබතුමන්ලාට පටලැවිලා තිබෙන්නේ මේ අය වැයත් එක්කයි. මේ රටට තවදුරටත් සහනාධාර දෙන්න පුළුවන්, පඩි වැඩි කරන්න පුළුවන්, ඒ වාගේම රටේ උද්ධමනය අඩු කරන්න පුළුවන්, රටට අලුත් සංවර්ධනයක් ගෙනෙන්න පුළුවන් වාහපාරයක්, වැඩ පිළිවෙළක් අය වැයෙන් හදාගන්න තමුන්නාන්සේලාට බැහැ. තමුන්නාන්සේලා ඒක දන්නවා. නිසා තමුන්නාන්සේලා අද තිබෙන්න ඕනෑ සටන් පාඨ වෙනත් පැත්තකට කරකවලායි තිබෙන්නේ. එහෙම නැත්නම් මොකටද මේ හදිසියේ 13 ගැන කථා කරන්නේ? දැන් තිබෙන සටන් පාඨය අනෙක් පැත්තට හරවලායි තිබෙන්නේ. දැන් අය වැය ගැන, අය වැයෙන් දෙන සහන ගැන කථා කරන්න එපායැ? අපි පඩි වැඩි කරනවා, අපි සහනාධාර වැඩි කරනවා, අපි අලුත් වාාාපාර පටන්ගන්නවා, අලුක් වාාාපාරිකයන්ට අපි අරාධනා කරනවා, අපේ ආයෝජන වැඩි කරනවා කියන ඒවා ගැන කථා කරන්න එපායැ. දැන් තමුන්නාන්සේලා ඒවා ගැන කථා කරන්නේ නැහැ. දැන් කථා කරන්නේ මොකක් ගැනද? දැන් 13 ඕනෑද, එපාද කියන එක ගැන කථා කරනවා. කොහේ තිබෙන 13ක් ගැනද මේ කථා කරන්නේ? ඒකයි මා කිව්වේ අද ආණ්ඩුව සටන් පාඨ අනෙක් පැත්තට හරවලායි තිබෙන්නේ කියලා. මිනිසුන්ගේ ඇහේ ආපසු දේශ ජුමී භූමිකෙල් ටිකක් ගාලා මිනිසුන්ගේ මතවාදය නැවත කරකවන්න පුළුවන්ද කියලා තමුන්නාන්සේලා කල්පනා කරනවා.

#### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார) (The Hon. Vasudeva Nanayakkara) ආන්ඩුවට චෝදනා කරන්න එපා. සමහරුන්-

### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekara)

සමහරුන් තමයි. ඔව්. තමුන්නාන්සේලාගේ ආණ්ඩුවේ නේ. මේ කාරණයත් එක්ක තමුන්නාන්සේලා -සමහරු- කල්පනා කරනවා අද ආණ්ඩුවත් එක්ක දීග කනවාද නැද්ද කියලා. 13එක්ක ඉන්නවාද, නැද්ද, යනවාද, මොකද කරන්නේ කියලා කල්පතා කරනවා. ඉන්දියාවට, "RAW" එකට බණින වීමල් වීරවංශ මහත්තයාගේ අමාතාහාංශය ගහනවා ගිවිසුම් ඉන්දියාවත් එක්ක. රටේ තිබෙන ඉඩම් ටික ඔක්කෝම දෙනවා ඉන්දියාවට. රාජාා ඉංජිනේරු සංස්ථාවයි, රාජාා මූලාා සංස්ථාවයි, ජාතික නිවාස සංවර්ධන අධිකාරියයි එකට එකතු වෙලා බේස්ලයින් පාරේ පර්වස් 317ක ඉඩමක ගෙවල් 560ක් හදන්න කැබිනට් පතිකාවක් දැම්මා. ඒ යෝජනාව ආවේ අර කිව්ව ආයතන තුන එකතු වෙලා සල්ලි දාලා හදන්නයි. දේශ ජේමී, ඉන්දියානු විරෝධී, "RAW" විරෝධී විමල් වීරවංශ මහත්තයාගේ දේශ ජේමයට දැන් මොකද වුණේ? ඉන්දියානු ආයෝජකයකුට දුන්නා ඒ නිවාස හදන කට්යුත්ත. ඩොලර් මිලියන 48කට ඉන්දියානු ආයෝජකයකුට දුන්නා -බේස්ලයින් පාරේ- ඒ නිවාස ඉදි කිරීමේ

ගරු ඇමතිතුමනි, තමුන්නාන්සේලා නම් කථා කරන ඒවා ගැන කිසි පුශ්නයක් නැහැ. කථා කරන ඒවාත් එකයි, කරන ඒවාත් එකයි; දෙකම එකයි. මේක එහෙම නොවෙයි. කියන කොට එකයි; කරන කොට තවත් එකක්. කියන්නේ එකක්; කරන්නේ තවත් එකක්. ඒකයි තිබෙන පුශ්නය. මෙහේ ඇවිල්ලා කෑ ගහනවා ඉන්දියානු විරෝධීව. අරහේ ගිහිල්ලා අත යටින් ගනුදෙනු කරනවා ඉන්දියාවත් එක්ක, ඉන්දියාවේ ඉන්න වාාාපාරිකයනුත් එක්ක, කොමිස් කාක්කෝත් එක්ක. නමුත් මේවා ගැන එහෙම නොවෙයි නේ කථා කරන්නේ. මේ රටේ භූමිය සම්පූර්ණයෙන්ම පාවා දෙන වැඩයි මේ. තමුන්නාන්සේලා කථා කරන්නේ එහෙම නේ. අපි ඒවා කියන්නේ නැහැ. අපි කියන්නේ, අන්තර් රාජාායන් අතර ඇති කර ගන්නා ගිවිසුම්වලට පුශ්නයක් ඕනෑ නැහැ. තමුන්නාන්සේලා ඒක අරගෙන නේ කිව්වේ, ඉන්දියාවට මේ රට පාවා දෙන්න හදනවා; "RAW" එක තමයි රට කන්නේ; අපි ආණ්ඩුව පෙරළන්න හදනවා; මේවා කුමන්තුණ කියලා. දැන් මේ කුමන්තුණ තිබෙන අස්සේ මොකක්ද කරන්නේ? [ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා]

බලන්න මේකේ තිබෙන අනික් පුශ්නය. ගෙවල් 560ක් හදනවා. වර්ග අඩි 850, වර්ග අඩි 600 නිවාස 560ක් හදනවා. ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මැතිතුමනි, දළ වශයෙන් ගණන් හදලා බලන්න. ඩොලර් මිලියන 48, මේ ගෙවල් 560න් -වර්ග අඩි 850, 600 ගෙවල්වලින්- බෙදලා බැලුවොක්, වර්ග අඩියකට යනවා රුපියල් 16,220ක්. තමුන්නාන්සේට හිතා ගන්නවත් පුළුවන්ද, ල $\cdot$ කාව ඇතුළේ කොතැන හෝ වර්ග අඩියක් හදන්න රුපියල් 16,220ක් යන නිවසක් ගැන. කමක් නැහැ ඒක පැත්තකින් තියමු කෝ. මේ කැබිනට් පතිකාව දාලා තිබෙන්නේ වීමල් වීරවංශ ඇමතිතුමා. ඔබතුමාත් ද්කින්න ඇති. පොඩඩක් හොයලා බලන්න. මේ කැබිනට් පතුිකාවේ දාලා තිබෙනවා, මේක භාර ගන්න කොට සියයට 60ක් මුදලින් ඒගොල්ලෝ ගෙවනවා කියලා. කවුද ගෙවන්නේ? විමල් වීරවංශ ඇමතිතුමාගේ අමාතාාාංශයෙන්. රාජාා මූලා සංස්ථාවයි, ජාතික නිවාස සංවර්ධන අධිකාරියයි, රාජා ඉංජිනේරු සංස්ථාවයි. ඒ ඔක්කෝම එකට එකතු වෙලා කරන වැඩ පිළිවෙළක්. එක ගෙයක් විකුණලා ගන්න මුදල මා ගණන් හදලා බැලුවා. කලින් අත්තිකාරමක් ගන්නවා නේ. ගෙවල් 560 හදන්න කලින් අත්තිකාරමක් ගන්නවා නේ. එක ගෙයක ගණන මා හොයලා බැලවාම, එක්කෝටි තිස්හත් ලක්ෂයයි. මේ වර්ග කිලෝමීටර් 850, වර්ග කිලෝමීටර් 600 -

### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார) (The Hon. Vasudeva Nanayakkara) වර්ග කිලෝමීටර් නොවෙයි, වර්ග අඩි.

#### ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekara)

සමාවෙන්න, වර්ග අඩි 600, 850 ගෙදරක මුදල රුපියල් එක්කෝටි තිස්හත් ලක්ෂයක්. ඉතින් මා අහනවා, බේස්ලයින් පාරේ වර්ග අඩි 600ක ගෙයක් රුපියල් එක්කෝටි තිස්හත් ලක්ෂයකට, මේ ලංකාවේ කවුරුවත් ගන්නවාද කියලා. අපි අහන්නේ මොකක්ද මේ හදන ගෙවල්වල තත්ත්වය කියලා. ඉඩමේ වටිනාකම ගැන කථා කරන්නේ නැතුවයි මා මේ කිව්වේ. වැට් බදු ගැන කථා කරන්නේ නැතුවයි මා මේ කිව්වේ. මේක දීලා තිබෙනවා ඩොලර් මිලියන 48කට. මෙතැන ඇවිල්ලා කෑගහනවා "RAW" එක ගැන. මෙතැන ඇවිල්ලා මරා ගන්න හදනවා. මේ තමුන්තාන්සේලාගේ වෙත පුශ්නයක්. තමුන්තාන්සේලාගේ ජනපුියතාව කඩා ගෙන වැටෙන කොට, ආණ්ඩුවට කථා කරන්න දේවල් නැති වුණාම, සටන් පාඨ නැති වුණාම, ආණ්ඩුවට දෙන්න සහන නැති වුණාම, ජනතාවගේ මනස අනික් පැත්තට හරවන්න ඕනෑ වුණාම, Thirteen, Thirteen Plus ඉදනවාද, නැද්ද, හා ද එපාද කියලා ඒවා ගැන කථා කරනවා දැන්. හැබැයි මේක ඇතුළේ එහෙම කථා කරලා එළියට ගිහිල්ලා හොරෙන්, අත යටින් ගනුදෙනු කරනවා ඉන්දියානු සමාගම් එක්ක. තමුන්නාන්සේලා කොම්පඤ්ඤ වීදියේ අක්කර 8ක භූමියක් දූන්නා. එතැනින් නතර වුණේ නැහැ. අද උතුරු, නැහෙනහිර හැම තැනකම ඉන්දියානු සමාගම්. ඊළහට ඩාලි පාරේ දූන්නා තව ඉඩමක්. ඒකත් මේ විධියටම දුන්නු ඉඩමක්. අෂ්රොෆ් මැතිතුමියගේ කාලයේ මේ ඉඩම අරගෙන තිබෙන්නේ යම් කිසි වටිනාකමට හදලා දෙන්නම් කියලා. දැන් ඒක උගස් තියලා වෙන එකක් ගන්න හදනවා. ඉතින් තමුන්නාන්සේලාගෙන් මා අහනවා, මොකක්ද මේ ආණ්ඩුවේ වැඩ පිළිවෙළ කියලා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමනි, මේ ළහදී වීනෙක් දියමන්තියක් ගිල්ලා නේ. චීන්නු අපේ මුළු රටම ගිලලා ඉන්න එකේ දියමන්තිය ගිල ගැනීම ලොකු පුශ්නයක් වෙන්න විධියක් නැහැ. එහෙම නේද? චීනා රටම ගිලලා ඉවරයි. චීනෙක් මෙහේ ඇවිල්ලා දියමන්තියක් ගිලලා. ඉතින් ඒක ලොකු පුශ්නයක් නොවෙයි. මොකද, චීනා රටම ගිලලා ඉන්න එකේ දියමන්තියක් කජ්ජක්ද? අර කියමනක් තිබෙනවා නේ, "වෙහෙර ගිල්ල එකාට අග්ගලාවත් කජ්ජක්ද" කියලා. අන්න ඒ වාගේ තමයි. ඉතින් මේකයි වෙලා තිබෙන්නේ. චීනයයි, ඉන්දියාවයි අද රටම ගිල

ගන්නවා. නමුන්නාන්සේලා දේශ ජේමී කොඩිය උස්සා ගෙන යනවා, දහතුන දෙනවාද නැද්ද කියලා. මෙන්න මෙතැනට තමයි මේ රට අද වැටිලා තිබෙන්නේ. අද නමුන්නාන්සේලා විශාල අර්බුදයක් ඇතුළේ ඉන්නේ. ඒ අර්බුදයේ මෝවිටට අපි ඇවිල්ලා තිබෙන්නේ.

තමුන්නාන්සේලා දන්නවා, අද අපේ ලංගම සේවකයන්ට සේවක අර්ථසාධක අරමුදල ගෙවා ගන්න විධියක් නැතුව ඉන්නවාය කියලා. ලංගම සේවකයන්ට රුපියල් බිලියන ගණනක් ගෙවන්න තිබෙනවා. විශුම ගිහින් තමන්ගේ සේවක අර්ථසාධක අරමුදල ලබා ගෙන, එයින් මොනවා හෝ දෙයක් කරන්න තමයි අහිසෙක මිනිසුන් බලාපොරොක්තු වන්නේ. ලංගම සේවකයන්ට සේවක අර්ථසාධක අරමුදල් ගෙවා ගන්න නොහැකිව සිටියදී ශී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ ලංගම සේවකයන්ට ගෙවිවා, ETF එකෙන් මුදල් අරගෙන. දැන් ඒ සම්බන්ධයෙන් නඩුවකුක් පවරලායි තිබෙන්නේ. එකකොට මේ ලංගම සේවකයන්ට ගෙවිය යුතු මුදල කවුද දෙන්නේ? දැන් මාස ගණනක්, අවුරුදු ගණනක් ගත වෙලා තිබෙනවා. අපි ඒකයි කියන්නේ, තමුන්නාන්සේලා අද මුදල් එකතු කර ගැනීමේ නොහැකියාවකයි ඉන්නේ කියලා. එම නිසා තමයි තමුන්නාන්සේලා අද ඇඟට පතට දැනෙන්නම පුළුවන් තරම් බදු ගහලා තිබෙන්නේ.

අය වැය එන කොටම, අය වැය එනවාත් එක්ක බදු ගහලා තිබෙනවා. මෝටර් රථ ආනයනය සඳහා සියයට 80ක් බදු ගහලා තිබෙනවා. එම නිසා දැන් මෝට්ර් රථ ආනයනය කිරීම සම්පූර්ණයෙන් නතර වෙලායි තිබෙන්නේ. මෝටර් රථ වාාාපාරිකයන් අද බෙල්ලේ වැල දමා ගන්න තැනට වැටිලායි ඉන්නේ. කමුන්නාන්සේලාගේ "එදා වේල ටුවර්ස්" ගෙන යන්න අවශා කරන මුදල් ටික එකතු කර ගැනීමේ වාාපාරයක තමයි දැන් තමුන්නාන්සේලා ඉන්නේ. පුළුවන් තරම් ගන්න එකයි කරන්නේ. අන්තිමේදී දැන් ගිහින් මල බද්දක් අය කර ගන්න තැනටත් ඇවිත් තිබෙනවා. ළිං බද්ද ඊයේ ඉඳලා මල බද්ද වෙලා. ඊයේ ඇහුවා තේ, දැන් ළිං බද්ද ගන්නවාද, නැද්ද $\hat{}$ කියලා. එකකොට කිව්වා, ළිං බද්ද ගන්නේ නැහැයි කියලා. දැන් ඒක මල බද්දක් විධියට ගන්නවා. වළක් හෑරුවොත් රුපියල්  $6{,}000$ ක් ගන්නවා. දැන් එහෙමයි කරන්න යන්නේ. ළිඳක් නොවෙයි, වළක් හැරුවොත් රුපියල්  $6{,}000$ ක් ගන්නවා. දැන් ළිඳ ගැන කථා කරන්නේ නැහැ. වළක් හැරුවොත් රුපියල්  $6{,}000$ ත්, රුපියල්  $15{,}000$ ත් අතර මුදලක් අය කරනවා. මෙන්න මෙතැනටයි අද වැටිලා තිබෙන්නේ. කොහෙන් හෝ අය කර ගන්න පුළුවන් බද්දක් එකතු කර ගන්න තමුන්නාන්සේලා බලනවා. බදු පිළිබඳ අතිවිශිෂ්ට විශේෂඥ අපේ බන්දුල ගුණවර්ධන ශූරින් ඇවිත් ඉන්නවා. එතුමා බදු ගැන කථා කරන්නේ නැතුව වෙන දෙයක් ගැන කථා කරයි කියා මා බලාපොරොත්තු වනවා. මා හිතන හැටියට විශාල අර්බුදයකයි අපි ඉන්නේ. Liquidity problem එකකයි ඉන්නේ. ගෙවා ගන්න මුදල් නැහැ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, හම්බන්තොට ඇතුළුව දකුණු පළාතේ පාරවල් හදා තිබෙනවා. ඒ හදපු පාරවල්වලට රුපියල් මිලියන දහස් ගණන් ගෙවන්න තිබෙනවා. අද හමුදාවට භාණ්ඩ ලබා දෙන සැපයුම්කරුවන්ට රුපියල් මිලියන දහස් ගණන් ගෙවන්න තිබෙනවා. මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ඇමතිවරුන්ගේ නෑදෑ පරපුරටත් එක්කයි මා මේ කියන්නේ. රුපියල් මිලියන දහස් ගණන් ගෙවන්න තිබෙනවා. කවදාවත් මෙවැනි ඉතිහාසයක් තිබුණේ නැහැ. ඒකයි මා කිව්වේ liquidity problem එකක් තිබෙනවාය කියලා. ඒ කියන්නේ, අපට එදිනෙදා මුදල් ටික ගෙවා ගන්න බැරි තරමට දුවශීලතාව පිළිබඳ පුශ්නයක් අද තිබෙනවා. රටේ ආර්ථිකය පිළිබඳ විශාල පුශ්නයක් තිබෙන නිසා මේ සම්බන්ධව අවශා පියවර ගන්න කියලා මා ගෞරවයෙන් ඉල්ලනවා. මා හිතන හැටියට මේ වැඩ පිළිවෙළ කියාත්මක වන තුරු ආර්ථිකය සම්බන්ධ පුශ්නයට විසඳුමක් ලැබෙන්නේ නැහැ. එම නිසා රක්ෂණය සම්බන්ධයෙන් මා මතු කරපු කාරණා පිළිබඳව කරුණාකරලා අවධානය යොමු කරන්න කියා ගෞරවයෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. ඒ එක්කම අපේම පැත්තේ තවත් කෙනකුට කථා කරන්න අවස්ථාව ලබා දෙන ලෙස ඉල්ලමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

We have to go according to the order of the name list that has been submitted.

ඊළහට ගරු අරුන්දික පුනාන්දු මන්තීතුමා.

#### [අ.භා. 4.15]

### ගරු අරුන්දික පුනාන්දු මහතා

(மாண்புமிகு அருந்திக்க பர்னாந்து )

(The Hon. Arundika Fernando)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මෙම උක්තරීතර පාර්ලිමේන්තුවට අද දින ඉදිරිපත් කළ රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනත යටතේ නියෝග සම්බන්ධයෙන් අදහස් පුකාශ කරන මේ අවස්ථාවේදී, මට පෙර කථා කළ අපේ දයාසිරි ජයසේකර මන්තීතුමා ඉදිරිපත් කළ කරුණු සම්බන්ධයෙන් යම් කිසි පිළිතුරක් දෙන්න ඕනෑය කියා මා හිතනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, විශේෂයෙන්ම එතුමා රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනත යටතේ නියෝග සම්බන්ධයෙන් කථා කරන එක සීමා කරලා වැඩි වශයෙන් කථා කළේ, අද එතුමාට හැඟෙන, එතුමාට පෙනෙන, එතුමාට හැම දාමත් පෙනුණු, එතුමාට විතරක් මැවෙන ඒ හයංකාර චිතුය සහ එතුමාට හැහෙන මාතෘකා ගැනයි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මේ වෙලාවේදී විශේෂයෙන්ම අපේ දයාසිරි ජයසේකර මන්තීුතුමාට මා මේ කාරණය කියන්න ඕනෑ. එතුමා පාර්ලිමේන්තුවට ඇවිල්ලා හැම දාමක් මේ භයංකාර චිතුය පාර්ලිමේන්තුවට, මේ රටේ ජනතාවට පෙන්වනවා. එතුමන්ලාට සමහරක් වෙලාවට සටන් පාඨ තිබෙනවා, සමහරක් වෙලාවට සටන් පාඨ නැහැ. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, පසු ගිය කාලයේ ඇති වුණු විශ්වවිදාහල ආචාර්යවරුන්ගේ පුශ්නයේදී තිබුණු හොඳ සටන් පාඨයක් අපට මතකයි. මෙතුමන්ලා සැහෙන කාලයක් බලා ගෙන හිටියා, මේ සටන් පාඨයත් එක්කලා මේ රට අකර්මණා වෙයි, විශ්වවිදාහල ක්ෂේතුය, උසස් අධාාපනය සම්පූර්ණයෙන් කඩා ගෙන වැටෙයි කියලා. එහෙම හිතලා මෙතුමන්ලා ඒ සටන් පාඨයත් එක්ක හිටියා. දැන් මේ ටිකේ සටන් පාඨ නැහැ. අපේ ආණ්ඩු පක්ෂයේත් ඉන්නවා සමහරක් අය, යම යම් කාලවලට තමුන්නාන්සේලාට සටන් පාඨ සපයන. දැන් ඔය දහතුන කියලා තමුන්නාන්සේලා මතු කර ගෙන කථා ක්රන්නේ එහෙම සටන් පාඨයක්. මේ පිළිබඳව ආණ්ඩුවට කිසිම පුශ්නයක් නැහැ මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි.

ශී ලංකා නිදහස් පක්ෂය පුමුබ එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධාන ආණ්ඩුව මේ පිළිබඳව එක මතයක ඉන්නවා. ඒ මතය මොකක්ද? අපේ රජය බෙදුම්වාදී තුස්තවාදය අවසන් කරපු රජයක්. දෙමළ ජනතාවගේ පුශ්නය, එහෙම නැත්නම් උතුරු නැඟෙනහිර පුශ්නය විසඳන්න අනිවාර්යයෙන්ම දේශපාලන විසඳුමක් දෙන්න ඕනෑය කියන තැන අප ඉන්නවා. ඒකෙදි මේ ආණ්ඩුව කරන සියලු දෙනාම ඒ මතයේ ඉන්නවා. "උතුරේ පළාත් සභාව පිහිටුවන්න ඕනෑ, ඒ පළාත් සභාවට අවශා කරන ශක්තිය දෙන්න ඕනෑ, ඒ කාරණයේදී සාකච්ඡාවෙන්, සම්මුතියෙන් මේ පුශ්නය විසදා ගන්න ඕනෑ" කියන තැන ආණ්ඩුව ඉන්නවා. විශේෂයෙන්ම දයාසිරි ජයසේකර මන්තීතුමා කිව්වා මේ දීගේ කන්න කැමැති නැති අය ආණ්ඩුවේ ඉන්නවා කියලා. අපිත් එක්ක මේ දීගේ කන්න කැමැති නැති අය ඉන්නවා නම් ඒ අයට පිට වෙලා යන්න පුළුවන්. ඒකෙදි ආණ්ඩුව හැටියට අප එක මතයක ඉන්නවා. දහතුන්වන ආණ්ඩුකුම වාහවස්ථා සංශෝධනය ශක්තිමත් කරමින්, ඒ අනුව පිහිටවපු පළාත් සභා ශක්තිමත් කරලා උතුරු, නැමහනහිර පුශ්නය විසඳන්න ඕනෑ කැන අප ඉන්නවා. අප ජාතිවාදී රජයක් නොවෙයි. අප එක පැත්තකින් මේ රටේ තිබෙන සිංහල බෞද්ධ ශක්තිය අගය කරන රජයක්. ඒ විධියටම අනිකුත් ජාතීන්ට, අනෙකුත් ආගමිකයින්ට සම තැන් දීලා ඒ අයගේ පුශ්න මේ රට තුළ සාකච්ඡාවෙන් සම්මුතියෙන් විසදා ගන්න ඕනෑ කියන මතයේ ඉන්න ආණ්ඩුවක්. ඒක නිසා ඒ කාරණයේදී අපේ කිසි පුශ්නයක් නැහැ.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුමනි, සමහරු ඉන්දියාව සහ අපි අතර පුශ්න මතු කරන්න හදනවා. එහෙම පුශ්න මතු කරන්න බැහැ. මොකද ඉන්දියාව කෙරෙහි අපේ ලොකු ගෞරවයක් තිබෙනවා. අප යුද්ධය කරන අවස්ථාවේදී අපේ අසල්වැසි පුබලම රාජාය හැටියට ඉන්දියාව අපට ශක්තිය ලබා දුන්නා. ඒ නිසා ඒ අයටත් බලපාන මේ අර්බුදය සාකච්ඡා කරලා විසඳා ගෙන අප මේ කාරණයත් එක්ක ඉස්සරහට යන්න ඕනෑ. ඒකට කැමැති නැති අය ඉන්නවා නම් ආණ්ඩුවේ මොන පුබල තනතුරු දැරුවත් ඒ අයගේ මත පුකාශ කරන්න පුළුවන්. හැබැයි ඒ අයගේ මතය ආණ්ඩුවේ මතය නොවෙලටත් අප ඇහුමකන් දෙන්න ඕනෑ. ඒ මතවලටත් ඉඩ ලබා දෙන්න ඕනෑ; ඒවා සාකච්ඡා කරන්න ඕනෑ. හැබැයි එහෙමයි කියලා මේ ආණ්ඩුව ජාතිවාදී, නැත්නම් සම්පූර්ණයෙන්ම එක මතයක එල්බ ගෙන ඉන්න ආණ්ඩුවක් නොවෙයි.

දැන් මෙතුමන්ලා බලා ගෙන ඉන්නවා මේ සටන් පාඨක් එක්කලා කථා කරන්න. පසු ගිය කාලයේ ලොකුවට කථා කළා. මේ ගොල්ලන්ට සම්බන්ධ ජනමාධාා තිබෙනවා. රූපවාහිනියේත් සමහර නාලිකා තිබෙනවා. සමහර පුවත් පත් තිබෙනවා. මේ වාගේ පොඩි මාතෘකාවක් සැපයුවාම ඒවායින් ඒකට ලොකු අර්ථ කථන දෙනවා. දැන් කියනවා ළිං බද්දක් ගැන. ආණ්ඩුවේ එහෙම කල්පනාවක් නැහැ. මිනිහෙක් ළිඳක් කපන කොට ඒකට බද්දක් ගහන්න, ඒවායින් සල්ලි හොයන්න ආණ්ඩුවට වුවමනා නැහැ.

ඊළහට කියනවා මල බද්දක් ගැන. මේ රටේ ඕනෑම පුාදේශීය සභාවකට, පළාත් පාලන ආයතනයකට අයිති බල පුදේශයක ඉන්න පුරවැසියෙක් ඒ වාගේ වළක් කපන කොට ඒ වාගේ මුදල් ගන්නවා.

හැබැයි ඒවායෙන් කියන්නේ නැහැ මල බද්දක් ගහනවාය කියලා. අපි කනගාටු වනවා මාතෘකා නැතිව ඉන්න අය ගැන. දැන් කිව්වා දුවශීලතාව - liquidity - ගැන problem එකක් තිබෙනවාය කියලා. එහෙම පුශ්නයක් නැහැ. මේ රජය සංවර්ධනය ගැන සම්පූර්ණයෙන්ම විශ්වාසය තියලා වැඩ කටයුතු කරන රජයක්. ඒක නිසා තමයි යටිතල පහසුකම් ලබා දීලා, වරායවල් ගුවන් තොටු පොළවල් හදලා සංවර්ධන වැඩ කට්යුතු කරන්නේ. ගරු දයාසිරි ජයසේකර මන්තීුතුමාගේ කථාවේදී කිව්වා, විශේෂයෙන්ම මේ රජය ජනතාවගේ සුඛසාධනයට අත තියලා තිඛෙනවාය; සුබසාධන වැඩ පිළිවෙළවල් කප්පාදු කරලා තිබෙනවාය කියලා. ඇයි එතුමන්ලාට ඇස් පෙනෙන්නේ නැද්ද? සමෘද්ධි වාාපාරය ශක්තිමත් කරන්න දිවි නැභුම වැඩසටහන ගෙනැල්ලා තිබෙනවා. එමඟින් අද ඒ ජනතාවගේ අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා කරනවා. අනික් පැත්තෙන් හැම සුබසාධන වැඩ පිළිවෙළක්ම දියත් කර තිබෙනවා. රජය නොමිලේ පොත් පත් ටික ලබා දෙනවා; පාසල් නිල ඇඳුම් ලබා දෙනවා; නොමිලේ බෙහෙත් ටික දෙනවා. නිදහස් සෞඛ්ඨ, නිදහස් අධාාපනය ආරක්ෂා කරමින් වැඩ කටයුතු කරන රජයක් තමයි මේ රජය. ජනතාවගේ සහන කපලා තිබෙන්නේ කොහේද? එහෙම සහන කපලා නැහැ.

විශේෂයෙන්ම ගරු දයාසිරි ජයසේකර මන්තීතුමාගේ පුශ්නවලට පිළිතුරු දෙන ගමන් රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනත යටතේ නියෝග සම්බන්ධයෙනුක් කථා කරන්න ඕනෑ. රක්ෂණය සම්බන්ධයෙන් තව තවත් විශ්වාසය ඇති කර ගන්නා විධියට රජය සහ පෞද්ගලික අංශය වැඩ කටයුතු කරන්න ඕනෑ. මේ රටේ ජීවත් වන ජනතාවගෙන් තවමත් රක්ෂණය එක්ක එක්කාසු වෙලා ඉන්නේ සියයට අටක විතර පුමාණයක්. හුහක් වෙලාවට මෝටර් රථ වාහන වාගේ කටයුතු ඇරුණාම සෞඛාා, ජීවිත රක්ෂණය කියන ඒවාත් එක්ක සියයට අටක විතර ජනතාවක් තමයි මෙයට බද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ. ලෝකයේ අනිකුත් රටවල් සාමානායෙන් සියයට සියයක් රක්ෂණය හා බද්ධ වෙලා සිටිනවා. ඔවුන්ට compulsory, ඒ කියන්නේ අනිවාර්යයෙන්ම රක්ෂණය තිබිය යුතුයි. ඉස්පිරිතාලයකට යනවා නම තමන්ගේ රක්ෂණය ගැන අහනවා. පාසල්වලට යන විට,

[ගරු අරුන්දික පුනාන්දු මහතා]

ඉස්පිරිතාලයට යන විට, උසස් අධාාපනය සඳහා යන විට රක්ෂණ අංකයක්, රක්ෂණ ඔප්පුවක්, රක්ෂණ හිමිකමක් තිබෙන්න ඕනෑ. හැබැයි එක පැත්තකින් අපේ රටේ ජනතාවට රක්ෂණය පිළිබඳව අවිශ්වාසයක් තිබෙනවා. හුහක් වෙලාවට රක්ෂණ සමාගම් බොරු කියනවා. රක්ෂණ සමාගම් නියෝජිතවරු එවලා බොරු කියලා, බොරු ගිවිසුම්වලට ජනතාව එක්කාසු කර ගන්නවා. සමහරක් වෙලාවට ජනතාව පුතිලාභ ලබා ගන්න ගියාම ඒ ගිවිසුම බොරු. එහෙම නැත්නම් ඒ ආපු නියෝජිතයා - agent - සල්ලි ටික රක්ෂණ සමාගමට දීලා නැහැ. මේ වාගේ පුායෝගික පුශ්න නිසා ජනතාවට රක්ෂණය පිළිබඳ අවිශ්වාසයක් තිබෙනවා. ඒ අවිශ්වාසය නැති කරන්න ඕනෑ. ඒ අවිශ්වාසය නැති කරන්න පුළුවන් රජයට සහ රක්ෂණ සමාගම්වලටයි. එක පැත්තකින් රක්ෂණ සමාගම්වලත් අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා කරන්න ඕනෑ. අපි පසු ගිය කාලයේ දැකපු දෙයක් තමයි, පොදුවේ හැම කෙනාටම රක්ෂණයේ පුතිලාහ ලැබෙන්න ඕනෑ කියන කාරණය. ඒ වාගේම රක්ෂණ සමාගම්වලටත් පොදුවේ ඔවුන්ගේ අයිතිවාසිකම් ලැබෙන්න ඕනෑ.

ආණ්ඩු පක්ෂයේ මන්තීුවරයෙක් වුණත් මා කියනවා, අද ආණ්ඩුවේ හුගක් වාාාපෘති, වාාාපාර හුගක් දේවල් දෙන්නේ ශී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාවටයි කියලා. ඒ අයට විතරක් නොවෙයි, අනිකුත් රක්ෂණ සමාගම්වලටත් ඒවා සම සේ බෙදිලා යන්න වැඩ කටයුතු කරන්න ඕනෑ. එතකොට තමයි ඒ රක්ෂණ සමාගම ශක්තීමත් වන්නේ. එක පැත්තකින් අපි සතුටු වනවා, සෙලින්කෝ රක්ෂණ සමාගම වැටෙන්න ගිය වෙලාවේ මේ රජය අත දීපු එක ගැන. විශේෂයෙන්ම සෙලින්කෝ ටකා ෆූල් වැනි රක්ෂණ සමාගම වැටෙන්න ගිය වෙලාවේදීත්, සෙලාන් බැංකුව වැටෙන්න ගිය වෙලාවේදීත්, ඒ වාගේ ජනතාවට පුතිලාභ සපයන ජනතාවගේ මුදලින් නඩත්තු වන මුලාාමය ආයතන වැටෙන්න ගිය වෙලාවේදීත් මේ රජය අත දීලා තිබෙනවා. ඒ වාගේම හැම තිස්සේම රජයක් හැටියට මේ රක්ෂණය සපයන පෞද්ගලික සහ රජයේ ආයතනවල මූලාාමය තත්ත්වය පිළිබඳව පරීක්ෂා කරන්න ඕනෑ. හැම තිස්සේම මේවා පරීක්ෂාවට යටත් වන්න ඕනෑ. මූලාාමය හයිය තිබෙනවාද, මේ සල්ලි කොහේද තිබෙන්නේ, ඒ අය බැඳිලා තිබෙන ගිවිසුම් මොනවාද, reinsurance කරලා තිබෙන්නේ ලෝකයේ තිබෙන මොන රක්ෂණ ආයතනත් එක්කද කියන කාරණා පිළිබඳව නිරන්තර පිරික්සුමක් තිබෙන්න ඕනෑ. ඒ රක්ෂණ සමාගම්වලින් ලබා දෙන පුතිලාභ මොනවාද කියන කාරණය පිළිබඳවත් නිරන්තර සෝදිසියක් තිබෙන්න ඕනෑ. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, ඒ වාගේම තමයි රක්ෂණ සමාගම්වල වැඩ කරන අතිවිශාල සේවක පිරිසක් ඉන්නවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අපි හුහක් වේලාවට දැකලා තිබෙනවා, සමහර රක්ෂණ සමාගම සාමානාා පෙළ, උසස් පෙළ ඉවර වෙලා ගෙදර ඉන්න ළමයි අරගෙන, ඔවුන්ට ටයි පටියක් දීලා හරියට හිහමන් ඉල්ලනවා වාගේ ගෙවල් ගණනේ යවනවා. එහෙම යවනවා පමණක් නොවෙයි, ඒ අයගේ සේවක අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා කරන්නේත් නැහැ. ඒ පිළිබඳව රජයේ අවධානය යොමු වන්න ඕනෑ. රක්ෂණ සමාගම්වල සේවකයින්ගේ අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා කරන්න ශී ලංකා රක්ෂණ මණ්ඩලයේ සහ ඒ අදාළ ආයතනවල අවධානය යොමු වන්න ඕනෑ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, ඒ වාගේම තමයි අර දිගින් දිගටම කිවූ third-party insurance පිළිබඳ කාරණය. මේ කාරණය සම්බන්ධයෙන් මම හිතන්නේ මේ රටේ නීතියේ වෙනසක් ඇති වන්න ඕනෑ. ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මන්තීතුමා එක්ක මම එකහ වනවා. මේකේ බැඳීම තිබෙන්නේ රක්ෂණ සමාගම්වලට නොවෙයි. හුහක් වේලාවට නඩු තීන්දුවලින් තමයි third-party insurance ගෙවන්නේ. ඒක නිසා මේ සම්බන්ධයෙන් නීතිය වෙනස් වෙන්න ඕනෑ කාලය ඇවිල්ලා තිබෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, පුතිලාහින් පැත්තෙන් ගත්තාම සමහර වේලාවට පුතිලාභිනුත් රක්ෂණ සමාගම් රවටන අවස්ථා අපි දැකලා තිබෙනවා. තමන්ට සල්ලි ටිකක් මදි වුණාම, මුදල් ටිකක් ගන්න ඕනෑ වුණාම විශේෂයෙන්ම ඒ insurance company එක රවටලා; බොරු කරලා ඒ සල්ලි ගන්නා මැදිහත්කරුවෙක් නැහැ. රජයට පුළුවන් නම, රක්ෂණ මණ්ඩලයට පුළුවන් නම, නැත්නම් වෙනත් ආයතනයකින් හෝ මැදිහත්කරුවෙක් වන්න පුළුවන් නම් මේ පුශ්නයට සහනයක් ලබා ගන්න පුළුවන් වනවා. විශේෂයෙන්ම මේ රක්ෂණ සමාගම සහ පුනිලාභින් අතර තිබෙන නිරන්තර ගැටුම, පුනිලාභ ලබා ගන්න ගියාම ඇති වන ගැටුම මහ හරින්න යම කිසි වැඩ පිළිවෙළක් අපට ඇති කරලා දෙන්න පුළුවන් නම්, ඒ සඳහා ආයතනයක් ඇති කරන්න පුළුවන් නම්, එහෙම නැත්නම් මේ තිබෙන රක්ෂණ මණ්ඩලය තව ශක්තිමත් කරලා ඒක කරන්න පුළුවන් නම් මේ රටේ ජනතාවගේ සුබසාධනයට එය ඉවහල් වනවා.

විශේෂයෙන් අපි කියන කාරණයක් තමයි -අතිගරු ජනාධිපතිතුමාත් පසු ගිය දවසක පුකාශ කළා- හැම දේම රක්ෂණයට යටත් කරන්න ඕනෑය කියන එක. මේ රටේ සුබසාධනය, මේ රටේ සියලුම මූලා දේවල්, ජනතාවට ලැබෙන්න තිබෙන සෞඛා, අධාාපනය වැනි සියලු දේ පිට රටවල වාගේ රක්ෂණයත් එක්ක බැදෙන්න ඕනෑ. මම හිතන්නේ ඒ තැනට මේ රට ගෙනෙන්න ඕනෑ. ඒකට අවංක රක්ෂණ සමාගම් වූවමනා කරනවා වාගේම රජයේ මැදිහත් වීමකුත් ඕනෑ. රජය හැටියට ඒ සඳහා දෙන්න පුළුවන් පහසුකම් සියල්ලක්ම ලබා දෙන්න ඕනෑ. අද ගෙනෙන මේ නියෝග ඒකට විශාල පිටුවහලක් වනවා කියලා අපි හිතනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අපේ රක්ෂණ සමාගම් ගැන කවුරු මොනවා කිව්වත්, එක පැත්තකින් ඒ අය ගැන අපි සතුටු වන තැන් තිබෙනවා. තමුන්නාන්සේලාට මතක ඇති සුනාම් වාසනය ආපු වේලාව. කවදාවත් අපි එහෙම වාසනයක් දැකලා තිබුණේ නැහැ. එහෙම experience එකක් අපට තිබුණේ නැහැ. අපේ රටේ රක්ෂණ සමාගම් reinsurance කරලා තිබුණු ආයතන convince කරලා ඒ ආයතනවලට ගිහිල්ලා, reinsurance කරපු අනෙකුත් ආයතනවලට කථා කරලා ගංවතුර කියන අංශය යටතේ හුහක් වේලාවට මේ රක්ෂණ පුතිලාහ ගෙව්වා. අපේ රටේ සුනාම් වාසනයට ලක් වෙච්ච විශාල පිරිසකට ඒ විධියට රක්ෂණ පුතිලාහ හම්බ වුණා.

එක පැත්තකින් ගත්තාම මේ රක්ෂණ සමාගම්වලින් ලොකු සේවයක් වනවා වාගේම, රජය පැත්තෙනුක් රක්ෂණ සමාගම්වලට ලොකු සේවයක් වනවා. ඒ වාගේම රජය මැදිහත් වීම තුළ මේකේ අතරමැදියන් වන පුතිලාභිත් සඳහා රාජාා සහ පෞද්ගලික අංශයේ රක්ෂණ සමාගම්වලින් නියමාකාර විධියට පුතිලාභ ලබා ගත්න පුළුවන්. එසේ ලබා ගත්න පුළුවන් විධිමත් කියාවලියක් ආරම්භ වන්න ඕනෑ. ඒක දැනටමත් වෙලා තිබෙනවා. ඉදිරි කාලයේත් ඒ දේ වෙන්න ඕනෑ කියලා මම හිතනවා.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, විශේෂයෙන්ම මේ රක්ෂණ සමාගම අද රට තුළ විශාල මාතෘකාවක් බවට පත් වෙලා තිබෙනවා. අද අපේ රටේ හුහ දෙනෙකුට රක්ෂණ සමාගම ගැන විශ්වාසයක් නැහැ. සමහර අයට මේ රක්ෂණ ක්ෂේතුය පිළිබඳව දැනුවත් වීමක් නැහැ. පාසල් අධාාපනයේ ඉඳලා මේ සියලු දෙනා දැනුවත් කිරීමත් අනිචාර්ය අංගයක් බව කියමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

#### මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member)

ස්තුතියි. ඊළහට ගරු ඉරාන් විකුමරක්න මන්තීුතුමා. එතුමා නැහැ. ගරු ආචාර්ය හර්ෂ ද සිල්වා මන්තීුතුමා කථා කරන්න.

#### [අ.භා. 4.32]

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, අද ඉදිරිපත් කර තිබෙන නියෝග සම්බන්ධයෙන් එතරම් කථා කරන්න අවශානාවක් නැහැ කියා මම හිතනවා. බොහොම පොඩි වෙනස් කිරීම් වගයක් තමයි කර තිබෙන්නේ. එතැනදී අපි ඒකට විරුද්ධ වෙන්න ඕනෑ කියලා මම හිතන්නේ නැහැ. පනත යටතේ රක්ෂණ වාාාපාරය පවත්වාගෙන යාමට, රක්ෂණකරුවකු ලෙස ලියා පදිංචි වීමට අදහස් කරන යම් තැනැත්තකු ගෙවිය යුතුව තිබූ රුපියල් ලක්ෂ දෙකහමාර රුපියල් පන්ලක්ෂය කරලා තිබෙනවා. පවතින උද්ධමනයත් එක්ක එය ඊටත් වඩා වැඩි කරන්න තමයි අවශා වෙන්නේ. කෙසේ නමුත් රක්ෂණ ක්ෂේතය පිළිබඳව යම් කරුණු කිහිපයක් කථා කරන්නට මම කල්පනා කළා. ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මන්තීතුමා ඉදිරිපත් කළ කාරණාවලට අමතරව ගරු දයාසිරි ජයසේකර මන්තීතුමා මේ පාර්ලිමේන්තුව දැනුවත් කළා. ඊටත් වඩා පොඩඩක් මේ පාර්ලිමේන්තුව දැනුවත් කරන්නට මා බලාපොරොත්තු වෙනවා.

But, before that, Mr. Presiding Member, I want to make a few points on some of the issues affecting the insurance industry and I got information on these issues from the Insurance Association. A lot of the time, what happens is, we only consider one specific stakeholder. We found the Hon. Members almost criticizing certain insurance companies for making profits. If they do not make profits, how are they going to reinvest and insure more people? You know that only about 11 per cent of the population of this country is insured. That is solely inadequate.

Then, if you look at what happened in the recent crop failure in Anuradhapura and Polonnaruwa areas, where over 100,000 hectares of paddy land was destroyed due to bad management of water, the Government said that each farmer would get Rs. 100,000 as compensation.

ආණ්ඩුවේ වැරදි ජල කළමනාකරණය නිසා පොළොන්නරුවේ සහ අනුරාධපුරයේ ගොවීන්ගේ වී වගාවට වතුර නොලැබීම නිසා සිදු වුණ විපත්තියට රුපියල් ලක්ෂයක මුදලක් දෙනවා කියලා ආණ්ඩුව කිව්වා. මම ඡන්ද කාලයේ අනුරාධපුරයේ සහ පොළොන්නරුවේ ගිය වෙලාවේ මේ ගැන සොයා බැලුවා. මේ කියපු රුපියල් ලක්ෂය එක් අයෙකුටවත් හම්බ වෙලා තිබුණේ නැහැ. මොකක්ද ඒකට හේතුව? ඒකට හේතුව රුපියල් ලක්ෂයක insurance එකක් ගෙවනවා කියලා ආණ්ඩුව කිව්වාට, ආණ්ඩුවට ගෙවන්න කුමයක් නැහැ. ගොවී රක්ෂණ කුමයට මොකද වුණේ? මේ ආණ්ඩුව කිව්වා ගොවී මහත්වරුන්ව රක්ෂණය කරනවා කියලා. අන්තිමට ඒකට වුණ දෙයක් නැහැ. ඒක එහෙමම කඩා ගෙන වැටුණා. ආණ්ඩුවේ ඇමතිවරුන්, මන්තීවරුන්, නියෝජා ඇමතිවරුන් කවුරුවත් ඒ සම්බන්ධයෙන් වචනයක්වත් කථා කළේ නැහැ මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි.

ආයුර්වේද දොස්තරලාට pension එකක් දෙනවා කියලා වී.ජ.මු. ලොකුබණ්ඩාර ආණ්ඩුකාරතුමා කියලා තිබෙනවා අද පත්තරයේ තිබෙනවා මම දැක්කා. හැබැයි, ඒ වාගේ pension එකක් දෙන්න සල්ලි නැහැ. Insurance ගෙවනවා කියනවා; pension දෙනවා කියනවා. ඒවා දේශපාලන වේදිකාවේ කියන කථාවලට පමණක් සීමා වුණ කාරණා හැටියට තමයි මම දකින්නේ.

#### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු මන්තීතුමා, මම හිතනවා එතුමා යෝජනා කරලා තිබෙන්නේ එතුමාගේ පළාතේ -ඌව පළාතේ- ආයුර්වේද දොස්තරලා ගැනයි කියලා.

#### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva) එறு©ාගේ පළාතේ?

### මූලාසනාරූඪ මන්තීුතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) இව். සබරගමුව පළාතේ.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

එතුමාගේ පළාතේ වැඩක් කරන්න එතුමාට පළාත් සභාවක් තිබෙන්න එපායැ.

#### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) එතුමා ඒ පළාතේ ආණ්ඩුකාරතුමා තේ.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

එතුමා ඒ පළාමත් ආණ්ඩුකාරතුමා බව ඇත්ත. හැබැයි, සමහර විට හෙට හදිසි පනතක් ගෙනැල්ලා ආණ්ඩුකාරතුමන්ලා ඔක්කොමලා ගෙදර යවන්න ආණ්ඩුවට පුළුවන්. ගරු වීමල් වීරවංශ ඇමතිතුමා දැන් පොඩ්ඩකට කලින් කියනවා මම අහගෙන සිටියා, මේ පළාත් සහා කිසි වැඩක් නැහැ කියලා. පළාත් සභාවලට ඡන්දය ඉල්ලනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, පළාත් සභාවලට වියදම් කරන මුදල් පුමාණය ගැන නොවැම්බර් මාසයේ 08වෙනි දාට බලා ගන්න පුළුවන්. අති විශාල මුදල් පුමාණයක්, රුපියල් කෝටි සිය ගණනක් පළාත් සභාවලට වියදම කරනවා. හැබැයි, පළාත් සභා ඕනෑකමක් නැහැ කියලා කියනවා. පළාත් සහා ඕනෑ නැත්නම් රුපියල් කෝටි සිය ගණන් වියදම කරන්නේ මොකටද? එහෙම නම් හදිසි පනතක් ගෙනැත් පළාත් සභා ටික විසුරුවා හරින්න පුළුවන් නේ. ආණ්ඩුකාරතුමෙක් ඉන්නේ පළාත් සභාවක් තිබෙනවා නම් නේ මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි. පළාත් සභාවක් නැත්නම් ආණ්ඩුකාරතුමාගෙන් වැඩක් නැහැ. එතකොට වී.ජ.මු. ලොකුබණ්ඩාර මැතිතුමා කියන කථාවල, පළාත් සභාවල ඇමතිවරුන් සහ මන්තීවරුන් කියන කථාවල ඇත්ත වශයෙන්ම මහ ලොකු දෙයක් නැහැ.

මම කියන්නේ, මේ ආයතන යම් කිසි පුමාණයකට ලාභ ලබන්න ඕනෑ කියන එකයි. ලාභ ලබන්නේ නැතිව ඔවුන්ගේ ඒ කියාවලිය ඉස්සරහට ගෙන යන්න බැහැ. සමහර රටවල බදු ගෙවන කොට බදු සහන දෙනවා. Tax benefits are there; exemptions are there. So, if you have a life insurance, a health insurance or some sort of an insurance, some amount could be written off when you pay taxes. There are incentives. නමුත් ලංකාවේ කිසිම විධියක incentive එකක් දෙන්නේ නැහැ. එහෙම දෙන්නේ නැති වුණාම ජනතාව රක්ෂණය වෙන්නේ නැහැ. රක්ෂණයක් නැත්නම් මොකක් හරි කරදරයක් වුණාම ඔවුන්ට කිසිම විධියක සහනයක් ලැබෙන්නේ නැහැ. ඒක තමයි ඇත්ත. You do not expect a calamity. But, when calamities occur, you have to be able to somehow get out of those. ගොඩක් වෙලාවට කාලගුණික පුශ්න, එහෙම නැත්නම

[ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා]

මුදල් උපයන එක්කෙනා රෝගාතුර වීම වැනි පුශ්නවලදී ඒ පවුල් සම්පූර්ණයෙන්ම ආර්ථික දුෂ්කරතාවන්ට පත් වෙනවා. Insurance එකක් නැත්නම් ඔවුන්ට කර කියා ගන්න දෙයක් නැති වෙනවා.

Therefore, Mr. Presiding Member, I think we have to look at both sides of the coin. In a market economy, there is not only one stakeholder; there is not only the person receiving the service but also the person providing the service. So, in that context, I want to make a few observations.

The reinsurance commissions and reinsurance claim recoveries have been exempted from VAT from January, 2011. But, what I understand is that there are billions of claims already made on these insurance companies for years preceding that year. So, if the Government has made a policy decision that reinsurance commissions and reinsurance claim recoveries must be exempted from VAT, then they might as well make the claims made in the years preceding 2011 also exempt from VAT.

The other fact is, the National Insurance Trust Fund, which manages the Strike, Riot, Civil Commotion and Terrorism Fund, has unilaterally and without any notice, decided to refrain from paying profit commissions ceded by insurance companies since 2009. Sir, what happens is that commissions are made on profits made by the National Insurance Trust Fund because they have the exclusive right to do this business. So, when an insurance company passes on some business to the NITF and if the claims are low relative to the premiums, what happens is there is a large profit - that large profit gets shared. That is what the NITF used to do for a long period of time, but suddenly they have stopped it. Those are two technical points, but those are issues that need to be discussed because this is the other side of the coin. We want insurance companies, both private and public, to be sustainable and to make a certain amount of profits. Otherwise, they cannot go forward.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, මෙතැන මතු වුණ කාරණා කිහිපයක් සම්බන්ධයෙන් දැන් මම කථා කරන්න කැමැතියි. පධාන කාරණාව වුණේ ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මැතිතුමා ඉදිරිපත් කරපු, COPE චාර්තාවේ තිබුණ දේ. Sri Lanka Insurance Corporation එක TransAsia Management Advisors කියන ආයතනයක් එක්ක reinsurance එකක් කරලා තිබෙනවා. ඒකෙන් 2009-2010 වර්ෂයට රුපියල් මිලියන 92කුත් 2010-11 වර්ෂයට රුපියල් මිලියන 116කුත් පාඩු වෙලා තිබෙනවාය කියනවා. COPE චාර්තාවේ තිබෙන හැටියට, TransAsia Management Advisors කියලා කොමපැනි එකක් ඇත්ත වශයෙන්ම තිබුණේ නැහැලු. ඒක හොර කොමපැනියක්ලු. ඒකේ අයිතිකාරයෝ නැහැලු. Directorsලා නැහැලු. ඒක සම්පූර්ණයෙන්ම bogus company එකක් කියලා තමයි කෝප් චාර්තාවේ තිබෙන්නේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමන්ලා දැන් අපට පාර්ලිමේන්තුව ඇතුළට iPad එක ගේන්න ඉඩ දෙනවා. අපේ වීමල් වීරවංශ ඇමතිතුමා මොනවා කිච්චත්, iPad එක හරහා

Google එකෙන් අපට ගොඩක් දේවල් සොයා ගන්න පුළුවන්. මම Google එකෙන් බැලුවා, TransAsia Management Advisors කියලා ආයතනයක් තිබෙනවාද කියලා. එහෙම ආයතනයක් තිබෙනවා කියලා මේකේ තිබෙනවා. ඒකේ අධාාක්ෂවරයාගේ නම මෙහි තිබෙනවා. ඒකේ අධාාක්ෂවරයාගේ නම සුරේශ් බාලකිුෂ්ණන්. ඔහු ඉන්නේ ඉන්දියාවේ මුම්බායි නුවර කියලාත් තිබෙනවා. තව දුරටත් මේ විධියට තිබෙනවා: "He has been a Director of TransAsia Management Advisors which is a strategic and reinsurance advisory". It is right. It is a strategic and reinsurance advisory. This person lives in Bombay; his address is given here; his e-mail address and phone number are given here. Hon. Minister, this is what we heard when the Hon. Lakshman Kiriella spoke this morning. According to the COPE Report, this person is not traceable. But, he is here.

රුපියල් මිලියන දෙසිය ගණනක් වංචා කරපු මනුස්සයා ඉන්නවා! ඔබතුමන්ලා ඔහු සොයා ගෙන යන්න. මේ විස්තර ඔක්කොම මම දෙන්නම්. රුපියල් මිලියන දෙසිය ගණනක් සොරකම් කරපු මනුෂාායාගේ විස්තර මෙතැන තිබෙනවා.

### මූලාසනාරූඪ මන්තීුතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) From where are you quoting, Hon. Member?

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

I will give this to you. It is Suresh Balakrishnan, the Director of TransAsia Management Advisors. You can contact him. If you press this button of the iPad, you can contact him. Why do you not do that?

### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) You have to produce it in print form.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

I have it right here with me. I will table this. Then, you take a photocopy.

#### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

You cannot table laptops in the House. You can keep it on your lap.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva) I do not mean the laptops.

Sir, I think we should have printing facilities here also so that when we quote something using the iPad, and when you ask for if, I can press the button and you can get printouts. Sir, Google is a wonderful thing.

### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

Anyway, the House demands that you get it printed. Otherwise, it will not be recorded.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

Okay. I will **table\*** it in print form. I completely disagree with my Friend, the Hon. Wimal Weerawansa that we should not use Google.

මම Google එක පාවිච්චි කළේ නැත්නම් මේ රටේ රුපියල් මිලියන 220ක් හොරකම් කළ පුද්ගලයා සොයා ගත්ත පුළුවත් වෙනවාද? Google එක පාවිච්චි කළ නිසා තමයි, රුපියල් මිලියන 220ක් හොරකම් කළ පුද්ගලයා සොයා ගත්ත අපට හැකි වුණේ. දැත් අපි ඒ පුද්ගලයා සොයා දීලා තිබෙනවා. ඔබතුමත්ලා ගිහිල්ලා ඒ මිනිහාව අත් අඩංගුවට අර ගෙන ඒ සල්ලි ටික ගත්න. ආණ්ඩුවේ කට්ටිය මෙකැන මහා ලොකුවට කථා කළා, ශී ලංකා ඉන්ෂුවරන්ස් ආයතනය ලාභ ලබනවා කියලා. ඒක හොඳයි. ශී ලංකා ඉන්ෂුවරන්ස් ආයතනය ලාභ ලබනවා නම් හොඳයි. එතකොට මේ දේශපේමී ආණ්ඩුව, රටේ ජනතාව වෙනුවෙන් පෙනී සිටින ආණ්ඩුව හැරී ජයවර්ධන යටතේ තිබුණු Sri Lanka Insurance Corporation එක නැවත ලබා ගත්තා. ගරු වාසුදේව නානායක්කාර ඇමතිවරයා නඩු දමා ඒක ආණ්ඩුවට ලබා ගත්තා. ඒක ලබා ගත්තාට පස්සේ ජනාධිපතිතුමා අත උස්සා ගෙන ඉන්න පින්තූරයක් පත්තරයේ තිබුණා මට මතකයි.

එතුමා පිළිගන්න Sri Lanka Insurance Corporation එකේ වැඩ කරන සිය දහස් ගණනක් එතැනට ආවා. එතකොට ආණ්ඩුව කිව්වා, මෙන්න බලන්න, යූඑන්පී එකෙන් පෞද්ගලික අංශයට හාර දීලා නිබුණු රක්ෂණ සංස්ථාව නැවතත් අපේ රජය ජනතා අයිතියට ලබා ගත්තා කියලා. නමුත් මම අද කියනවා, මේ Sri Lanka Insurance Corporation එක තව අවුරුදු තුනක් යන්න කලින් පෞද්ගලිකරණය කරන බව. කවුරු හෝ ඒක "නැහැ" කියනවාද? දැන් මුදල් අමාතාවරයා නියෝජනය කරන නියෝජන අමාතාවරයා ඉන්නවා. මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුමනි, දැන් ඒ කාට හරි පුළුවන් නම් කියන්න එ දේ කරන්නේ නැහැ කියලා. පුළුවන් නම් කියන්න ඔබතුමන්ලා ශ්‍රී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාව පෞද්ගලිකරණය කරන්නේ නැහැ කියලා! පුළුවන් නම් කියන්න. [බාධා කිරීමක්] අවුරුදු තුනකට එච්චර කාලයක් නැහැ. මම කියන්නේ ඒක පෞද්ගලිකරණය කරනවා කියන එකයි. කවුරු හෝ ඒක නැහැ කියනවාද? මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, -

### ගරු මන්තීුවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்) (An Hon. Member) Laptop එකෙන් කථා කරන්නේ.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

Laptop එක නොවෙයි. මම පෙන්වන්නම්. මොකක්ද මම කියන්න යන්නේ කියලා. Laptop එකෙන් මම ගන්නේ ඔබතුමන්ලාගේ ගිය වතාවේ රක්ෂණ රෙගුලාසි. 2011 වර්ෂයේ 15 වන රක්ෂණ රෙගුලාසිය මම කියවන්නද? It states, "Every insurer shall be required within three years of being issued with a licence under Section 15 of this Act, to have itself listed on a licensed stock exchange."

ඔබතුමන්ලා ගරු මන්තීතුමනි, මූලාසනාරූඪ පාර්ලිමේන්තුවට යෝජනාවක් ඉදිරිපත් කර සම්මත කර ගත්තා, ශීූ ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාව පෞද්ගලීකරණය කරන්න. ඒක . "නැහැ" කියනවාද? එහෙම නම් ඒක කියන්න. මෙතැන ඉන්න මන්තීවරු 225 දෙනාගෙන් 160 දෙනෙක් ආණ්ඩුවේ ඔබතුමන්ලාගේ නේ. ඒ එක් කෙනෙකුට හරි කොදු ඇට පද්ධතියක් තිබෙනවා නම්, කොඳු නාරටියක් තිබෙනවා නම්, නැහිටලා කියන්න "හර්ෂ ද සිල්වා මන්තීුතුමා කියන්නේ බොරු" කියලා. බන්දුල ගුණවර්ධන ඇමතිතුමා ඉන්නවා. එතුමා මහ ලොකුවට කථා කරනවා. එතුමාට කියන්න බැහැ, "හර්ෂ ද සිල්වා කියන්නේ බොරු" කියලා. මොකද, ඒ කාරණය ඇත්ත. ඒක තමයි ඇත්ත. මට පුශ්නයක් නැහැ, ශුී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාව කොළඹ කොටස් වෙළෙඳ පොළේ දමා හෝ වෙන කොහෝ හෝ දමා හෝ පෞද්ගලීකරණය කරනවා නම ඒක ඔබතුමන්ලාගේ කාර්ය භාරයක්. විපක්ෂයේ ඉන්න අපිට කිසි දෙයක් පෞද්ගලීකරණය කරන්න බැහැ. නමුත් මේ රට දැන ගන්න ඕනෑ, ඇත්ත මොකක්ද කියන එක. මම කියන්නේ ඇත්ත නම්, මුදල් ඇමතිතුමා හැටියට ජනාධිපතිවරයාට කියන්න හෙට මේ යෝජනාව ඉල්ලා අස් කර ගන්න කියලා. නැත්නම්  ${f Budget}$  එකේදී කියන්න, ශී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාව මම පෞද්ගලීකරණය නොකරන්නෙමි කියලා. මම ඒ challenge එක මුදල් ඇමතිවරයාට සහ මුළු ආණ්ඩුවටම ඉදිරිපත් කරනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමනි, මේ අවුරුද්දේ සැප්තැම්බර් මාසයේ 6වන දා "Daily News" පත්තරය මා ළහ තිබෙනවා. ඒකේ මෙන්න මේ විධියට සඳහන් වෙනවා:

"SLIC IPO was expected to be this year, possibly after a holding company has been formed to bring in all SLIC investments under one roof, but it did not materialise due to certain technicalities and other reasons.

SLIC form a holding company in which it was to divest around a 40% to 49% stake, adding that the SLIC directors had discussed the matters."

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමෝ මොකක්ද මේ? ඇමතිතුමෝ මොකක්ද මේ? මොකක්ද මේ කථාව? කාටද, කවුද බොරු කියන්නේ? මෙන්න, ශී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාවේ අධාාක්ෂ මණ්ඩලය කථා කරලා එකහ වෙලා තිබෙනවාලු සියයට 49ක් පෞද්ගලීකරණය කරන්න!

### ගරු ඉරාන් විකුමරක්න මහතා

(மாண்புமிகு இரான் விக்கிரமரத்ன) (The Hon. Eran Wickramaratne) தூலு!

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

නැත්තේ නැහැ, ඉරාන් මන්තීතුමා. නැත්තේ නැහැ, රුවන් රණතුංග මන්තීතුමා. ඒ කථාව ඇත්ත. ඔබතුමන්ලා දැන ගෙන හිටියෙත් නැහැ මේ කථාව. If you are to consolidate the investments of Sri Lanka Insurance Company, what are you talking about Apollo Hospitals? ලංකා රෝහල නැවත පෞද්ගලීකරණය කරනවා,- [බාධා කිරීමක්] ඔව්. ඒක

<sup>\*</sup> කථාව අවසානයේ පළ කර ඇත.

<sup>\*</sup> உரையினிறுதியில் தரப்பட்டுள்ளது.

<sup>\*</sup> Produced at end of speech.

[ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා]

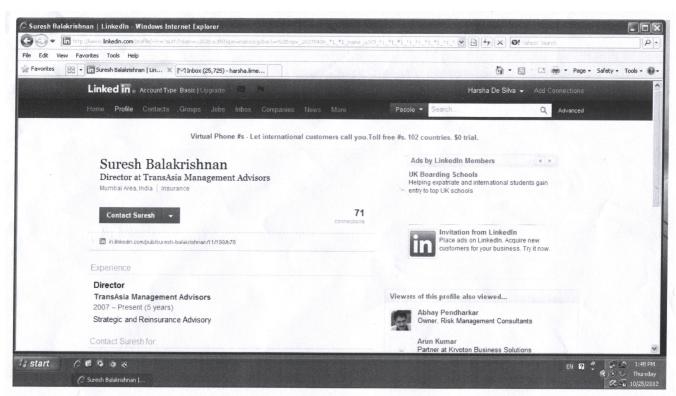
තමයි මේ කියන්නේ. ඊළහට ජනාධිපති මන්දිරය -ටෙම්පල් ථුස් එක - ඉස්සරහ තිබෙන මිලේනියම් හෝටලය, ඒකත් පෞද්ගලීකරණය කරනවා. මොකද, ඒකේ අයිතිකරුවාත් SriLanka Insurance Corporation එකයි. එතැන ලොකු පුශ්නයක් තිබෙනවා. Sir, these are the things which you do not know. When I say these things today, everybody is patiently listening without disturbing. They are flabbergasted as they also do not know any of these things. Sir, the valuation of this property of Ceylinco Celestial was Rs. 9.2 billion. Then, there was an offer for Rs.7.8 billion but a company called Sinolanka Hotels and Spa (Pvt.) Limited had purchased it for Rs.4.2 billion, Rs.5 billion less than what should have been paid. Golden Key එකේ කට්ටිය එදාම ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණයට ගිහින් තිබුණා. එදා ශේෂ්ඨාධිකරණයේ කියා තිබුණා, කෝටි 920ට එහෙම නැත්නම කෝටි 780ට මේක වීක්කොත් අපට ඒ අසරණ තැන්පත්කරුවන්ගේ මුදල් නැවත ගෙවන්න පුළුවන් වෙයි කියලා. නමුත් ඒ කිසි දෙයක් කළේ නැහැ. [බාධා කිරීමක්] තවත් කොටස්කරුවන් ඉන්නවා. අද වන තුරු මේ ආණ්ඩුව කියලා නැහැ, මේ කොටස්කරුවන් කවුද, Sri Lanka Insurance Corporation එකට කොපමණ කොටස් තිබෙනවාද, අනික් අයට කොපමණ කොටස් තිබෙනවාද කියලා. මොකක්ද මේ වහලා ගහන්නේ? මොකක්ද මේකේ තේරුම? මේකද ඔබතුමන්ලාගේ චින්තනය?

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මේ ගැන තව කථා කරන්න පුළුවන් වුණත් මම මීට වැඩිය කථා කරන්න බලාපොරොත්තු වෙන්නේ නැහැ. නමුත් මම නැවතත් කියන්න ඕනෑ, මේ පුධාන කාරණය ගැන. රක්ෂණය කියන එක සාමානාඃ ජනතාවට අතාාවශාඃ දෙයක්. ඒ රක්ෂණය ලබා ගන්න නම් ආණ්ඩුවේ රක්ෂණ ආයතන සහ පෞද්ගලික අංශයේ රක්ෂණ ආයතන දිරි ගත්වත්ත ඕතෑ. අද වනකොට සියයට 11ක විතර පුමාණයක් රක්ෂණය වෙලා තිබෙන ජනතාව සියයට 80ක්, 90ක් තරම එහාට ගෙනියන්න රක්ෂණ ආයතනවලට හැකි වෙන්න ඕනෑ. ඒ ගැන අපි කල්පනා කරන්න ඕනෑ නැහැ. සාමානායෙන් "රක්ෂණය" ගැන අපි හිතන්නේ කාර් එක එළවාගෙන යන එක්කෙතා ගත්තා රක්ෂණය, third-party රක්ෂණය ආදී වශයෙන්. ඒ වාගේ නොවෙයි ගොවි මහත්මයාගේ රක්ෂණය. -ගොවි රක්ෂණය- කෘෂිකර්මය ගැන මෙපමණ කථා කරන මේ ආණ්ඩුවට, ශුී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාවට, ඇයි කෘෂි රක්ෂණයක් ගෙනෙන්න බැරි වෙලා තිබෙන්නේ? අනුරාධපුරය, පොළොන්නරුව පුදේශවල අක්කර ලක්ෂ ගණනක් පාළු වුණ ඒවාට ඇයි රක්ෂණයක් ගෙවන්න බැරි වෙලා තිබෙන්නේ? එහෙම නම් මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මේවා ගැන පුළුල්ව කල්පනා කර බලන්න ඕනෑ.

අවසන් වශයෙන් මම මේ මුදල් භොරකම් කරපු අයගේ විස්තර ඇතුළත් photocopy එකක් දෙනවා. ගිහින් ඔහුව අල්ලා ගන්න. අද මීට පෙර ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මන්තීතුමාත් මේ ගැන කථා කළා. ගරු දයාසිරි ජයසේකර මන්තීතුමා ඒ තර්කය තව එහාට ගෙන ගියා. ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මන්තීතුමනි, අපි සොයා ගත්තා TransAsia Management Advisors කියන ආයතනය පිළිබඳව. ඒකේ අධාක්ෂගේ නම, ගම, telephone number, e-mail address එක පවා අපි සොයා ගත්තා. මිලියන දෙසිය විස්සක් ගණනක් හොරකම් කරපු මනුස්සයා ඉන්නවා. අපි මේ තොරතුරු රටට හෙළිකරවා. පොලීසියටත්, CID එකටත් දැන් තිබෙන්නේ මේ කට්ටිය සොයා ගෙන ඒ මුදල් නැවත ලබා ගන්නයි. බොහොම ස්තූතියි.

### \*සභාමේසය මත තබන ලද ලේඛනය :

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட ஆவணம் : Document tabled:



[**©®® ලේඛනය පුස්තකාලයේ ද තබා ඇත.]** [இந்த ஆவணம் நூல் நிலையத்திலும் வைக்கப்பட்டுள்ளது**]** [This document is also placed in the Library.] [4.55 p.m.]

### ගරු ඉරාන් විකුමරත්න මහතා

(மாண்புமிகு இரான் விக்கிரமரத்ன) (The Hon. Eran Wickramaratne)

Mr. Presiding Member, I want to speak on the Regulations of the Regulation of Insurance Industry Act and a few practical issues that need to be resolved. In early 2011, this House passed an Act where companies that had both life and general insurance business lines together, had to be separated. It was a decision taken by the Government and the Act was passed consequent to it. During the Debate on that Act, I specifically requested the Government, in an amendment, that actually five years be given to basically separate these businesses in the existing companies because, as you know, businesses are extremely complicated. There are both accounting and legal issues and also issues to do with values, stock markets and shareholders. The Government did not accede to the request of five years but I acknowledge that they actually made a compromise and gave three years for that change to be made.

I note with sadness today that nearly a year and a half later and until now, there have been no instructions going from the industry regulator as to what the model will be in terms of operation of these new companies. The industry is waiting for some kind of direction from the regulator in terms of what this model will be so that there could be a smooth transition into life insurance companies and general insurance companies, both.

The next issue that the industry faces is that there is a capital that has been basically required of Rs.500 million for an insurance company.

This capital model is an outdated one. Banks used to be regulated in this same way, but later they moved on to risk-based capital and now follow the Basel rules on risk-based capital. The insurance industry has been requested for quite some time to move on to risk-based capital following the international practice. The insurance industry has been growing in the last year at over 20 per cent and general insurance will grow at 23 per cent. The projections are that it will grow at over 20 to 21 per cent over the next 3 to 5 years. Therefore, it is essential that we move on to a risk-based capital system.

If you go through the Annual Report of the IBSL, over the last five years it has actually been stating that there is going to be a risk-based capital system. Even though it states so, that has not yet been implemented as a policy and I would urge the Government, along with the Regulations in the separation of general insurance with life insurance, to actually adopt a risk-based capital system so that scarce capital could be used in a better way for a better return rather than tying it up unnecessarily in regulation.

The other thing that I would like to point out is that the National Insurance Trust Fund was set up basically to do local reinsurance. But, unfortunately, without sticking to the primary objective of why that Fund was set up, it has strayed into writing insurance policies. I think the distinction should be clear between insurers and reinsurers that this Fund was set up for reinsurance. So, I think the Minister and the Deputy Minister should take note that they should get that Fund basically to do its reinsurance again. It also does not create a level playing field when a Government Fund is used in this way because it hampers the effectiveness of the private sector insurance and the Insurance Corporation of Sri Lanka, the Government players, particularly in the retail sector.

The next important thing that I need basically to point out at this time is that when we examine the growth in the insurance industry, one thing is very stark and clear. That is, insurance is obtained by the wealthy, and largely by those with high incomes or otherwise insurance has been given as a benefit for those in the formal employment sector. Actually, there is a need to provide insurance in a much wider sector.

In many countries including India, nearly a hundred million of the population at the bottom of the pyramid has been provided with insurance policies. These insurance policies to the poor have been possible with insurance companies, health suppliers and other industry stakeholders getting together. But, we have seen no such significant initiative in this country. So, we urge the Government which makes numerous rhetorical statements about insurance for everybody, to provide insurance at least to the poor.

Here is a case in point where there has been absolutely no significant initiative in providing insurance to the poor and to those who are on low incomes. We know that there was an attempt sometime ago to provide insurance for farmers but that insurance scheme too ran into trouble. The Government discontinued that scheme and payments had not been made to that insurance scheme for farmers for a considerable period of time.

I would also like to bring to your attention that the Insurance Corporation of Sri Lanka has had some deliberate frauds brought upon it. I think the Hon. Lakshman Kiriella pointed it out earlier today: the fact that the Auditor-General needs to pursue it because we have not been able to see a satisfactory conclusion to the frauds that had been perpetrated on the Insurance Corporation of Sri Lanka. But, the Auditor-General's independence or lack of independence, we believe, does not provide for the Auditor-General to actually go after and find out the truth about these frauds and bring the culprits to book.

අද අපි කථා කරන්නේ රක්ෂණය පිළිබඳවයි. මම විශේෂයෙන්ම කරුණු දැක්වූයේ මේ රක්ෂණය පිළිබඳ ආයතනවලට තිබෙන පුශ්න ගැනයි. ගිය අවුරුද්දේ අපි මුල් [ගරු ඉරාන් විකුමරත්න මහතා]

භාගයේදී පනතක් සම්මත කර ගත්තා. ඒ පනත කියාත්මක කිරීම පිළිබඳව යම් ගැටලු තිබෙනවා. ඒ පනත කියාත්මක කිරීම පිළිබඳ තිබෙන අඩු පාඩු අධීක්ෂණය කෙරෙන ආයතන මහින් මහ පෙන්වීමක් නොමැති බව කියන්නට අවශායි. නමුත් මම වැදගත් කරුණු දෙකක් කියලා මගේ කථාව අවසන් කරන්නට යනවා. අපි බැලුවොත් මේ රටේ රක්ෂණය තිබෙන්නේ, ධනවත් අයටයි. විශාල ආදායම් තිබෙන අයට තමයි රක්ෂණය තිබෙන්නේ. අඩු ආදායම් ලාහින්ට මේ රටේ රක්ෂණය නැහැ. රාජාා ආයතන තිබුණත් අඩු ආදායම් ලාහින්ට රක්ෂණයක් මේ රටේ නැහැ කියලා කියන්නට ඕනෑ.

ඉන්දියාව වාගේ ආසන්න රටක් දිහා බලපුවාම අපි දන්නවා, ඒ රටේ ජනතාවගෙන් මිලියන සියයකට වැඩිය අඩු ආදායම් ලාහින්ට රක්ෂණය තිබෙන බව. ඒ රක්ෂණය ඇති කරලා තිබෙන්නේ ඒ පුදේශයේ රෝහලුක්, ඒ රක්ෂණ සංස්ථාවනුක් එකතු වෙලායි. අලුත් කුමයකට රජයේ සහාය ඇතුව ඒ රක්ෂණ කුමය ඇති කරලා ඒ ජනතාවට රක්ෂණය දීලා තිබෙනවා. අපි රෝහලකට ගියොක් අපට තුන්ඩුවක් ලියලා දෙනවා. දීලා කියනවා, මේ පරීක්ෂණය test එක- මේ ළහින් කර ගෙන එන්න කියලා. නැත්නම් තුන්ඩුවක් දීලා කියනවා, මේ බෙහෙත් මේ රජයේ රෝහල තුළ නැහැ, භාමසියකට ගිහිල්ලා මේ බෙහෙත් අරගෙන එන්න කියලා. ඉතින් මේ අඩු ආදායම් ලාභින්ට රක්ෂණයත් නැහැ; සීමා සහිත මුදලකුයි තිබෙන්නේ.

අපට දැන් ලැබී තිබෙන ලේඛනවලට අනුව අපි දන්නවා, 2010 දී පවුලකට ලැබෙන මුදලින් සියයට 39ක් වියදම් කළේ ආහාර සඳහායි කියලා. 2011 දී සියයට 43.7ක් ආහාර සඳහා වියදම් කරනවා. ඉතින් සෞඛායට, රක්ෂණයට වියදම් කරන්න මුදලක් මේ අයට නැහැ. අපි දන්නවා, අපේ සෞඛාා ක්ෂේතුයට රජය රුපියල් බිලියන 89ක් ගිය අවුරුද්දේ වියදම කල බව. නමුත් පුරවැසියන් හැටියට අපට කියන්න පුළුවන් සාමානාායක් හැටියට  $\overset{-}{\circ}$ රුපියල් බිලියන 80ක් වියදම් කළා කියලා. ඉතින් අඩු ආදායම් ලාභින්ට රක්ෂණය ගන්නවා කියලා හිතන්නවත් බැහැ. අසනීප වුණොත් අපට රජයේ රෝහලකට යන්න වෙනවා. රජයේ වෙන්නේ. ඇඳක්වත් හුහාක් අයට ලබා ගන්නට බැහැ. සෞඛා සේවාව බොහොම දූර්වල තත්ත්වයකයි තිබෙන්නේ. ඒ නිසා රක්ෂණය තිබුණා නම් ඒ අයට තෝරා ගැනීමක් කරන්නට පුළුවන්. රජයෙන් යම් කිසි පුතිලාභ ලබා ගන්නට පුළුවන්. ඒ වාගේම පෞද්ගලික රෝහල්වලට ඇතුළු වෙලා පෞද්ගලික රෝහල්වලිනුත් පුතිකාර ලබා ගන්නට පුළුවන්.

ගොවීන්ට රක්ෂණ කුමයක් ඇති කළා. නමුත් කෙටි කාලයකට පස්සේ ඒ රක්ෂණ කුමය නැති කළා. නතර කළා. ඒ ගොවීන්ට ඒ ගෙවීම් කළේ නැහැ. ඉතින් රජය හැම දාම කථා කළාම කියනවා, -අදත් ආණ්ඩු පක්ෂයේ මන්තීවරුන් කිහිප දෙනෙකු කිව්වා- ජනාධිපතිතුමා පුකාශයක් කරලා තිබෙනවාය කියලා හැම එක්කෙනාටම රක්ෂණය දෙන්න ඕනෑය කියලා. හුහාක් පුකාශන මේ රජයෙන් කරනවා. නමුත් ඇත්තටම ඒවා කියාත්මක කිරීම පිළිබඳ තමයි පුශ්නය තිබෙන්නේ. ඉතින් ශීසුයෙන් රක්ෂණය වැඩි වෙනවා. සියයට 23කින් වැඩි වෙලා. ඉදිරි අවුරුදු තුන, හතරේදී සියයට 21කින් විතර වැඩි වෙන්නට යනවා. නමුත් අපි ගැඹුරුව හොයලා බැලුවොත් අඩු ආදායම් ලාහින්ට ඒ රක්ෂණ ආවරණය නැති බව සම්පූර්ණයෙන්ම පැහැදිලියි.

අවසාන වශයෙන් මම කියන්නට යන කරුණ මෙයයි. අපේ ශී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාව ගත්තොත් එතැන මුදල් හොරකම කිරීමක් සිදු වී තිබෙනවා. විශාල පුමාණයේ හොරකම් කිරීමක් එතැන සිදු වී තිබෙනවා. ඒ හොරකම් කිරීම් සොයා බැලීමටත්, ඒ අය නීතියට ලක් කිරීමටත් විගණකාධිපති දෙපාර්තමේන්තුව කියා කරන්නට ඕනෑ. නමුත් අපේ විගණකාධිපති දෙපාර්තමේන්තුවේ ස්වාධීනත්වය ගැන පුශ්නයක් තිබෙනවා. මම මේක හරියට පැහැදිලි කරන්න ඕනෑ. ඇත්තටම ඒ දෙපාර්තමේන්තුවේ වැඩ කරන නිලධාරින් ගැන නම් පුශ්නයක් නැහැ. ඇත්තටම හොද නිලධාරින් ඉන්නවා.

දක්ෂ නිලධාරින් එකැන වැඩ කරනවා. නමුත් ඒ දෙපාර්තමේන්තුවේ ස්වාධීනත්වය ගැන පුශ්නයක් තිබෙනවා. මොකද අප මේ පනත දිහා බැලුවොත්, දකුණු ආසියාවේ රටවල ඇති මෙවැනි පනත් එක්ක සංසන්දනය කළොත් වෙනසක් තිබෙනවා. ඒ කියන්නේ, විගණකාධිපතිගේ පත්වීම කරන්නේ ජනාධිපතිතුමා. ඒ වාගේම ඔහුව අයින් කරන්නේත් ජනාධිපතිතුමා පාර්ලිමේන්තුවට කථාවක් කිරීමෙනුයි. විධායකය ස්වාධීන නැහැ කියා මම සදහන් කරන්නේ ඒ නිසා යි. නමුත් ඒ පුශ්නය අප වෙන දවසක දීර්සව කථා කරන්නට යනවා. එම නිසා ඒ ගැන මම දැන් කථා කරන්නට යන්නේ නැහැ. මේ රක්ෂණ සංස්ථාවේ කර තිබෙන හොර, බොරු, වංචාව එක අවුරුද්දක මිලියන අනූ ගණනක්, තව අවුරුද්දක මිලියන 10කට වැඩියි. මේක සොයා ගෙන තිබෙනවා. මේවා ගැන සොයා බලා ඒ අයවත් උසාවියකට ගෙනැල්ලා වැරදිකරුවන්ට වරද පටවන්නටය කියමින් මම නිහඩ වෙනවා. ස්තූතියි.

### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ඊළහට පිළිතුරු කථාව, ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන අමාතාෘතුමා. ඊට පුථම ගරු ආර්. යෝගරාජන් මන්තීතුමාගේ නම මූලාසනය සඳහා යෝජනා කරන්න.

### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, "මේ අවස්ථාවේදී ගරු ආර්. යෝගරාජන් මන්තීතුමා මූලාසනය ගත යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

#### පුශ්නය විමසන ලදින්, සහා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

### අනතුරුව ගරු අල්හාජ් ඒ.එවී.එම්. අස්වර් මහතා මූලාසනයෙන් ඉවත් වූයෙන්, ගරු ආර්. යෝගරාජන් මහත මූලාසනාරුඪ විය.

அதன் பிறகு, மாண்புமிகு அல்ஹாஜ் ஏ.எச்.எம். அஸ்வர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு ஆர். யோகராஜன் அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon THE HON. ALHAJ A.H.H. AZWER left the Chair, and THE HON. R. YOGARAJAN took the Chair.

#### [අ.භා. 5.09]

### ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා (අධාාපන අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன - கல்வி அமைச்சர்)

(The Hon. Bandula Gunawardane - Minister of Education) මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අතිගරු ජනාධිපතිතුමා මෙන්ම මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතාාතුමා වශයෙන් සාදන ලද රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනත යටතේ නියෝග පිළිබදව පැවැත්වෙන මෙම විවාදයේදී මතු කළ කරුණු හා සම්බන්ධිතව අදහස් කිහිපයක් මම සඳහන් කරන්නට කැමතියි. අපේ රටෙත්, ලෝකයේත් ඉතාමත් පුචලිත සහ දිනෙන් දින වටිනාකම වැඩිවෙමින් යන ලෝක රක්ෂණ ව්‍යාපාරයක් තිබෙනවා. ගොදුරු වන්නට ඉඩ තිබෙන එක හා සමාන අවදානම ඇති පුද්ගලයන් සමූහයක්, පොදු අරමුදලක් තනා ගෙන සතාවශයෙන්ම අවදානමට මුහුණ දෙන ස්වල්ප දෙනාට වන්දි ගෙවීම තුළින් මේ අලාහ තුනී කර හැරීමට ඇති කර ගත් යහපත් කියා මාර්ගයක් ලෙස බනියොන් මේ රක්ෂණ ව්‍යාපාරය හඳුන්වා තිබෙනවා. සුළු පිරිසක් විසින් ඉතාම දුකසේ දැරිය යුතු වන මහ බරක් අතිවිශාල සංඛ්‍යාවක් වෙත පැටවීමෙන් ඒ බර සැහැල්ලු බරක් බවට පරිවර්තනය කර ගැනීම සඳහා ලෝකයේ රක්ෂණ ව්‍යාපාරය සොයා ගෙන තිබෙනවා.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, බිතාතා යටත් විජිත යුගයේදී මේ රටේ ආර්ථිකය, සමාජය, දේශපාලනය හා සංස්කෘතිය වෙනස් වුණා. ස්වයංපෝෂිතව යැපුණු කෘෂිකර්ම ආර්ථිකය වෙනුවට බිතාතා අධිරාජාවාදීන් වැවිලි කෘෂිකර්මය හඳුන්වා දුන්නා. ඒ අවස්ථාවේදී ඔවුන්ට වතු වගාව ආරම්භ කරනකොට කොළඹ කේන්දීය සංවර්ධනය ඇති කරන්නට මංමාවත්, විදුලිය, දුම්රිය, මාර්ග, බැංකු, රක්ෂණය, පුවාහනය, ගබඩාකරණය, සංනිවේදනය වැනි අංශ සංවර්ධනය කරන්නට සිදු වුණා. එම නිසා රක්ෂණ වාහපාරය ලංකාවේ බිතානායෙන් විසින් තමයි ආරම්භ කළේ. විදේශීය සමාගම විසින් තමයි බිතානා යටත් විජිත යුගයේදී රක්ෂණ කටයුතු කළේ. එයින් වැඩි පුමාණයක් ජීවිත රක්ෂණ නොවෙයි, සාමානා රක්ෂණ. එහිදී ඔවුන් තේ, රබර්,පොල් අපනයන - ආනයන වෙළඳාමවලදී එම කටයුතුවලට අවශා රක්ෂණ ආවරණය ලබා ගැනීම සඳහා තමයි ඒ රක්ෂණ කොමපැනි ලංකාව තුළ තිබුණේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි. පසුව, 1956 වර්ෂයේ මහජන එක්සත් පෙරමුණ රජය යටතේ මේ රටේ පොදු මහජන යුගය ඇති වීමෙන් පසු, ඒ රජයේ එදා හිටපු ටී.බී. ඉලංගරත්න අමාතානුමා තීන්දු කළා, රක්ෂණ වාාාපාරය ජනසතු කරන්න. ඒ අනුව සියලුම පෞද්ගලික රක්ෂණ සමාගම ජනසතු කර, ශී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාව මේ රටේ රක්ෂණය පිළිබඳව ඒකාධිකාරී බලය ලබා ගත්තා. ඒ බලය ලබා ගත්තාම, චොක්ෂෝල් වීදියේ ආරම්භ කළ රක්ෂණ වාාාපාරය ඒකාධිකාරයක් ලෙස පවත්වා ගෙන ගියා. වෙන කවුරුවත් නැහැ. මුළුමනින්ම රක්ෂණ වාාාපාරයේ සියලු කටයුතු කළේ ශී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාව විසින්.

එහිදී ජීවිත රක්ෂණ වාගේම අනෙකුත් සාමානාා රක්ෂණක් -සොර බිය, ගිනි බිය, හදිසි අනතුරු, විවිධ අන්දමේ මුහුදු උවදුරු රක්ෂණය කිරීම- ආරම්භ වුණා. මේ රක්ෂණ වාාපාරය දීර්ස කාලයක් ඒකාධිකාරයක් ලෙස තිබියදී, ගරු ලලිත් ඇතුලත්මුදලි ඇමතිතුමා වෙළෙඳ අමාතාාවරයා වශයෙන් සිටි එක්සත් ජාතික පක්ෂ පාලන සමයේදී මේ සියල්ල පෞද්ගලිකරණය කරන්න රජයට අවශාා වුණා.

අපේ ගරු හර්ෂ ද සිල්වා ආචාර්යතුමා මේ රක්ෂණ ඉතිහාසය දැන ගැනීම වැදගත් චේවිය කියා හිතපු නිසායි මා මේ ටික සඳහන් කළේ. පෞද්ගලීකරණය කරන්න කියාපු අවස්ථාවේදී අපිත් පාර්ලිමේන්තු මන්තීවරුන් ලෙස ලලිත් ඇතුලත්මුදලි ඇමතිතුමාගේ උපදේශක කාරක සභාවල හිටියා. එතුමාට ඕනෑකමක් තිබුණේ නැහැ, මේ රක්ෂණ වාාාපාරය පෞද්ගලීකරණය කරන්න. ඒ නිසා එතුමා ඇමතිවරයා වශයෙන් ලෝක බැංකුව හා එක්සත් ජාතික පක්ෂයට උපදෙස් දෙන කණ්ඩායම්වලට කිව්වා, මේ රක්ෂණ වාාාපාරය බොහොම හොදින් ලාභ ලබමින්, වඩා එලදායක, කාර්යක්ෂම මහජන සේවයක් සලසමින් පවත්වා ගෙන යන නිසා මෙය පෞද්ගලීකරණය නොකළ යුතුයි; කරන්න බැහැ කියලා.

නමුත් එක්සත් ජාතික පක්ෂගේ පුතිපත්තිය වශයෙන් අනිචාර්යයෙන්ම එය කළ යුතුයි කියලා බල කරන කොට එතුමා කල්පනා කළා රාජා අංශයේ තව රක්ෂකයෙක් හදන්න. එතුමා කරපු දේ තමයි රජයේ අයිතිය හා පාලනය යටතේ ඒ හා සමාන කාර්යයක්ම කරන තවත් රක්ෂණ සංස්ථාවක් හැදීම. එය හඳුන්වනු ලැබුවේ ජාතික රක්ෂණ සංස්ථාව කියලායි. ලංකාවේ කීර්තිමත් පරිපාලන සේවා නිලධාරියකු වුණු ලයනල් පුනාන්දු මහතා එම රක්ෂණ සංස්ථාවේ සභාපති ධුරයට පත් වුණා. ඒ විධියට මේ රක්ෂණ සමාගම දෙක තිබුණා.

ශී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාවත්, ජාතික රක්ෂණ සංස්ථාවත් රාජාා රක්ෂකයන් ලෙස පෞද්ගලික අංශය නැතිව දේශීය හෝ විදේශීය රක්ෂණ කටයුතු කරගෙන ආවා. එතකොට මේ වාගේ රක්ෂණ කටයුතු නියාමනය කරන්න ආයතනයක අවශානාවක් තිබුණේ නැහැ. මුදල් අමාතාහංශය විසින් ඒ කටයුතු ටික හසුරුවනු ලැබුවා. වෙනම නියාමක ආයතනයක් තිබුණේ නැහැ. රාජාා අංශයේ රක්ෂකයින් පමණයි සිටියේ. ඊට පසු එක්දහස් නවසිය අසු ගණන්වල ඩී.බී. විජේතුංග මැතිතුමා මුදල් අමාතාෘතුමා වශයෙන් කටයුතු කළ කාලයේ රක්ෂණ වාහපාරය පෞද්ගලීකරණය කිරීම සඳහා පනතක් ගෙනෙන්න සුදානම් වුණා. ඒ අවස්ථාවේදී මහජන එක්සත් පෙරමුණේ මන්තීුවරුන් වශයෙන් ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන ඇමතිතුමාත්, මාත්, ගරු ගීතාංජන ගුණවර්ධන ඇමතිතුමාත්, ශුී ලංකා නිදහස් පක්ෂයත් විපක්ෂය වශයෙන් පාරට බැහැලා ඉතා විශාල අරගලයක් අරගෙන ගියා, මේ මහා ජාතික සම්පත පෞද්ගලීකරණය කරන්නට එපාය කියලා. එක්සත් ජාතික පක්ෂ රජය ඇතුළේ හිටපු සමහර අයත් ඊට විරුද්ධ වෙද්දී රක්ෂණය පෞද්ගලීකරණය කරන්න තීරණය කළා. ශී ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාවත් ආපසු පෞද්ගලීකරණය කරන්න දෙයක් තිබුණේ නැහැ, සීමාසහිත ශීු ලංකා රක්ෂණ සංස්ථාව කියා සමාගමක් බවට පරිවර්තනය කරලායි තිබුණේ. එය රජය විසින් රාජාා සමාගමක් වශයෙන් ලියා පදිංචි කරනු ලැබුවා. එය සංස්ථාවක්, වාාවස්ථාපිත මණ්ඩලයක් කියන එකෙන් බැහැර වුණා. ඊට පස්සේ විවිධ දේශීය හා විදේශීය රක්ෂණ සමාගම ආවා. සෙලින්කෝ රක්ෂණ සමාගම, ඊගල් රක්ෂණ සමාගම, Union Assurance ආදී විවිධ අන්දමේ පෞද්ගලික, දේශීය හා විදේශීය රක්ෂණ සමාගම් ලංකාවට පැමිණියා. ඒ අනුව රක්ෂණ සමාගම් 22ක් අද රක්ෂණ වෙළෙඳ පොළේ ලියා පදිංචි වෙලා ඉන්නවා.

මේ රක්ෂණ සමාගම 22න් ජීවිත රක්ෂණ සහ සාමානාය රක්ෂණ - life insurance and general insurance - කටයුතු කරන සමාගම් 12ක් තිබෙනවා. සාමානාය රක්ෂණය පමණක් කරන ජීවිත රක්ෂණය නොකරන සමාගම් 07ක් තිබෙනවා. ජීවිත රක්ෂණය පමණක් කරන සාමානාය රක්ෂණය නොකරන සමාගම් 03ක් තිබෙනවා. ඒ අනුව ශී ලංකා රක්ෂණ සමාගමත්, රාජය අයිතිය යටතේ තිබෙන, හැරී ජයවර්ධන මහත්මාට විකුණා ආපසු පවරා ගත්ත රක්ෂණ සමාගමත් සමහ රක්ෂණ සමාගම් 22ක් තිබෙනවා.

රක්ෂණ පාලක මණ්ඩලය තුළ ලියා පදිංචි වෙලා තිබෙන රක්ෂණ සමාගම් 22ට උපකාරක සේවාවන් සපයන බෝකර් සමාගම් 50ක් තිබෙනවා. එම රක්ෂණ සමාගම් 22 සහ බෝකර් සමාගම් 50 විසින් තමයි සමස්ත ශ්‍රී ලංකාව තුළ රක්ෂණ වාහපාරය පවත්වා ගෙන යාමේ කාර්ය භාරය ඉෂ්ට කරන්නේ. සාමානාශයන් රටක් වැටෙනවා නම්, ආර්ථිකය කඩා ගෙන වැටෙනවා නම්, අර්බුදයක් තිබෙනවා නම් එය රක්ෂණ වාහපාරයට සෘජුව දැනෙනවා. සෘජුව දැනෙන කොට අනෙක් අංශ වාගේම ඉස්සෙල්ලාම බැංකු හා රක්ෂණයේ තිබෙන සේවා සපයන අංශ තමයි කඩා ගෙන වැටෙන්නේ. දැන් දේශපාලන වාහපාරයක් ලෙස පදනම් විරහිතව ගෙන යන ආර්ථික කඩා වැටීම් පිළිබඳ චෝදනාව ලංකාවේ රක්ෂණ වෙළෙඳ පොළ විසින් බොරුවක් බවට පත් කර තිබෙනවා; අසතාගයක් බවට පත් කර

[ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා]

තිබෙනවා. මක් නිසාද යක්, 2011 වන විට රක්ෂණ සමාගම්වල පවතින වත්කම් පුමාණය රුපියල් බිලියන 261ක් වෙනවා. සියලුම රක්ෂණ ආයතනවල සම්පූර්ණ වත්කම් - total assets - පුමාණයේ වටිනාකම රුපියල් බිලියන 261ක් වෙනවා.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීුතුමනි, වාර්ෂික වාරික ආදායම 2007 දී තිබුණේ රුපියල් බිලියන 51යි. 2008 දී රුපියල් බිලියන 58යි. 2009 දී රුපියල් බිලියන 57යි. 2010 දී රුපියල් බිලියන 66යි. 2011 දී රුපියල් බිලියන 78යි. දිගින් දිගටම රක්ෂණ වාරික ආදායම් පුමාණය වාර්ෂිකව ඉහළ ගොස් තිබෙනවා. 2007 දී රුපියල් බිලියන 51ක් වූ වාර්ෂික වාරික ආදායම 2011 දී රුපියල් බිලියන 78 දක්වා වැඩි වීමෙන් රක්ෂණ වාහපාරයේ වාහප්තියක් පෙන්වනවා. 2012 පළමු මාස 6 තුළ රුපියල් බිලියන 43ක ආදායමක් ලැබිලා තිබෙනවා. එය 2011 මුල් මාස 6 සමහ සැසඳීමේදී සියයට 13.4ක වර්ධනයක් පෙන්වනවා. ඒ නිසා මේ වර්ෂයේ අනිවාර්යයෙන්ම රක්ෂණ වාරික ආදායම රුපියල් බිලියන 80 ඉක්මවයි කියලා උපකල්පනය කරන්න පූළුවන්කම තිබෙනවා. ඒ නිසා රක්ෂණ වාහපාරයේ මෘදු පැවැත්මක් පවතින කොට සමහර අය ඒකත් සමහ පටලවා ගෙන ගොවීන්ගේ වගාවලට හානියක් වුණාය, වන්දි ගෙවන්න පොරොන්දු වෙලා ඒ වගාවන්ට වන්දී ගෙව්වේ නැතය යනාදී වශයෙන් විවිධ දේශපාලන කථා පුමාණයකුත් මේ අතර කියැවුණා. මේ රක්ෂණ කතාන්තරයට ගොවි රක්ෂණය, ධීවර රක්ෂණය අදාළ වෙන්නේ නැහැ. මක් නිසාද යත්, ගොවීන්ට කෘෂි කාර්මික රක්ෂණ යෝජනා කුමය කුියාත්මක කරන්නේ මේ ගරු සභාව සම්මත කරපු ගොවි විශුාම වැටුප් හා සමාජ ආරක්ෂණ පුතිලාභ යෝජනා කුමය යන විශේෂිත නීතියක් යටතේයි. ධීවර විශුාම වැටුප් හා සමාජ ආරක්ෂණ පුතිලාභ යෝජනා කුමයත් එහෙමයි. කෘෂි රක්ෂණ මණ්ඩලය කියන වෙනම වාාවස්ථාපිත රාජාා සංස්ථාවක් විසින් තමයි කෘෂි රක්ෂණය කිුයාත්මක කරන්නේ. එතකොට ඒ කෘෂි රක්ෂණය කියන එක රක්ෂණ පාලකට අදාළ වන එකක් නොවෙයි. ඒ වගේ තවත් රක්ෂණයක් තිබෙනවා. ඒ තමයි අපනයන ණය රක්ෂණය. අපනයන ණය රක්ෂණය ගත්තත් ඒක රක්ෂණ පාලකට අයිති වන්නේ නැහැ.

රක්ෂණ පාලකට අයිති වෙන්නේ රක්ෂණ පාලන පනත යටතේ ලියා පදිංචි කරන ලද රක්ෂණ සමාගම් 22හි කටයුතු පමණයි. ගොවි විශාම වැටුප්, ධීවර විශාම වැටුප් හා රක්ෂණ කෘෂි රක්ෂණ මණ්ඩලයටත්, අපනයන ණය රක්ෂණය අපනයන රක්ෂණ මණ්ඩලයටත් අදාළ වෙනවා. අපි අද මෙතැනදී සාකච්ඡා කරන්නේ රක්ෂණ පාලක පිළිබඳවයි. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මේ රක්ෂණ පාලන පනත යටතට ගැනෙන ආයතන බවට ඒවා පත් කළ නොහැකි වී තිබෙන්නේ, ජීවිත රක්ෂණ හා සාමානා රක්ෂණ ලෝකයේ පිළිගනු ලබන්නා වූ විශේෂිත රක්ෂණ මූලධර්ම පුමාණයක් මත කියාත්මක වන නිසායි.

උපරිම විශ්වාසය, රක්ෂාා හිමිකම, හානි පූරණය, ආදේශනය, දායකත්වය, ආසන්නතම හේතුව කියන මූලධර්ම හයක් මත තමයි ලෝකයේ හැම රටකම රක්ෂණ ව්‍යාපාරය පවතින්නේ. එතකොට උපරිම විශ්වාසය, රක්ෂාා හිමිකම, හානි පූරණය, ආදේශනය, දායකත්වය, ආසන්නතම හේතුව වාගේ දේවල් මූල ධර්ම අනුකූලව පුායෝගිකව ස්වභාවික ව්‍යාසනයන් වන කෘෂි රක්ෂණයට එහෙම අදාළ කරන්නට බැහැ. ලෝකයේ රක්ෂණය රදා පවතින්නා වූ ඒ මූලධර්ම අදාළ කරගෙන තමයි ලෝකයේ සියලුම රටවල්වල රක්ෂණය සම්බන්ධ විසදුම් කියා මාර්ගවල දී අධිකරණ තීන්දු ලබා දීලා තිබෙන්නේ. ඒ මූලධර්ම කෘෂි රක්ෂණ හා අනෙකුත් දේවල්වලට ආදේශ කළ නොහැකි වන විට ඒ සඳහා පාර්ලිමේන්තුව විසින් සකස් කළ විශේෂිත අණපනත් මහින් ඇති කරපු වාාවස්ථාපිත මණ්ඩලවලින් තමයි අනෙකුත් විශාම වැටුප්, කෘෂි රක්ෂණ යනාදිය තීන්දු වන්නේ. එහෙත් මේ රක්ෂකයන්ටත්

අවශා නම කෘෂි රක්ෂණ කටයුතු කරන්න පුළුවන්. අදාතන ලෝකයේ ඇති වෙලා තිබෙන විවිධ රක්ෂණ වෙනස්කම්වලට අතිරේකව මූලාාමය වශයෙන් ඇස්තමේන්තු කළ හැකි ඕනෑම අලාභයක් තිබෙනවා නම රක්ෂණය කරන්නට පුළුවන්. ඉදිරියේ දී රක්ෂණ කටයුතු දියුණු වන විට ආදරය, කරුණාව නැතිවීම වාගේ දෙයක් හැර මුදලින් ඇස්තමේන්තු කළ හැකි ඕනෑම අලාභයක් රක්ෂණය කරන්නට පුළුවන්ය කියන මූලධර්මය යටතේ එවැනි අංශ කෙරෙහිත් දියුණු රටවල්වල අවධානය යොමු කර, ඒ සඳහා අවශා වෙනත් නෙතික විධි විධාන යොදා ගැනීමෙන් පසුව කෘෂි රක්ෂණයත් මේ රක්ෂණ සමාගම් විසින් කරන්න පුළුවන්.

ඒ කෙසේ වන්නේ නමුත් අද දිනයේ දී ඉදිරිපත් කර තිබෙන මේ රක්ෂණ කර්මාන්තය විධිමත් කිරීමේ පනත යටතේ නියෝග අතිගරු ජනාධිපතිතුමා, මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතාවරයා ලෙස අදහස් කරන්නේ ලියා පදිංචි කිරීමේදී අය කරන ගාස්තුවත්, වාරිකවලදී රක්ෂණ පාලන කටයුතු සඳහා අය කරන ගාස්තුවත් ඉහළ නංවන්නයි. ආචාර්ය හර්ෂ ද සිල්වා මන්තීුතුමාත් කිව්වා, මේ පවතින ගාස්තු මීටත් වඩා ඉහළ නැංවිය යුතුයි කියලා. ඒක ඇත්ත. මොකද, මේ රක්ෂණ ආයතන හැම එකක්ම මුලික වශයෙන් ලාභ පරමාර්ථය මුල් කරගෙන තමයි කිුයාත්මක වෙන්නේ. පෞද්ගලික බස් රථ ධාවනය කරන්නේ පෞද්ගලික පිරිවැය හා පෞද්ගලික පුතිලාභ අපේක්ෂාවෙනුයි. බැංකු ආයතන වැඩ කරන්නේ පෞද්ගලික පිරිවැය හා පෞද්ගලික පුතිලාභ අපේක්ෂාවෙනුයි. රක්ෂණ සමාගම් කටයුතු කරන්නේ පෞද්ගලික පිරිවැය හා පුතිලාහ අනුවයි. එහිදී රක්ෂිතයාට -රක්ෂණ ආවරණය ලබා ගන්නා තැනැත්තාට- වඩා ආරක්ෂාවක්, රැකවරණයක් ලබා දීම සඳහාත්, වෘත්තියමය වශයෙන් ගෞරවාන්විත රක්ෂණ සේවාවක් පවත්වාගෙන යාම සඳහාත්, රක්ෂණ වාහපාරය නියාමනය කිරීම සඳහාත් තමයි රක්ෂණ පාලක මණ්ඩලය පිහිටුවා තිබෙන්නේ. එහි කාර්යය වඩාත් වාාාප්තකොට, කාර්යක්ෂමකොට, වඩාත් ඵලදායී කිරීම සඳහා එයට ලැබෙන ආදායම වැඩි වන්නට ඕනෑ. ඒ වැඩි වීම සඳහා අවශා කරන විධිවිධාන තමයි මේ ගැසට් නිවේදනය මහින් නිකුත් කරලා තිබෙන්නේ. ඒ අනුව ඉදිරියට අවශා කරන වෙනස්කම් පිළිබඳව රක්ෂණ නියාමක මණ්ඩලය විසින් තීන්දු කර තිබෙනවා, 2016 වන විට ලංකාවේ ලියා පදිංචි වෙලා තිබෙන සියලුම රක්ෂණ සමාගම් කොටස් වෙළෙඳ පොළේ ලැයිස්තු ගත කරන්නට අවශායි කියලා. ඒක පෞද්ගලීකරණයක් නොවෙයි. මොකද, අපේ රටේ සමාගම් වර්ග පුධාන වශයෙන් දෙකක් තිබෙනවා.

පළමුවැනි එක පෞද්ගලික සමාගම්. දෙවැනි එක පොදු සමාගම්. පොදු සමාගම් වර්ග දෙකක් තිබෙනවා, ලැයිස්තුගත කර තිබෙන ඒවා හා ලැයිස්තු ගත නොකර තිබෙන ඒවා - quoted companies and unquoted companies - කියලා. රුවන් විජයවර්ධන මන්තීුතුමා බොහොම පැහැදිලිව දන්නවා ඇති, තමන්ගේ පවුලේ උදවියට පමණක් සමාගමේ අයිතිය සීමා කර ගන්නට අවශා නම් ඒක ලැයිස්තු ගත කරන්නේ නැහැ කියලා. ඒක පෞද්ගලික සමාගමක් - private company එකක්- විධියට පවත්වා ගෙන යනවා. ලැයිස්තු ගත කළොත් වන්නේ, ඒ ලැයිස්තුගත කරන සමාගමේ කොටස්වලට ඉතාම කුඩා ආදායම් ලබන පිරිස්වලට රුපියල් දහයක කොටසක්, එහෙම නැත්නම් මධාාම පන්තියේ අයට රුපියල් දහයක, විස්සක කොටසක් වශයෙන් දායක වන්නට පුළුවන්. මෙහෙම කොටස් ගත්තාම සමහර වෙලාවට අවුරුදු ගණනාවක් යනකොට ආරම්භකයෝ -මූලිකව සමාගම පටන් ගත් අය- දන්නෙක් නැහැ, පරම්පරාව නොවෙයි වෙන කවුරුහරි නන්නාඳුනන මහජනයා තමයි සමාගම පවත්වාගෙන යන්නේ.

මම උදාහරණයක් සඳහන් කළොත්, ආර්පිකෝ ව්යාපාරයේ ආරම්භකයෝ රිචර්ඩ් පිරිස්ලායි. නිදහස් අධ්යාපනය ලබලා නුවරඑළිය පළාතේ ඉතාම දුෂ්කර පළාතක මධා මහා විදාහාලයකට -හැදුණුවැව මධා මහා විදාහාලයට- විදාහ ගුරුවරයකු ලෙස පත්වීම ලැබූ ගුරුවරයෙක් හිටියා. ඔහු මේ රටේ අනෙකුත් විදාහ ගුරුවරුන්ට වඩා වැඩියෙන් යමක් හිතලා නව නිර්මාණයක් හැදුවා. ඒ, මෝටර් රථවල දොර අගුළු ස්වයංකීුයව අගුළු ලන කුමයක්. එය සකස් කරලා ඒ සඳහා පේටන්ට් බලපතුය ලබා ගත්තා. ඒ පේටන් බලපතුය විශාල මෝටර් රථ සමාගම්වලට අමෙළවි කළා; විශාල ආදායමක් ලැබුණා. විදාහ ගුරුවරයා ජාතාන්තර වාාපාරිකයකු බවට පත් වුණා. ඔහු නමින් සේන යක්දෙහිගේ. ඔහු ඇවිත්, ආර්පිකෝ සමාගමේ කොටස් වැඩි පුමාණයක් ගත්තා. දැන් එහි සභාපති වෙලා. එහෙම පුද්ගලයන්ට -වීදාාා ගුරුවරුන්ට එහෙම- වැඩියෙන් හිතන්න පුළුවන් නම් වෙළෙඳ පොළට ගිහිල්ලා වෙළෙඳ පොළෙන් කොටස් අරගන්න පූළුවන්. මේ නියෝග ගෙනෙන්නේ ශුී ලංකා රක්ෂණ සමාගමට අංශයේ සමාගම් ලෙස කියාත්මක කරන ඒවාත්- 2016 වන විට ලැයිස්තුගත පොදු සමාගම් - listed companies - බවට පත් කරන්න ඕනෑ කියලායි නියම කරලා තිබෙන්නේ.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva) ගරු ඇමතිතුමනි, පුශ්නයක් අහන්නද?

#### ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன) (The Hon. Bandula Gunawardane)

#### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva) [බාධා කිරීමක්] -ශූී ලංකා රක්ෂණ සමාගම පිළිබඳව පමණයි.

### ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன) (The Hon. Bandula Gunawardane)

මේකේ එක රක්ෂණ සමාගමකට විතරක් නීති ගෙනෙන්න කියලා නැහැ. රක්ෂණ පාලකවරයා නියාමනය කරලා තිබෙන්නේ ලංකාවේ රක්ෂණ වෙළෙඳ පොළයි. රක්ෂණ වෙළෙඳ පොළ පොදු පුතිපත්තියකට අනුව ගමන් කරන්න සියලුම රක්ෂණ ආයතන 2016 දී ලැයිස්තුගත සමාගම් බවට පත් වෙන්නට ඕනෑ කියලායි කියන්නේ. ඒ පිළිබඳ විවාදයක් තිබෙනවා නම් පොදු අයිතියට පැවරීම, මහජනයා වෙතට යම් කිසි කොටස් පුමාණයක් ලබා දීමට පක්ෂද විපක්ෂද යන්න පිළිබඳව වෙනම විවාදයක් ඇති කර ගන්න පුළුවන්, 2016ට ඉස්සෙල්ලා. අද බිල්ලෙක් මැවීම පිළිබඳ -

#### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

ගරු ඇමතිතුමනි, බිල්ලෙක් නොවෙයි. ආණ්ඩුවට තිබෙන්නේ එක් රක්ෂණ ආයතනයයි තේ. ආණ්ඩුවට තිබෙන රක්ෂණ ආයතනය කොටස් වෙළෙඳ පොළ තුළින් ජනතාව අතරේ බෙදා දෙනවා කියන එකද ඔය කියන්න හදන්නේ? ඔබතුමා එන්නේ එතැනටද?

### ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

නැහැ. අපි කියන්න හදන්නේ රක්ෂණ වාහපාරය වඩා ගෞරවාන්විත, මෘදු, ඒ වාගේම බහුතරයට යහපත වන පිණිස වූ වාහපාරය ලෙස සකස් කිරීම සඳහා ඒ වාහපාරය සම්බන්ධයෙන් පොදුවේ රක්ෂණ පාලකවරයා ගත්ත තීන්දුව ගැනයි. ඒ තමයි මේ සියල්ලේ අයිතිය පුළුල් කරලා ජනතා සහභාගිත්ව වාාාපාර බවට පත් කළ යුතුය කියන මූලධර්මය අනුව රක්ෂණ වෙළෙඳ පොළට කොටස් නිකුත් කරන වාහපාර බවට පත් විය යුතුයි කියන එක.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

නැහැ ගරු ඇමතිතුමනි, ඒක එහෙම නොවෙයි. අපි පාර්ලිමේන්තුවේ සම්මත කරපු පනතක් ඒක. ඒක IBSL එකට, Insurance Regulatorට සම්බන්ධතාවක් නැහැ. මම කියන්නේ Treasury එකේ තිබෙන කොටස් ටික වෙන කාට හෝ ගියෝතින් ඒක පෞද්ගලීකරණය කියලායි.

### ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

නැහැ, නැහැ. එහෙම පෞද්ගලීකරණයක් වෙන්නේ නැහැ. පෞද්ගලීකරණය ගැන අපි වෙනම සංවාදයක් කරමු. පෞද්ගලීකරණය වීම හා පෞද්ගලීකරණය කරන්නේ කොහොමද කියලා. කොටස් වෙළඳ පොළේ නිල ලැයිස්තුවට ඇතුළත් කරන්නේ දැනට තිබෙන සමාගමක්. රක්ෂණ සංස්ථාව දැනට සමාගමක්. ඔබතුමා සඳහන් කරන්නේ එක සිද්ධියක්. සිද්ධියක් කියන්නේ වාහපාරිකයකුට පෞද්ගලිකව පවරා දී තිබුණ රක්ෂණ සමාගම අධිකරණ තීන්දුවක් මත තමයි ආපහු අරන් තිබෙන්නේ. ඒක වෙනම කරුණක්. ඒවා අපි පටලවා ගන්න නරකයි. උසාවිය විසින් තමයි -

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

නැහැ, නැහැ ගරු ඇමතිතුමා. මම ඔබතුමාට ගරු කරනවා. ඒකයි මම මේ වැදගත් විධියට පුශ්නය අහන්න යන්නේ, කෑකෝ නොගහා. මම කියන්න යන්නේ මේකයි. හැරී ජයවර්ධනගේ ආයතනය නැවත පවරා ගත්තා නේ. එතකොට දැන් එහි සියයට 100ක් කොටස් හිමි වන්නේ මහා භාණ්ඩාගාරයටයි. නමුත් ඔබතුමා දැන් පිළිගන්නවා, රක්ෂණ සංස්ථාව නැවතත් මහා හාණ්ඩාගාරයෙන් කොටස් පුමාණයක් වෙනත් පෞද්ගලික අංශයකට පවරන්න යනවා කියලා. ඒ හැරී ජයවර්ධනට වෙන්න පුළුවන්, දුලිප් ජයවීරට වෙන්න පුළුවන්, ධම්මික පෙරේරාට වෙන්න පුළුවන්. ඒ කියන්නේ, කවුරු හරි වෙනත් පුද්ගලයෙක්. ආණ්ඩුව නොවෙයි.

### ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

ඒ පිළිබඳව එසේ සිතන්න තමුන්නාන්සේට සම්පූර්ණ අයිතිය තිබෙනවා. නමුත් කොටස් වෙළඳ පොළට දැම්මාම පුද්ගලයන් නම් කරලා, අහවලාට මේ කොටස් යනවා කියලා කියන්න බැහැ. පුසිද්ධ වෙළඳ පොළේ සාමානා ගනුදෙනුවක් ලෙස තමයි එය සිදු වන්නේ.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

ගරු ඇමතිතුමා, IPO එකක් දැම්මාම applications ගොඩක් එනවා. Applications ගොඩක් ආවාම, ඔබතුමාට මෙච්චරයි, ඔබතුමාට මෙච්චරයි, ඔබතුමාට මෙච්චරයි කියලා නමින් තමයි දන්වන්නේ.

### ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

නමින් තමයි දන්වන්නේ. නමුත් එහෙම එක් කෙනකුට කොටස් දෙන්න බැහැ. කොටස් වෙළඳ පොළේ කොටස් සඳහා මිලක් තිබෙනවා. ඒ මිලට ඉල්ලුම කරන කොටස් වෙළඳ පොළ ගනුදෙනුවක් තිබෙනවා. ඒ ගනුදෙනුව කරන ආකාරය අනුව තමයි එය තීන්දු වන්නේ.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

ගරු ඇමතිතුමනි, මගේ අවසාන පුශ්නය මේකයි. ජාතික ඉතිරි කිරීමේ බැංකුව The Finance ආයතනය ගත්තු වෙලාවේ කොටස් වෙළඳ පොළෙන්ම තමයි ඒ කුියාවලියත් වුණේ. නම් කරන ලද පුද්ගලයකු තමයි ඒක ලබා ගත්තේ.

### ගරු බන්දූල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன) (The Hon. Bandula Gunawardane) ලබා ගත්තේ නැහැ තේ. ඒ ගනුදෙනුව නතර කළා තේ.

### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva) ඒ අපි කථා කරපු නිසා.

### ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன) (The Hon. Bandula Gunawardane) එහෙම ඉස්සරහටත් කථා කරන්න පුළුවන්.

#### ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva) ூ றைபே ඒ ගැන ඉස්සර වෙලාම කථා කළේ.

#### ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)
(The Hon. Bandula Gunawardane)

ඉස්සරහටත් එහෙම කථා කරන්න පුළුවන්. රටට අහිතවත්, ජනතාවට අභිතවත් එවැනි දෙයක් වෙනවා නම් ඒ ගැන කථා කරන්න පුළුවන්. පුද්ගලීකරණය කරන අවස්ථාවේ එයට විරුද්ධව අපි දීර්ඝ ලෙස මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළත්, ඉන් පිටතත් කථා කරලා තිබෙනවා. මොකද, එවකට පැවතුණු තත්ත්වය තුළ රක්ෂණ වාාාපාරයේ මෙවැනි තරගකාරි වාතාවරණයක් තිබුණේ නැහැ. ඒකාධිකාරයක් තිබුණේ. තනි රාජාා අංශයේ රක්ෂකයකු පමණයි හිටියේ. දේශීය හෝ විදේශීය රක්ෂණ සමාගම්වලට වෙළඳ පොළට ඇතුළු වෙන්න ඉඩක් තිබුණේ නැහැ. වඩා ඵලදායි ලෙස රක්ෂණ වාාපාරය මෙහෙයවමින් තිබුණේ. අද ඒ තත්ත්වය වෙනස් වෙලා පෞද්ගලික රක්ෂණ සමාගම් විශාල පුමාණයක් -22ක්- ඇති වුණාම එක රක්ෂකයකුට එක නීතියකුත්, තව රක්ෂකයකුට තව නීතියකුත් පනවන්න බැහැ. වෙළඳ පොළ කුමවත් කරන්න නම් පොදු නීතියක් සියලු රක්ෂකයන් වෙනුවෙන් ඇති වෙන්න ඕනෑ, රක්ෂණ වාහපාරයේ ස්වභාවය අනුව. එයයි මේ කරලා තිබෙන්නේ. මට තේරෙන ලෙස, අද රක්ෂණ වාාාපාරයේ වැඩි වශයෙන් නියාමනය කළ යුතු දෙයක් තිබෙනවා. රක්ෂණ සමාගම් අවශාායෙන්ම ලාභ ලබන්න ඕනෑ. ඒ ලාභ පුනරායෝජනය කරන්න ඕනෑ. ඒ වාාාපාරය තවත් වාාාප්ත කරන්න ඕනෑ; සාමානා ජනතාව අතරට ගෙන යන්න ඕනෑ. නමුත් ඉතා විශාල ලෙස රක්ෂණ වන්දි පුදානය කරන අවස්ථාවලදී බොහොමයක් රක්ෂණ මූල ධර්ම හා නීති කුමවේද පාවිච්චි කරන්නේ රක්ෂකයාගේ පැත්තට වැඩි වාසියක් වන ලෙසයි. ඒ වාගේම රක්ෂිතයාට හෙවත් රක්ෂණ ආවරණය ලබාගන්නා කෙනාට සාධාරණ වන්දී මුදල ලබා ගැනීම පිළිබඳ අනේක විධ දුක්ඛ දෝමනස්සයන්ට මුහුණ දෙන්න සිද්ධ වෙනවා. හානියක් සිදු වූ අවස්ථාවලදී හානිය පූරණය කිරීම සඳහා අවශා වන්දි මුදල රක්ෂකයන්ගෙන් පුමාණවත් ලෙස රක්ෂිතයන්ට ලැබෙන්නේ නැති වීම සම්බන්ධයෙන් අධිකරණයට යන්න බොහෝ වෙලාවට සිදු වෙනවා.

#### මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) ගරු ඇමතිතුමා, දැන් කථාව අවසන් කළ යුතුයි.

### ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)
(The Hon. Bandula Gunawardane)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, තවත් විනාඩි දෙකකින් කථාව අවසන් කරන්නම්.

විශාල සමාගම නම්, විශාල මුදල් ගෙවලා රක්ෂණ ක්ෂේතුය පිළිබඳ ලෝකයේ ඉන්න විශිෂ්ටතම නීතිඥයන් ලවා අධිකරණයේදී කථා කරවලා තමයි වන්දි මුදල් පුමාණය ලබා ගන්නේ. නමුත් අසරණ ජනතාව, "රක්ෂකයා නිර්වාහජ ලෙසම අපට මේ වන්දිය ගෙවයි" කියන උපරිම විශ්වාසයෙන් කඩදාසියක් තමයි මිල දී ගන්නේ. රක්ෂකයා ඔවුන්ට අළෙවි කරන්නේ කොළයක් විතරයි. ඒ අළෙවි කරන කොළය ජනතාව ලබා ගන්නේ මට දුකක්, කරදරයක්, ගැහැටක් වැද්ද සිද්ධ වුණොත් දැන්වීම්වල කියන ආකාරයට රැකවරණය ලබා දෙයි කියලා උපරිම විශ්වාසයෙන්. ඒ නිසා අළෙවිකරණයේදී දැන්වීම්වලින් කියන ආකාරයට ජනතාවට පුතිලාහ ලබා දීම පිළිබඳව, ඒ සම්බන්ධයෙන් ඔවුන් කිුිියා කරන ආකාරය පිළිබඳව හිතලා, රක්ෂණ පාලක මණ්ඩලය මීට වඩා වැඩිපුර ජනතාවගේ පැත්තේ හිටගෙන, රක්ෂිතයන්ගේ පැත්තේ හිටගෙන, රක්ෂණ ආවරණය ලබන අයගේ පැත්තේ හිටගෙන කටයුතු කරන්න අවශාායි කියලා අපි රජයක් ලෙස විශ්වාස කරනවා. රක්ෂණ ආවරණය ලබන අතිමහත් බහුතර ජනතාවගේ පැත්තට වැඩි වශයෙන් මැදිහත් වීමක් කරන්න කියන ඉල්ලීම අපි කරනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, රක්ෂණ වාාපාරය විශාල ලෙස අළෙවිකරණය සඳහා වැඩි වශයෙන් භාවිත කරන බාල උපාය උපකුම තිබෙනවා. කලින් සඳහන් කළාක් මෙන් සේවකයන් ලබාගන්නේ නැතිව, අ.පො.ස. සාමානා පෙළ, උසස් පෙළ සමත් වෙලා ඉන්න ළමයි ගෙවල්වලට පිටත් කරලා ගිරවි වාගේ කථා කරවනවා. ඒ දරුවෝ රක්ෂණය ගැන දන්නේක් නැහැ; රක්ෂණය ගැන කියලා දෙන්න දන්නේත් නැහැ. ඒ අය ගිහිල්ලා, ඇහේ එල්ලිලා, කොහොම හරි රක්ෂණයක් ලබා ගන්න කියලා, රක්ෂණාවරණය ලබා ගන්නා කෙනාට කරදරයක් වන පුමාණයට පෞද්ගලික අළෙවිකරණයක් - personal selling -කරන්න යෑම සාර්ථක අළෙවිකරණ කුමවේදයක් ලෙස මා පෞද්ගලිකව විශ්වාස කරන්නේ නැහැ. ඒ වාගේම රක්ෂණ වාහපාරයේ පුචාරණය සඳහා දරන අතිමහත් ධනස්කන්ධය අඩු කර ගන්න පුළුවන්, මේ රටේ රක්ෂණ වාහපාරය පිළිබඳව අධාායනය කරන අයට, දරුවන්ට, ඒ විෂයානුබද්ධ අධාායනක් ලබන අයට, විශ්වවිදාහලවල මේ විෂය අධාායනය කරන අයට වැඩි දැනුම් සම්භාරයක් රක්ෂණ ක්ෂේතුය පිළිබඳව ලබා දෙන්න පුළුවන් ආකාරයට මැදිහත් වීමක් රක්ෂණ සමාගම් විසින් කරනවා නම්. ඒ අවබෝධය තුළින් රක්ෂණයට එන පිරිස වැඩි කර අවශාාතාවක් තිබෙනවා. විශේෂයෙන් ජනගහනයෙන් අඩු පුතිශතයක් රක්ෂණාවරණ ලබා ගන්නා ලංකාව වාගේ රටක, ඒ පුතිශතය විශාල ලෙස ඉහළ නංවා ගැනීම සඳහා රක්ෂණ වාහපාරය පිළිබඳව නිවැරැදි දැනුවත් බවක් ලබා දෙන්නත්, ඒ සඳහා ඔවුන් නිසි ලෙස මෙහෙය වීම සඳහා රක්ෂණ මණ්ඩලයට වැඩි කාර්ය භාරයක් ඉෂ්ට කරන්නත් මේ නියෝග තුළින් ඉඩ පුස්තාව ලැබේවා කියලා පතමින් මගේ වචන කීපය අවසන් කරනවා.

## පුශ්තය වීමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

# චන්දිම වීරක්කොඩි පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

சந்திம வீரக்கொடி மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்

CHANDIMA WEERAKKODY FOUNDATION (INCORPORATION) BILL

#### දෙ වන වර කියවීමේ නියෝගය කියවන ලදී.

இரண்டாம் மதிப்பிற்கான கட்டளை வாசிக்கப்பட்டது. Order for Second Reading read.

### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) I move,

"That the Bill be now read a Second time."

### පුශ්තය විමසන ලදින්, සහා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව දෙ වන වර කියවන ලදින්, 48(3) ස්ථාවර නියෝගය යටතේ, මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමා විසින් එය "ඒ" ස්ථාවර කාරක සභාවට පවරන ලදී.

சட்டமூலம் இதன்படி, இரண்டாம் முறை மதிப்பிடப்பட்டு நிலைக்கட்டளை 48(3)இன்படி நிலைக்குழு "ஏ"க்கு தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களால் சாட்டப்பட்டது.

Bill accordingly read a Second time, and allocated by MR. PRESIDING MEMBER to Standing Committee "A" under Standing Order 48(3).

# නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

நிமல் சிறிபால த சில்வா மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம் NIMAL SIRIPALA DE SILVA FOUNDATION (INCORPORATION) BILL

#### දෙ වන වර කියවීමේ නියෝගය කියවන ලදී.

இரண்டாம் மதிப்பிற்கான கட்டளை வாசிக்கப்பட்டது. Order for Second Reading read.

### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) I move,

"That the Bill be now read a Second time."

### පුශ්තය විමසන ලදින්, සහා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

පනක් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව දෙ වන වර කියවන ලදින්, 48(3) ස්ථාවර නියෝගය යටතේ, මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමා විසින් එය "ඒ" ස්ථාවර කාරක සභාවට පවරන ලදී. சட்டமூலம் இதன்படி, இரண்டாம் முறை மதிப்பிடப்பட்டு நிலைக்கட்டளை 48(3)இன்படி நிலைக்குழு "ஏ"க்கு தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களால் சாட்டப்பட்டது.

Bill accordingly read a Second time, and allocated by MR. PRESIDING MEMBER to Standing Committee "A" under Standing Order 48(3).

# **කල්තැබීම** ஒத்திவைப்பு ADJOURNMENT

### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තුීතුමනි, "පාර්ලිමේන්තුව දැන් කල් තැබිය යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

### පුශ්නය සභාභිමුබ කරන ලදී.

வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது Question proposed.

### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

The Adjournment Motion will be moved by the Hon. Alhaj A.H.M. Azwer.

### දෙමළ මාධා සහරා පුකාශකයන්ට මූලාාාධාර

தமிழ் சஞ்சிகை வெளியீட்டாளர்களுக்கு நிதியுதவி FINANCIAL ASSISTANCE TO PUBLISHERS OF TAMIL MAGAZINES

#### ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා

(மாணபுமிகு அல்ஹாஜ் ஏ.எச்.எம். அஸ்வர்) (The Hon. Alhaj A.H.M. Azwer)

Bismillahir Rahmanir Raheem.

Sir, it is my pleasure today to move this Adjournment Motion before the House with a view not only to help Tamil writers develop their talents but also to bring about a closer understanding between the Sinhala, Tamil and Muslim writers. I move:

"A large number of weekly, bi-monthly and monthly magazines are being published in Tamil language in several parts of the country.

This House resolves that the relevant Ministries should take appropriate steps to extend financial and other assistance to those publishers who find such assistance is essential, so that such publishers could publish their magazines and help the Tamil readers to acquire knowledge in literature, social, religion and political affairs and on other subjects unhindered and on a regular basis enriching the Tamil language and culture in the country".

இந்தப் பிரேரணையானது தமிழிலும் சிங்களத்திலும் இடம்பெறவேண்டுமென்று கேட்டுக்கொண்டு, அதனைச் \*சபாபீடத்தில் சமர்ப்பிக்கின்றேன். [ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා]

### \*සභාමේසය මත තබන ලද යෝජනාව :

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட பிரேரணை: Motion tabled:

"දැනට මෙරටෙහි පුදේශ ගණනාවක සතිපතා, මාසික සහ ද්වී මාසික සහරා විශාල ස-බාාවක් දෙමළ භාෂාවෙන් පළ කරනු ලැබේ.

දෙමළ භාෂාව සහ සංස්කෘතිය පෝෂණය කරමින්, දෙමළ භාෂාවෙන් එම සහරා පළ කර, මෙරටෙහි සිටින දෙමළ පාඨකයින්ට සාහිතා, සමාජ, ආගමික සහ දේශපාලන සිදුවීම් සහ අනෙකුත් විෂයයන් සම්බන්ධයෙන් බාධාවකින් තොරව සහ කුමානුකූල පදනමකින් දැනුම ලබා දීමට කටයුතු කරන එම පුකාශකයින්ට මූලා සහ අනෙකුත් සහනාධාර ලබාදීම අනාාවශා වන බැවින්, දෙමළ භාෂාවෙන් එම සහරා පළ කරනු ලබන පුකාශකයින්ට මූලා සහ අනෙකුත් සහනාධාර ලබා දීම සඳහා අදාළ අමාතාාංශ විසින් සුදුසු පියවර ගත යුතු යැයි මෙම ගරු සභාව යොජනා කර සිටියි."

"நாட்டின் பல்வேறு பகுதிகளில் பாரிய எண்ணிக்கையான வாராந்த, மாதத்தில் இரு தடவைகள் மற்றும் மாதாந்த சஞ்சிகைகள் தமிழ் மொழியில் வெளியிடப்படுகின்றன.

சம்பந்தப்பட்ட அமைச்சுக்கள் நிதி மற்றும் ஏனைய உதவிகளை அவை அவசியமானவையென வெளியீட் டாளர்களுக்கு விரிவுபடுத்தப் பொருத்தமான நடவடிக்கைகளை எடுப்பதன் மூலம் அவ்வாறான வெளியீட்டாளர்கள் அவர்களது சஞ்சிகைகளை வெளியிட்டு அதன்மூலம் இலக்கிய, சமூக, சமய, அரசியல் விவகாரங்கள் மற்றும் ஏனைய விடயங்கள் தொடர்பான தடையின்றியும் ஒழுங்கான முறையிலும் தமிழ் மொழி வாசகர்கள் பெற்று அதன்மூலம் தமிழ் மொழியையும், இந்நாட்டில் கலாசாரத்தையும் மேம்படுத்தலாம் இப்பாராளுமன்றம் தீர்மானிக்கின்றது."

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இலங்கையின் தமிழ் சஞ்சிகை வரலாற்றை நாங்கள் சற்று பின்னோக்கிப் பார்க்க வேண்டும்.1946களில் மறுமலர்ச்சி இயக்கத்தின் சஞ்சிகையாக வரதர் அவர்களை ஆசிரியராகக் கொண்டு வெளிவந்த 'மறுமலர்ச்சி' சிறுசஞ்சிகையுடன் இலங்கையில் தமிழ் சஞ்சிகை வரலாறு ஆரம்பித்ததென்று நாங்கள் சொல்லலாம். அதே காலகட்டத்தில் கே. கணேஷ் அவர்களை ஆசிரியராக கொண்டு 'பாரதி' சஞ்சிகையும் வெளிவந்தது. இப்படியாக 'கலைச்செல்வி', 'கற்பகம்', 'கவிஞன்' என்று பல்வேறு சஞ்சிகைகள் வெளிவந்தன.

மண்ணிலே வடக்கு பிறந்த பிரபல்யமான இலக்கியவாதியும் சாகித்தியவாதியும் முற்போக்குவாதியுமான சுபைர் இளங்கீரன் அவர்களை ஆசிரியராகக் கொண்டு 'மரகதம்' என்ற சஞ்சிகை அன்று வெளிவந்தது. அதனைத் 'இளம்பிறை' என்ற சஞ்சிகை கொழும்பு, தொடர்ந்து 'இளம்பிறை' ஆட்டுப்பட்டித்தெருவிலே இருந்த அச்சகத்திலிருந்து வெளிவந்தது. மிகவும் பிரசித்தி பெற்ற எழுத்தாளரான எம்.ஏ. ரஹ்மான் அவர்கள் அந்தச் சஞ்சிகையை முறையாக வெளியிட்டு வந்தார். தென்னிந்தியாவைச் சேர்ந்த அவர், மீண்டும் அங்கே திரும்பிவிட்டார். எழுபதுகளின் பின்னரும் கணிசமான சஞ்சிகைகள் வெளிவந்தன. ஈழவாணனை ஆசிரியராகக் கொண்டு 'அக்னி' என்னும் சஞ்சிகை வெளிவந்தது. 'கீற்று', வியூகம்' என இப்படியாக பல சிறுசஞ்சிகைகளும் வெளிவந்திருக்கின்றன.

அவ்வாறு வெளிவந்த பல சஞ்சிகைகளை இடையிலே நிறுத்தவேண்டிய நிர்ப்பந்தம் அந்த வெளியீட்டாளர்களுக்கு ஏற்பட்டது. அதற்கு பல காரணங்கள் இருக்கின்றன.

சொல்லப்பட்டது காரணமாகச் முதன்மையான என்னவென்றால், தமிழ் நாட்டிலிருந்து வெளிவரும் வணிக சஞ்சிகைகளின் ஆதிக்கம் இந்நாட்டில் தமிழ் இலக்கியம் வளர என்பதுதான். அதில் தமிழ் தடையாக அமைந்தது சிறுசஞ்சிகைகளும் அடங்கும். அன்று நாங்கள் விருப்போடு வாங்கி வாசித்த ஆனந்த விகடன், கல்கி, தீ, மஞ்சரி, குமுதம், ராணி, ஜூனியர் விகடன், தமிழ்வாணனின் கல்கண்டு போன்ற சஞ்சிகைகளெல்லாம் தமிழ் நாட்டிலிருந்துதான் வெளிவந்தன. ஆனால், அச்சஞ்சிகைகளில் இலங்கை எழுத்தாளர்களுக்கு உரிய இடம் வழங்கப்படவில்லை. அது ஒருவழி இலக்கியப் பாதையாகத்தான் இருந்தது. இருவழி இலக்கியப் பாதையாக அது அமையவில்லை. எந்தச் சஞ்சிகைகளின் வருகை காரணமாக இங்கு எங்களுடைய சஞ்சிகைகள் வளர முடியாத ஒரு நிலை ஏற்பட்டதோ, அதற்காக அந்தக் காலகட்டங்களில் பல போராட்டங்கள் நடைபெற்றன. இத்தகைய சஞ்சிகைகள் இலங்கைக்குள் வருவதைக் கட்டுப்படுத்த வேண்டுமென்பதற்காக இலங்கை முற்போக்கு எழுத்தாளர் சங்கம் போன்ற இயக்கங்கள் களத்தில் இறங்கின. அன்று முற்போக்குவாதிகளுள் பெரும் புள்ளியாக விளங்கிய எச்.எம்.பி. மொஹிதீன் போன்றவர்கள் முன்னின்று அந்தப் போராட்டத்தினை வழிநடத்திச் சென்றார்கள்.

அன்று சிறிமாவோ பண்டாரநாயக்க அவர்களுடைய ஆட்சியின்பொழுது எச்.எம்.பி. மொஹிதீன் அவர்கள் அது சம்பந்தப்பட்ட ஓர் அறிக்கையைக்கூட பிரதமரிடம் சமர்ப்பித்தது இன்றும் எனக்கு ஞாபகத்தில் இருக்கின்றது. அதாவது, தமிழ்நாட்டிலிருந்து வருகின்ற சஞ்சிகைகளுக்கு ஒரு கட்டுப்பாடு விதிக்கப்பட வேண்டும்; அப்பொழுதுதான் எங்களுடைய சஞ்சிகைகள் இங்கே தொடர்ந்து வெளிவர முடியும்; நம் நாட்டவர்களின் சஞ்சிகைகளைப் பிரசுரம் செய்வதற்குரிய சகல வசதிவாய்ப்புக்களும் கிடைக்கும் என்று சொல்லப்பட்டது. இந்த விடயத்தில் இந்தியச் சஞ்சிகைகளின் ஆதிக்கம் கொஞ்சம் தளர வேண்டும் என்பதுதான் அன்று விடுக்கப்பட்ட அந்தக் கோரிக்கை.

இன்று இலங்கையில் எத்தனையோ பேர் பல்வேறு சஞ்சிகைகளை வெளியிட்டு வருகின்றார்கள். கொழும்பு நகரத்திலிருந்து மாத்திரமல்ல, வெளியூர்களிலிருந்தும் அந்தச் சஞ்சிகைகள் வெளிவருகின்றன. அந்த வகையில் எம் அனைவருக்கும் நன்றாகத் தெரிந்த ஒரு சஞ்சிகைதான் டொமினிக் ஜீவா அவர்களை ஆசிரியராகக் கொண்ட 'மல்லிகை'. யாழ்ப்பாணத்தில் பிறந்த அவர், தொடர்ந்து 30 ஆண்டு காலமாக இந்தச் சஞ்சிகையைக் கொழும்பிலிருந்து வெளியிட்டு வருகிறார். தமிழ் பேசும் மக்கள் வாழ்கின்ற யாழ்ப்பாணத்தில் மணம் பரப்பிய 'மல்லிகை' என்ற அந்தத் தமிழ் சஞ்சிகையை அங்குள்ள யுத்த சூழ்நிலை காரணமாக அவரால் தொடர்ந்தும் வெளியிட முடியவில்லை. இதனால் கொழும்புக்கு வந்து 201/4, ஸ்ரீ கதிரேசன் வீதி, கொழும்பு -13 என்ற முகவரியைத் தனது இருப்பிடமாகத் தேர்ந்தெடுத்து அங்கு 'மல்லிகைப் பந்தலில்' இருந்து வெளியிட்டு வருகிறார். அன்று தனி மனிதனாகக் கொழும்புக்கு வந்த அவர், இந்தச் சஞ்சிகைகளை ஒரு 'பேக்'கிலே போட்டு தலையிலே வைத்துக்கொண்டு வீதி வீதியாகச் சென்று விற்பனை செய்து வந்தார். அதனை அவர் தமிழ் கற்றோருக்கும் பாடசாலை மாணவர்களுக்கும் இலக்கியவாதிகளுக்கும் மாதாமாதம் ஒரு பெரும் பரிசாக அளித்து வந்தார் என்றுதான் கூற வேண்டும். இன்றுவரையிலும் அதனைத் தொடர்ந்து செய்து வரும் சாதனையாளர் அவர்.

இந்தச் சஞ்சிகையின் 400வது இதழ் இங்கு என்னுடைய கையிலே இருக்கின்றது. அது இப்பொழுது 50வது ஆண்டை நோக்கி வீறுநடை பயில்கின்றது என்பதை நான் இந்தச் சபையிலே மிக்க மகிழ்ச்சியுடன் தெரிவித்துக்கொள்ள விரும்புகின்றேன். இது ஒரு பெரும் சாதனை. அதிலே, "மல்லிகையின் 400வது இதழும் இன்றைய தேவையும்" என்ற தலைப்பில் அவர் எழுதியிருப்பதை நான் இங்கு மேற்கோள் காட்ட விரும்புகின்றேன்.

"மல்லிகையின் முதலாவது இதழுக்கு எத்தகைய மனநிலையுடனும் பொறுப்புணர்வுடனும் ஆசிரியர் தலையங்கம் தீட்டினேனோ, அதே பொறுப்புணர்ச்சியுடனும், மனமுழுமையுடனும், தன்னம்பிக்கையுடனும்தான் இந்த மல்லிகையின் 400வது இதழுக்கும் தலையங்கம் தீட்டுகின்றேன்.

இந்த இடைக் காலகட்டத்தில் - சுமார் 47 ஆண்டுகளுக்கு இடையே எத்தனை எத்தனையோ இலக்கிய அநுபவங்களையும், தாக்கங்களையும் பெற்று மல்லிகை விடாப்பிடியாக - இடையிடையே சில யுத்த நெருக்கடியின் காரணமாக இடப்பெயர்வுகளையும் சொல்லொணாச் சிரமங்களையும் பேற்றுப் புதிய புதிய அநுபவங்களுடனும் புதுப் புதுப் பிரதேசச் சூழ்நிலையின் தாக்கங்களையும் அடி உரமாகப் பெற்று மல்லிகை புத்தூக்கத்துடன் தொடர்ந்து வெளிவந்து கொண்டே இருக்கின்றது.

அந்த உள்நாட்டு யுத்த அவலத்தின் காரணமாக மல்லிகை புதிய புதிய அநுபவங்களையும் புதிய இலக்கிய நண்பர்களையும் பெற்றுத் தன்னைத்தானே புது மெருகூட்டி வந்துள்ளதை தரமான வாசகர் வட்டம் துல்லியமாகவே நன்கு அறியும்."

அவர் உண்மையைச் சொல்கின்றார்! அதாவது பயங்கர யுத்தத்தின் காரணமாக அவரால் வடக்கிலே செயற்பட முடியவில்லை.

"300 இற்கும் மேற்பட்ட நல்லறிஞர்களினதும் தரமான கலைஞர்களினதும் மதிக்கத்தக்க படைப்பாளிகளினதும் உருவங்கள் மல்லிகையின் முகப்பில் அட்டைப்படமாகப் பதிவு செய்யப்பட்டு வந்துள்ளது எதிர்காலச் சரித்திர வரலாற்றிற்குப் பதிவுத் தகவலாகும்."

இங்கு 'உருவங்கள்' என்று குறிப்பிடப்படுவது புகைப் படங்களையாகும். அவர் இதனை ஒரு தேசிய சஞ்சிகையாக வியாபிக்கச் செய்துள்ளார். இலங்கையில் சிங்களப் பகுதிகளில் வாழ்கின்ற தமிழ் தெரிந்தவர்கள்கூட இந்தச் சஞ்சிகைக்குத் தாராளமாக எழுதுகிறார்கள். குறிப்பாக நாடு பூராவும் வாழும் முஸ்லிம் ஆண், பெண் ஊடகவியலாளர்கள் அதிகமாக எழுதி வருகிறார்கள்.

"ஒரு சிறுசஞ்சிகையின் 400வது இதழ் என்பது பெரும் சாதனைதான் என்றபொழுதும், இது 50வது ஆண்டை நோக்கிப் பயணிக்கும் பெரும் சாதனையின் ஒரு கூறுதான்"

எனவே, டொமினிக் ஜீவா அவர்களை இலங்கைத் "தமிழ்ச் சஞ்சிகைகளின் தந்தை" என வாய் கூசாமல் அழைக்கலாம் என்றும் நான் இச்சபையில் புகழ் நாமம் சூட்டுகிறேன்.

"ஆடுதல் பாடுதல் சித்திரம் கவி ஆதியினைய கலைகளில் உள்ளம் ஈடுபட்டென்றும் நடப்பவர் பிறர் ஈன நிலைகண்டு துள்ளுவர்"

என்ற வாசகங்களை அவர் தன்னுடைய சஞ்சிகையின் மகுடமாக எழுதியுள்ளார். அது மாத்திரமல்ல, வேறு சில வாசகங்களும் இங்கு பொறிக்கப்பட்டுள்ளன. அவருடைய சஞ்சிகைகளில் பல்லாண்டு காலமாக இந்த வாசகம் இடம்பெற்று வருகிறது. அதாவது,

இலங்கை வரலாற்றிலேயே "உலகப் பாராளுமன்ற நாடாளுமன்றத்தில் மாத்திரம்தான் ஓர் இலக்கியச் சஞ்சிகை விதந்து பாராட்டப்பட்ட பெறுமதிமிக்க சம்பவம் இடம் பெற்றுள்ளது. அங்கு பாராட்டப்பட்ட சஞ்சிகை மல்லிகை. இதனை நாடாளுமன்றப் பதிவேடான ஹன்சார்ட் (4.7.2001) எதிர்காலச் சந்ததியினருக்காக செய்ததுடன் ஆவணப்படுத்தியுமுள்ளது. முதன்முதலில் அத்துடன் சலூனில் இருந்து வெளிவந்த இலக்கியச் சஞ்சிகையும் மல்லிகையேதான்."

அவர் அற்புதமாக தன்னுடைய சஞ்சிகை வெளியீட்டின் ஆரம்பத்தை மிகவும் பணிவன்போடு இலக்கிய வட்டங்களுக்குச் சமர்ப்பித்திருக்கின்றார். இன்று நான் இது பற்றி சற்றுப் பின்னோக்கிப் பார்த்தேன். அவ்வாசகங்கள் நான் அன்று பாராளுமன்றத்திலும் கூறியிருந்தவை. இது சம்பந்தமாக 2001ஆம் ஆண்டு யூலை மாதம் 04ஆம் திகதி ஹன்சாட் அறிக்கையின் 1620ஆம் நிரலில் இடம்பெற்றுள்ளது. அங்கே, - "නැගෙනහිර පළාතේ අත්යන්තු ජේෂකර්මාන්ත සංචර්ධන මණ්ඩලයක් පිහිටුවීම - Setting up of a Handloom Textile Industrial Development Board in the Eastern Province' என்ற பிரேரணையைச் சமர்ப்பித்து நான் உரையாற்றியபோதுதான், இவ்விதம் கூறியிருக்கின்றேன் -

'நான் சென்ற வாரம் எமது நாட்டின் பிரபல கவிஞரும் எழுத்தாளரும் சுமார் 39 வருட காலமாக கௌரவமான 'மல்லிகை' என்ற அருமையான - மிகவும் கருத்தாழமிக்க - சஞ்சிகையைத் தவறாது வெளியிட்டு வருகின்றவருமான சஞ்சிகை ஆசிரியர் திருவாளர் டொமினிக் ஜீவா அவர்களைச் சந்தித்தேன். அவருடைய பவளவிழாவுக்காக அந்த 'மல்லிகைப் பந்தலை' நோக்கி நானும் சென்றேன். அவர் இலக்கியப் பணியை வாழ்த்தினேன்; ஆசி கூறினேன். அவரும்கூட 'கதர்' உடுத்திருந்த பாணியை நான் கண்டேன்; சொக்கிப்போனேன்."

அதனைத்தான் மேற்சொன்னவாறாக வர்ணித்திருக்கிறார். இப்பொழுது, அவர் 80 அகவையையும் தாண்டி வயதில் முதிர்ந்தவராகக் காணப்படுகின்றார். டொமினிக் ஜீவா ஐயாவின் தேகாரோக்கியத்துக்காக நான் ஆசி கூறுகிறேன்!

இதேபோன்று 'ஞானம்' என்ற ஒரு சஞ்சிகையும் வெளி வருகின்றது. இதன் ஆசிரியரான டாக்டர் தி. ஞானசேகரன் அவர்கள் ஆரம்பத்தில் பேராதனைவீதி, கண்டி என்ற விலாசத்திலிருந்து வெளியிட்டார். அவரோடு சேர்ந்து இணையாசிரியராக அவருடைய அன்பு மனைவி ஞானம் ஞானசேகரன் அவர்கள் கடமையாற்றுகின்றார்.

"பகிர்தலின் மூலம் விரிவும் ஆழமும் பெறுவது ஞானம்" என்பதுதான் அவருடைய சஞ்சிகையின் மகுட வாசகம்!

"வெள்ளத்தின் பெருக்கைப்போல் கலைப்பெருக்கும் கவிப்பெருக்கும் மேவுமாயின், பள்ளத்தில் வீழ்ந்திருக்கும் குருடரெல்லாம் விழிபெற்றுப் பதவி கொள்வார்" என்றும் அவர் அழகாகச் சொல்லிவருகின்றார்.

இவ்வாறே, அன்று 'மதீனா' என்ற சஞ்சிகையை அல்ஹாஜ் எம்.பி.எம். மாஹிர் அவர்கள் இஸ்லாமிய செயலகத்தின் செயலராக இருந்து அழகாக வெளியிட்டு வந்தார். அன்று மானா மக்கீன் என்று பலருக்கும் அறிமுகமான -எனது பள்ளித்தோழன்- எம்.எம். மக்கீன் அவர்கள் 'நிலா' என்ற சஞ்சிகையை வெளியிட்டு வந்தார். இவர் இப்போது தமிழ்நாடு சக்கரப்பள்ளி எனும் முஸ்லிம் ஊரின் வரலாற்றை எழுத அழைக்கப்பட்டுள்ளார் என்பதையும் பெருமையடன் [ගරු අල්තාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා]

இச்சபையில் கூறுகிறேன். அதேபோன்றுதான் அகில இலங்கை முஸ்லிம் லீக்கிலிருந்து 'செரந்தீப்' என்ற ஒரு சஞ்சிகையும் வெளிவந்தது. அதன் ஆசிரியர் பிரபல சன்மார்க்கப் பிரச்சாரகரான ஏ.ஸீ.ஏ.வதூத் ஆவார்.

'முஸ்லிம் வாலிபம்' என்ற சஞ்சிகையை அகில இலங்கை YMMA மகாநாடு வெளியிட்டது.

அதேபோன்றுதான் - A magazine called "Radio Times" was published by the Radio Ceylon at that time. It had the style of a very good magazine because photographs of all artistes, their productions and programme schedules were all published in it. I hope the present Chairman of the Sri Lanka Broadcasting Corporation, Mr. Hudson Samarasinghe, a very senior media personality who is knowledgable in everything about literature, culture, journalism and men and matters will also take an interest in publishing that magazine again. Sir, I must tell you that there have been very many people who have been helping the publishing of this magazine then.

இந்தியாவின் குஜராத் மாநிலத்திலிருந்து இலங்கைக்கு வந்த 'பாய்' சமூகத்தைச் சேர்ந்த ஒருவர், அழகான தமிழிலே கவிபாடுகின்றார் எழுதுகின்றார் என்றால், என்றால், அதுவோர் உலக சாதனை! அவர்தான் மேமன் கவி என்று அழைக்கப்படும் அப்துல் ரஸாக். அதேபோன்று கலைச்செல்வன் அப்துல் றவூப் அவர்களும் இப்படியான பல விடயங்களிலே மிகவும் ஈடுபாடு கொண்டு உழைத்து வருகின்றார். இப்பொழுது அவர் State Art Council இல் இடம்பிடித்திருக்கின்றார். இது பற்றி மாண்புமிகு அமைச்சர் ஏக்கநாயக்க அவர்களுக்கு நன்றாகத் தெரியும். மாண்புமிகு அமைச்சர் டலஸ் அழஹப்பெரும அவர்கள் நடத்துகின்ற தமிழ் பயிற்சிப் பட்டறையை நெறிப்படுத்தும் பணியிலும் அவர் ஈடுபட்டு வருகின்றார். இப்படியாக எத்தனையோ பேர் எழுத்துத் துறைக்குக் கைகொடுத்திருக்கின்றார்கள்.

We cannot forget the Godage Book Publishers. The owner of the Godage Book Publishers, Mr. Sirisumana Godage, has taken so much of trouble in establishing a very close alliance and understanding amongst the Tamil, Muslim and Sinhala writers and being a Sinhala person, he has been very helpful in promoting the Tamil writers.

There is another one called - 'படிகள்' என்ற சஞ்சிகையை அனுராதபுரத்தைச் சேர்ந்த வஸீம் அக்ரம் எழுதுகின்றார். 'ஜீவ நதி' என்ற சஞ்சிகையை யாழ்ப்பாணத்தைச் சேர்ந்த பரணீதரன் எழுதுகின்றார். இவைகளையெல்லாம் தாபனப்படுத்துவது எதிர்காலச் சந்ததியினருக்கு நன்மை பயக்குமென்று நான் நினைக்கின்றேன். அதேபோன்றுதான் அங்கே "குறிஞ்சி மலர்" என்ற சஞ்சிகையும் வெளிவருகின்றது. அந்தனி ஜீவா அவர்களை ஆசிரியராகக்கொண்ட, மலையக மண்ணைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்தும் 'கொழுந்து' எனும் சஞ்சிகை நீண்ட காலமாக வெளிவருகின்றது. "நீங்களம் எழுதலாம்" என்றதொரு சஞ்சிகையை ஆர். தனபாலசிங்கம் அவர்கள் எழுதிவருகின்றார். 'யாத்ரா' என்ற ஒரு கவிதைச் சஞ்சிகையை பிரபல எழுத்தாளர் அஷ்ரப் ஷிஹாப்தீன் அவர்கள் வாழைச்சேனை — ஓட்டமாவடியிலிருந்து எழுதி வருகின்றார்.

அதேபோன்றுதான் திருகோணமலையிலிருந்து 'தொண்டு' என்ற ஒரு சஞ்சிகையும் மட்டக்களப்பிலிருந்து திரு.த.கோபால கிருஷ்ணனை ஆசிரியராகக்கொண்ட 'செங்கதிர்' என்ற சஞ்சிகையும் வெளிவருகின்றது.

வரலாற்றில் முதன்முதலாக ஒரு சிங்கள நாவல் தமிழில் மொழிபெயர்க்கப்பட்டு தமிழ்நாட்டில் வெளியிடப்பட்டுள்ளது. இந்தச் சாதனையைச் செய்திருப்பவர் நம்மவரான உபாலி லீலாரத்ன அவர்கள். இவர் இந்தியாவில் பரிசுபெற்ற முதல் சிங்கள இலக்கியவாதியாவார்.

What I would like to recommend to the Hon. Minister is that more and more magazines should be published. The Government might not be able to directly help but the Government can influence the advertisers and Government departments like the Sri Lanka Insurance, Bank of Ceylon et cetera, to give them advertisements so that these magazines will not stop half way. There will be a continuous flow and healthy growth of Tamil language and culture.

### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) Hon. Member, your time is up.

### ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා

(மாண்புமிகு அல்ஹாஜ் ஏ.எச்.எம். அஸ்வர்)

(The Hon. Alhaj A.H.M. Azwer)

I will conclude, Sir. I think we must direct the National Library and Documentation Services Board to promote Tamil culture, art and craft. The Hon. Minister just gave me an invitation to participate at the "Rajya Lama Chithra Ulela" which will be held at the National Art Gallery on 2<sup>nd</sup> of November, *Insha Allah*! I will also be there. From the time the Hon. Minister assumed office of this portfolio, there has been a tremendous amount of development in all spheres of art and culture in this country. I wish him good luck!

அகில இலங்கை நகைச்சுவை மன்றத்தின் 'கலக்கப் போவது யாரு' என்னும் சிறப்பு நிகழ்ச்சி அதன் தலைவரும் சிரேஷ்ட பொலிஸ் அத்தியட்சகருமான கே.அரசரத்தினம் அவர்களின் தலைமையில் கொழும்பு தமிழ்ச்சங்கத்தில் நடைபெற்றது. பொலிஸ் திணைக்களத்தில் கடமைபுரியும் கே.அரசரத்தினம் அவர்கள் தமிழ்ச்சங்கத்துடன் இணைந்து தமிழ் மொழியை வளர்ப்பதற்காக அரும்பணியாற்றுகின்றார். அன்றைய தினம் கலாபூஷணம் இ.சிறிஸ்கந்தராஜா ஜே.பி அவர்களின் 'கதம்பமலர்' என்ற 18ஆவது நூல் வெளியீடும் இடம்பெற்றது.

இந்த நாட்டில் தமிழ் மொழியை வளர்ப்பதற்காக எமது அரசாங்கம் மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார அவர்களை தேசிய மொழிகள், சமூக ஒருமைப்பாட்டு அமைச்சுக்குப் பொறுப்பாக நியமித்திருக்கிறது. மாண்புமிகு அமைச்சர் அவர்கள் அனைத்து விடயங்களும் தமிழ் மொழியிலும் இடம்பெறவேண்டும் என்பதில் கண்ணுங்கருத்துமாக இருக்கின்றார். ஆகவே, இந்நடவடிக்கைகளின் வாயிலாக எதிர்காலத்தில் அனைத்து மக்களும் இன ஐக்கியத்துடன் வாழக்கூடியதாக இருக்கும். அத்துடன், யாழ்ப்பாணத்திலுள்ள ஒரு தமிழ் மகன் அம்பாந்தோட்டையிலுள்ள சிங்கள மகனுடன் நேருக்குநேர் சிங்களத்திலும் தமிழிலும் உரையாடக்கூடிய ஓர் அற்புதமான சூழ்நிலை - யுகம்- உருவாக வேண்டும். அதற்கு இன்று நான் இச்சபையிலே கொண்டுவந்துள்ள இந்தப் பிரேரணை வழிவகுக்குமாக இருந்தால், எனது வாழ்நாளில் பெரும் சாதனை புரிந்தவன் என எண்ணி மன நிறைவடைவேன். மிக்க நன்றி.

#### ගරු හුනෙයිස් ෆාරූක් මහතා

(மாண்புமிகு ஹுனைஸ் பாறூக்) (The Hon.Hunais Farook) பிஸ்மில்லாஹிர் ரஹ்மானிர் ரஹீம்.

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இன்று மாண்புமிகு அல்ஹாஜ் ஏ.எச்.எம். அஸ்வர் அவர்களால் சமர்ப்பிக்கப்பட்டுள்ள இந்த ஒத்திவைப்புப் பிரேரணையை நான் ஆமோதிக்கின்றேன். 'கல்தோன்றி மண்தோன்றாக் காலத்துக்கு முன்தோன்றியது இந்த மூத்த தமிழ்' என்று சொல்வார்கள். உண்மையிலே தமிழ் மொழியை வளர்க்க வேண்டிய பாரிய பொறுப்பு தமிழர்களுக்கு மாத்திரமன்றி தமிழ் பேசுகின்ற முஸ்லிம் மக்களுக்கும் உண்டு. இலங்கை நாட்டைப் பொறுத்தமட்டில், பெரும்பாலான முஸ்லிம் மக்கள் தமிழ்மொழி பேசுபவர்களாக இருக்கிறார்கள். அவர்கள் தமிழ் மொழியை வளர்ப்பதற்காகப் தொண்டாற்றியிருக்கின்றார்கள். குறிப்பாக வடக்கு, கிழக்குப் பிரதேசத்தைச் சேர்ந்த முஸ்லிம்கள் இலக்கியம், நாடகம், சஞ்சிகை, கவிதை போன்ற பல்வேறு துறைகளில் தொண்டாற்றிய வரலாறுகள் இருக்கின்றன.

சந்தர்ப்பத்தில் நான் இந்தச் ஒரு ஞாபகப்படுத்தவேண்டிய வனாக இருக்கின்றேன். நான் கடந்த மாதம் இதே நாள் பாரிய விபத்துக்குள்ளானேன். இன்று நான் உயிருடன் இச்சபையில் நின்று உரையாற்றுவதற்கு உதவிய இறைவனுக்கு முதலில் நன்றி தெரிவிப்பதோடு, அந்தச் சந்தர்ப்பத்தில் என்னையும் என்னுடன் பிரயாணம் செய்த காப்பாற்றி எனைய ஐந்துபேரையும் உடனடியாக மருத்துவமனைக்கு எடுத்துச் சென்ற முந்தல் பிரதேச பொலிஸ் உத்தியோகத்தர்களுக்கும் அவ்விடத்தில் நின்று உதவிய சிங்கள மக்களுக்கும் நான் இச் சபையினூடாக மனமார்ந்த நன்றிகளைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றேன். அதேவேளையில் மீண்டும் நல்ல நிலைமைக்குத் நான் குணமடைந்து திரும்பவேண்டுமென எனக்காக இறைவனை வேண்டிப் எனது ஆதரவாளர்களுக்கும் செய்த பிரார்த்தனை நண்பர்களுக்கும் உறவினர்களுக்கும் பாராளுமன்ற அமைச்சர்களுக்கும் உறுப்பினர்களுக்கும் நான் இச்சந்தர்ப்பத்தில் நன்றியைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றேன்.

எமது நாட்டில் முஸ்லிம்கள் பலர் தமிழ் இலக்கியத்தையும் வளர்ப்பதற்காகத் தமிழ்மொழியையும் -பங்காற்றியிருக்கின்றார்கள். எனது தந்தையின் தந்தையான கிதுர் முகம்மது யூசுப் இலங்கையில் பிரபல யானை பிடி பணிக்கர் எனப் பெயர்பெற்றவர். அவர் கண்டி தலதா மாளிகைக்கும் யானை பிடித்து அன்பளிப்புச் நான் செய்திருக்கின்றார் என்று நினைக்கின்றேன். அவருடைய சகோதரர் அப்துல் ரஹ்மான் என்பவர் முசலிப் பிரதேசத்திலுள்ள கரடிக்குழி கிராமத்தில் சிறந்த புலவராக விளங்கினார். அதேபோன்று மன்னார் மாவட்டத்தில் அமீர் மொகமட் புலவர், நொண்டிப் புலவர், விடத்தல்தீவு காசிம் நயங்களையு**ம்** ஆகியோர் தமது இலக்கிய புலமைத்துவத்தையும் முன்னெடுத்துச் சென்று தமிழ் மொழியை வளர்ப்பதற்காகப் பாடுபட்டிருக்கின்றார்கள்.

இன்று வராந்தம் வெளிவருகின்ற பத்திரிகைகள் மூலமும் வெளியிடப்பட்டு செய்திகள் வருகின்றன. பல்வேறு உதாரணமாக 'நவமணி' பத்திரிகை! இந்தப் பத்திரிகை உண்மையில் பல செய்திகளைத் தாங்கி வெளி வந்து கொண்டிருக்கின்றது. இது முஸ்லிம் மக்களுக்கு மாத்திரமன்றி ஏனைய தமிழ் பேசும் மக்களுக்கும் சேவை செய்கின்றது. இந்தப் பத்திரிகை உண்மையில் நஷ்டத்தில் இயங்குகின்ற போதிலும் அதனை வெளியிடுகின்ற சகோதரர் என்.எம். அமீன் அவர்கள் சமூகத்திற்குச் சேவை செய்ய வேண்டும் என்ற நல்லுணர்வோடு அதனை வெளியிட்டு வருகின்றார். அந்தப் பத்திரிகை தினந்தோறும் வெளி வரவேண்டும் என்று நாங்கள் பிரார்த்திப்பதுடன் அதனை ஓர் ஆலோசனையாகவும் கூறுகின்றோம். இதேபோன்றுதான் 'எங்கள் 'மீள்பார்வை', 'சரி நிகர்', 'கிழக்கின் உதயம்' முதலிய பத்திரிகைகளும் வெளிவருகின்றன. யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து 'எழுச்சி' என்ற பத்திரிகை மாதந்தோறும் வெளிவருகின்றது. இந்தப் பத்திரிகை யுத்த காலத்தில் ஆரம்பிக்கப்பட்டு இடையில் நிறுத்தப்பட்டு மீண்டும் வெளிவருகின்றது என்று நான் நினைக்கின்றேன். அதேநேரம் 'அல் ஹஸனாத்' என்ற பத்திரிகை மாதாந்தம் வெளி யாகின்றது. உண்மையில் 'அல் ஹஸனாத்' பத்திரிகை, முஸ்லிம்களுக்கு அருளப்பட்டிருக்கின்ற அல் குர்ஆன் கூறுகின்ற விடயங்கள் அதேபோன்று நபி ஸல்லல்லாஹு அலைஹிவஸல்லம் அவர்களது வாழ்க்கை வழிமுறைகள் என்பன பற்றிய செய்திகளை அவர்களுக்குப் பிரயோசன மளிக்கக்கூடியவகையில் மாதாமாதம் தொகுத்து வழங்கு கின்றது. இவ்வாறு நாங்கள் பல பத்திரிகைகளைப் பெயர் குறித்து கூறலாம். இந்தப் பத்திரிகைகளின் வரலாற்றை அல்லது அதன் பின்னணியைப் பார்க்கும்பொழுது எந்தவித இலாப நோக்கமும் இல்லாமல் சமூகத் தேவைக்காக அல்லது சமூகத்துக்கு எதையாவது செய்யவேண்டும் நல்லுணர்வோட<u>ு</u> இச்சேவையைப் பலரும் இணைந்து செய்கின்றார்கள்.

எனக்கு ஒரு விடயம் ஞாபகத்துக்கு வருகின்றது. அதாவது, முஸ்லிம் சமய, பண்பாட்டு அலுவல்கள் திணைக்களத்தில் கடமைபுரிகின்ற காலத்தில் இலக்கியப் அல்லது சஞ்சிகைகளை எழுதுபவர்கள், புத்தகங்களை கவிதைத் தொகுப்புக்களை வெளியிடுகின்றவர்கள் மற்றும் எழுத்தாளர்கள் பலர் தங்களது புத்தகங்களைக் கொள்வனவு செய்யுமாறு அங்கு வந்து கேட்பார்கள். ஆனால், அந்த நேரத்தில் புத்தகக் கொள்வனவுக்காக இந்தத் திணைக் களத்திற்கு ஒதுக்கிய பணத்தொகை மிகச் சொற்பமாக இருந்ததனால் ஐந்து அல்லது பத்துப் புத்தகங்கள்தான் ஒருவரிடமிருந்து கொள்வனவு செய்யப்பட்டது. இன்று அரசாங்கத்துக்கு ஒவ்வொரு துறையிலும் எழுத்தாளர்களை ஊக்குவிக்கவேண்டிய பொறுப்பு இருக்கின்றது. மஹிந்த சிந்தனை மூலமாகவும் மற்றும் வெவ்வேறு திட்டங்களின் ஊடாகவும் எத்தனையோ நல்ல பல விடயங்களுக்கு ஊக்குவிப்புப் பணம் வழங்குகின்ற எமது அரசாங்கம் இலக்கியத்துறை வளர்ச்சிக்கும் பணவுதவிகளை வழங்க வேண்டும். தமிழ் வெளியீடுகளாக இருந்தாலென்ன அல்லது சிங்கள வெளியீடுகளாக இருந்தாலென்ன அவற்றைக் கொள்வனவு செய்து பிரயோசனமுள்ளதாக ஆக்குவதற்கு விசேட நிதியை ஒதுக்க வேண்டிய தேவை இன்று எமது அரசாங்கத்துக்கு இருக்கின்றது.

### ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා

(மாண்புமிகு அல்ஹாஜ் ஏ.எச்.எம். அஸ்வர்)

(The Hon. Alhaj A.H.M. Azwer)

Mr. Presiding Member, I want to make a small intervention.

[ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා]

193, மஹகொட - பேருவளையிலிருந்து 'அல்லஜ்னா' என்ற ஓர் இதழை கபூரியா அரபிக் கலாசாலைப் பிரபலமும் அதன் பழமைமிக்க மாணவர்களில் ஒருவருமான எம்.ஐ.எம். ஸாலிஹ் (கபூரி) அவர்கள் வெளியிட்டு வருகின்றார். அது சன்மார்க்க சஞ்சிகை. சுன்னத் வல் ஜமாஅத் சம்பந்தமான கொள்கைகள் எல்லாம் இதில் அடங்கியிருக்கின்றன என்ற விடயத்தையும் நான் இங்கு பதிவு செய்ய விரும்புகின்றேன். நன்றி.

### ගරු හුනෙයිස් ෆාරුක් මහතා

\_\_ (மாண்புமிகு ஹுனைஸ் பாறூக்)

(The Hon. Hunais Farook)

குறைந்தது, அந்தப் புத்தகங்களை வெளியிடுவதற்குச் செலவு செய்கின்ற பணத்தையாவது அவர்கள் பெற்றுக் கொள்வதற்கு உதவ வேண்டிய பொறுப்பு எமது அரசாங்கத்திற்கும் சம்பந்தப்பட்ட கௌரவ அமைச்சர் அவர்களுக்கும் இருக்கின்றது. இந்தச் சந்தர்ப்பத்தில் இவ்வாறான விடயங்களை முன்மொழிவது நல்லது என்று கருதி, இன்னும் சிலவற்றை நான் இங்கு குறிப்பிட விரும்புகின்றேன்.

கௌரவ உறுப்பினர் அல்ஹாஜ் அஸ்வர் அவர்கள் 'மல்லிகை' என்ற சஞ்சிகையின் 400 வது வெளியீடு சம்பந்தமாகக் குறிப்பிட்டார். அதன் முதலாவது வெளியீடு என்ன, 400வது வெளியீடு என்ன, 400வது வெளியீடு என்ன என்பதைப் பற்றியெல்லாம் நாங்கள் தெரியாத நிலையில் இருக்கின்றோம். எனவே, இந்த விடயங்களைத் தெரிந்துகொள்வதற்கு இவ்வாறான நல்ல சஞ்சிகைகளை ஒன்று சேர்த்து வைக்கக்கூடிய museum ஒன்றை உருவாக்க வேண்டும். இதன்மூலம் குறைந்தபட்சம் கடந்த காலத்தில் எவ்வாறு தமிழ் மொழி, தமிழ் இலக்கியம் என்பன வளர்ந்து வந்திருக்கின்றன என்பது பற்றி எதிர்காலச் சந்ததியினர் அறிந்து கொள்ளச் சந்தர்ப்பம் கிடைக்கும்.

அதேவேளை அத்தகைய எழுத்தாளர்களை இனங்கண்டு அவர்களைக் கௌரவிக்க வேண்டும். இன்று மிகவும் சொற்ப அளவினருக்குத்தான் கலாபூஷண விருது வழங்கப்படுகின்றது. இஸ்லாம் மதத்தவரில் ஒரு சிலருக்கும் இந்து மதத்தவரில் ஒரு சிலருக்கும் என்று ஒவ்வொரு சமயத்தவருக்கும் அவர்களது துறைக்கேற்ப இந்தக் கலாபூஷண விருது வழங்கப்படுகின்றது. எனவே, விருது வழங்கப்படுபவர்களின் தொகையையும் அதிகரிக்க வேண்டும். அதேநேரம் அவர்களுக்குக் கொடுக்கப் படுகின்ற சன்மானம் அல்லது ஊக்குவிப்புத் தொகை மிகவும் சொற்பமாக இருக்கிறது. ஒரு புத்தக வெளியீட்டுக்குச் செலவாகும் தொகைகூட அவர்களுக்கு வழங்கப்படுவதில்லை யென நான் நினைக்கின்றேன். எனவே, அவர்களைக் கௌரவிப்பதற்கும் ஊக்குவிப்பதற்கும் இன்னும் திட்டங்களை வகுக்கவேண்டுமென்று கூறிக்கொள்கின்றேன். இவர்களது வெளியீடுகளை கொள்வனவு செய்வதற்காக முஸ்லிம் சமய, பண்பாட்டலுவல்கள் மற்றும் இந்து சமய, பண்பாட்டலுவல்கள் போன்ற திணைக்களங் களுக்கு ஒதுக்கப்படுகின்ற தொகையை எதிர்வரும் வரவு செலவுத்திட்டத்திலாவது அதிகரித்துக்கொடுக்க வேண்டும். ஏனென்றால், சமூகத்துக்காக எழுதுகின்ற, உண்மையை எழுதுகின்ற இலக்கியவாதிகளையும் எழுத்தாளர்களையும் சஞ்சிகைகள், வாராந்தப் பத்திரிகைகளை மற்றும் வெளியீட்டாளர்களையும் வெளியிடுகின்ற ஊக்குவிக்க வேண்டிய தார்மீகப் பொறுப்பு இந்த அரசாங்கத்திற்கு இருக்கின்றது. அந்த வகையில், கௌரவ உறுப்பினர் அவர்கள் இந்தப் பிரேரணையை முன்மொழிந்தமைக்காக அவருக்கு

நன்றி கூறுகின்றேன். இந்த முன்மொழிவு பிரயோசன முள்ளதாக அமைவதற்கு, கௌரவ அமைச்சர் அவர்கள் எங்களுடைய ஆலோசனைகளையும் உள்வாங்கி அதற்கேற்ற வகையில் நடவடிக்கை எடுக்கவேண்டுமெனக் கேட்டு, விடை பெறுகின்றேன். நன்றி. வஸ்ஸலாம்.

#### ගරු ජේ. ශූී රංගා මහතා

( மாண்புமிகு ஜெ. ஸ்ரீ றங்கா)

(The Hon. J. Sri Ranga)

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இந்தச் சபையிலே கௌரவ உறுப்பினர் அஸ்வர் அவர்கள் கொண்டு வந்த ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை மீது உரையாற்றுவதில் மகிழ்ச்சியடைகின்றேன். இன்று முக்கியமான @(II) விடயத்தினை அஸ்வர் அவர்கள் தனது உரையிலே கூறினார். அதாவது, இந்தப் பிரேரணை மூலம் தான் எதிர்பார்க்கின்ற விடயம் ஈடேறினால் தனது வாழ்க்கையிலே தான் பெற்ற பாக்கியமாக அதைக் கருதுவதாக அவர் கூறினார். அவர் கொண்டுவந்திருக்கின்ற பிரேரணைகளுள் இந்தப் பிரேரணைதான் மிகவும் முக்கியமானதென நான் நினைக்கின்றேன்.

இன்று இலங்கையின் மொத்தச் சனத்தொகை சுமார் 20 மில்லியனாக இருக்கின்ற அதேசமயம், உலகில் தமிழ் பேசுகின்ற மக்களின் தொகை சுமார் 90 மில்லியன்வரை அதிகரித்திருக்கின்றது. இவர்களில் கிட்டத்தட்ட 70 மில்லியன் அளவில் தமிழ் நாட்டில் இருக்கின்றார்கள். இலங்கை, மலேசியா, சிங்கப்பூர், மொரீசியஸ், தென்னாபிரிக்கா, பர்மா, பிஜித் தீவுகள் என்று உலக நாடுகளை எடுத்துப் பார்த்தால் 80 மில்லியனுக்கும் அதிகமான தமிழ் பேசும் மக்கள் அங்கு வசித்து வருவதைக் காணலாம். உலகத்திலே 80 மில்லியனுக்கும் அதிகமான மக்கள் பேசுகின்ற ஒரு மொழியாக இந்தத் தமிழ் மொழி இருக்கின்றது. அந்த மொழியின் வளர்ச்சிக்கு உந்துதலாக இந்தச் சஞ்சிகைகள் அமைந்திருக்கின்றன. அந்த மொழியைப் பேசுகின்ற மக்களின் ஆற்றலை, கலை, சஞ்சிகைகள் கலாசாரங்களை இந்தச் செய்திகளாக வெளியிட்டு வருகின்றன. உலகத்திலே 1863 சஞ்சிகைகளும் தமிழில் கினசரிப் பத்திரிகைகளும் வெளிவந்துகொண்டிருக்கின்றன. ஏனைய மொழிகளுடன் ஒப்பிடுகின்றபொழுது தமிழ்மொழியில்தான் அதிகூடிய சஞ்சிகைகளும் தினசரிப் பத்திரிகைகளும் வெளிவருவதை அவதானிக்கலாம். அப்படிப்பட்ட சிறப்புமிக்க இந்தத் தமிழ் மொழி இலங்கை, சிங்கப்பூர், மலேசியா போன்ற நாடுகளில் அரசகரும மொழியாகக் காணப்படுகின்றது. ஆனால், இலங்கையில் இந்த மொழிக்கு உரிய அந்தஸ்து கொடுக்கப்படுகின்றதா? அரச நிறுவனங்களிலிருந்து உரிய முறையிலே அதற்கான நிதிகள் செல்கின்றனவா? என்ற கேள்விகள் தமிழ் பேசும் மக்கள் மத்தியில் எழுகின்றன. கௌரவ ஹுனைஸ் பாறூக் அவர்கள் கூறியதுபோல் பல சிரமங்களுக்கு மத்தியிலேதான் சஞ்சிகைகளும் நாளேடுகளும் வெளிவந்துகொண்டிருக்கின்றன.

அவற்றுக்கு ஆதரவான விளம்பரங்கள் உரிய முறையில் கொடுக்கப்படுகின்றனவா? என்பது கேள்விக்குறியாகவே இருக்கின்றது. எனவே, இதைப் பற்றி இச்சபையில் உரையாற்றுவது சாலப்பொருத்தமென்று நினைக்கின்றேன். இன்று எமது நாட்டில் தமிழ் மொழியானது ஓர் அரச கரும மொழியாக அங்கீகரிக்கப்பட்டபோதிலும்கூட, அரச திணைக்களங்களின் - நிறுவனங்களின் - விளம்பரங்கள் எவ்வளவு தூரம் தமிழ் சஞ்சிகைகளிலே வெளிவருகின்றன என்பதுவும் கேள்விக்குறியாகவே இருக்கின்றது.

இன்று நாங்கள் இந்தியாவை எடுத்துக்கொண்டால், அங்கு 28 மாநிலங்கள் உள்ளன. அதில் இந்தியாவினுடைய அடிப்படையில் 13ஆவது சனத்தொகையின் இடத்தில் இருக்கின்ற தமிழ்நாடு பொருளாதாரத்தில் இரண்டாவது இடத்திலுள்ளது. இன்று இலங்கையானது அபிவிருத்தியை நோக்கி நகர்ந்துகொண்டிருக்கின்ற இவ்வேளையில், நாங்கள் தமிழ் மொழிக்கு முக்கியத்தும் வழங்குவோமேயானால் நிச்சயமாக நாட்டினுடைய பொருளாதாரத்தை எமது முன்னேற்றக்கூடிய நிலைமைகள் ஏற்படும். இன்று உலகில் இந்தியாவும் சீனாவும் பொருளாதார ரீதியில் முன்னேறி வருகின்றன. சிங்கப்பூரின் தலைவர் - சிங்கப்பூரின் தந்தை -என்று கூறப்படுகின்ற திரு. லிகோனி அவர்கள் அன்று இலங்கைக்கு வருகை தந்தபொழுது, பல விடயங்களைக் கூறிச்சென்றார். அவற்றை அவர் தன்னுடைய புத்தகத்திலும் எழுதியிருக்கின்றார். அதில் அவர், பம்பலப்பிட்டியில் இருக்கின்ற flats system ஐப் பார்த்துவிட்டு, குறுகிய நிலப்பரப்புக்குள் எப்படி அது உருவாக்கப்பட்டது என்பதைத் தான் புரிந்துகொண்டதாகக் குறிப்பிட்டிருக்கின்றார். இன்று சிங்கப்பூரில் அரச கரும மொழிகளுள் தமிழ்மொழியும் பயன்படுத்தப்படுகின்றது. ஏற்கெனவே, மாண்புமிகு ஹுனைஸ் பாறூக் அவர்கள் கூறியதுபோல், யுத்த கால கட்டத்தில் பல முஸ்லிம் கவிஞர்களும் எழுத்தாளர்களும் தமிழ் மொழியை வளர்ப்பதற்காகவும் பாதுகாப்பதற்காகவும் பாடுபட்டதை நாங்களும் பார்த்திருக்கின்றோம்.

#### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) Hon. Member, there are two more speakers.

### ගරු ජේ. ශුී රංගා මහතා

(மாண்புமிகு ஜெ. ஸ்ரீ றங்கா)

(The Hon. J. Sri Ranga)

Okay, I will wind up.

இதனைவிட, அன்று பிரித்தானிய ஆட்சிக் காலத்தில் பல தமிழ் நூல்கள், இதிகாசங்கள் என்பன மொழிபெயர்ப்புச் செய்யப்பட்டு, அவர்களினால் பயன்படுத்தப்பட்டிருப்பதை இன்று நாங்கள் பார்க்கின்றோம். குறிப்பாக, திருக்குறள், ஐம்பெருங் காப்பியங்களில் உள்ளடங்குகின்ற சிலப்பதிகாரம், மணிமேகலை என்பவற்றையும் அவர்கள் ஆங்கிலத்துக்கு மொழிபெயர்ப்புச் செய்து படித்திருக்கின்றார்கள். இன்று நாங்கள் பிரித்தானியாவுக்குச் சென்று பார்த்தால் தெரியும். திருக்குறளை அவர்கள் ஆங்கிலத்துக்கு மொழிபெயர்ப்புச் செய்து, print பண்ணிப் புத்தகமாக வைத்திருக்கின்றார்கள். நான் ஏற்கெனவே கூறியதுபோல், கல்தோன்றி மண்தோன்றாக் காலத்தில் முன்தோன்றிய மூத்த இங்கும் வாழவேண்டும்; அதனையொட்டி இயங்கிக்கொண்டிருக்கின்ற சஞ்சிகைகளுக்கும் உரிய இடம் அளிக்கப்படவேண்டும்.

இன்று global economy என்று கூறிக்கொண்டு பல நாடுகள் இணைந்து பெயர் மாறிக்கொண்டிருக்கின்றன. உதாரணமாக, ஜேர்மன், பிரான்ஸ், பின்லாந்து என்று வெவ்வேறாக இருந்த நாடுகள் இன்று European countries ஆக மாறியிருக்கின்றன. அவ்வாறே, நோர்வே, சுவீடன் என்று இருந்த நாடுகள் இன்று Nordic countries ஆக மாறியிருக்கின்றன. எனவே, இன்று நாடுகள் இணைந்து வாழ்கின்றன. இதற்குக் காரணம் பொருளாதார ரீதியாகத் தாங்கள் வளர்ச்சி அடையவேண்டும் என்பதே.

ஆசியாவில் தமிழர்கள் பெரும்பான்மையாக இன்று வாழ்கின்றார்கள். நான் முன்பு குறிப்பிட்டதுபோல், தமிழ் நாட்டில் மாத்திரம் சுமார் 80 மில்லியன் தமிழர்களும் மலேசியா, சிங்கப்பூர், இலங்கை, பர்மா, பிஜி தீவுகள் ஆகிய நாடுகளில் 90 மில்லியன் தமிழர்களும் வாழ்கின்றார்கள். எனவே, நாங்கள் எமது நாட்டில் தமிழ் மொழிக்கு முக்கியத் துவம் கொடுத்து, மேலே குறிப்பிட்ட நாடுகளில் வாழ்கின்ற தமிழர்களின் கவனத்தை ஈர்க்கச்செய்து, அவர்களும் எமது நாட்டுக்கு வந்து, தமது கலை, கலாசாரங்களை வளர்க்கின்ற ஒரு நிலைமையை ஏற்படுத்த வேண்டும். இதன் காரணமாக இலங்கையின் பொருளாதாரம் வளர்வதற்கான வாய்ப்புக்கள் இதற்கு முக்கியமாக நான் கூறியதுபோல், இந்திய மக்களால் பெரிதும் போற்றப்படுகின்ற இராமாயணத்துடன் தொடர்புடைய பல இடங்கள் இலங்கையில் உள்ளன. அவற்றில் குறிப்பாக திருகோண மலையிலுள்ள திருக்கோணேஸ்வரம், நுவரெலியா விலுள்ள -சீதாவக்கை - சீதாஎலிய, இராவணா எல்லை என்பன முக்கிய இடத்தை வகிக்கின்றன. இவற்றைப் பார்வையிடுவ<mark>த</mark>ற்காக பெருந்தொகையான மக்கள் தமிழ் நாட்டிலிருந்தும் டில்லியிலி இலங்கையானது வருகின்றார்கள். இவ்வாறு கலாசாரம், சமயம், மொழி என்பவற்றின் மூலம் இந்தியாவுடன் பின்னிப்பிணைந்திருக்கின்றது. இன்று உலக சனத்தொகை 7.5 பில்லியனாக இருக்கின்றபொழுது, இந்தியாவினுடைய சனத்தொகையானது ஒரு பில்லியனைத் தாண்டியிருக்கின்றது. எனவே, ஒரு பில்லியன் மக்களினுடைய கவனத்தை நாங்கள் எமது நாட்டின்மீது - உல்லாச நோக்கங் களுக்காகவோ நோக்கங்களுக்காகவோ வியாபார அல்லது பொருளாதார நோக்கங்களுக்காகவோ - ஈர்க்கின்றபொழுது, எமது நாட்டின் பொருளாதாரம் வளர்ச்சியடையும். இதற்கு நாங்கள் தமிழ் மொழிக்கு முக்கியத்துவம் கொடுக்க வேண்டும். அதனை அப்போதுதான், ஒட்டியதாக இலங்கையின் பொருளாதாரமும் வளர்ச்சியடைய முடியும்.

ஆனால், இன்று சஞ்சிகைகளாகவும் வரலாறுகளாகவும் பிரசுரிக்கப்பட்டு வெளிவருகின்ற புத்தகங்களைப் பார்க்கின்ற பொழுது, அவற்றில் அரச நிறுவனங்களின் விளம்பரங்கள் எதுவும் பிரசுரிக்கப்படாத நிலைமையைக் காண்கின்றோம். யுத்த காலத்தில் நடைமுறையில் இருந்த இந்நிலைமை இன்றும் தொடர்ந்தவண்ணம் காணப்படுகின்றது.

மாண்புமிகு அல்ஹாஜ் ஏ.எச்.எம். அஸ்வர் அவர்கள் உரிய சந்தர்ப்பத்தில் இந்தப் பிரேரணையை முன்வைத்துள்ளார். எனவே, இயங்க முடியாத நிலையில் கிடப்பில் காணப்படும் சஞ்சிகைகள்மீது விசேட கவனம்செலுத்தி, அந்தச் சஞ்சிகை களையும் உயிர்வாழ வைக்கவேண்டும் எனக் கேட்டு, விடைபெறுகின்றேன். நன்றி.

### ගරු කමලා රණතුංග මෙනෙවිය

( மாண்புமிகு (செல்வி) கமலா ரணதுங்க)

(The Hon. (Ms.) Kamala Ranathunga)

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, සභාව කල් තබන අවස්ථාවේදී අපේ ගරු අස්වර් මන්තීතුමා ඉදිරිපත් කළ යෝජනාව කාලෝචිත යෝජනාවක් හැටියට මා දකිනවා. එතුමා මේ යෝජනාව ඉදිරිපත් කර තිබෙන අවස්ථාවේදී කලාවට ළැදි, ඒ වාගේම ජාතික සමහිය පුාර්ථනය කරන අපේ සංස්කෘතික අමාතා ගරු ටී.බී. ඒකනායක මැතිතුමාත් සභා ගර්හයේ සිටින එක අපට ලොකු සතුටක්.

වර්තමානයේ සතිපතා, මාස්පතා, ඒ වාගේම ද්විමාසිකව පුවෘත්ති පතු වාගේම සහරා රාශියක් පළ වනවා. අපේ අතිගරු ජනාධිපතිතුමා ජාති භේදයකින් තොරව සියලු දෙනාම ශී ලංකා පුරවැසියන් හැටියට සලකා තමයි කටයුතු කරන්නේ. ඒක නිසාම සිංහල, ඉංගීසි, දෙමළ යන තෙනාෂාව පිළිබඳව ජනතාවට, පාසල් ශිෂායින්ට පුහුණුවක් සහ දැනුමක් ලබා දීම සඳහා වර්තමානයේ කටයුතු කරමින් සිටිනවා. [ගරු කමලා රණතුංග මෙනෙවිය]

අවුරුදු තිහක් තිස්සේ අපි යුද්ධයෙන් බැට කෑවා. සිංහල, දෙමළ ජාතීන් අතර තාලම තමයි භාෂාව. අපි පොඩි කාලයේ ඉඳලාම ඉංගීසි භාෂාව පිළිබඳව උනන්දුවක් දැක්වූවා. ඉංගීසි භාෂාවෙන් කථා කරන්න, ඉංගීසි භාෂාවෙන් ලියන්න පුහුණුවක් ලබා ගන්න හැම කෙනෙක්ම උනන්දුවක් දැක්වූවා. නමුත් දුව්ඩ භාෂාව ඉගෙන ගන්න ඒ තරම උනන්දුවක් දැක්වූවා. නමුත් දුව්ඩ භාෂාව ඉගෙන ගන්න ඒ තරම උනන්දුවක් දැක්වූයේ නැහැ. අද එහි අවශානාව වඩාත්ම වුවමනා වී තිබෙනවා. ඒක නිසා අපේ පාර්ලිමේන්තුව නියෝජනය කරන ගරු මන්තීතුමන්ලාටත් දුව්ඩ භාෂාව පිළිබඳව පුහුණුවක් ලබා දීම සඳහා අද කටයුතු සලස්වා තිබෙනවා.

අපි යුද්ධයෙන් ජය ගත්තා වාගේම, තෛතාෂාවත් ජය ගන්නට ඕනෑ. අපේ අතිගරු ජනාධිපතිතුමා ගැන අපි ආඩම්බර වන්න ඕනෑ. මොකද එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවිධානයේ රැස්වීමේදී සිංහල සහ දුවිඩ භාෂා දෙකෙන්ම එතුමා කථා කළා. කිසිම රාජා නායකයෙකුට කරන්න බැරි වුණු දෙයක් විධියට -කිසිම රාජාා නායකයෙක් නොකළ දෙයක් විධියට- ඉතාම දක්ෂ ලෙස එතුමා දුවිඩ භාෂාවෙන් එම රැස්වීමට පැමිණ සිටි පිරිස ආමන්තුණය කළා. ඒක අපට ලොකු සතුටක්. කථාවෙන් නොවෙයි, කුියාවෙන් එතුමා ඒක ඔප්පූ කරලා පෙන්වූවා. අපේ අතිගරු ජනාධිපතිතුමාට දුවිඩ භාෂාවෙන් කථා කරන්න පුළුවන්කම තිබෙනවා. දුවිඩ ජනතාව ජීවත් වන පුදේශයකට ගියාම ඒ ජනතාව දුවිඩ භාෂාවෙන් අසන පුශ්නවලට දුවිඩ භාෂාවෙන්ම එතුමා පිළිතුරු සපයනවා. ජාතීන් අතර සමගිය -එක්වීම, එකමුතුකම- ඇති වන්නට ඕනෑ. ඒ සඳහා කියවීම අතාාවශාායි. දුවිඩ භාෂාවෙන් පළ වන සහරා දියුණු කරන්න ඕනෑ. ජාතීන් අතර සමගිය ඇති කරන, සමගිය වර්ධනය කරන, එකමුතුකම ගොඩ නහන ආකාරයේ ලිපි තමයි ඒ සහරාවල පළ කළ යුත්තේ. එහෙම නැතිව ඩයස්පෝරාවට මුක්කු ගහන ලිපි නොවෙයි. ජාතීන් අතර එකමුතුකම -සමගිය- ඇති කරන ලිපි තමයි ඒ සහරාවල විශේෂයෙන් පළ විය යුත්තේ කියලා මම පුකාශ කරනවා. එවැනි සහරාවලට අත හිත දීම, ඒවා දියුණු කරන්නට, -වර්ධනය කරන්නට- ජනතාව අතර පුචලිත කරන්නට දෙන්න පුළුවන් හැකි සෑම උපකාරයක්ම, ස්ගයෝගයක්ම දීම ඉතාම වැදගත් බව පුකාශ කරමින් අපේ ගරු අස්වර් මන්තීුතුමා ඉදිරිපත් කළ යෝජනාව ඉතාම සන්තෝෂයෙන් මම මේ අවස්ථාවේදී ස්ථිර

සිංහල දෙමළ සමගිය තව වැඩි වේවා ජාති භේද කුල මල හැම දුරු වේවා එක ධජයක් යටම මගෙ රට බැබළේවා මව් බිම අපේ ලොව ඉහළින් බැබළේවා

ස්තුතියි.

#### මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) ස්තූතියි. ඊළහට ගරු වයි.ජී. පද්මසිරි මහතා.

### ගරු වයි.ජී. පද්මසිරි මහතා

( மாண்புமிகு வை.ஜீ. பத்மசிரி)

(The Hon. Y.G. Padmasiri)

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තුීතුමනි, ගරු ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මන්තුීතුමා සභාව කල් තැබීමේ යෝජනාව වශයෙන් අද ඉදිරිපත් කර තිබෙන යෝජනාව ඉතාම වැදගත්, වටිනා, කලෝචිත යෝජනාවක් හැටියට මා දකිනවා.

අපි ඇත් වුණේ භාෂාව නිසායි. අපි ළං වෙත්න ඕනෑත් භාෂාව මුල් කර ගෙනයි. විශේෂයෙන් අපේ රටේ තිබෙන පුධාන භාෂා දෙක වන්නේ සිංහල භාෂාව හා දෙමළ භාෂාවයි. එක භාෂාවකින් අනෙක් භාෂාව පෝෂණය වන්න ඕනෑ. එක සංස්කෘතියකින් අනෙක් සංස්කෘතිය පෝෂණය වන්න ඕනෑ. විශේෂයෙන්ම දෙමළ සාහිතා ය ඉතාම පෝෂණය වූ, ඉතාම දියුණු සාහිතා යක්. සිංහල භාෂාව පෝෂණය කර ගත්ත අප එහි හරවත් කොටස් ලබා ගත යුතුව තිබෙනවා. "තිරුක්කුරල්" වැනි උපමා හා උපදේශ සහිත ඒ වටිනා ගුන්ථ අපේ සිංහල පාඨකයිනුත් කියවත්න ඕනෑ.

අද මෙනුභාෂා පුතිපත්තිය යටතේ පාසල්වලත් සිංහල දරුවන් දෙමළ භාෂාව ඉගෙන ගැනීමට ලොකු උනන්දුවක් දක්වන බව මා දකිනවා. කුමකුමයෙන් ඒ උනන්දුව වැඩි වෙමින් පවතිනවා. ඒ නිසා මේ යෝජනාව තුළින් මා කියන්න බලාපොරොත්තු වුණේ මේ ගුන්ථ පුකාශකයන් පමණක් නොවෙයි, දෙමළ ලේඛකයන් උනන්දු කරවීමටත් සුවිශේෂ වැඩසටහන් කිුියාත්මක විය යුතු බවයි. අපේ සංස්කෘතික හා කලා කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා මෙතැන ඉන්න එක ගැන මා සතුටු වෙනවා. අද දෙමළ ඉගෙන ගැනීමට උනන්දු වන සිංහල ජනතාවට, ඒ දරුවන්ට, වර්තමාන පරම්පරාවට, තරුණ පරපුරට මාහැහි දෙමළ සාහිතාාය කියවන්න පුළුවන් වන විධියට දෙමළ සාහිතා ගුන්ථක්, එවැනි පුකාශනක් ඉතාම සරලව හෝ ලැබෙන්න ඕනෑ; ඒවා ඔවුන් අතර පුචලිත වෙන්න ඕනෑ. මාධාායටත් ඒ වෙනුවෙන් ලොකු සේවාවක් කරන්න තිබෙනවා. ඒ ලේඛකයන්ගේ කාර්ය භාරය වශයෙන් මා දකින්නේ එයයි. ඇතැම් සිංහල පත්තරවල ළමා පිටු තිබෙනවා. ඒ ළමා පිටුවේ පුංචි දෙමළ කථාත් ඇතුළත් වෙන්න ඕනෑ. ඒ වාගේම සමහර පොත්වල එක කථාවක් සිංහලෙන් තිබෙන කොට ඊළහ පිටුවේ තිබෙන්නේ ඒ කථාවම ඉංගුීසි භාෂාවෙන්. අපට ඒ කුමයත් කිුයාත්මක කරන්න පුළුවන්. දෙමළ කථාවත් එක්ක, ඒකේම සිංහල පරිවර්තනයක් පළ කරන්න පුළුවන්. ඒ විධියට කියැවීමේ පහසුව, කියැවීමේ අවස්ථා වැඩි වන විධියට පොත්පත්, සහරා අපේ රටේ වැඩි වැඩියෙන් පළ වෙන්න නම් අපි දිරි ගැන්වීමක් කරන්න ඕනෑ. අන්න ඒ සඳහා මේ යෝජනාව ඉතාම වැදගත් වෙයි. මේ යෝජනාවේ වටිනාකම පෙනෙන්නේ අද නොවෙයි, තව අවුරුදු 25ක් හෝ 30කින්.

මේ භාෂා දෙකම සම සමව භාවිත කරන එක්සත් ලංකාවක් අනාගත පරපුරට දකින්න පුළුවන් වන විධියට මේ යෝජනාව වැඩිදියුණු කරලා ඉස්සරභට ගෙන යන්න ඕනෑය කියන අදහස මම ඉදිරිපත් කරනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මම මේ යෝජනාව අගය කරමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

### ගරු ටී. බී. ඒකනායක මහතා (සංස්කෘතික හා කලා කටයුතු අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு ரி. பி. ஏக்கநாயக்க - கலாசார, கலை அலுவல்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. T.B. Ekanayake - Minister of Culture and the Arts)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, දෙමළ භාෂාව හා සංස්කෘතිය පෝෂණය කිරීම සදහා, දෙමළ භාෂාවෙන් සහරා පළ කිරීම සදහා ආධාර ලබා දිය යුතුයි කියලා සභාව කල් තබන මොහොතේදී ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මන්තීතුමා හොද කාලෝචිත යෝජනාවක් ඉදිරිපත් කළා.

විශේෂයෙන් අපි කියන්න ඕනෑ, අතිගරු ජනාධිපතිතුමා දමිළ භාෂාවත්, දමිළ සාහිතායෙක් පිළිබඳව වාගේම අනෙකුත් භාෂා පිළිබඳවත් විශේෂ උනන්දුවක් රටේ ඇති කරන වැඩ පිළිවෙළක් දියත් කරලා, එයට අනුගත වන විධියට ජාතික භාෂා භා ඒකාබද්ධ අමාතාාංශයකුත් පිහිටුවලා, ඒ පිළිබඳ කැබිනට අමාතාාවරයෙකුත් පත් කරලා විශේෂ වූ වැඩ පිළිවෙළක් කියාත්මක කරලා තිබෙන බව. සංස්කෘතික කටයුතු දෙපාර්තමෙන්තුවත්, ශී ලංකා කලා මණ්ඩලයත්, සාහිතාා අනුමණ්ඩලයත් විශේෂයෙන් දමිළ භාෂාව හා දමිළ සාහිතාාය පෝෂණය කිරීම සඳහා විශේෂ වූ වැඩ පිළිවෙළක් දියත් කර තිබෙනවා. ඒ සඳහා විශේෂ වූ වැඩ පිළිවෙළක් දියත් කර තිබෙනවා. ඒ විතරක් නොවෙයි, එස්. මුරලිදරන් මහතා විෂයය අවබෝධයක් තිබෙන කෙනෙකු විධියට සාහිතා අනුමණ්ඩලයේ සාමාජිකයකු වශයෙන් පත් කරලා තිබෙනවා.

ගම්පහදී පැවැත්වූ 2012 රාජා සාහිතා සම්මාන උත්සවයේදී එස්.ඒ. උදයන් මහතා ලියන ලද ඉතාමත් ගැඹුරු අර්ථ දක්වන ගුන්ථයක් වන "සොඩුදා" කියන ගුන්ථය හොඳම දමිළ සාහිතා කෘතිය විධියට රාජා සම්මාන ලැබුවා. අපි ඒ මොහොතේදී එතුමාත් එක්ක සාකච්ඡා කළා. උදයන් මහත්මා විවිධ අත් දැකීම් බහුල සාහිතාාධරයකු වාගේම පළපුරුද්ද ඇති සාහිතාාධරයකු විධියට "සොඩුදා" ගුන්ථය නිර්මාණය කරලා තිබෙනවා. රාජා සම්මානයක් ලබපු කෘතියක් විධියට අපි එහි පිටපත් මුදුණය කරලා දමිළ ක්ෂේතුයේ සාහිතාඃධරයන්ට විතරක් නොවෙයි, පුස්තකාලවලට, සිංහල සහ අනිකුත් පාඨකයන්ට ලබා දීමට කටයුතු කරනවා. මේ යුගයට ගැළපෙන පරිදි භාෂාව හැසිරවීමත්, එහි විචිතුභාවයක්, නිර්මාණයේ ගැඹුරුභාවයක් කියන රාජා සම්මානයක් ලබන නිර්මාණයක තිබිය යුතු වැදගත් ලක්ෂණ සලකා එම කෘතියට රාජා සම්මානය හිමි වූණා. ඒ දිනයේම ඒ සාහිතා උත්සවයේදී අපි සිංහල, දමිළ සහ ඉංගුීසි භාෂාවේ පුගමනය වෙනුවෙන් අතිවිශාල කාර්යභාරයක් කරපු අය වෙනුවෙන් "සාහිතා රත්න" සම්මානය පුද කරනු ලැබුවා. 2012 රාජා සාහිතා සම්මාන උක්සවය ගම්පහ සියනෑ විදාහ පීඨයේදී ආර්ථික කටයුතු අමාතා බැසිල් රාජපක්ෂ මැතිතුමාගේ පුදානත්වයෙන් පැවැත්වුණා. මේ රාජාා සාහිතාා සම්මාන උළෙලේදී සාහිතා රත්න සම්මානයෙන් මහාචාර්ය කේ. අරුණාවලම් මැතිතුමා පුද ලැබුවා. එතුමා එදා විශාල සන්තෝෂයකින් එතුමාගේ පවුලේ ඥාතීන්, හිතවතුන්, සාහිතාාධරයන් එක්ක පැමිණිලා හිටියේ. ඒ වාගේ උද්දීපන අපි ඇති කළ යුත්තේ දමිළ සාහිතා වෙනුවෙන් කරන ලද කාර්යයට විතරක් නොවෙයි, ඉදිරියේදීත් මේ වාගේ සාහිතා රත්න සම්මානවලින් පුදන්නට තවත් දමිළ සාහිතා නිර්මාණකරුවන් බිහි කිරීම සඳහායි.

අනිකුත් කථිකයන් පැහැදිලි කරපු ආකාරයට දමිළ භාෂාවේ පුමාණාත්මක සංවර්ධනයක් සහ සාහිතායේ ගුණාත්මක වර්ධනයක් ඇති කිරිම සඳහා යම් යම් උත්තේජන ඇති කරන්නට අපි මේ වන කොට කටයුතු කිුයාත්මක කරලා තිබෙනවා.

ගරු අස්වර් මන්නිතුමා හොඳ යෝජනාවක්, අදහසක් පළ කළා. විශේෂයෙන් අපේ දමිළ සාහිතායට යම් පළ්දු තත්ත්වයන් ඇති වන අවස්ථාවන් තිබෙනවා. නීතානුකූල නොවන මාර්ගයෙන් විශේෂයෙන් තමිල්නාඩුවෙන් සහ ඉන්දියාවෙන් ලංකාවට එන බාල භාෂා විලාසයෙන් යුත් සමහර දමිළ පොත් තරුණයෙන් අතරේ, දමිළ පාසල් ශිෂායන් අතරේ භාවිත වනවා. මා හිතන හැටියට එම නිර්මාණවල රසඥානය පිළිබඳව, ඒවායින් දෙන පණිවුඩය පිළිබඳව එතරම ගුණාත්මක තත්ත්වයක් නැහැ. විවිධ මාර්ගවලින් තමිල්නාඩුවෙන් සහ වෙනත් පුදේශවලින් ලංකාවට ලැබෙන දමිළ කථා, ජුම කථා හා වෙනත් නිර්මාණ කියවීමෙන් ඔවුන්ගේ නිර්මාණශීලිභාවය මොට වනවා. රජය සහ මීට අනුගත වන ආයතන මේ පිළිබඳව සොයා බැලිය යුතුයි.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, මේ කාර්යය තවත් ශක්තිමත් කිරීම සඳහා සංස්කෘතික කටයුතු දෙපාර්තමේන්තුව මේ වන කොට දෙමළ නිර්මාණ ශිල්පීන්ගේ අත් පිටපත් ලබා ගනිමින් සිටිනවා. මේ වන කොට අපට දෙමළ නිර්මාණශීලි අත් පිටපත් 20ක් පමණයි මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, ලැබී තිබෙන්නේ. එම නිසා පාර්ලිමේන්තු මන්තීවරුන්ටත්, දමීළ සාහිතාය පිළිබඳව උනන්දුවක් දක්වන අයටත් අපි කියන්න කැමැතියි, සිංහල භාෂාව වාගේම දමීළ භාෂාව පුවර්ධනය කිරීම සඳහා ජනාධිපතිතුමාත්, රජයත් කියාත්මක කරන වැඩ පිළිවෙළ තවත් ශක්තිමත් කිරීම ඉතාමත් වැදගත්ය කියලා.

ඒ විතරක් නොවෙයි, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි. යාපනය ඇතුළු උතුරු පුදේශයට මෙතෙක් විධිමත් ලෙස සංස්කෘතික නිලධාරින් වශයෙන් උපාධිධාරී දමිළ තරුණයන් පත් කරලා සිටියේ නැහැ. මේ කාර්යය තවදුරටත් පුගුණ කිරීම සඳහා මේ දිනවල උපාධිධාරී දමිළ තරුණයන් පුහුණු කරමින් සිටිනවා. අනිද්දා, ඒ කියන්නේ සිකුරාදා ඒ උපාධිධාරී දමිළ තරුණයන් 25දෙනකුට යාපනය පුදේශයේ පුාදේශීය ලේකම් කාර්යාලවලට පත්වීම් ලබා දෙනවා. දශක තුනක් තිස්සේ වැළලී තිබුණු සාහිතාා, භාෂාව, සංස්කෘතිය, හින්දු සංස්කෘතිය, හින්දු නර්තන කුමවේදයන්, පාරම්පරික හින්දු නර්තනයේ විවිධ නෂ්ටාවශේෂයන් යළි උද්දීපනය කිරීම සඳහා නැහෙනහිර කලාපයේ හා උතුරු පුදේශයේ සංස්කෘතික මධාාස්ථාන කේන්දු කර ගනිමින් ඒ කටයුතු කියාත්මක කරනවා.

ඒ විතරක් නොවෙයි. මා යාපනය කච්චේරියට ගිහින්, පුාදේශීය ලේකම්වරුන් සහ ඒ පුදේශවල සිටින සංස්කෘතික නිලධාරින් කැඳවා ඒ සම්බන්ධයෙන් සාකච්ඡා කළා. කියන්න කනගාටුයි, එම පුදේශයේ කිසිම කලායතනයක් මේ වන කල් ලියා පදිංචි කරලා නැහැ. පසු ගිය යුද සමය නිසායි එසේ සිදු වෙලා තිබෙන්නේ. එම නිසා අපි උතුරු පුදේශයේ හින්දු සංස්කෘතියට අදාළව, නැහෙනහිර කලාපයේ මුස්ලිම් සංස්කෘතියට අදාළව ඔවුන්ගේ අනනාකාව අනුව, ඔවුන්ගේ නිර්මාණශීලිභාවය අනුව සංස්කෘතික කටයුතු දෙපාර්තමේන්තුව යටතේ එම කලායතන ලියා පදිංචිකිරීම සඳහා කටයුතු කරනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අපට කියන්න සතුටුයි, මේ වැඩ පිළිවෙළ යටතේ මේ වන කොට උතුරු සහ නැහෙනහිර පුදේශයේ කලායතන 280ක් ලියා පදිංචිකරන්න අපට පුළුවන් වෙලා තිබෙනවා.

ඒ විතරක් නොවෙයි. යාපනය ජාතික පුස්තකාලය හැර අනිකුත් පුදේශවල පුස්තකාල පුවර්ධනය කිරීම සඳහා ජාතික පුස්තකාල හා පුලේඛන සේවා මණ්ඩලයත්, අධ්‍යාපන අමාත්‍යාංශයත්, ඒ වාගේම තානාපති කාර්යාලත් කටයුතු කරනවා. මේ වන කොට නෝර්වේ තානාපති, ජර්මන් තානාපති, සෝවියට් තානාපති ඇතුළු තානාපතිවරුන් 12දෙනකු හමු වෙලා එම තානාපති කාර්යාල අනුගහයෙන් දශක තුනකට පසුව උතුරු නැහෙනහිර පුදේශවල පුස්තකාල සඳහා ඉංගීසි සහ දමීළ පොත් පත් ලබා දෙන්න, මුදල් ලබා දෙන්න, පොත් කියවීම සඳහා අල්මාරි, කියවීම මේස යනාදී උපකරණ ලබා දෙන්න අනුකූලතාව දක්වා තිබෙනවා.

මේ වැඩසටහනත් එක්ක ලොකු පුබෝධයක් ඇති වෙයි කියලා මා හිතනවා. ඒ පුදේශයට ගියාම අපට පේනවා අලුත් දේවල් කියවන්න දමිළ තරුණයන් තුළ ලොකු පිපාසයක් තිබෙන බව. අලුත් දේවල් සොයන්න, අලුත් සිතුම් පැතුම් අනුව හිතන්න, බලන්න, ලෝකය ගැන බලන්න, ලෝකයේ අලුත් අදහස් දැන ගත්න, භාෂා ඉගෙන ගන්න ඔවුන්ට ලොකු උනන්දුවක් තිබෙන නිසා මේ හරහා එයට විශාල ශක්තියක් ලැබෙයි කියලා මා හිතනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, පසු ගිය දිනවල යාපනයේ දමිළ නාටා සන්දර්ශනයක් පැවැත්වූවා. ඒක තමයි මෑතකදී වැඩිම ආදායම් ලබපු නාටා සන්දර්ශනය. එයින් රුපියල් ලක්ෂ තුනක ආදායමක් ලැබුණා. අපි ඒ ලක්ෂ තුනම ඒ අයට ලබා දූන්නා, ඒ පුදේශයේ ඒ සංස්කෘතික කාර්යයන් පුවර්ධනය කරන්න. එයින් ලැබුණු ආදායම අතිවිශාලයි. එය තවත් දින ගණනාවක් පෙන්නුවා නම් තවත් අතිවිශාල ජනකායක් එය නැරඹීමට එනවා. ඒ වාගේම තමයි, පසු ගිය දවස්වල රාජා ළමා නාටා උළෙල සඳහා අපි ඉල්ලුම් පතු කැඳෙව්වා. ඉතාම සතුටුයි කියන්න, එහිදී නැහෙනහිර පළාතෙන්, යාපනය, කිලිනොච්චිය, මුලතිව් වැනි දිස්තුික්කවලින් ඉතාම නිර්මාණශීලී පිටපත් විශාල සංඛ්යාවක් ලැබුණා. ඒ අතරින් නිර්මාණකරණයට ආදේශ වන දමිළ ළමා නාටාා 36ක් තේරුණා. මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මා හිතන්නේ මෙතෙක් ලංකාවේ උතුරු, නැහෙනහිර පුදේශවලින් නාටා36ක් වාගේ සංඛාාවක් තේරුණේ නැහැ. ඒ නිසා ඒ පුමාණයට සම්මාන ලබා දෙන්නටක් අපට ඉදිරියේදී පුළුවන්කම ලැබෙනවා. අපේ ගරු මන්තුී්තුමාටක් මම කිව්වා, එන මාසයේ 2වැනි දා උදේ දහයේ සිට ජාතික කලා භවනේදී ළමා චිතු පුදර්ශනය ඇරඹෙනවා. එහිදීත් දමිළ දරුවන් යුද්ධයේ දශක තුනක අත්දැකීම් මත අතිවිශාල චිතු පුමාණයක් ඉදිරිපත් කරන්න සූදානම් වෙලා ඉන්නවා. මම පසු ගිය දිනක යාපනයේ හින්දු විදාහලයේ චිතු පුදර්ශනයක් විවෘත කළා. එහිදීත් අප දැක්කා යුද්ධයේ අත්දැකීම් ඒ දරුවන් විසින් චිතුයට නභා

[ගරු ටී. බී. ඒකනායක මහතා]

තිබුණු හැටි. මේ ළහදී ජපානයේ තිබුණු චීතු, මූර්ති උළෙලේදී ආසියාවේ හොඳම චිතුයට තේරුණේ ලංකාවෙන් යවපු මුර්තියයි. ඒ නිර්මාණය කර තිබුණේ යුද්ධ කාලයේ යාපනය පුදේශයේ ඉතුරු වුණු පතරොම් කොපුවලින්, කාල තුවක්කු උණ්ඩවලින්. ඒක තමයි ආසියාවේ හොඳම නිර්මාණයට තේරුණේ. "යුද්ධයේ නටබුන්" කියලා ඒ දරුවා ඒ මූර්තිය නම් කර තිබුණා. ඒ වෙනුවෙන් ඒ දරුවා රන් පදක්කමක් ලැබුවා. චීනය තමයි හැම දාම මේ පදක්කම දිනලා තිබෙන්නේ. චීනයක් පරාජය කරලා ලංකාවේ දරුවා මුළු කලාපයේම හොඳම නිර්මාණයට හිමි සම්මානය ලැබුවා. ඒ නිර්මාණය ඉතුරු වුණ කෑලි එකතු කරලා කරපු නිර්මාණයක්. ඒකෙන් අපට පෙනෙනවා තරුණයන් අලුත් නිර්මාණ කරන්න කොපමණ ස්වාභාවික දේවල් පාවිච්චි කරනවාද කියලා. ඒ නිසා අප මේ අයට අත දීමක් විතරයි කරන්න තිබෙන්නේ. සංස්කෘතික හා කලා කටයුතු අමාතාහංශය විධියට අප කැමැතියි ජාතික භාෂා හා සමාජ ඒකාබද්ධතා අමාතාහාංශය සහ අධාාපන අමාතාාංශයත් සමහ ඒකාබද්ධ වෙමින් මෙම වැඩසටහන් පුවර්ධනය කිරීමේ වැඩ පිළිවෙළක් දියත් කරන්න.

විශේෂයෙන්ම ඩොමිනින් නිර්මාණ ශිල්පියාගේ, මලීගේ නිර්මාණ දිහා බැලුවාම අපට පේනවා ඒවාට ඒ කාලයේ තිබුණු ස්ථානය කොතරම්ද කියලා. අද ඒ භාෂා විලාසය නැහැ. අපට මතකයි, ගරු සිරිමාවෝ බණ්ඩාරනායක අගුාමාතානුමියට එතුමිය ඒ කාලයේ පෙත්සමක් ඉදිරිපත් කළා, "මේ නිර්මාණවලට අවස්ථාවක් දෙන්න, මේ පත පොත මුදුණය කිරීම සඳහා අවස්ථාවක් දෙන්න" කියලා. ඒ වාගේ ඉතා හොඳ පුවේශගත වුණ යුගයක් තිබුණා. ඒ වාගේම විශේෂයෙන්ම අප අවිධානය යොමු කරනවා ඉන්දියාවේ තමිල්නාඩුවේ "කුමුදම්", "මංජරී" වාගේ නිර්මාණ හා ඒකාබද්ධ වුණ සංස්කෘතික හුවමාරු වැඩසටහන් දියත් කරන්න. ඉන්දියාවේ සම්භාවනීය මහා කාවාෳයන් දෙක වන මහා භාරතය හා රාමායණයේ ලංකාව ගැන සඳහන් වෙලා තිබෙනවා. අප දරුවන්ට මේ පිළිබඳව අදහස් දෙන්නේ නැහැ. ඉන්දියාවේ අතිවිශාල ජනතාවක් කැමැත්තෙන් ඉන්නවා රාවණා වදින්නට ලංකාවට එන්න. නමුත් ඒක උත්තේජනය කරන්න අප ළහ වැඩ පිළිවෙළක් නැහැ. ලංකාවේත් ඉන්දියාවේ වාගේ දේවාල, පූජා ස්ථාන තිබෙනවා. නමුත් ලංකාවේ විශේෂයෙන්ම රාවණා ඇල්ල, සීතාඑළිය වාගේ පුදේශවලට ගෙනිහිල්ලා මේ පිළිබඳව භක්තිමතුන්ට අලුත් අදහසක් දෙන්න -ඔබතුමා ඉන්න දිස්තුික්කයටත් සම්බන්ධව- වැඩ පිළිවෙළක් නැහැ. ඉතිහාසයේ මේ වත ගොත, මීට අවුරුදු 5,000කට කලින් ඉතිහාසයේ නිර්මාණ පිළිබඳව අපේ දරුවන් දැනුවත් කිරීමේ වැඩ පිළිවෙළක් අවශායි.

භාෂාවේ දමිළ ස්වරයන් පිළිබඳව අපේ පුස් කොළ පොත් තිබෙනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, පුරාවිදා ාඥයින් සහ පුරාවිදාහා විෂය හැදෑරූ තරුණයෝ යොදලා ලංකාවේ සියලු පුරාවිදාහ ස්ථාන, විහාරස්ථාන, නිවාස හා පැරණි ස්ථාන අනුගතව මධාාම සංස්කෘතික අරමුදලෙන් පුස් කොළ පොත් පිළිබඳව සමීක්ෂණයක් කරනවා. අපිට ඉතාමත් නිර්මාණශීලී, අලුත් පණිවුඩ දෙන දමිළ පුස් කොළ පොත් හම්බ වෙලා තිබෙනවා. වයඹ පළාතේ මී ඔය අයිනෙන් අපිට දමිළ සෙල් ලිපියක් හම්බ වෙලා තිබෙනවා. දමිළ භාෂාවෙන් කළ ඒ සෙල් ලිපියේ ඒ කාලයේ විවිධ කාර්යයන් කළ අයට සුබ පතලා ලියපු කවි 4ක් තිබුණා. මේ පුස් කොළ පොත්වල විවිධ භාෂා තිබෙනවා. අපි දන්නවා පොළොන්නරු යුගයේ, දඹදෙනි යුගයේ, කුරුණෑගල යුගයේ, කෝට්ටේ යුගයේ සහ මහනුවර යුගයේ දමිළ භාෂාවෙන් ඉතාමත් නිර්මාණශීලී වාහකරණ පොත් මතු වුණා. සාමානායෙන් සිංහල වාාාකරණ පිළිබඳව තමයි අපි සාකච්ඡා කරන්නේ. නමුත් දමිළ වාාකරණ පොත් අපට හම්බ වෙලා තිබෙනවා. අද බුද්ධිමත් මහා සංඝරත්නය මේ පිළිබඳව ලොකු සංවාදයකට භාජනය වෙලා තිබෙනවා. මේ වාාකරණයන් පිළිබඳව යළි දෙපාරක් හිතලා කටයුතු කාරණා කියාත්මක කරන්නට ඕනෑ. ඒ නිසා ගිය සැරේ මධාාම සංස්කෘතික අරමුදලේ මගේ පුධානත්වයෙන් තිබුණු රැස්වීමේදී අපි විශේෂ වූ මුදුණාලයක් සඳහා රුපියල් මිලියන

ගණනක මුදල් වෙන් කිරීමක් කළා. අපි ඒ මිලියන ගණන වෙන් කළේ, තමන්ගේ නිර්මාණය මුදුණය කර ගන්න හැකියාව නැති, ආර්ථික අමාරුකම් තිබෙන දමිළ සහ සිංහල නිර්මාණකරුවන්ට අපේ සංස්කෘතික හා කලා කටයුතු අමාතාහංශය යටතේ තිබෙන මධාාම සංස්කෘතික අරමුදලෙන් සහනදායී ලෙස ඒ නිර්මාණය මුදණය කරලා දෙන්නයි. පෞද්ගලික අංශයට යන්නේ නැතිව, -පෞද්ගලික අංශයට ගිහින් විශාල මුදලක් දීලා ඔහු අවතැන් වෙන්න නොදී- ජනාධිපතිතුමාගේ අදහසක් අනුව රජය විසින් නවීන පන්නයේ මුදුණාලයක් පිහිටුවීම සඳහා වැඩ සටහන කුියාත්මක කරනවා. අපි මේ මුදුණාලය පිහිටු වීම සඳහා වෙනම ගොඩනැඟිල්ලක් මේ වන විට මිලදී ගත්තා, නිදහසේ පත පොත නිර්මාණය කරන්නට. අපි ළහට විශාල පුමාණයක් කවි පොත් ගේනවා. මම අදත් අමාතාහංශයේ ඉන්දැද්දී නිර්මාණකරුවන් දෙන්නෙක්, තුන්දෙනෙක් කවි පොත් ලියා ගෙන ආවා. උතුරු පුදේශයේ, නැහෙනහිර කලාපයේ අය දමිළ භාෂාවෙන් තමන් දශක තුනක කාලය තුළ ඇහැට දැකපු අත් දැකීම සහ සිද්ධිවාචකයන් පිළිබඳව, තමන්ගේ පවුලේ කථාන්තරය පිළිබඳව, තමන්ගේ ආහාර, හින්දු චාරිතුානුකූලව තමන්ගේ ආහාර වට්ටෝරුවේ තිබෙන ඖෂධීය භාවය පිළිබඳව ලියපු කවි පොත් අපි ගාවට අරත් ආවා. ඒ වාගේ ඒවා සිංහල ජනතාවටත්, අනෙක් පුදේශවල ජනතාවටත් අලුත් අත් දැකීමක් විධියට ලබා දෙන්නට අපි කැමැතියි. ඒවා සඳහා මුදුණ වියදම රජය මැදිහත් වෙලා ලබා දෙන්න තමයි මේ වැඩ සටහන අපි හදලා තිබෙන්නේ.

1950 ගණන්වල ඉදලා මතු වුණ යම් යම් නිර්මාණවල අද දක්වා තිබෙන පුභේදයන්වල පුවණතාව මදි කියලා අපි හිතනවා. අපි ඒක පිළිගන්නවා. ඒ පුවණතාව තව ශක්තිමත් කිරීම සඳහා රජය විධියටත්, අමාතාහංශය විධියටත්, කලා මණ්ඩලය විධියටත්, සාහිතා අනු මණ්ඩලය විධියටත්, පාර්ලිමේන්තුව නියෝජනය කරන දමිළ භාෂාව කථා කරන මහජන නියෝජිතයින් විධියටත්, -ඇමතිවරු වෙන්න පුළුවන්, නියෝජා ඇමතිවරු වෙන්න පුළුවන්, පාර්ලිමේන්තු මන්තී්වරුන් වෙන්න පුළුවන්- එකතු වෙලා සාකච්ඡා කළ යුතුයි කියන එකයි අපේ අදහස. මොකද, මේක හොඳ පුවේශයක්. මොකද, විවිධ භාෂා ශාස්තුඥයින් පිළිබඳව කථා කරන මොහොතක අලුත් නිර්මාණ පිළිබඳව හිතන්න අද තරුණයෝ ඉදිරිපත් වෙලා තිබෙනවා. ඒ තරුණයින්ගෙන් මතු වෙන නිර්මාණ හොඳ භාෂාවක් එක්ක, හොඳ වාාකරණත් එක්ක එකතු කරලා හොඳ පණිවුඩයක් ලබා දෙන නිර්මාණකරණය තමයි අපේ වැඩ සටහනෙන් කිුයාත්මක විය යුතු වන්නේ. ඒ නිසා අද යෝජනා කළ වැඩ සටහන එතුමා හුහාක් තොරතුරු ලබා ගෙන, සහරා කියවලා, විවිධ පණිවුඩ, තොරතුරු ලබා ගෙන, ලේඛකයන් පිළිබඳව අධායනයන් කරලා ඉදිරිපත් කළ එකක්. නිකම්ම කළ කථාවක් නොවෙයි.

ඒ නිසා මේ ගමන දිගට ගිහිල්ලා, දමිළ භාෂාවේ සහ සාහිතායේ උන්නතිය වෙනුවෙන් අලුත් පිටුවක්, අලුත් ආරම්භයක් ඇති කිරීම තමයි මෙහි විශේෂ වැදගත්කම වන්නේ. ඒ සඳහා අපි අනිද්දාට පත් කරන උපාධිධාරී දමිළ තරුණයන් තුළින් ලොකු වැඩ පිළිවෙළක් කියාත්මක කරන්න පුළුවන්. උතුරු හා නැහෙනහිර පුදේශවල -කිලිනොච්චි, මුලතිව් පුදේශවල - තිබෙන ගම්වල පැරණි නිර්මාණකරුවන් ඉන්නවා. සැග්වී සිටින නිර්මාණකරුවන් ඉන්නවා. අපි ඒ අය මතු කරලා ගන්න වැඩ පිළිවෙළක් කිුයාත්මක කරන්න ඕනෑ. අපි ඒ තරුණයන්ට කථා කළේ ඒක නිසායි. ඒ නිසා ඒ අයත් එක්ක එකතු වුණාම ඔවුන්ගේ පුශ්ත තේරුම් අර ගෙන, ඔවුන්ගේ නිර්මාණ කිරීමේ හැකියාව තේරුම් අර ගෙන කිුයාත්මක වෙයි. ඒ නිර්මාණකරණයට අවැසි ස්ථානයක් සකස් කර දිය යුතුයි. කවියක් ලියන්න, නවකථාවක් ලියන්න, චිතුපටියක් ලියන්න, ටෙලි නාටාායක් ලියන්න අවශා කරන ඉහළම පහසුකම් තිබෙන ස්ථානයක් අපි දැනට මහනුවර කුණ්ඩසාලේ පිහිටුවා තිබෙනවා. ඒක ලබන වසරේ මුල් කාර්තුවේ විවෘත කරනවා. ඒක ලොකු මුදලක් අය කරන තැනක් නොවෙයි. මහවැලි ගහ අසබඩ ඉඳ ගෙන ඒ නිර්මාණකරණයට සම්බන්ධ විය හැකි ස්ථානයක්. අපි තවත් තැනක් ගාල්ලේ පැරැලියේ නිර්මාණය කර ගෙන යනවා. ඒත් මේ වාගේ නිදහසේ පොත පත කියවන්න, පොත පත ලියන්න, නිර්මාණකරණයට සම්බන්ධ වෙන්න හැකි ස්ථානයක්. දමිළ නිර්මාණකරුවන්ට, සිංහල නිර්මාණකරුවන්ට මේ සඳහා අවැසි ස්ථාන ලංකාවේ තිබුණේ නැහැ.

අතිගරු ජනාධිපතිතුමා මුදල් ඇමතිවරයා විධියට ඒ කාර්යය සඳහා අවශා පුතිපාදන අපට ලබා දීලා තිබෙනවා. ඒ නිසා මම හිතනවා, මේ යෝජනාව කියාත්මක කිරීම සඳහා අපි හැම දෙනාම මේ කාර්යයට ඉතාමත්ම අවංකව, දැඩිව අනුගත වුණොත් මෙයින් හුගක් පුතිඵල ලබා ගන්න පුළුවන් වෙයි කියලා. අපේ නිර්මාණ ලෝකයටම යවන්න පුළුවන් වෙයි. ඉන්දියාවේ විතරක් නොවෙයි, ලෝකයේම දමිළ භාෂාව කථා කරන ලොකු පිරිසක් ඉන්නවා. අලුත් දමිළ නිර්මාණ කියවන්න කැමැති අය, ඒවා තමන්ගේ පුස්තකාලයේ තියා ගන්න කැමැති අය ඉන්නවා. ඒ සඳහා අන්තර් ජාතික වැඩ පිළිවෙළක් අපට නැහැ. ඒ නිසා සංස්කෘතික දෙපාර්තමන්තුව මට්ටමින්, විදේශ කටයුතු අමාතාාංශය පැත්තෙන්, තානාපති සේවාවන් පැත්තෙන්, හුවමාරු වැඩසටහන් කියාත්මක කරන්න අපට පූළුවන්. ඒ හුවමාරු වැඩසටහන් . කුියාත්මක කරන්න නම් හොඳ නිර්මාණ බිහි විය යුතුයි. හොඳ නිර්මාණ බිහිවීම සඳහා අදාළ පසුබිම නිර්මාණය කරන්න, ඒ සඳහා අවශා කටයුතු කරන්න රජයත්, සංස්කෘතික හා කලා කටයුතු අමාතාහංශයත්, සංස්කෘතික කටයුතු දෙපාර්තමේන්තුවත් අපේ අමාතාහංශයේ ලේකම්තුමා ඇතුළු සියලු නිලධාරින් සම්බන්ධ වන බව පුකාශ කරනවා.

මේ යෝජනාව ඉදිරිපත් කරමින්, ස්ථීර කරමින්, එයට අවශා උත්තේජනයන් සඳහා විවිධ අදහස් ඉදිරිපත් කරමින් කථා කළ මැති ඇමතිවරුන්ට අමාතාාවරයා විධියට මගේ ස්තුතිය, ගෞරවය, පුණාමය මේ මොහොතේ පුද කරනවා. බොහොම ස්තූතියි.

**துன்றம විමසන ලදින්, සභා සම්මක විය.** வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Ouestion put, and agreed to.

පාර්ලිමේන්තුව ඊට අනුකූලව අ. හා. 6.49ට, 20012 ඔක්තෝබර් මස 25 වන බුහස්පතින්දා අ.හා.1.00 වන තෙක් කල් ගියේය.

அதன்படி பி.ப. 6.49 மணிக்கு பாராளுமன்றம், 2012 ஒக்ரோபர் 25, வியாழக்கிழமை பி.ப. 1.00 மணிவரை ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

Adjourned accordingly at 6.49 p.m. until 1.00 p.m. on Thursday, 25th October, 2012.

దిడ్ర.
මෙම චාර්තාවේ අවසාන මුදුණය සඳහා ස්වකීය නිවැරදි කළ යුතු තැන් දක්වනු රිසි මන්තීන් මින් පිටපතක් ගෙන නිවැරදි කළ යුතු ආකාරය එහි පැහැදිලිව ලකුණු කොට, පිටපත ලැබී දෙසතියක් නොඉක්මවා <b>හැන්සාඩ්</b> සංස්කාරක වෙත ලැබෙන සේ එවිය යුතුය.
குறிப்பு
உறுப்பினர் இறுதிப் பதிப்பிற் செய்யவிரும்பும் பிழை திருத்தங்களைத் தமது பிரதியில் தெளிவாகக் குறித்து அதனைப் பிழை திருத்தப்படாத பிரதி கிடைத்த இரு வாரங்களுள் <b>ஹன்சாட்</b> பதிப்பாசிரியருக்கு அனுப்புதல் வேண்டும்.
NOTE
Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly marked in their copy and sent to be Editor of HANSARD within two weeks o receipt of the uncorrected copy.

**Contents of Proceedings** 

Final set of manuscripts

Printed copies dispatched

**Received from Parliament**:

